

Diario de Ávila



Sábado 11 de diciembre de 2004. Número 34.188

MEDALLA DE ORO DE LA PROVINCIA

1 euro



ESPAÑA | Pág. 26

El presidente ruso **Putin** ofrece colaboración contra el **terrorismo** a Zapatero en su encuentro en Moscú



JUSTICIA | Pág. 29

Silvio **Berlusconi** es absuelto por un tribunal de Milán de un delito de **soborno** a un juez en 1995



GALARDÓN | Pág. 48

La ecologista **Wangari Maathai** se convierte en la **primera mujer africana** que recoge el Premio Nobel

▶ ÁVILA | 4 Y 5

El Ayuntamiento adjudica a Volconsa el Centro de Exposiciones y Congresos

▶ La Junta de Gobierno Local consideró que la propuesta de la empresa, por un importe de 24,5 millones, es la óptima para la construcción del emblemático edificio

▶ LITERATURA | 51



Diálogos con Juan de la Cruz. Ávila rindió anoche un homenaje a la poesía de Juan de la Cruz, a través de un recital que recreó los versos de la *Noche oscura* por medio del cauce de la palabra de ocho poetas actuales, la música flamenca y la imagen. El acto, que contó con la lectura de los versos del gran místico en ocho idiomas diferentes, quedó recogido en el libro *Diálogos con Juan de la Cruz*. / DAVID CASTRO

▶ RECLAMACIÓN | 7

El Procurador del Común intenta que la Biblia de Ávila regrese a la Catedral de San Salvador

Manuel García Álvarez contactó con la Junta y varios organismos del Ministerio de Cultura para agilizar la vuelta del incunable

Y ADEMÁS...

PRESENTACIÓN

El presupuesto de la Diputación para 2005 se incrementa un 15 por ciento

El presidente de la Diputación, Agustín González, presentó su propuesta de presupuestos de la institución provincial que alcanzan los 60 millones de euros, un 15% más que los de 2004.

PROVINCIA 10

POLÍTICA

Blanco asegura que el Ayuntamiento sólo ejecutó el 50% de la inversión prevista en 2004

ÁVILA 6

TRÁFICO

La DGT realizará mil controles de alcoholemia hasta el próximo día 20

ÁVILA 9

CONSEJO DE MINISTROS

El Gobierno obligará a los altos cargos del Estado a hacer público su patrimonio e ingresos

ESPAÑA 24

CASTILLA Y LEÓN 19

Junta y agentes sociales se comprometen a alcanzar un pacto sobre política empresarial en 2005

IGNACIO FERNÁNDEZ

Director de Antena 3 Castilla y León

«Villaniebla»

HOY
suplemento cultural

El Argonauta
Diario de Ávila

AGUICIONERO

9

JUEVES

FIESTA
UNIVERSITARIA

residentes: a.medina y victor lópez

10

VIERNES

RAFAEL
NAVARRO

11

SÁBADO

FIESTA
CARLSBERG

autobús gratuito desde la plaza de San Vicente

www.aixagaliana.com

TRIBUNA LIBRE

Don Quijote erga Don Quijote (y II)

JOSÉ LUIS LÓPEZ NARRILLOS

Pero Don Juan no es un violador enfurecido ni embrutecido; él sólo embauca con palabras de 'enamorado' si ella es de aldea; y si es de alta alcurnia, suplantando con 'engaños al prometido'. Así que al fin las goza con 'consentimiento' de parte.

Veinte años tenía Tirso de Molina cuando leyó el Quijote de 1605. Allí vio un donjuan *avant la lettre*, y casi al pie de la letra: don Fernando, el engañador de Dorotea; las mismas mañas para engañarla y burlarla. Y en Luscinda violando la sagrada amistad con el prometido. Tres malas hazañas, tres haciendas innobles llevaba ya el innoble duquesito. Con otra media docena de ellas, debió de pensar veinte años más tarde Tirso de Molina, se puede montar la farsa del gran farsante de Don Juan. Y que el Infierno se lo lleve.

Pero dejémoslo sólo en coincidencia y no lo llevemos a 'fuente literaria' influenciadora. Mas permítasenos señalar de paso un dato más, coincidente también con otra de las características de algunos personajes femeninos en el teatro del Mercedario; y es el vestirse ellas de varón como hizo Dorotea para buscar a su prometedor.

Y otra coincidencia más en circunstancias, personajes y comportamientos. En el Quijote no son pocos los labradores, ricos o pobres, que tienen y defienden su honra:

-«¿Vosotros tenéis honor?»

Les echaba en cara el innoble comendador de Fuenteovejuna. Y son muchos estos hombres honrados en el teatro de entonces: los peribáñez, los frondoso, los pedro crespo, las laurencias, las casildas... Y bien lo sabe Don Juan. Y, como para sus malos fines echa mano de los medios buenos, hace lo que hace y dice lo que dice para autorizar su engaño:

-«Con el honor le vencí / porque siempre los villanos tienen su honor en las manos / y siempre miran por sí.

Y enseguida, por boca de un personaje femenino dice Tirso:

-«La desvergüenza en España / se ha hecho caballería.

Así mucho va de caballero a caballero: de Don a Don; de Don Quijote a Don Juan; de Don Quijote de la Mancha a Don Juan Tenorio.

Y llegó el romanticismo. Y ¡gloria al romántico!, que es el niño mimado -y estropeado- del amor. Y se sigue rescribiendo el personaje; y se ensalza y ¡se salva a Don Juan! Y ello por obra y gracia de Zorrilla. Y, en sus tumbas, se removieron los huesos de Tirso, de Molière, de Mozart... Y casi tres siglos de espectadores admirando y, al fin, condenando, modo catártico, a él, impía rama humana sin sombra de piedad para sus propias víctimas. Y por mor -por amor- de una mujer: las más vejadas y vilipendiadas. ¿Será que en ellas, representante cada una de lo femenino eterno, agarran, mejor que en varón, las inteligentes raíces de la misericordia la humana y la divina?

Al fin Don Juan siempre repitiéndose a sí mismo. Razón tenía Don Quijote: «que caballero errante sin amor es árbol sin hojas y sin fruto».

Relámpagos

MOSÉN HELIODORO

Desconfía de lo fácil: sólo encontrarás satisfacción en superar lo difícil.

*

La verdad no es lo que nos favorece, ni lo que nos gusta, sino lo que nos convence.

*

El triunfo más gratificante es el triunfo sobre nuestros defectos.

*

Hay divorcios humanamente explicables, pero hay otros provocados por la inmadurez.

*

El problema del mundo moderno es que sobran demasiados dioses.

Diario de Ávila

Medalla de Oro de la Provincia
Fundado en 1888 con la cabecera de EL ECO DE LA VERDAD.
El 24 de noviembre de 1898 pasó a llamarse EL DIARIO DE ÁVILA

EDITA: DIARIO DE ÁVILA, S.A.

Editor y Presidente:
Antonio M. Méndez Pozo.

Director:
Carlos F. Aganzo.

Redactores Jefes: Francisco Javier Martínez (Información) y Juan Carlos Huerta Abargues (Suplementos).
Jefes de Sección: David Casillas Abejón (Cultura) y José Luis Robledo (Local). Redacción: Juan Antonio Ruiz Ayúcar, Francisco Javier Rodríguez de Antonio, Luis Carlos Santamaría, José Manuel Maiz, Eduardo Cantalapiedra, Arancha Cuéllar, Marta Martín Gil, Javier Jiménez Encinar, Isabel Camarero, Isabel Martín y Beatriz Mas. Fotógrafos: Enrique Luis y David Castro.

Delegaciones: Arévalo: Beatriz García.

Arenas de San Pedro: Irene Sanz.

Gerente: Alfredo Blasco Muñiz.

Jefe de Informática y Sistemas: Vicente García García.

Jefe de Publicidad: Alberto Herrero Moro.

Distribución: José Antonio de Miguel.

promecal

Consejero Delegado:

Gregorio Méndez Ordóñez.

Direcciones Generales: Jesús Ángel Bueno Ordóñez (Adjunto Consejero Delegado).

Javier Gutiérrez Glez, M. Ángel Arnaiz Lozares y Rafael Monje Alonso.

Subdirecciones Generales: Lorenzo Matías Rodríguez y J. Manuel Sáenz de Cabezón.

Directores Departamento: Luis Santos Sánchez, Álvaro Miguel Orense y Daniel Méndez Primo.

El Centro de Congresos, más cerca

LA Junta de Gobierno Local del Ayuntamiento de Ávila adjudicó ayer las obras del Centro de Exposiciones y Congresos por un importe de 24,5 millones de euros a la empresa Volconsa, cantidad a la que habrá que sumar unos 3 millones más del equipamiento escénico. Aunque el plazo de ejecución es de tres años, Miguel Ángel García Nieto, alcalde de la ciudad, aseguró que la intención del Ayuntamiento y de la Junta de Castilla y León es que este centro, ubicado en los terrenos que ahora ocupa el Mercado de Ganados, pueda ser inaugurado en otoño del año 2007.

Esperando que los plazos de ejecución de las obras se cumplan, y que no se repita lo ocurrido en el Palacio de los Verdugo, el centro de salud Sureste o la guardería de Santo Tomás, entre otros casos, con la adjudicación de estas obras Ávila da un paso fundamental para acabar con una de sus carencias: un auditorio público de gran capacidad y versatilidad para acoger numerosos actos a los que ahora no puede aspirar la ciudad. Al mismo tiempo, este centro también servirá para potenciar la oferta cul-

tural y, especialmente, para que Ávila se sume al turismo de congresos, una actividad en auge y que vendrá a ampliar la diversa oferta turística que la capital ofrece en estos momentos.

Código de buen gobierno del Gobierno

UNOS días después de que saltara a la luz pública la polémica sobre las pólizas multimillonarias de más de 300 funcionarios y altos cargos adscritos al Ministerio de la Presidencia, el Ejecutivo ha decidido tomar medidas dando luz verde al informe que permitirá la aprobación inmediata del denominado Código de buen gobierno del Gobierno. Un manual de conducta ética muy extendido en multinacionales y otras grandes empresas españolas que estará presente en la vida pública. El código de buen gobierno incluye como principales novedades la prohibición en la aceptación de regalos por parte de altos cargos y la ampliación del régimen de incompatibilidades, de manera que los bienes de los directivos públicos sean conocidos por los españoles mediante su declaración en el Registro de altos cargos y su publicación a través del Boletín Oficial del Estado. Desde la transición, en la que participaron activamente las élites sociales e intelectuales, la profesión política ha ido perdiendo prestigio. La corrupción y algunas actuaciones al margen del Estado de Derecho que durante los últimos gobiernos de Felipe González salpicaron a varios altos cargos del Ejecutivo, es uno de los motivos que contribuyeron a formar esa negativa imagen de la clase política en un amplio sector de la sociedad. Ahora, el Gobierno de Zapatero, con buen criterio, pretende que este código se convierta en un instrumento de transparencia que devuelva a la ciudadanía la confianza en sus políticos y en la gestión de éstos. Si este código se cumple y no se convierte en un canto al sol del Gobierno, se estará haciendo un gran favor a la salud de la democracia.

LECTORES

Los textos dirigidos a esta sección no excederán de 30 líneas mecanografiadas. Es necesario que estén firmados, que conste el domicilio, teléfono y fotocopia del DNI. DIARIO DE ÁVILA se reserva el derecho de insertar estos mensajes en sus páginas, así como resumirlos si exceden de dicha extensión y en ningún caso la publicación se hace responsable del contenido de la opinión de los lectores. Salvo casos excepcionales, a juicio de la Dirección, todas se publicarán con su identidad. Su opinión la pueden enviar por correo postal (Plaza del Ejército, 8) o fax (920 35 18 53).

Proyecto de excluido social

Ahora, que aún soy una persona integrada en la sociedad actual; ahora, que aún consumo; ahora que el tiempo aún no me marca, ahora, decía, quiero denunciar mi futuro. Yo seré excluido social.

Lo seré, porque denuncié la explotación infantil en la realización de ropa, juguetes, equipos electrónicos o cualquier otro producto que de ello se sirva, para bajar su precio. Porque denuncié lo que eufemísticamente llaman, deslocalización, que no es más que llevarse las empresas allí donde los costes son inferiores, sin tener en cuenta las condiciones laborales de los trabajadores que intervienen en el proceso productivo, ni el impacto sobre el Medio Ambiente que tienen las empresas instaladas en lugares lejanos, y bien localizados por el poder económico. Porque procuro no comprar los productos que

se fabrican sin tener en cuenta las condiciones laborales de los trabajadores. Porque me da mucho que pensar, la calidad moral de quienes compran tales productos arguyendo hipócritamente que «aunque se paguen salarios míseros, por lo menos tienen para comer». Porque denuncié la hipocresía social de los que me rodean, que ahora que vienen las fechas más comerciales del mundo, adquieren juguetes para regalar a sus hijos fabricados en condiciones indignas. Porque no admito que se mienta a los niños en algo tan simple como es la realización de un acto consumista que se realiza los días previos al 6 de enero por unos padres cuyo único temor es que sus hijos lleguen a saber que los Reyes Magos son una realidad virtual y luego no tengan con que engañarles para que se porten bien. Porque veo casi todas las celebraciones que nos imponen como un acto más de consumismo. Un acto carente de valor y sentido.

Porque no se celebra nada si no hay un regalo. Porque el regalo es un producto no un halago para el otro. Un producto que se compra, no que uno se hace. Porque yo colaboro voluntariamente, altruista mente, en una organización social y cuando lo digo me llaman tonto por no cobrar un sueldo, cuando en otras asociaciones similares muchos directivos cobran. Porque soy un ser humano que piensa, que razona y eso no se admite socialmente. Se admite la oveja que sigue al rebaño, pero no se admite a la oveja que sale del redil, llamándola descarriada.

Sigo y seguiré así, aun cuando ya vaticinio que seré un nuevo excluido social por aplicarme la máxima: «Lo que no quieras para ti, no lo quieras para los demás». Quizá el futuro del mundo este en manos de los excluidos, porque otro mundo mejor, para todos, es posible.

Jesús Ulloa / Medina del Campo

LA FOTO

Ávila, por unas horas Madrid

Si la masiva afluencia de visitantes que se registró el martes, y que colgó el cartel de completo en el aparcamiento de El Grande, provocó a última hora de la mañana atascos inusuales en Ávila, ayer por la tarde la situación se volvió a repetir cuando se cortó al tráfico el acceso a la calle Duque de Alba desde la plaza del Ejército, y otras calles cercanas. Afortunadamente, a última hora de la tarde la normalidad volvió a reinar. /DAVID CASTRO



LA COLUMNA



RAMÓN PI

Ideas preconcebidas

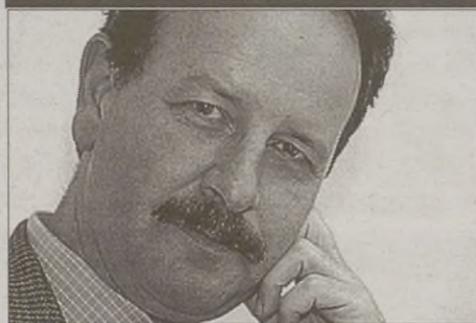
HAY que ver lo que pueden hacer los estereotipos y las ideas preconcebidas. Rodríguez Zapatero, una vez repuesto de la sorpresa de haber ganado las elecciones, anunció a bombo y platillo que gobernaría con buen talante, humildad y diálogo. Este fue el mensaje que transmitió en su discurso de investidura, y también el que dirigió a sus correligionarios en el primer Comité Federal, al que dirigió un sermón que contenía hasta un pentálogo y todo (pentálogo: tabla de los Cinco Mandamientos), en el que figuraban el diálogo, el talante, la humildad y todo eso.

Una vez marcado el territorio, los fieles se han aprendido la pauta y se atienen a ella aunque la evidencia muestre lo contrario de forma insistente e indiscutible. Por ejemplo: mucho talante, pero la ley que pretende equiparar el matrimonio a las uniones entre homosexuales se lleva al Congreso aunque se haya formado la marimorena no sólo en el Partido Popular, sino en instancias sociales, familiares y culturales a las que este proyecto les parece un disparate. Más: la reforma de la Ley Orgánica del Poder Judicial para que la mayoría de sus actuales componentes pueda quedar bloqueada ha merecido varapalos muy duros de la oposición, pero también del propio estamento judicial y de ámbitos jurídicos serios; pues, ni talante, ni diálogo, y ni siquiera respeto a la legalidad vigente: eso se hace y sanseacabó. Más aún: ahora el Gobierno va a legislar sobre el divorcio para facilitar al máximo, de forma que lo único que quede por establecer sea el divorcio antes de casarse; pretende además ampliar la ley sobre aborto provocado, y anuncia un futuro debate sobre la eutanasia después de haber ido el presidente y medio Gobierno a aplaudir la película de Amenábar. En cuanto a las relaciones con la Iglesia católica, miembros del Gobierno hacen declaraciones amenazadoras sugiriendo el replanteamiento de los acuerdos Iglesia-Estado. Y así podríamos seguir un rato.

Era muy previsible que millones de católicos se sintieran agredidos por una política emprendida con mucho escándalo y en las antípodas de las predicaciones iniciales de Rodríguez. Pues bien, ahora resulta que de lo que hablan los medios afines al Gobierno es, pásmense, 'del ataque de la Iglesia contra el Gobierno! Hay que ver lo que pueden las ideas preconcebidas. No dejéis que la realidad os estropee una buena propaganda.

Dialéctica

PENSANDO



JOSÉ IGNACIO DÁVILA

«La dialéctica social consiste en buscar formas superiores de convivencia, de sociedad más justa, participativa»

HAY unos puntos de encuentro en la vida social, lugares de cohabitación, de conexión de sentimientos, valores e ideas, que nos hacen ir juntos tomando como base una concepción del derecho, común, para todos. Algo así como unos centros constitucionales o constituyentes de la dinámica política, y que sentimos se encuentran inspirados en principios jurídicos universales. Nos damos cuenta de ello, cada uno de los habitantes de este maravilloso mundo interdisciplinario, en que gracias a la diversidad de pensamiento, de opinión, incluso con nuestras valoraciones de la existencia que desarrollamos, nos hacer buscar puntos de convivencia, el consenso que consigue que el hecho diferencial de ser distintos, como ciudadanos únicos e irrepitibles, e iguales en la necesidad de sentir unas directrices y unos límites que consagren el mutuo respeto, y todo lo que haga posible la realización del destino personal de cada uno. Hay unos puntos de encuentro en la vida social, lugares de cohabitación, de conexión de sentimientos, valores e ideas, que nos hacen ir juntos tomando como base una concepción del derecho, común, para todos. Algo así como unos centros constitucionales o constituyentes de la dinámica política, y que sentimos se encuentran inspirados en principios jurídicos universales.

El hecho de la diversidad, menos mal que es tan real como que no pensamos todos igual, consigue -si miramos, desde el corazón, a lo más hondo de lo que hay detrás de la mirada que nos dirigimos- hacernos unos curiosos personajes abonados permanentemente a la convivencia, dentro de un escenario necesario para resaltar la maravillosa individualidad en que nos conocemos, nos desenvolvemos como podemos, como personas vivientes. Por esto necesitamos reglas de conducta que resalten la posibilidad de ser iguales en lo igual y desiguales en lo desigual, como principio de justicia universal. Este proceso vital de la convivencia hace preciso que las normas que la regulan tengan un basamento ético, de manera que este difícil equilibrio entre lo que debe ser y lo que tenemos que organizar, no se convierta en el arte de chapotear siempre con normas viejas, lo que equivale a paralizar la evolución social y personal, por contagio.

Como ejemplares esencialmente sociales, que es lo que somos, podemos mantener posturas que básicamente se diversifiquen en la ratificación de un contrato de solidaridad en

desarrollo, o en el rechazo más absoluto del acto constituyente que se inicia desde que nacemos hasta que nos toca pasar a la historia de las generaciones que fueron. Esto es, en términos sencillos, tener a la vista la formidable posibilidad de vivir del capital de los éxitos políticos, conseguidos con una buena programación que consiga, hasta de los tantos ocasionales, aumentar y sumar en el beneficio del común, o aislarnos en un cajón, incapaces de interpretar la historia pasada, y lejos de participar en la de los demás, quienes a pasar de ser iguales y desiguales, suman gracias a sus diferencias y se sienten miembros de un trabajo en común.

En la apasionante convivencia, tanto entre hispanos como en casa de los bárbaros, es preciso ejercitar el arte de dialogar, de argumentar y de discutir, demostrar la capacidad de afrontar una oposición, porque la dialéctica es un arte, un motor de la historia, y un principio filosófico, además de un filón para los políticos. No es que sea la dialéctica de las palabras en pie de guerra, sino la necesaria y precisa operación de superar a quienes se enrocan en su cajón de su miedo, al futuro, y a los que pre-

tenden imponer por la brava o por la maniobra torticera, su particular visión del momento. Descubrir a quienes quieren encerrar en compartimentos estancos parcelas de libertad común, y a los que pretenden aherrojar la libertad de los demás dentro de su particular visión de la historia. Día tras día estamos observando que hay sicarios de la disgregación y partidarios de la imposición, quizás sea una constante del egoísmo temporal, del momento, pero contraría a poder opinar sobre una visión del futuro, del hoy que será ayer y la sensación del vértigo de mañana, en uno y otro caso me parece que falta una cimentación ética de la existencia, una visión de la historia sin valores que liderar, la ceguera o miopía ante lo importante que es edificar para el bien común. Cuando los dirigismos sociales no tienen valores morales que sirvan de vehículo de sus ideas, corremos el peligro de sentirnos eslabón de una cadena como cosa ajena, o que nos muevan a cadenas. La dialéctica social consiste en buscar formas superiores de convivencia, de sociedad más justa, participativa, de mirar más al remedio de lo que el otro necesita frente al yo como centro del ombligo universal, transformar las aspiraciones y los hechos reales, los propios y de los opuestos, en síntesis que supere lo pasado, conseguir ser iguales y desiguales, con respeto y sabiendo afrontar la oposición de la oposición, manteniendo buenas relaciones con los extremos opuestos sin tener que ir constantemente con el extintor a cuestras, eso sí con un fuerte sabor a buen humor, no apagando el fuego de la sinrazón con el envase sino con el contenido, el del extintor; aunque siempre habrá quien no lea las instrucciones, o con mal humor.

La necesidad de una buena dialéctica precisa el conocimiento de los valores éticos, en la educación de la vida y de la convivencia, desde la primaria hasta el certificado de defunción, que nos revele que somos partícipes de una adhesión social al derecho, a lo cotidiano de los ratos buenos y malos, desarrollando un proceso dinámico hacia el bien común, en la imparables búsqueda de un sentido a la existencia; no vale pedir que paren el mundo porque me quiero bajar. Me parece que lo más lógico es salvarnos juntos, en sentido religioso o sociológico, y lo complicado es andar solo por la vida, sin tener con quien discutir, compartir o convivir, lejos de la dialéctica, en plan totem, sentado en la ribera del río de la historia, o rompiendo las normas.

► **El Procurador del Común tramita la devolución de la Biblia de Ávila.** PÁGINA 7

► **POLÍTICA** Tomás Blanco denuncia que el PP «sólo ejecutó el 50 por ciento de los presupuestos». PÁGINA 6

► **SEGURIDAD VIAL** Tráfico realizará hasta el 20 de diciembre un millar de controles de alcoholemia en las carreteras de Ávila. PÁGINA 9

ÁVILA

DIARIO DE ÁVILA SÁBADO 11 DE DICIEMBRE DE 2004

MUNICIPAL

JUNTA DE GOBIERNO LOCAL

Celia Martín y César Martín
presentaron la Operación
Especial Alcohol.



Volconsa construirá el Centro de Exposiciones y Congresos

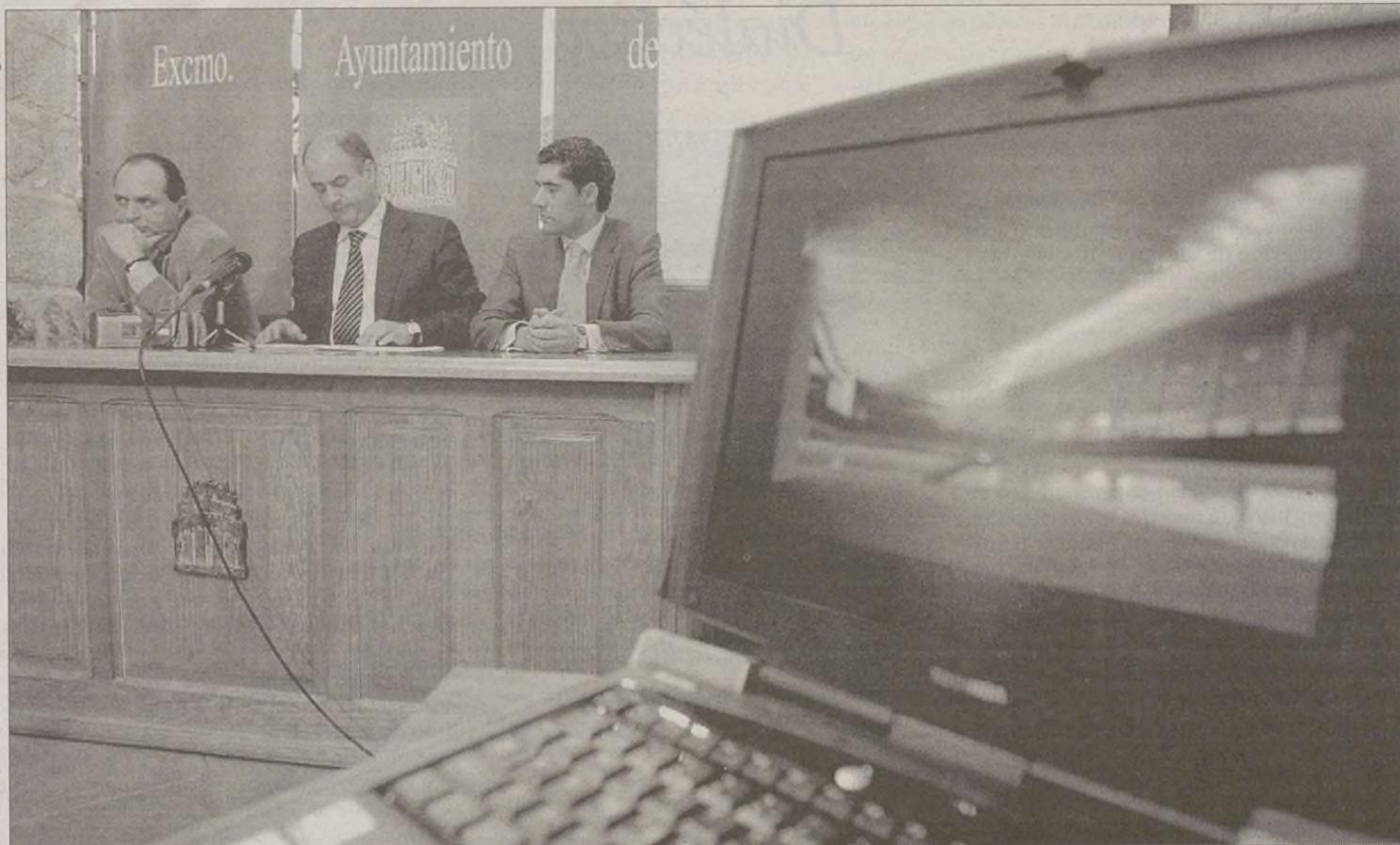
Adjudicación. La Junta de Gobierno Local adjudicó ayer las obras de este edificio, que se ubicará en los terrenos que ocupa actualmente el Mercado de Ganados, por un importe de 24,5 millones de euros, 5,5 millones de euros menos que el presupuesto base de licitación.

• El equipamiento escénico, que supondrá una inversión de 3 millones de euros, se licitará más adelante y se solicitará ayuda al Instituto Nacional de las Artes Escénicas y de la Música.

JOSÉ MANUEL MAÍZ / ÁVILA

La empresa Volconsa será la encargada de construir el Centro Municipal de Exposiciones y Congresos de Ávila. Ayer, la Junta de Gobierno Local ratificó la decisión tomada el día anterior por la mesa de contratación y acordó adjudicar los trabajos de este emblemático proyecto de la capital abulense, cuya obra civil y su equipamiento tendrá un coste finalmente de 24.506.136 euros, cerca de 5,5 millones de euros menos que el presupuesto base de licitación que se elevó a 30 millones de euros. A ello habrá que sumar, posteriormente, los equipamientos escénicos, para lo cual el Ayuntamiento de Ávila se dirigirá al Instituto Nacional de las Artes Escénicas y de la Música, del Ministerio de Cultura, con el objeto de que se le conceda una subvención para sufragar estos gastos, que oscilarán entre 2,5 y 3 millones de euros.

Según dio a conocer en rueda de prensa el alcalde de Ávila, Miguel Ángel García Nieto, que estuvo acompañado por el director general de Vivienda, Urbanismo y Ordenación del Territorio de la Consejería de Fomento, Gerardo Arias, en la Junta de Gobierno Local celebrada ayer, además de aprobar la adjudicación de estas obras, el Ayuntamiento de Ávila dio el visto bueno al convenio que el jueves de la semana pasada aprobó la Junta de Castilla y León en su Consejo de Gobierno. Este convenio fija el montante total del coste del proyecto del Centro Municipal de Exposiciones y Congresos, así como la aportación de las dos instituciones. Así, la Consejería de Fomento aportará 18 millones de euros (el 60 por ciento del total), mientras que el Ayuntamiento destinará 12 millones de euros (el 40 por ciento restante).



Miguel Ángel García Nieto, acompañado de Alberto Plaza y Gerardo Arias, en la presentación de la empresa que construirá el Palacio de Congresos. /DAVID CASTRO

García Nieto recordó que el Centro Municipal de Exposiciones y Congresos se gestó hace tres años en una petición que efectuó el anterior alcalde de Ávila, Agustín Díaz de Mera, al presidente de la Junta de Castilla y León, Juan Vicente Herrera, el cual adquirió su compromiso de respaldarlo, un compromiso que, según manifestó ayer García Nieto, «está cumplido».

Tras adquirir el compromiso de la Junta, el primer paso que se dio fue convocar un concurso de ideas, que fue ganado por el arquitecto Francisco José Mangado Beloki en septiembre de 2002. A partir de ese momento comenzó la redacción del proyecto, el cual fue entregado para su licitación a principios del pasado verano, después de cerca de año y medio de labor técnica. Según apuntó García Nieto, «es el proyecto que esta ciudad necesita y que va a dar respuesta a lo que estamos buscando, que es el Palacio

de Exposiciones y Congresos que esta ciudad tiene que tener».

En el pasado mes de julio se licitaron las obras, expediente que tuvo que ser publicado, dada la cuantía de la inversión, en todos los boletines oficiales, incluido el de la Unión Europea. Este hecho propició que los plazos se prolongasen. El 24 de septiembre, en el Ayuntamiento de Ávila, se procedió a la apertura de plicas con las ofertas presentadas por las trece empresas que optaron a la construcción del Centro Municipal de Exposiciones y Congresos. En principio estaba previsto que en el plazo de un mes y medio o dos meses fuesen adjudicadas, si bien hace unas semanas la Junta de Gobierno Local acordó prorrogar este plazo para estudiar con más detalle las propuestas.

El jueves, la mesa de contratación, que ofreció la oportunidad a las empresas para que explicasen

sus propuestas, decidió adjudicarla a la empresa Volconsa, por estimar que «es la empresa más favorable para los intereses tanto de la Junta como del Ayuntamiento a la hora de ejecutar este complicado y ambicioso proyecto».

Esta mesa de contratación estuvo formada por representantes al más alto nivel tanto políticos como técnicos de la Consejería de Fomento y del Ayuntamiento de Ávila, así como por el propio arquitecto, Francisco José Mangado.

Otoño de 2007

El alcalde de Ávila, Miguel Ángel García Nieto, precisó que una vez adjudicadas las obras del Centro Municipal de Exposiciones y Congresos se abrirá un plazo aproximado de un mes mientras se firma el contrato y se procede al replanteo de los trabajos. De esta forma, la construcción de espacio, que se convertirá en un nuevo referente de la ciudad de Ávila, se espera que pueda iniciarse a finales de enero. El plazo de ejecución previsto es de tres años, si bien García Nieto recalcó que la intención de la Junta de Castilla y León y del Ayuntamiento de Ávila es que pueda ser inaugurado en el otoño de 2007. Durante este periodo se deberá licitar el equipamiento escénico, el cual supondrá una inversión que rondará entre los 2,5 y los 3 millones de euros. Esta actuación, según indicó García Nieto, será ejecutada por una empresa especializada, dada la complejidad y la singularidad que ofrece este montaje, del que depende en buena parte el éxito del proyecto. A su vez, se solicitará la colaboración del Instituto Nacional de las Artes Escénicas y de la Música, que ya ha invertido en actuaciones similares.

11 AL DÍA

12/04

«**TOLERANCIA CERO**». La Dirección General de Tráfico, en colaboración con las policías locales de los municipios de más de 25.000 habitantes y de las policías autonómicas, ha puesto en marcha la Operación Especial Alcohol, una campaña que se desarrollará hasta el próximo 20 de diciembre a tra-

vés de la cual se intensificarán los controles de alcoholemia. En las carreteras de la provincia de Ávila se prevé que en los próximos diez días se lleven a cabo alrededor de un millar de controles, fundamentalmente en autovías y autopistas, una medida que, aunque no agrada a los conductores, debe servir para concienciar a la ciudadanía de que el al-

cohol y la conducción están totalmente reñidos. La sociedad debe comenzar a penalizar esta práctica y ser totalmente inflexible ante la persona que, después de haber bebido, decide coger un vehículo. No sólo pone en peligro su vida, sino la de todos los que le acompañan y la del resto de conductores. Por eso, «tolerancia cero».



La remodelación del Mercado Chico se adjudicará «a principios de año»

El director general de Urbanismo, Gerardo Arias, aseguró que la actuación en el entorno del Mercado de Abastos seguirá a la del Chico

• La Junta de Gobierno Local aprobó ayer un plan de tráfico, que se presentará la próxima semana, y afectará a la zona intramuros, desde San Vicente hasta el Puente Adaja.

JOSÉ MANUEL MAÍZ / ÁVILA

El director general de Vivienda, Urbanismo y Ordenación del Territorio de la Consejería de Fomento de la Junta de Castilla y León, Gerardo Arias, que estuvo presente ayer junto al alcalde de Ávila, Miguel Ángel García Nieto, y al teniente de alcalde de Medio Ambiente y Urbanismo, Alberto Plaza, en la presentación de la empresa que se encargará de ejecutar las obras del Centro Municipal de Exposiciones y Congresos, aseguró que a principios de año se adjudicará la rehabilitación de la Plaza del Mercado Chico y, a continuación, «sin solución de continuidad», se procederá a rehabilitar el entorno del Mercado de Abastos.

Arias recordó que la remodelación de la Plaza del Mercado Chico supondrá una inversión de un millón de euros, mientras que la actuación en el entorno del Mercado de Abastos contará con un presupuesto de 500.000 euros y, a su juicio, con ellas «queremos dar un nuevo impulso a Ávila en la recuperación y

conservación de su patrimonio». Ambas actuaciones serán financiadas íntegramente por la Consejería de Fomento de la Junta de Castilla y León.

En el caso del Mercado Chico, explicó que la intervención se centrará en su peatonalización, quedando toda la plaza al mismo nivel. Mientras que el proyecto del entorno del Mercado de Abastos permitirá el acondicionamiento de sistemas generales y de saneamientos, dejando también un mayor espacio para los peatones.

PLAN DE TRÁFICO. Coincidiendo con este anuncio, también la Junta de Gobierno Local aprobó ayer, provisionalmente, un plan de tráfico que se desarrollará en la zona centro de la ciudad y dentro del espacio intramuros, es decir, en toda la zona comprendida entre la Plaza de San Vicente y el Puente Adaja.

Con esta medida, según anunció el alcalde de Ávila, Miguel Ángel García Nieto, se tratará de «regular la circulación en toda esta zona, sobre todo en el espacio comprendido entre el Mercado Chico y el Puente Adaja, aunque también se verá afectada la zona de San Vicente, Lope Núñez, El Tostado y la Plaza de la Catedral». Uno de los principales objetivos que se buscan con esta remodelación del tráfico en esta zona de la ciudad será la de habilitar más



Imagen de la Plaza del Mercado Chico, que será remodelada. / DAVID CASTRO

plazas de aparcamientos, con el fin de dar una solución a los problemas existentes ante la ubicación del edificio de juzgados en la calle Vallespín.

Este plan de tráfico, del que no se ofrecieron ayer más detalles por parte del alcalde de Ávila, está previsto que sea presentado a lo largo de la próxima semana y se pretende que entre en funcionamiento antes de que termine el presente año.

VIVIENDA. En otro orden de cosas, el director general de Vivienda, Urbanismo y Ordenación del Territorio se refirió a las actuaciones conjuntas desarrolladas por el Ayuntamiento de Ávila y la Junta de Castilla y León en materia de vivienda y aseguró que en tres años se habrán promovido más de 560 viviendas protegidas. En este sentido, precisó que en el presente año ya se han entregado viviendas de dos promociones (ubicadas en el Barrio Universidad y en Vereda del Esquileo) y en estos momentos se encuentra abierto el plazo de solicitud (hasta el próximo 22 de diciembre) para nuevas promociones de vi-

vendas. De igual modo, se refirió a la firma de dos convenios «de marginalidad», mediante los cuales el Ayuntamiento tendrá la oportunidad de adquirir once viviendas más para solventar situaciones de necesidad. También se refirió a la cesión de suelo por parte del Consistorio abulense a

la Junta de Castilla y León para desarrollar nuevas promociones de más un centenar de viviendas, así como la enajenación de suelo municipal en Ávila para construir viviendas protegidas, una práctica que, a juicio de Arias, debería ser imitada en otros municipios de Castilla y León.

Otros acuerdos

La Junta de Gobierno Local dio luz verde a la concesión de tres subvenciones, con cargo a la ordenanza I+E, para las empresas abulenses Higiensec, lavandería que está ubicada en el centro comercial El Bulevar; Crisavema S.L., entidad promotora del hotel Puerta del Alcázar; y Nataida SRC, que es la empresa que explota el Restaurante Mosén Rubí. También, y dentro del capítulo de Empleo, dio el visto bueno para el comienzo de un curso de atención al cliente a la Asociación Abulense de Empresarios de Autotaxis y Autoturismos. A su vez, se aprobaron los proyectos de cooperación al desarrollo, que dictaminó en su momento el Consejo Local de Cooperación, por un importe total de 158.739 euros.

De igual modo, la Junta de Gobierno Local aprobó, con cargo al Plan Municipal de Juventud, la tercera edición del Día Joven, actividad que sirve de promoción cultural en periodo vacacional de los jóvenes y, sobre todo, para emplear el tiempo de ocio en otras cuestiones que son sean tan nocivas como el consumo de alcohol y, de esta forma, puedan encontrar alternativas.

Finalmente, y dentro del capítulo de contratación, se dio luz verde a la licitación de las obras complementarias del Paseo de Santo Tomás, que se vendrán unir a las principales, que ya fueron adjudicadas en su día. Y, además, se adjudicó el Plan Asfalto del año 2004.

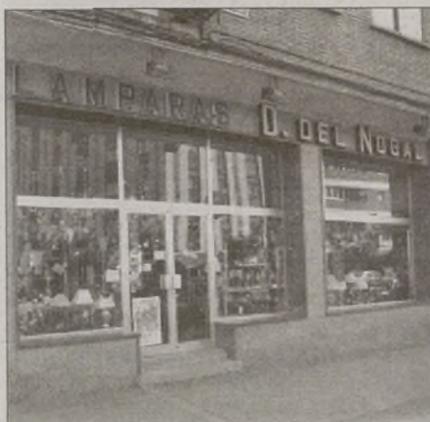
Con motivo de la reapertura de nuestro establecimiento desde el día 7 de diciembre, en todos nuestros artículos aplicaremos un

15% de Dto.

ILUMINACIÓN DECORATIVA

Del Nogal

Paseo de la Estación, 36 | Teléfono y Fax 920 22 02 31 - 05003 ÁVILA



Blanco denuncia que el PP «sólo ejecutó el 50% de los presupuestos»

El portavoz municipal del Grupo Socialista aseguró que de los 24 millones de euros previstos para inversiones en 2004 «únicamente se han hecho efectivos 12 millones»

• Tomás Blanco acusó al equipo de gobierno municipal de «falta de compromiso para ejecutar los presupuestos» y de «preocuparse sólo por la estética» de la ciudad.

EDUARDO CANTALAPIEDRA / ÁVILA El Grupo Socialista en el Ayuntamiento de Ávila acusa al alcalde, Miguel Ángel García Nieto, de «falta de compromiso para ejecutar las partidas presupuestarias destinadas a mejorar y ampliar las dotaciones que necesita esta ciudad». Su portavoz, Tomás Blanco, aseguró ayer que «existe gran necesidad de inversiones públicas, pero una vez más, el equipo de gobierno se olvida de los ciudadanos y se preocupa únicamente por la estética. Así lo demuestran las escasas inversiones en los mayores, en igualdad de oportunidades o en deporte, por ejemplo, y lo peor es que esa falta de ejecución presupuestaria volverá a ser la tónica en 2005».

Según Blanco, el Ayuntamiento abulense «es uno de los que menos porcentaje de sus presupuestos tiene ejecutado en España, con un 50 por ciento de las inversiones previstas». «El PSOE quiere que venga el Centro de Exposiciones y Congresos, pero no a costa de que



Tomás Blanco, portavoz del Grupo municipal Socialista. / ENRIQUE LUIS

se dejen sin ejecutar las partidas destinadas a los barrios», afirmó.

También apuntó el concejal socialista que «el teniente de alcalde responsable de Hacienda, Félix Olmedo, falta a la verdad cuando dice que el Gobierno socialista no invierte en Ávila, ya que, hasta la fecha, el dinero estatal que ha venido

a la ciudad ha sido el que presupestó el Gobierno de Aznar». Igualmente, manifestó que «Olmedo está obsesionado con decir cada año que los presupuestos municipales son los mejores para Ávila, cuando la realidad dista mucho de esas afirmaciones» y puso como ejemplo «los 12 millones de eu-

ros que han sido ejecutados en 2004, cuando las inversiones previstas se elevaban a 24 millones».

Por sectores, Tomás Blanco, aseguró que «mientras en turismo se ha ejecutado el 60 por ciento de lo prometido, en los barrios ese porcentaje se reduce al 31 por ciento si hablamos de dinero comprometido y al 11 por ciento en cuanto a lo ejecutado».

PARTIDAS TRANSFERIDAS. El portavoz del Grupo municipal Socialista hizo también referencia a al dinero que cada año recibe el Ayuntamiento tanto del Estado como de la Junta de Castilla y León. Tomás Blanco señaló que «de los 9.590.000 euros presupuestados en 2004 como transferencias del ejecutivo regional, únicamente se hicieron efectivos 3.562.000 euros, es decir, un 37 por ciento, mientras que en el caso del Estado, la partida presupuestada alcanzaba los 11.756.000 euros y finalmente sólo se ejecutaron 7.393.000 euros (un 62 por ciento)».

En cuanto al calendario previsto para la aprobación de los presupuestos municipales, Blanco recordó que los grupos de la oposición deben presentar sus propuestas antes del próximo miércoles a las 15,00 horas y dos días más tarde serán debatidas en la Comisión de Hacienda.

ALGUNAS CIFRAS

► **Transferencias 2002.** Según apuntó el portavoz del Grupo Socialista, las transferencias de la Junta de Castilla y León previstas en los presupuestos municipales de 2002 ascendían a 6.245.000 euros, si bien finalmente sólo se concretaron 2.853.000 euros (el 45 por ciento). En cuanto al Estado, las transferencias previstas se elevaban a 9.771.000 euros y finalmente se ejecutaron 7.344.000 euros (el 76 por ciento).

► **Transferencias 2003.** Este año, según el PSOE, las transferencias del ejecutivo regional se elevaban hasta los 6.405.000 euros, si bien sólo se concretaron 3.330.000 euros (52 por ciento). Respecto a las transferencias del Estado, de los 9.719.000 euros se ejecutaron finalmente 8.777.000 euros (90 por ciento).

► **Transferencias 2004.** En los presupuestos municipales de 2004 aparecían incluidos 9.590.000 euros procedentes de las transferencias de la Junta, de los cuales se ejecutaron 3.562.000 euros (37 por ciento), según los concejales socialistas. Por su parte, de los 11.756.000 euros procedentes del Estado, finalmente se concretaron 7.393.000 euros (62 por ciento).

► **Transferencias 2005.** En los presupuestos municipales del año próximo aparecen recogidos 13.922.647 euros procedentes de las transferencias de la Junta de Castilla y León y otros 17.182.639 euros del Estado.

CONSEJO DE GOBIERNO

La Junta aporta 120.000 euros para la seguridad de 'Testigos'

E.C.B. / ÁVILA

El Consejo de Gobierno de la Junta de Castilla y León, reunido esta misma semana en Valladolid, acordó conceder subvenciones por un importe total de 169.414 euros a los Ayuntamientos de Ávila y Salamanca para actuaciones relacionadas con protección civil. Concretamente, en el caso de Ávila, la ayuda asciende a 120.000 euros y su destino será costear los gastos de seguridad y protección civil realizados en señalética con motivo de la celebración de la duodécima edición de Las Edades del Hombre en la catedral de San Salvador de la capital abulense.

Mientras, la cuantía asignada al ayuntamiento salmantino, que se eleva a 49.914 euros ayudará a sufragar los gastos generados por el uso de las instalaciones del módulo formativo municipal en el desarrollo de actividades formativas organizadas por la Agencia de Protección Civil e Interior.



Junta de Castilla y León

Delegación Territorial de Ávila
Servicio de Industria, Comercio y Turismo

INFORMACIÓN PÚBLICA SOBRE PETICIÓN DE AUTORIZACIÓN ADMINISTRATIVA Y DECLARACIÓN EN CONCRETO DE UTILIDAD PÚBLICA DE LA INSTALACIÓN ELÉCTRICA QUE SE CITA. EXP.TES.: N^{OS} AT 4926-E/ 4927-E Y BT-7686.

A los efectos prevenidos en el Capítulo II del Decreto 127/2003, de 30 de octubre de la Junta de Castilla y León, que regula los procedimientos de autorizaciones administrativas de instalaciones de energía eléctrica y en el Capítulo V del R.D. 1955/2000, de 1 de diciembre, que regula, entre otros aspectos, la declaración en concreto de la utilidad pública de estas instalaciones, se somete a la información pública la petición de autorización administrativa y declaración en concreto de utilidad pública de la instalación cuyas características se citan:

Expediente n^o: AT 4926-E/ 4927-E y BT-7686.

Peticionario: IBERDROLA DISTRIBUCIÓN ELÉCTRICA, S.A.U.

Emplazamiento: Urbanización "Los Madroños", en Ctra. Ávila-Casavieja (Burgohondo)

Finalidad: Suministro de energía eléctrica a la urbanización

Características: Línea subterránea, en simple circuito, con origen en línea "Barraco 08" y final en el CT proyectado. Longitud: 200 m. Conductor: HEPR-Z1, 12/20 KV, 3(1x150) Al. Centro de transformación prefabricado de hormigón. Potencia: 630 KVA's. Tensiones: 15.000-230/400 V. Red de baja tensión radial. Conductor: RV 0,6/1 KV. de diferentes secciones.

Presupuesto: 38.295,91 Euros

Se solicita: Autorización Administrativa y declaración en concreto de utilidad pública.

Lo que se hace público para que pueda ser examinada la documentación en este Servicio Territorial y formularse por duplicado las reclamaciones que se estimen oportunas en el plazo de 20 días hábiles contados a partir del siguiente a la publicación de este anuncio.

Ávila, 30 de noviembre de 2004

P.D (Resolución de 20.01.04 [B.O.C. y L.] de 02/02/2004)
EL JEFE DEL SERVICIO TERRITORIAL,
Alfonso Nieto Caldeiro

BUSCAMOS FAMILIA.



Si quieres a los animales... llámanos. Teléfono 920 254 129

PROTECTORA DE ANIMALES DE ÁVILA

www.protectoraavila.org

Residencia para mayores

"SAN ANDRÉS"



- "San Andrés" Residencia para válidos y asistidos
- Asistencia médica las 24 horas.
- Rehabilitación y Masajes terapéuticos.
- Servicios religiosos
- Dietas específicas
- También enfermos de Alzheimer

MOMBELTRÁN (Ávila) - Teléfono 920 38 63 62

El Procurador del Común tramita la devolución de la Biblia de Ávila

Manuel García Álvarez ya se ha dirigido a la Junta de Castilla y León y a varios organismos dependientes del Ministerio de Cultura para agilizar el regreso de este códice medieval

• Desde que en 1869, el Gobierno provisional firmara un decreto de incautación de la Biblia de Ávila, el Cabildo Catedralicio ha solicitado, año tras año, su devolución.

EDUARDO CANTALAPIEDRA / ÁVILA
El Procurador del Común de Castilla y León, Manuel García Álvarez, ha iniciado los trámites para la devolución al Cabildo Catedralicio de la Biblia de Ávila. Tras admitir a trámite una queja presentada el pasado mes de septiembre relativa a la «incautación» por el Gobierno español de 1869 de varios documentos obrantes en la Catedral, entre ellos la Biblia de Ávila, así como 350 volúmenes impresos, de los que casi 200 eran incunables, García Álvarez se ha puesto en contacto con la Junta de Castilla y León y con diversos organismos dependientes del Ministerio de Cultura, concretamente la Subdelegación General de Archivos Estatales y la Dirección de la Biblioteca Nacional para agilizar la devolución de una de las piezas documentales más valiosas y artísticas del archivo y biblioteca de la Catedral de San Salvador. Desde la institución del Procurador del Común destacan la colaboración del Ministerio de Cultura, «que ya ha dado respuesta a la petición de información solicitada, mientras que continúa con la tramitación del expediente». En concreto, la Subdelegación General de Archivos Estatales ha manifestado que «no obra en su poder ningún antecedente de petición del Cabildo Catedralicio abulense sobre la devolución de la Biblia de Ávila».

Sin embargo, el Cabildo nunca ha renunciado a la propiedad de dichos documentos, ni a la pretensión de que fueran devueltos como legítimo propietario. De hecho, desde que en 1869, el entonces ministro de Fomento, Ruiz Zorilla, firmara un decreto de incautación de objetos literarios, artísticos y científicos existentes en catedrales y monasterios, el Cabildo no ha dejado de solicitar la devolución de la Biblia de Ávila ni un sólo año. Además, existe un decreto de 1875 y una orden de 1891, firmados ambos tras la restauración de la Monarquía en la persona de Alfonso XII, que recogen el derecho a la devolución de todos los documentos incautados.

En los meses previos a la celebración de la exposición 'Testigos', este códice medieval volvió a cobrar plena actualidad, tras la petición de cesión realizada por la Fundación de Las Edades del Hombre a la Biblioteca Nacional para su inclusión entre las piezas de esta muestra. La institución argumentó razones de «mala con-



La Biblia de Ávila data del siglo XII y consta de dos partes, creadas tanto en Italia como en la capital abulense. / CEDIDA

servación» para justificar su negativa al traslado de este valioso documento. Recientemente, los procuradores del Partido Popular abulenses han anunciado su intención de presentar en las Cortes de Castilla y León una iniciativa para conseguir el regreso a la ciudad de la Biblia de Ávila. El presidente del Parlamento regional, José Manuel Fernández Santiago, aseguró que «pretendemos reclamar lo nuestro, ya que en la capital abulense se tendría el mismo cuidado que en otros sitios».

HISTORIA. En 1869, el entonces gobernador civil de Ávila, Juan de Dios de Mora, enviaba una misiva al deán del Cabildo Catedrali-

cio en la que solicitaba su presencia en la Catedral para comunicarle el contenido del decreto de confiscación promulgado por el Gobierno provisional, a raíz de la caída de Isabel II. Juan de Dios fue uno de los pocos gobernadores que se apresuró a cumplir dicho decreto, fechado el uno de enero de aquel año.

Una vez restaurada la monarquía en la persona de Alfonso XII, otro decreto de 1875 y una orden de 1891 reconocían el derecho a la devolución de los documentos incautados y que hoy permanecen en la Biblioteca Nacional de Madrid. La Biblia de Ávila es el códice medieval de mayores proporciones que se conserva en Es-

paña y consta de dos partes. La primera fue creada a mitad del siglo XII en Italia y ya a finales de este siglo se completó en Ávila, por lo que las miniaturas de ambas partes se distinguen con absoluta claridad.

Tiene 625 mm. de alto por 400 mm. de ancho y un peso aproximado de quince kilogramos. En sus hojas de pergamino se encuentran maravillosas miniaturas románico-bizantinas (con pintura de minio previamente extendida sobre la superficie del pergamino), consistentes en letras o dibujos iniciales de salmos u oraciones. Además, algunas de sus páginas están encuadradas en bellas viñetas.

LABORAL

CCOO reclama al Ministerio más inspectores de trabajo para la provincia

J.M.M. / ÁVILA

La Federación Estatal de Construcción, Madera y Afines de Comisiones Obreras ha denunciado ante la Dirección General de Inspección de Trabajo y Seguridad Social del Ministerio de Trabajo y Asuntos Sociales la falta de medios humanos «de la que viene adolorando el cuerpo de inspectores del mencionado departamento en Ávila».

Desde CCOO se afirma que, «independientemente de las discrepancias sobre metodología, fluidez informativa y diversas prácticas poco participativas hacia las centrales sindicales, el sindicato de la construcción considera imposible que dos inspectores y tres subinspectores, que es la dotación actual, pueda desarrollar con eficacia y racionalidad sus labores inspectoras a lo largo y ancho de la provincia y en todo su tejido industrial». Según estiman, «se impone un reajuste interno al alza» para poder cubrir los temas de la prevención de la siniestralidad en los centros de trabajo, contratos, fraudes a la Seguridad Social, despidos injustificados, investigación de accidentes y demás tareas propias de la inspección.

De esta forma, emplazan a la Administración del Estado a que «solucione este déficit de medios humanos de forma que el año 2005 seamos una provincia atendida y tutelada con racionalidad desde el Ministerio de Trabajo y Asuntos Sociales, y que no sigan pagando las consecuencias el conjunto de la clase trabajadora abulense».

GRANITOS GONZALEZ, S.L.

**LÁPIDAS · CRUCES · NICHOS
ENCIMERAS · BALDOSAS
ESCALERAS**

Avda. Madrid, 7 - Tel. 920 214 285 - 05001 Ávila
Fábrica: Ctra. Navalmoral - San Juan del Molinillo (Ávila)

cine teatro música deportes el tiempo farmacias

Todo lo que te interesa de tu ciudad y provincia lo encontrarás en **Diario de Ávila**

TECNOCASA
FRANCHISING NETWORK

¿QUIERES TRABAJAR? VEN E INFÓRMATE

C/. LUIS VALERO Nº 14 ESQ. VIRGEN DE LAS ANGUSTIAS
920 030 085 - 920 030 077

C/. NTRA. SEÑORA DE SONSOLES, Nº 36
920 255 599 - 920 256 134

¿ Quiere saber cuanto vale su piso ?
Se lo valoramos sin compromiso

KIRON
FRANCHISING NETWORK

ASESÓRATE EN NUESTRAS OFICINAS

TECNOCASA
FRANCHISING NETWORK

Los sindicatos inician nuevas movilizaciones en la sanidad pública

UGT, CCOO y CSIF critican los «repetidos incumplimientos por parte de Sacyl»

• Los sindicatos reclaman a la Junta el cumplimiento de los compromisos adquiridos sobre consolidación de empleos, personal de refuerzo e indemnizaciones por desplazamiento.

EDUARDO CANTALAPIEDRA / ÁVILA
La Plataforma Sindical de Acción Conjunta en el sector de la sanidad pública, compuesta por UGT, Comisiones Obreras y CSI-CSIF, inició ayer una nueva campaña de movilizaciones para protestar por «los reiterados incumplimientos por parte de Sacyl sobre los acuerdos ya comprometidos». La representante de CSI-CSIF, Rosa Cano, recordó que «en febrero iniciamos unas negociaciones con la Gerencia de Salud que han resultado ser totalmente infructuosas». Tras or-

ganizar varias movilizaciones e incluso una huelga del sector el pasado mes de abril, la Administración regional se comprometió a negociar todos los temas pendientes, si bien «ocho meses después sigue todo igual», apuntó Cano.

Los acuerdos alcanzados sobre la consolidación de empleo, el personal de refuerzo y las indemnizaciones por desplazamientos «han quedado en agua de borrajas», señaló Rosa Cano, quien denunció además que «ahora nos mandan un nuevo proyecto de decreto de estatutización de los trabajadores de Sacyl que excluye al personal laboral».

Por su parte, la representante de CCOO, Sonsoles García, criticó que «los trabajadores de la sanidad pública somos los únicos de Castilla y León que siguen sin tener una jornada de 35 horas semanales» y aseguró que «tememos que al no existir ningún acuerdo al



Concentración de los trabajadores de Sacyl a la puerta del hospital de Nuestra Señora de Sonsoles, en abril. / DAVID CASTRO

respecto, la Junta apruebe un decreto que imponga sus condiciones, sin negociar con los sindicatos, puesto que ya lo han hecho con la productividad variable que tenía que haber sido cobrada en enero de 2004».

En esta misma línea se pronunció Nuria Díaz, de FSP-UGT, que destacó el «clima irrespirable que existe actualmente en Sacyl, que evidentemente puede repercutir en los usuarios» y aseguró que «ya no creemos en la Junta, porque no cumple sus compromisos». Díaz señaló al consejero de Sanidad y al presidente del ejecutivo regional

como «culpables de esta situación, puesto que conocer dichos acuerdos y no hacen nada para solucionar esta situación».

MOVILIZACIONES. La campaña de movilizaciones promovida por la Plataforma Sindical de Acción Conjunta en el sector de la sanidad pública comenzó ayer con la celebración de asambleas de trabajadores y proseguirá en los próximos días con concentraciones en los diferentes centros de trabajo. Sonsoles García, de Comisiones Obreras, recordó que «el próximo miércoles tendrá lugar una con-

centración en la sede regional de Sacyl, en Valladolid, a partir de las seis de la tarde. Todos los que se quieran desplazar hasta la capital castellana tendrán a su disposición un autocar que partirá a las 16,00 horas de la plaza de Santa Ana».

No obstante, la representante sindical de CCOO no se mostraba demasiado esperanzada respecto a una posible solución del conflicto y ya anunciaba que «acabaremos convocando una huelga en el sector, pero en esta ocasión no nos conformaremos con promesas, sino con acuerdos por escrito».

Caminos a Santiago en Castilla y León

Diario de Ávila

CUPÓN DE RESERVA EXCLUSIVO PARA SUSCRIPTORES

Deseo reservar la colección de Fascículos CAMINOS A SANTIAGO EN CASTILLA Y LEÓN

Sólo fascículos (gratuitos) Fascículos + tapas (precio especial tapas para suscriptores: 4'50 euros)

Nombre del suscriptor

D.N.I. Teléfono

Dirección

C.P. Localidad

Firma:

Plazo de solicitud de reserva:

Hasta el 30 de diciembre de 2004.

Entrega prevista de colecciones: Febrero de 2005.

Nota importante: Sólo se entregará una colección por suscriptor. No se entregarán colecciones que no hayan sido reservadas con el presente cupón en el plazo indicado.



► SANIDAD

IU reclama al gerente de Sacyl nuevos médicos para el Centro Ávila Sureste

J.M.M. / ÁVILA

Los concejales de IU Isabel Casillas y Santiago Jiménez mantuvieron una reunión con el gerente de Sacyl en Ávila, Juan Bautista Rico, con el fin de conocer los problemas y necesidades detectados en el sistema sanitario abulense. Según expresó Isabel Casillas, «uno de los temas por los que nos encontramos más interesados es por el futuro centro de salud Ávila Sureste. Ante la pregunta acerca de los profesionales que iban a desarrollar su trabajo en esta instalación, Juan Bautista Rico comentó que serán los mismos que en estos momentos trabajan en el centro Ávila Sur, ya que en Ávila no se llega a la ratio de médico paciente, con 1,5 por cada 1.000 habitantes». Por esta razón, Casillas mostró su preocupación, ya que considera que se debería incrementar la plantilla.

A su vez, expresaron su satisfacción por las medidas que se están tomando para solventar la saturación del Servicio de Urgencias del Centro de Salud de la Estación y por la situación de los enfermos que acuden al servicio de sintrón en la sala de espera.

SEGURIDAD VIAL

OPERACIÓN ESPECIAL ALCOHOL

Tráfico realizará hasta el día 20 un millar de controles de alcoholemia

La Dirección General de Tráfico pone en marcha la Operación Especial Alcohol que propiciará el incremento de los controles en las carreteras provinciales, así como en la capital abulense

• En los once primeros meses del año, el número de controles de alcoholemia realizados por la Guardia Civil de Tráfico fue 37.379, con 435 positivos.

JOSÉ MANUEL MAÍZ / ÁVILA

Los controles de alcoholemia se intensificarán desde ayer hasta el próximo 20 de diciembre en las carreteras de la provincia de Ávila y en la capital abulense con motivo del desarrollo de la Operación Especial Alcohol, que tiene como lema 'Ahórrate un mal trago. Si bebes no conduzcas', que ha organizado la Dirección General de Tráfico. Dicha campaña, que ya fue presentada a nivel nacional y regional, ayer fue dada a conocer en la capital abulense por parte del subdelegado del Gobierno en Ávila, César Martín, y de la responsable de la Jefatura Provincial de Tráfico de Ávila, Celia Martín, que insistieron en que «alcohol y conducción son incompatibles» y que debe existir una «tolerancia cero» ante este hecho por parte de la sociedad.

El subdelegado del Gobierno en Ávila precisó que durante los próximos diez días está previsto que la Guardia Civil de Tráfico lleve a cabo en las carreteras de la provincia alrededor de 1.000 pruebas de alcoholemia, fundamentalmente en autovías y autopistas (vías donde habitualmente no se realizan estos controles), a los que se sumarán los que se lleven a cabo en la capital abulense, donde la Policía Local también se ha sumado a esta operación desde el fin de semana pasado.

Así, la Guardia Civil realizará alrededor de 150 pruebas diarias de alcoholemia y contará con seis puntos diarios de control por toda la provincia, cada uno de los cua-



César Martín y Celia Martín, ayer durante la presentación de la Operación Especial Alcohol. /SONYA G.D.

les tendrá un dispositivo compuesto por ocho agentes. Para ello contarán con el apoyo de Castellana de Autopistas y del Ministerio de Fomento.

César Martín recordó que los controles de alcoholemia que habitualmente realiza la Guardia Civil de Tráfico, y que continuará realizando una vez que concluya esta operación especial, se llevan a cabo en caso de accidente, de infracción o bien son preventivos, como en este caso. Según afirmó, «Ávila no tiene, dentro de Castilla y León, un índice muy elevado de positivos por alcoholemia. Es una de las provincias que se mantiene con unos niveles hasta cierto punto aceptables, si es que se puede hablar de aceptabilidad en un tema como éste». De esta forma, indicó

que la tasa de positivos en Ávila es del 1,20 por ciento, cuando hay provincias, como León, que sobrepasa el 2 por ciento. Pese a ello apeló a la sensibilidad de los ciudadanos ante esta circunstancia y más cuando en cuatro de cada diez accidentes, alrededor del 35 por ciento, está presente el alcohol, un dato que calificó de «muy grave».

DATOS. Durante el presente año, entre los meses de enero y noviembre, la Guardia Civil realizó 37.379 controles de alcoholemia en la provincia de Ávila, de los que 435 fueron positivos (un 1,16 por ciento). El año pasado, en este mismo periodo, efectuaron 34.675 controles, de los que 489 fueron positivos (un 1,41 por ciento), con

lo que se ha reducido tres décimas la tasa en el presente año en los once primeros meses del año. No obstante, en 2003, el mayor número de positivos por alcoholemia se registró en el mes de diciembre (67) y es que no deja de ser una época propicia para celebrar comidas y cenas y, posteriormente, ponerse a los mandos de un vehículo.

En cuanto a los datos del presente año, de los 435 positivos registrados en la provincia, 50 se dieron en personas que sufrieron accidentes, 37 en conductores que habían cometido infracciones de tráfico y 348 en controles preventivos. Por meses, el mayor número de positivos se registraron en agosto (54), seguido de febrero (51), agosto (46), abril y julio (41).

▶ DATOS A TENER EN CUENTA

Tasas. Desde el año 1999, se los conductores que tienen permisos A1, A y B y licencias (LCC, LCM y LVA) no pueden conducir con una tasa superior a 0,5 g/l de alcohol en sangre o 0,25 mg/l de alcohol en aire espirado. Para los demás permisos (incluida la autorización BTP...), no se podrá conducir con una tasa superior a 0,3 g/l de alcohol en sangre o 0,15 mg/l de alcohol en aire espirado. Finalmente, los conductores noveles, durante los dos primeros años, no podrán conducir con una tasa superior a 0,3 g/l de alcohol en sangre o 0,15 mg/l de alcohol en aire espirado.

Efectos. Según estudios, un gran porcentaje de los conductores fallecidos habían consumido alcohol. La mayoría de ellos superaban la tasa de 0,5 g/l de alcohol en sangre. Cuando se tiene una tasa de 0,20 g/l en sangre se produce una disminución de los reflejos y se produce una falta percepción de las distancias, con lo que el riesgo de accidente se multiplica por 1,5. Cuando se alcanza la tasa de 0,30 g/l en sangre, la velocidad percibida es menor que la real, la atención se divide y se crea una sensación de euforia. En este caso, el riesgo de accidente se multiplica por dos. Cuando se llega a 0,50 g/l en sangre, el tiempo de reacción se incrementa y se produce somnolencia, con lo que el riesgo de accidente se multiplica por tres.

Alcoholemia. Poniendo como ejemplo un varón de 70 kilogramos, y siempre teniendo en cuenta que son datos aproximados, alcanza una tasa de alcoholemia de 0,5 g/l en sangre con dos latas de cerveza, con dos vasos y medio de vino o con dos whiskeys. Estos mismos datos se mantienen para una mujer de 60 kilogramos. A su vez, para alcanzar la tasa de 0,3 g/l en sangre, en el caso del hombre, se llega con una lata de cerveza, un vaso y medio de vino o un vaso de whisky. Para la mujer, con medio lata de cerveza, un vaso de vino o medio whisky.

El Belén del Mercado Chico se inaugura hoy por la mañana

J.M.M. / ÁVILA

Después de que el pasado lunes, 6 de diciembre, se procediese al encendido de la iluminación ornamental que decora calles y plazas de la capital abulense, hoy tendrá lugar la inauguración del Belén que, como todos los años, el Ayuntamiento de Ávila instala en la Plaza del Mercado Chico. La inauguración, que tendrá lugar a las 13,30 horas, correrá a cargo del alcalde de Ávila, Miguel Ángel García Nieto, tras la cual se abrirá ya a las vistas del público.

Tras estos dos actos iniciales del programa de fiestas navideño habrá que esperar hasta el martes 21 de diciembre para que prosigan las actividades. Ese día, a las 18,00 horas, tendrá lugar el Concurso de Villancicos en el Auditorio Municipal de San Francisco y al día siguiente se celebrará el III Día Joven en el Frontón Municipal de San Antonio. Esta fiesta juvenil dará comienzo con un concierto de *hip-hop* a cargo de los grupos Cum Laude y Las Altas Esferas. A continuación, habrá una actuación de *break-dance*

y, por la tarde, se abrirá el rocódromo, habrá campeonatos de cyberjuegos, un taller de tiro con arco, percusión y malabares, discoteca móvil y juegos de animación... Además, en el Teatro Caja de Ávila, se pondrá en escena la obra *Cuéntame un cuento*, a partir de las 18,00 horas. El precio de la localidad será de un euro y la recaudación será destinada a la Campaña de Juguetes de Cruz Roja. A partir de ese día no cesarán las actividades, destacando la celebración de *Diverábula* del 25 al 27 de diciembre.

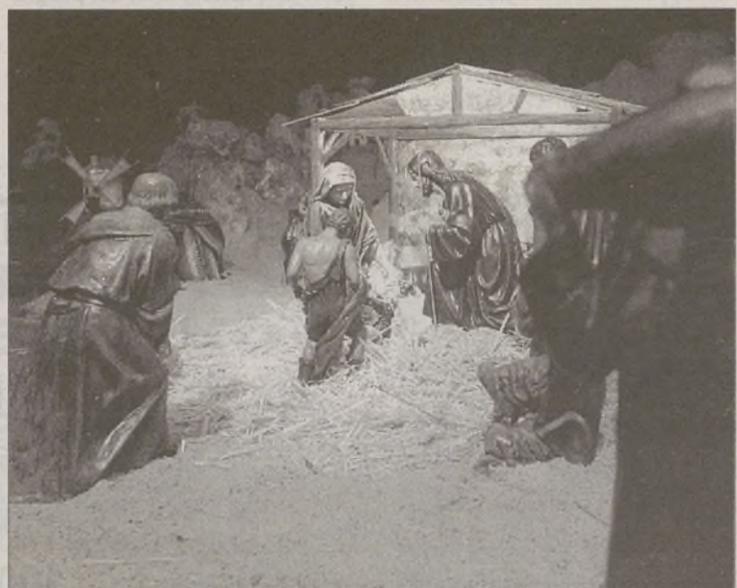


Imagen del Belén que instaló el año pasado el Ayuntamiento. /ENRIQUE LUIS

González presenta un presupuesto de 60 millones para el próximo año

El presidente de la Diputación Provincial de Ávila hizo pública ayer su propuesta de cuentas para el año 2005, que calificó como «netamente inversoras y muy sociales»

• Las previsiones económicas para el 2005 superarán los 60 millones de euros, con lo que se registra un aumento del 15% respecto a los presupuestos ejecutados este año.

FRANCISCO J. MARTÍNEZ / ÁVILA
El presidente de la Diputación Provincial de Ávila, Agustín González, resumió el espíritu de la propuesta del equipo de Gobierno de la institución provincial como «netamente inversoras y muy sociales», siguiendo la política puesta en marcha por su antecesor, Sebastián González. No en vano, la mayor partida reflejada en este proyecto la representa la inversión, con el 45% del importe. La segunda partida más importante es la del gasto de personal, que acapara el 24% del presupuesto.

El presidente de la Diputación presentó ayer a los medios de comunicación los presupuestos para 2005, que tendrán una cuantía de 60.270.000 euros. Con esta cifra, los presupuestos sufrirán un incremento de más del 15%, respecto a las cuentas aprobadas en Pleno para 2004, que alcanzaban los 52.245.400 euros.

Por primera vez, Agustín González presentó los presupuestos, aunque no había sido ajeno a ellos en anteriores años, al ser el diputado delegado de este área durante la legislatura pasada. El presidente de la Diputación abulense afirmó que el objetivo final de estos presupuestos es «el asentamiento de la población y el desarrollo de la provincia y de sus gentes».

En la mayoría de las áreas, los presupuestos reflejan un incremento considerable respecto a las cuentas aprobadas y ejecutadas en este año.

Los presupuestos de la Diputación Provincial de Ávila obtienen fondos de fondos del Estado y de subvenciones de diversas administraciones públicas. El primer apartado supone el 50% de los ingresos de la institución provincial y proce-



El presidente de la Diputación, Agustín González, con su predecesor, Sebastián González, en una imagen de archivo.

den de los impuestos indirectos, tales como los del tabaco o las bebidas alcohólicas, y del IVA, el IRPE, entre otros. Estos fondos proceden, en parte, también del fondo de compensación del Estado.

Por otra parte, las subvenciones

son fruto de convenios con la Junta y con el Estado para realizar carreteras, ejecutar planes provinciales y organizar diversas actividades.

La Diputación Provincial de Ávila posee una deuda «controlada», según Agustín González, ya que

el endeudamiento máximo permitido es del 110%, mientras que en estos momentos la institución provincial se encuentra en el 82% -unos 30 millones-. En el próximo ejercicio del 2005, se amortizarán 3,5 millones.

El programa Interreg se suple con un convenio tripartito

F.J.M. / ÁVILA

Desde que tomó posesión de la Presidencia de la Diputación, Agustín González, ha mantenido la defensa de los castros abulenses. Ante la negación del programa Interreg Castros y Verracos, la propuesta de presupuestos recoge una partida específica de 907.000 euros, un 27% inferior a la del año pasado -1.255.000 eu-

ros-, cuando el programa europeo transfronterizo está vigente.

González calificó como «esfuerzo sobrehumano» esta partida, ya que la institución provincial no percibirá fondos europeos. Para suplir esta ausencia, la Diputación Provincial de Ávila firmará un convenio tripartito con la Junta de Castilla y León y el Proder del Asocio de Ávila, con

lo que los trabajos en los castros abulenses se seguirán llevando a cabo durante 2005.

Por otra parte, la institución provincial mantendrá el próximo año el convenio de colaboración con el Obispado de Ávila para la mejora, recuperación y mantenimiento de los edificios religiosos pertenecientes a la diócesis abulense.

ÁREAS

► **Cooperación Económica Local.** En los planes desarrollados en los ayuntamientos se invertirán 14 millones, lo que supone un 5,6% de incremento. Como novedad, en este área se incluye la adquisición de inmuebles de interés comarcal. En carreteras, la inversión aumenta del 36% -de 2,8 a 4,2 millones-.

► **Bienestar Comunitario.** Registra un incremento del 81%. Las novedades son el refuerzo del convenio de sequía, que pasa de 587.000 a 704.000 euros, y la creación de la conexión de redes de abastecimiento de agua, con 1,3 millones.

► **Asuntos Sociales.** La protección social -centro residencial Infantas Elena y Cristina- cuenta con 6,3 millones, un aumento del 11%. La promoción social -CEAS, centros de discapacitados, ayuda a domicilio...- tiene una partida 6,8 millones, un 18% más.

► **Promoción y Difusión de la Cultura.** Este apartado tendrá un presupuesto de 2,1 millones que irán destinados a las instituciones culturales de la Diputación, como la Institución Gran Duque de Alba o el CRIE de Naturavila, lo que supone un incremento del 30%. Aquí también se incluye el convenio para mejorar la señal de las televisiones locales en la provincia.

► **Fomento y Medio Ambiente.** Es una de las áreas más extensas. En agricultura, las novedades residen en la puesta en marcha de la recuperación de la vaca beciblanca o barqueña, de perros abandonados, de biomasa de Las Navas del Marqués. Además, en protección civil, se fomentará el empleo agrario y se adquirirán dos camiones de extinción de incendios, así como dotaciones para las bases permanentes en verano. Esta partida sufre una subida del 75%, pasando de 701.773 euros a 1,3 millones.

► **Turismo.** Continúa su política actual y pasa de 871.877 euros a 1,2 millones, un aumento del 47%.

► **Deporte.** Aumenta un 27% y se potenciará el deporte social, con mayores y discapacitados, aparte del escolar.

Dese un gusto!!!



**REFORMAS EN GENERAL
REPARACIONES-ALBAÑILERIA
FONTANERIA CALEFACCIÓN
ELECTRICIDAD CARPINTERIA etc.**

TODO LO QUE
SU CASA
NECESITA

PRECIOS SIN COMPETENCIA
PRESUPUESTOS SIN COSTO
NI COMPROMISO

100% de Financiación 6-12 o 24 plazos

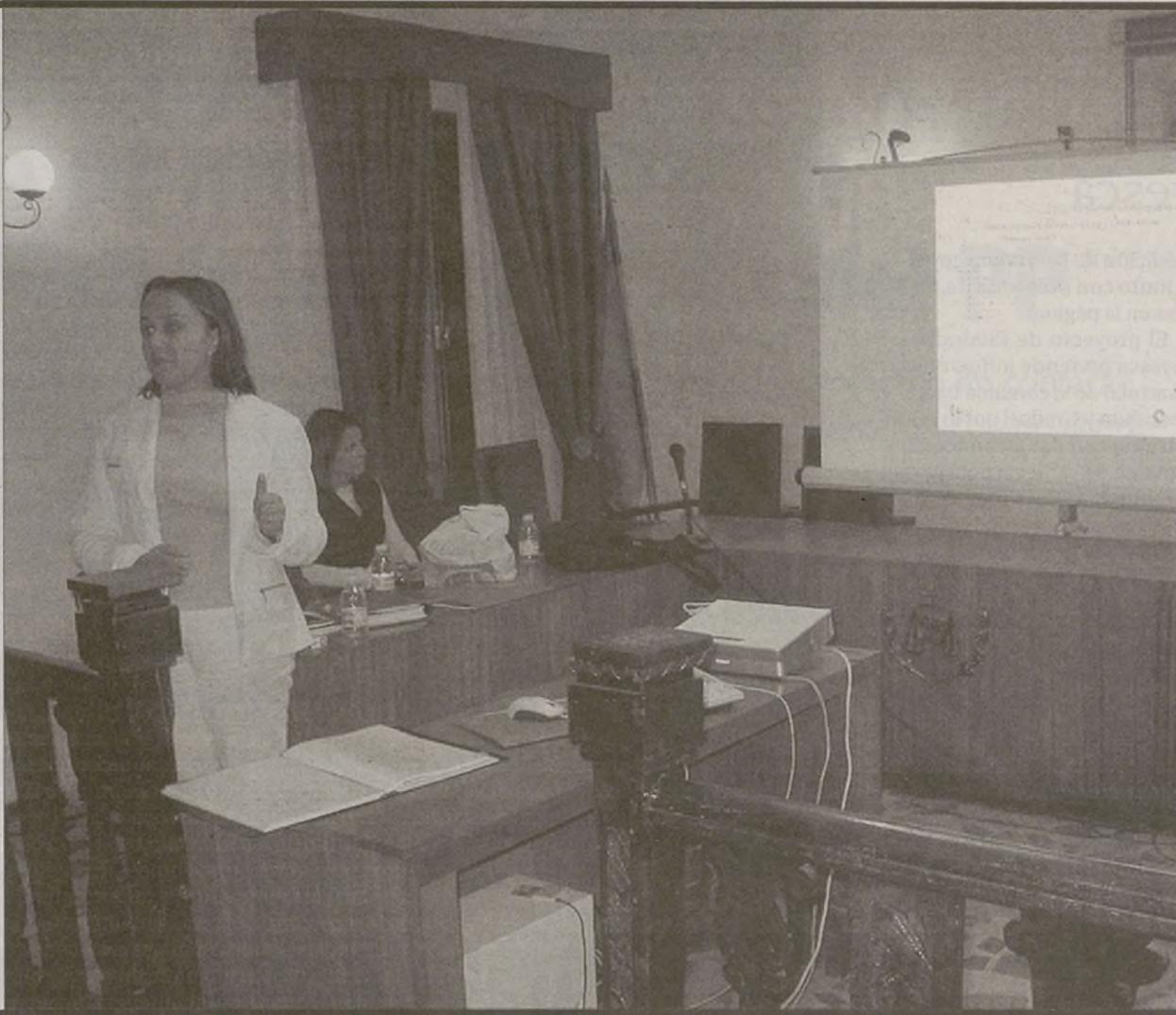
SOLO EN

**PAZ
PROPIEDADES**

Jardín del Recreo Nº 4 Avila
Tel. 920 25 30 12 - 920 21 25 29
pazpropiedades.com

Panel de empresarios en Cebreros.

La Antena Cameral Bajo Alberche, perteneciente a la Cámara de Comercio e Industria de Ávila, convocó a los empresarios de Cebreros para un segundo panel empresarial donde tratar los problemas y las posibles soluciones de las empresas del municipio. Durante el acto, los representantes de las empresas manifestaron sus problemas e inquietudes sobre el mundo empresarial en la localidad que fueron escuchados por la jefa de Promoción y desarrollo de la Cámara, Mercedes Fernández, la técnico de la Antena Bajo Alberche, Cristina Blanco, la técnico de la U.P.D., Mayte Martín y Jesús Alonso, teniente de alcalde del Ayuntamiento de Cebreros. / FOTO: FÉLIX DE GONZÁLEZ



► PAPATRIGO

La Guardia Civil detiene a un hombre por presuntos malos tratos

REDACCIÓN / ÁVILA
Efectivos de la Comandancia de la Guardia Civil de Ávila procedieron en la localidad de Papatrigo a la detención de A.C.C.G. como presunto autor de un delito de malos tratos en el ámbito familiar.

El detenido, de 55 años de edad era natural y vecino de Narros de Saldueña. A.C.C.G. fue denunciado por su esposa y por su hija, que residen en el mismo domicilio del detenido, por presuntos malos tratos físicos y psíquicos sufridos desde hace un año en el ámbito familiar. Además, las denunciantes manifestaron un último episodio de agresión que presuntamente ocurrió hace dos semanas.

A las dos víctimas, que no presentaron ningún parte médico a los agentes de la Guardia Civil, les fueron comunicados los derechos que las asisten en este tipo de delitos de malos tratos familiares.

Por otra parte, el detenido fue puesto a disposición de la autoridad judicial competente.

► CELEBRACIÓN

Hoyo de Pinares acoge una fiesta musical para los jubilados

M. T. / HOYO DE PINARES
Mañana actuará de forma gratuita el grupo de danza flamenca Unidos en el polideportivo municipal de Hoyo de Pinares. Los asistentes podrán ver este espectáculo de manera gratuita. El programa está dedicado y ofrecido a los jubilados y pensionistas de la localidad hoyanca, en colaboración con el Ayuntamiento. Destacan como artistas la contadora, Ivon y elena Andujar, los bailadores Carlos Medina, María Torres y Mariano Torres que estarán acompañados por el guitarrista José Fernández. La dirección artística correrá a cargo de Yoon Yoon Beom.

El cambio urbanístico beneficia a la alcaldesa de Cebreros, según el PSOE

Lourdes Sánchez, concejala socialista en el Ayuntamiento de Cebreros, aseguró que con la modificación de las normas urbanísticas se utiliza «dos varas de medir diferentes»

• El Partido Popular considera que los socialistas realizan «una opereta de presentación» de la base de Cebreros para que el subdelegado del Gobierno «salga en la foto».

BEATRIZ MAS / ÁVILA

La alcaldesa de Cebreros es la principal beneficiaria del cambio en las normas urbanísticas, según aseguró la concejala socialista en el Ayuntamiento, Lourdes Sánchez. Según la representante del PSOE las normas, que están en proceso de cambio, se han hecho para el beneficio de la alcaldesa, personas afines al Partido Popular o relacionadas con miembros de este partido en Cebreros. Para el

PSOE un ejemplo de este beneficio se produce en que en la zona del casco antiguo de la localidad no se permite más de 10 metros de altura pero algunos edificios que son más altos se introducen en una norma especial. El problema, según Lourdes Sánchez, es que esta norma se aplica sólo en algunos edificios mientras que otros con las mismas características no entran en ella, por lo manifiesta que se usan «dos varas de medir». En la actualidad las normas urbanísticas de Cebreros están en proceso de cambio, una vez que el pasado jueves finalizó el período de alegaciones. El Partido Socialista apoyó de manera inicial está modificación, ya que incluía el proyecto de Las Dehesillas, que en un principio impulsó su partido. Aún así, el grupo socialista presentó

alegaciones. Entre las discrepancias se encuentra el planeamiento previsto para el suelo urbano urbanizable industrial en la zona del ensanche, ya que se considera que se pretende crear un pueblo que existía hace muchos años, con calles estrechas poco funcionales. Además, consideran necesario canalizar el alumbrado y mantener la superficie de suelo no consolidado urbanizable de las normas subsidiarias anteriores.

Otro aspecto con el que discrepan es la zona industrial, ya que consideran que no es positivo la existencia de una zona urbana alrededor de otra industrial.

PARTIDO POPULAR. Por otra parte, el equipo de gobierno del Ayuntamiento de Cebreros acusa al Partido Socialista de realizar

«una opereta de presentación o visita» a la base espacial de Cebreros. en este sentido aseguran que en esta presentación no se ha invitado a ninguna institución provincial o autonómica «para que el subdelegado y el secretario provincial del PSOE salgan en la foto, sin tener a nadie que les haga sombra». El Partido Popular asegura que no está dispuesto a entrar «en ese juego vergonzoso de la utilización de este tema en interés propio», sabiendo que es un proyecto firmado por el gobierno de España con el Gobierno del PP.

Además, manifestaron que el secretario provincial del Partido Socialista dispone ahora de la oportunidad de aprobar el museo Espacial para Cebreros, «propuesta hecha por el PP como enmienda a los presupuestos del Estado».

PANORAMA

TURISMO

Una conferencia sobre Goya promociona Piedrahíta Goyesca

REDACCIÓN / ÁVILA

Este fin de semana Piedrahíta realizará dos nuevos actos de promoción de Piedrahíta goyesca. Por ello, hoy tendrá lugar, a las 19 horas, una reunión con los artesanos y expositores que participaron en la iniciativa junto con los hosteleros para analizar realizar el balance y analizar el impacto que supuso. Por otra parte, mañana habrá un acto abierto a todo el público, ya que se celebrará una conferencia a cargo del profesor de la universidad de Salamanca, Eduardo Azofra, quien explicará 'Los caprichos de Goya'. El acto tendrá lugar a las 19 horas en el salón de actos de Ayuntamiento de Piedrahíta.

Por otra parte, la asociación RoVles modificó su página web en la que se han incluido 250 nuevas fotografías de la prime-

ra edición de Piedrahíta goyesca junto con otra serie de mejoras en la página.

El proyecto de Piedrahíta Goyesca pretende influir en el desarrollo de la comarca Barco, Piedrahíta y Gredos, por lo que se trabaja en dar a conocer la comarca de Valdecorneja para que pueda desarrollarse con una identidad propia y luchar así contra la despoblación que sufre desde hace décadas. Para que sea posible su puesta en práctica es muy importante la mentalización de los ciudadanos, ya que se considera imprescindible la colaboración de los vecinos de la zona. Por ello, a lo largo de los meses de invierno se realizan una serie de actividades que promocionen esta iniciativa y consigan convertirla en un éxito cuanto se celebre la segunda edición.

ECONOMÍA

La Antena Local Gredos celebra un panel empresarial en El Barco

El segundo panel empresarial de la Antena Local de Gredos comenzó ayer en el Ayuntamiento de El Barco de Ávila. En el encuentro se reunió a los empresarios, asociaciones empresariales, agentes de desarrollo, miembros de la Cámara de Comercio de Ávila y miembros de las respectivas Corporaciones Locales para tratar los temas a los que se enfrenta la economía barcense y así desarrollar planes es-

tratégicos de desarrollo. Por ello, en el panel empresarial se expone el Estudio Ecoeconómico de El Barco de Ávila elaborado por los miembros de la Unidad de Promoción y Desarrollo de la Cámara de Ávila y los técnicos de la Antena Local Gredos. Otro aspecto importante que tiene lugar en la reunión empresarial es la oportunidad que se brinda a los empresarios de la zona para expresar la problemática de sus sectores para conseguir una mayor sensibilización de las instituciones que participan, lo que permitirá elaborar unas líneas de actuación que posibiliten el desarrollo económico de El Barco de Ávila.



Clausura de Aviguem. El proyecto para la Igualdad de Oportunidades entre Hombres y Mujeres gestionado por la Diputación se clausuró ayer con un discurso de Agustín González, presidente de la institución provincial, quien manifestó que se abre un nuevo horizonte para la igualdad por el que se continuará trabajando como un compromiso para el futuro. / FOTO: DAVID CASTRO

El Ayuntamiento de Muñozpepe licita las obras de ampliación de la red de abastecimiento

La base es de 37.900 euros y se adjudicará teniendo en cuenta de manera única la oferta más baja que se presente en el Consistorio

• La finalización de las obras se establece en un plazo de seis meses y el contratista deberá encargarse de la conservación hasta el acta de recepción.

BEATRIZ MAS / ÁVILA

El Ayuntamiento de Muñozpepe abre el trámite de admisión de propuestas para la ejecución del proyecto de obra para la ampliación de la red de abastecimiento. Se tratará de un procedimiento abierto de subasta para la ejecución de las obras por importe de 37.900 euros. El precio será el único elemento a tener en cuenta en la adjudicación excepto cuando la oferta se califique de temeraria.

Las solicitudes y documentación complementaria deberá entregarse en la secretaría del ayuntamiento en horas de oficina. Entre

la documentación necesaria se incluye el D.N.I., escritura de poder, título de construcción de la sociedad mercantil, alta en el IAE y acreditación de la solvencia económica y técnica.

La financiación de las obras será a cargo del Ayuntamiento, quien dispondrá de consignación en una partida del presupuesto general. En cuanto a la duración de las obras, se establece un plazo de 6 meses.

El contratista tendrá además una serie de obligaciones entre las que destaca el hecho de tener que destinar hasta el uno por ciento del importe de la adjudicación del contrato en la realización de pruebas y análisis de calidad, en laboratorios oficiales designados por la administración. Además, en el plazo máximo de un mes desde la formalización del contrato deberá realizarse la comprobación del replanteo, que será llevada a cabo

por técnicos del Ayuntamiento. En todo caso, las obras deben seguir las instrucciones de las cláusulas del contrato aprobado, por lo que el contratista, además de ejecutar la obra, está obligado a su conservación hasta la recepción. De todas formas, corresponderá al Ayuntamiento llevar a cabo la inspección de la obra de una manera directa mientras dure su ejecución.

Por otra parte, aunque está previsto que el pago de las obras se ejecute después de ser expedida el acta de recepción, el contratista podrá recibir entregas mensuales a cuenta mediante certificaciones a cuenta de obra emitidas por el director. La recepción de las obras se realizará durante el mes siguiente a su finalización, por lo que ese momento deberá ser notificado por escrito. En cuanto a la garantía de la obra, ésta abarcará un año después de la expedición del acta de recepción.



Casa Fermín

bar-restaurante

- ESPECIALIDAD EN ASADOS EN HORNO DE LEÑA
- Cuartos de cordero para 2 personas
- Cochinillo asado
- Chuletón de ternera de Ávila
- Marisco

25 años a su servicio

- Especialidad en postres caseros

Carretera C-501, Km. 72 - 05429 Santa María del Tiétar - Ávila
RESERVAS: teléfono 91 866 22 22

OFERTAS en SOFAS y RELAX

MESES DE NOVIEMBRE Y DICIEMBRE



...Y PAGUE EN 6 MESES SIN INTERESES

TENEMOS MAS DE 2000 Mts EN DOS EXPOSICIONES PARA USTED:
EXPO.1 EN EL POLIGONO INDUSTRIAL LAS VENTILLAS Y EXPO.2 EN DOCTOR RODRIGUEZ MIÑON N. 15
SOTILLO DE LA ADRADA (AVILA)

TLF. 91866 0832 Y 91866 8024 - FAX. 91866 8343 Y 91866 8024

ABIERTO DOMINGOS POR LA MAÑANA

PSOE e IU irán al homenaje tras aceptar las disculpas del PP

Los grupos de la oposición mostraron su malestar porque el equipo de gobierno no contará con ellos para organizar el homenaje a los alcaldes democráticos, y amenazaron con no acudir

• El reconocimiento a los alcaldes y concejales de la democracia se celebrará el próximo 18 de diciembre y en él participarán, finalmente, los concejales de la legislatura actual.

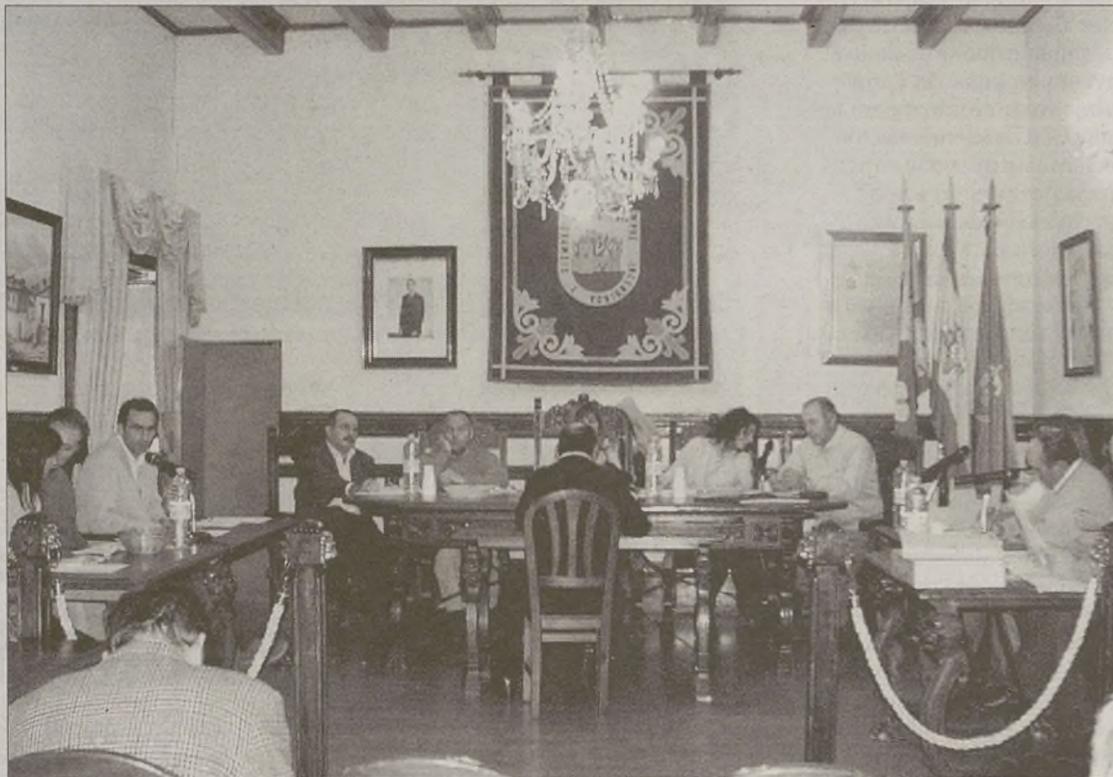
IRENE SANZ J. / ARENAS

El primer teniente alcalde del Consistorio de Arenas de San Pedro, y responsable de protocolo, Valentín de León, manifiesta que la preparación del homenaje a los concejales y alcaldes de la democracia que se va a celebrar en el Ayuntamiento de Arenas de San Pedro el próximo 18 de diciembre, se llevó a cabo «con buena fe» y da a conocer que tras la celebración de la Junta de Portavoces que tuvo lugar en la noche del jueves día 9, quiere «pedir disculpas por la forma de proceder».

Ante la amenaza de los concejales que conforman la oposición, Partido Socialista e Izquierda Unida, de no acudir al acto de homenaje a los ediles y alcaldes que han pasado por el Consistorio durante los 25 años de democracia, porque sentían que el equipo de gobierno no había contado con ellos para organizar el acto, Valentín de León da a conocer que han llegado a un acuerdo para que finalmente acudan todos los ediles que forman la corporación actual a la celebración. Explica el teniente alcalde que «he pedido disculpas, reconociendo que no han sido las formas más adecuadas en democracia, puesto que hay oposición que merece un respeto puesto que también representan a ciudadanos de Arenas de San Pedro».

Además considera que «ha sido un fallo humano» y pide disculpas. Esta rectificación ha llevado a un acuerdo entre los tres grupos políticos para que todos acudan al homenaje y participen de los actos preparados para esta ocasión.

Valentín de León también agradece que la oposición haya aceptado las disculpas presentadas en la Junta de Portavoces, unas disculpas que sirven para «reconocer nuestro error y que nunca fue



Un momento de uno de los últimos Plenos celebrados en el Consistorio. / I.S.J.

nuestra intención menospreciar a la oposición». Además reconoce que «me congratula que todo se haya solucionado porque lo que más me preocupa en este acto son las 76 personas que participarán, ya que son los protagonistas y desde luego merecen respeto y consideración». La no asistencia de los ediles de algunos grupos «hubiese enturbiado este acto que es apolítico o debería ser apolítico puesto que es un día extraordinario y tal vez único y por ese día, debemos estar juntos», puntualiza en teniente alcalde que además espera que el acto «sea muy brillante». Adelantó que en la jornada del jueves ya habían confirmado la asistencia al acto un buen número de los ediles invitados de todo símbolo político. El acto se celebrará a partir de las 19,00 horas en el Consistorio. Primero se descubrirá una placa en la entrada del Consistorio, a la derecha de la puerta principal, con un texto que ha sido consensuado por toda la corporación. Después los ediles, alcaldes y acompañantes y todos los arenenses que deseen participar subirán



Imagen del Ayuntamiento de Arenas de San Pedro. / I.S.J.

al salón de plenos del Ayuntamiento donde se llevarán a cabo diversas intervenciones de los alcaldes anteriores, del portavoz de Izquierda Unida, Javier Soler, y de la portavoz del Partido Socialista, Inmaculada Bermejo. Tras lo cual hablará la alcaldesa Carmen Aragón. Tras las diferentes alocuciones la alcaldesa entregará a cada una de las personas que han ejercido como edil o alcalde en algún momento

de la democracia en el Ayuntamiento de Arenas de San Pedro, una medalla de plata conmemorativa de esta celebración que recuerda los 25 años de democracia y de ayuntamientos. La medalla irá acompañada de un pergamino o diploma. El acto homenaje concluirá con una cena de hermandad en la que participarán los ediles y los alcaldes, y que se llevará a cabo en los salones Dávalos.

Bermejo dice que «se trata de unos actos que, al final, han sido consensuados»

IRENE SANZ J. / ARENAS

Tanto la portavoz del PSOE en el Ayuntamiento, Inmaculada Bermejo, como el portavoz de IU, Javier Soler han expresado su satisfacción por la decisión del equipo de gobierno de pedir disculpas por la forma de llevar a cabo las gestiones para preparar el homenaje a alcaldes y concejales de la democracia.

Por su parte Inmaculada Bermejo, dice que se «trata de unos actos que, al final, han sido consensuados aunque nos hubiera gustado que este consenso se produjera antes». También explica que «aceptamos las disculpas, nuestra intención era hacer lo que fuera mejor para todos».

Javier Soler, portavoz de IU en el Ayuntamiento, considera que con la petición de disculpas de forma pública queda cerrado el trato acordado y manifiesta su satisfacción «porque los detalles han quedado consensuados». Sobre la cena que se ofrecerá a los ediles de estos 25 años de democracia, Soler ha indicado que si acude a dicha cena «la abonará de su propio bolsillo», porque lo considera mejor.

De esta forma se cierra la polémica que empezó cuando ambos grupos políticos mostraron su desacuerdo con la forma de organizar el acto por parte del equipo de gobierno, en una nota de prensa en la que explicaban que no asistirían a la celebración del homenaje al sentir, PSOE e IU que no se había contado con ambos grupos a la hora de organizar dicho homenaje que había sido propuesto, en un principio, por el grupo socialista. También decían que dicho acto no contaba con su reconocimiento y que los grupos municipales de Partido Socialista e Izquierda Unida iban a sugerir a sus respectivas agrupaciones y asambleas locales la posibilidad de organizar por su cuenta un acto de homenaje paralelo a los concejales de estos 25 años de democracia.

K-2



sonique

LIQUIDAMOS TODO POR REFORMA

Urge vender todas las existencias

VAQUEROS CAMISAS SUDADERAS JERSEIS
FALDAS CAZADORAS CHAQUETAS ABRIGOS

K-2 K-2 K-2 K-2 C/ Eduardo Marquina, 27 - Ávila

MEDIO AMBIENTE

El Foro de Pedro Bernardo espera llegar a un acuerdo sobre el azud

P.B./I.S.J./ PEDRO BERNARDO

El Foro de Pedro Bernardo ha querido expresar su opinión sobre la reunión que se celebró el 25 de noviembre en la Garganta de la Eliza, situada entre Pedro Bernardo y Lanzahíta.

Según el Foro «se produjo cierta confrontación sobre el terreno del proyecto presentado por el Ayuntamiento de Lanzahíta para efectuar unas obras de construcción de un azud de cola para el dragado de la presa de la localidad, como parte del procedimiento de autorización que tramita la confederación Hidrográfica del Tajo». Según la opción del Foro «este proyecto viene arrastrando posturas enfrentadas de ambos ayuntamientos y una firme oposición a la realización de las obras por parte de la Comunidad de Regantes de Pedro Bernardo, por parte de la Plataforma y por parte del Foro». El Foro de Pedro Bernardo manifiesta que la alcaldesa de Pedro Bernardo, Petra Ruiz, «entregó en aquel acto un escrito acompañado de la recogida de firmas de numerosos vecinos de Pedro Bernardo, que se oponen a la construcción de este azud y a la utilización indebida y perjudicial para los intereses de sus convecinos de espacios de su propio térmi-

no municipal». El Foro de Pedro Bernardo por su parte expresó «sus quejas por la paralización secreta durante más de dos años y denunció la ocultación del anejo al proyecto en el que se identificaba a los titulares de las fincas privadas afectadas, además se opuso al carácter de abastecimiento de agua potable que se ha dado al proyecto en lugar de aprovechamiento hidráulico para la producción de energía eléctrica y reclamó de nuevo la conveniencia de un estudio sobre el impacto medioambiental de las obras a realizar». Por otra parte, también proponen desde el Foro «la creación de una mesa en la que pudieran manifestarse los legítimos intereses de ambas poblaciones para llegar a un acuerdo en el desarrollo integrador de la cuenca y caudales hídricos de la garganta de la Eliza». Desde el Foro de Pedro Bernardo manifiestan que están dispuestos a colaborar con el Ayuntamiento de Lanzahíta y con las administraciones competentes para alcanzar acuerdos en el desarrollo y mejor aprovechamiento de recursos naturales pero sin menoscabar derechos históricos de la población y de los regantes de Pedro Bernardo».

LA ADRADA

Un detenido por robar vehículos y falsificar matrículas

Un hombre de 40 años de edad, que responde a las iniciales J.L.G.S., vecino de la localidad de La Adrada

fue detenido el pasado jueves en esta localidad como presunto autor de los delitos de robo de vehículo a motor y falsificación de matrícula. El hombre sustrajo y modificó matrículas de una furgoneta Ford Transit y una moto Honda CBR, en Coslada y Vallecas, respectivamente.



'Avellaneda' es la ganadora de este año del Premio Motivo Comarca Valle del Tiétar. / I.S.J.

El Premio Gredos de Pintura de Arenas celebra sus bodas de plata

Esta noche se entregarán los premios de este año en los salones Dávalos, donde acudirán los ganadores de la edición

• El próximo año el Consistorio organizará una exposición conjunta de todos los autores, que presentarán una obra, y se mostrará en las salas de Caja de Ávila y Caja Duero.

IRENE SANZ J. / ARENAS

A las 20,00 horas de esta noche se celebrará el acto de entrega del Premio Gredos de Pintura en este caso, en una edición especial puesto que cumple 25 años de existencia en la localidad de Arenas de San Pedro, después de que el premio primero fuera literario.

La recepción de los ganadores del Premio Gredos, del accésit Motivo de la Comarca, se realizará en el Ayuntamiento de Arenas de San Pedro, y los premios se otorgarán en los salones Dávalos. A la entrega además de los ganadores también acudirá parte de los miembros del jurado, y

además, según comenta el concejal de Cultura, Benito Martín Blas «otras personas ligadas al Ayuntamiento como Tristán To-

más y Felipe Plasencia». Desde el Consistorio quieren invitar a todos los arenenses a participar en un acto tan especial.

Además también con motivo del 25 aniversario se editará un catálogo realizado por Domingo García Castaño que recorra la historia de estos premios. Un libro que el Consistorio pretendía tener acabado para la entrega del premio de este año pero que aun no está impreso, aunque sí elaborado.

Para un futuro, alrededor de la próxima Semana Santa del 2005, el Consistorio de Arenas de San Pedro, a través de la concejalía de Cultura, espera hacer una exposición colectiva de todos los autores ganadores de este cuarto de siglo. Pedirá a cada autor ganador (en total 23 porque en dos ocasiones quedó desierto) que aporte una obra para exponerlas de forma conjunta. Se llevará a cabo en las salas de exposiciones de las entidades Caja Duero y Caja Ávila.

Ganadores

Esta noche recogerán sus premios los hermanos Javier y Miguel Ángel Pardo, que con su obra *Armario* han ganado el Premio Gredos de este año. Las dos menciones al premio fueron: la primera para Antonio de Ávila con su obra *Señores del desierto* y la segunda para Juan Gil con su pintura *Soledad*. También se otorga el accésit Motivo de la Comarca Valle del Tiétar. En este caso este accésit especial recae en Gabriel Casarrubios y su obra *Avellaneda*. La primera mención para este accésit fue para Mariano Montolla y su obra *Calle de El Rincón* y la segunda para Albano Hernández con *Verano en Arenas*.

MODA
en el mínimo espacio

Los progresivos más pequeños para las monturas más de moda

OG
ÓPTICA GREDOS

Avda. Ramón y Cajal, 71
Tfno.: 920 38 06 78 05480 Candeleda - Ávila

Molduras Bruja

Bellas Artes
Óleos
Grabados

Avda. Juan Pablo II, nº 22 | Ávila.
Teléfono 920 25 69 88

GRUPO
BRUJA

Multiprecio "Más de Todo"

1.000 m. DE SUPERFICIE
JUGUETES Y ARTÍCULOS DE NAVIDAD

Polígono Industrial "Las Hervencias" | C/ Río Duero 29-31
Tlf. 920 22 10 73 | 05004 Ávila | HORARIO: de 10 h. a 22:00 h.

Vecinos de Candeleda formarán una plataforma ciudadana

Su finalidad es solicitar a la Junta de Comunidades de Castilla La Mancha que mejore el tramo de la carretera de Candeleda a Oropesa que transcurre por la región vecina

• Habitualmente se producen accidentes de circulación en esa vía por el malestar del firme y la estrechez de la carretera, que hace que muchos camiones se salgan.

IRENE SANZ J. / CANDELEDA

Será a las 12:00 horas de mañana domingo, en la Plaza del Castillo de la localidad de Candeleda cuando se constituirá la Plataforma Ciudadana de Candeleda cuya finalidad última será reivindicar ante la Junta de Comunidades de Castilla La Mancha la mejora de la carretera que une Candeleda con Oropesa en su tramo manchego. Esa parte de la vía, que según estimaciones registra un tráfico de 1.200 vehículos diarios, se encuentra en malas condiciones según la queja unánime de los vecinos de la localidad candeledana, que además se quejan de los constantes accidentes que suceden en dicho tramo. El último se registró a las 19,00 horas de la tarde del pasado jueves, cuando un camión se salió de la vía. en este caso al mal estado del firme se añadió la situación meteorológica adversa del momento.

Desde la Asociación de empresarios de Candeleda y El Raso también están recogiendo firmas para que mejore la carretera que une Candeleda y Oropesa.



La Plaza de Castillo será el escenario de la primera reunión de la plataforma ciudadana. (I.SANZ J.)

Por su parte desde el Consistorio el alcalde Miguel Ángel Hernández, el representante de Independientes de Candeleda, Jesús Jiménez

y el concejal de CICAR, Vicente Hernández, en representación del equipo de gobierno mantuvieron una reunión hace más de un mes con la consejera de Obras Públicas de la Junta de Comuni-

dades de Castilla La Mancha, María Encinar Álvarez, que se comprometió a mejorar este tramo de la vía que une Candeleda con Oropesa a lo largo de la actual legislatura, para que estuviera concluida antes de que terminara en año 2007. Además manifestó que ya se ha encargado a una consultoría el proyecto de obra que mejorará esa carretera en el tramo

manchego. Una noticia por la que el equipo de gobierno manifestó su satisfacción tras el encuentro.

► LA ADRADA

El Consistorio subastará el aprovechamiento de la madera del monte 56

B. LORENZO / LA ADRADA

El Ayuntamiento de La Adrada ha hecho público el pliego de las condiciones económico-administrativas por el que se regirá la contratación mediante subasta pública del aprovechamiento de maderas del Monte de Utilidad Pública 56, correspondiente al lote quinto, quedando sujeto al pliego de Condiciones Técnico Facultativas redactadas por el Servicio Territorial de Medio Ambiente de Ávila.

Se oferta un lote correspondiente a Pinus Pinaster y a Pino Pinea que se localiza a lo largo de todo el monte y cuyo valor de tasación base se ha establecido en los 13.338 euros y con un valor índice de 16.672,50 euros cuya modalidad de aprovechamiento de la de revisión de la cubicación. A todos los precios se le incrementará el IVA por compensación de explotación forestal correspondiente.

Para optar a la contratación, los interesados deberán depositar una fianza de 2% del valor de tasación.

BREVES

ACLARACIÓN

Cuestación Adisvati

■ La cantidad de dinero recaudado a lo largo de los dos días de cuestación que ha llevado a cabo la Asociación de Discapacitados de Arenas de San Pedro, Adisvati, rondaba los 500 euros en total. De ellos 200 fueron recaudados en la primera jornada del día 1 de diciembre en la puerta del Centro de Salud y el día 3, Día Internacional de la Discapacidad, se recogieron 300 euros más en la plaza de José Antonio. Los responsables de la asociación se sienten satisfechos con la colaboración de los arenenses.

NAVIDAD

Amas de casa

■ La Asociación de Amas de Casa de Arenas de San Pedro va a celebrar su tradicional cena de Navidad el próximo 15 de diciembre a las 21 horas en el restaurante El Prado. Una velada que será amenizada por el grupo Raytons. El precio de la cena es de 10 euros. Las inscripciones puede realizarse en la sede de la asociación desde el 9 de diciembre, en horario de 17,30 a 19:30.

Todos los sábados junto con su diario

SUPLEMENTO CULTURAL

El Argonauta

arte
literatura
agenda cultural
poesía
novedades...

La Cámara aboga por la asociación de las empresas del polígono

La corporación cameral de Arévalo pretende que estos empresarios entren a formar parte de la Fepecyl, para así «buscar el máximo rendimiento de sus servicios»

• La Federación de Polígonos Empresariales de Castilla y León es una organización empresarial sin ánimo de lucro, cuyos miembros son asociaciones de empresarios.

BEATRIZ GARCÍA / ARÉVALO

La Cámara de Comercio de Arévalo con el objetivo de «buscar el máximo rendimiento de los servicios que ofrecen las empresas del Polígono Industrial 'Tierra de Arévalo'» pretende crear una asociación de empresarios que una vez en marcha entraría a formar de la Federación de Polígonos Empresariales de Castilla y León. Esta organización empresarial de ámbito regional, con personalidad jurídica propia y sin ánimo de lucro, está integrada por las asociaciones de empresarios de polígonos industriales de toda Castilla y León.

Actualmente, forman parte de la organización la Asociación de Propietarios-Empresarios Polígono Industrial de Villalonquérjar (Burgos), la Asociación de Propietarios y Empresarios Polígono Industrial de León, Asociación de Propietarios y Empresarios de Polígonos Industriales de Palencia, Asociación de Propietarios y Empresarios del Polígono Industrial el Montalvo (Salamanca) y la Asociación de Propietarios y Empresarios del Polígono Industrial Cerro de San Cristóbal de Valladolid.

La corporación cameral ha convocado el próximo día 14 de diciembre a las empresas a una reunión, ante «la urgencia» de iniciar los trámites para la asociación. Además cuentan ya con la documentación requerida para la creación de la que se denominaría 'Asociación de Propietarios y Empresarios del Polígono Industrial 'Tierra de Arévalo'', ya que según explican



Ángel Partearroyo, presidente de la Cámara de Comercio de Arévalo. / B. G.

«en caso de que los empresarios lo crean oportuno, se puede aprovechar este momento para proceder a su fundación aunque dejándola abierta para que, posteriormente, se adhieran a ésta todas las empresas que lo deseen».

APOYO EMPRESARIAL. Las acciones principales de Fepecyl se dirigen a apoyar, promover y crear asociaciones empresariales de polígonos con la finalidad de unir esfuerzos en resolver los problemas comunes que afectan a los empresarios de la Comunidad. También a favorecer el intercambio, así como la cooperación entre sus miembros y poner en marcha actividades formativas que pretenden consolidar las empresas y mejorar la cualificación de sus trabajadores. Sus funciones

están orientadas también a fomentar entre sus socios el respeto al medio ambiente y a lograr el equilibrio ecológico. A nivel internacional desarrolla programas de cooperación que permiten a las empresas conocer otras formas de organización y hacia dónde se dirigen las políticas empresariales en el extranjero.

Pero ante todo, esta organización empresarial representa a sus miembros y trata de solucionar las cuestiones que más afectan a cada sector mediante los pertinentes contactos con la Junta de Castilla y León, la Delegación de Gobierno, la Federación Regional de Municipios de Castilla y León (FRMPCL), los ayuntamientos, la Agencia de Desarrollo Económico (ADE), las Cámaras de Comercio, Gestión Urbanística de Castilla y León (Ges-

tural), Exportaciones de Castilla y León (Excal), Sociedad Estatal de Promoción y Equipamiento de Suelo (Sepes) y otras Federaciones Regionales de Polígonos Industriales de España.

Entre los proyectos más inmediatos de Fepecyl se encuentran estudiar y definir proyectos de interés para la propia organización, la petición de subvenciones, el establecimiento de contactos con las Administraciones correspondientes y el planteamiento de los objetivos a conseguir, así como la dirección, coordinación, ejecución y seguimiento de proyectos.

Además, de la reunión con Fepecyl la Cámara de Comercio ha mantenido conversaciones con distintos responsables sobre el estudio de viabilidad llevado a cabo para crear un nodo intermodal.

► SUCESOS

Detienen a un hombre en Papatrigo por malos tratos a su mujer y su hija

REDACCIÓN / ARÉVALO

Un hombre de 55 años cuya identidad responde a las iniciales A. C. C. G. fue detenido en la localidad abulense de Papatrigo por presuntos malos tratos a su mujer y su hija, según informa Europa Press. La detención se produjo en torno a las 19.00 horas del jueves, cuando los agentes de la Guardia Civil procedieron a la detención de este hombre, vecino de Narros de Saldueña, que había sido denunciado previamente por su esposa y su hija, residentes en el mismo domicilio, y al que acusaban de malos tratos físicos y psíquicos sufridos desde hace un año. Al parecer el último episodio violento se registró hace dos semanas.

A las víctimas, que no presentaron ningún parte médico, les fueron comunicados los derechos que les asisten en este tipo de delitos. Mientras el detenido fue puesto a disposición de la autoridad judicial competente.

La Guardia Civil apresa a un hombre en Madrigal acusado de robo

REDACCIÓN / ARÉVALO

F. J. C. M. de 19 años, natural de Oporto (Portugal) y vecino de Madrigal de las Altas Torres, fue detenido el jueves como presunto autor de dos delitos de robo en diversas viviendas de la localidad abulense. En el momento de la detención le fue incautado un televisor de 24 pulgadas. A continuación fue puesto a disposición judicial junto al objeto robado.

EL HIPER DE LA FRUTA

de Ávila

Los mejores precios de Ávila, todo a escoger por ustedes mismos

Avda. Juan Carlos I, 6 - Ávila



HORARIO:

DE LUNES A SÁBADOS DE 9 DE LA MAÑANA a 9 DE LA NOCHE | ABIERTO DOMINGO DE 9 DE LA MAÑANA a 2,30

OFERTAS

PATATAS 0,25 € kilo	CEBOLLAS 0,29 € kilo	CHIRIMOYAS 0,75 € 1ª categoría
CLEMENTINAS 0,99 € 2 Kilos	UVAS MOSCATEL 0,99 € kilo	NARANJA MESA 1,50 € 2 Kilos
PERAS AGUA 0,99 € 2 Kilos	MANZANAS 0,99 € 2 Kilos	NARANJA ZUMO 0,99 € 2 Kilos



NUESTROS BARRIOS

De compras en San Antonio



Lo que hay que saber sobre... temporada de rebajas

Un barrio tradicional que lleva muy a gala ese hecho. Quien es de San Antonio lo sabe y presume de ello, por algo es. En San Antonio encontramos un comercio de cercanía que sabe muy bien lo que es el trato constante y cuidado con sus clientes.

DOS PERÍODOS

Las ventas en rebajas sólo podrán tener lugar como tales en dos temporadas anuales; una iniciada al principio de año, y la otra, en torno al período estival de vacaciones.

La duración de cada período de rebajas será como mínimo de una semana y como máximo de dos meses, de acuerdo con la de-

cisión de cada comerciante dentro de las fechas concretas que fijarán las Comunidades Autónomas con competencia en la materia.

Actualmente en nuestra Comunidad Autónoma de Castilla y León las dos temporadas autorizadas son las siguientes:

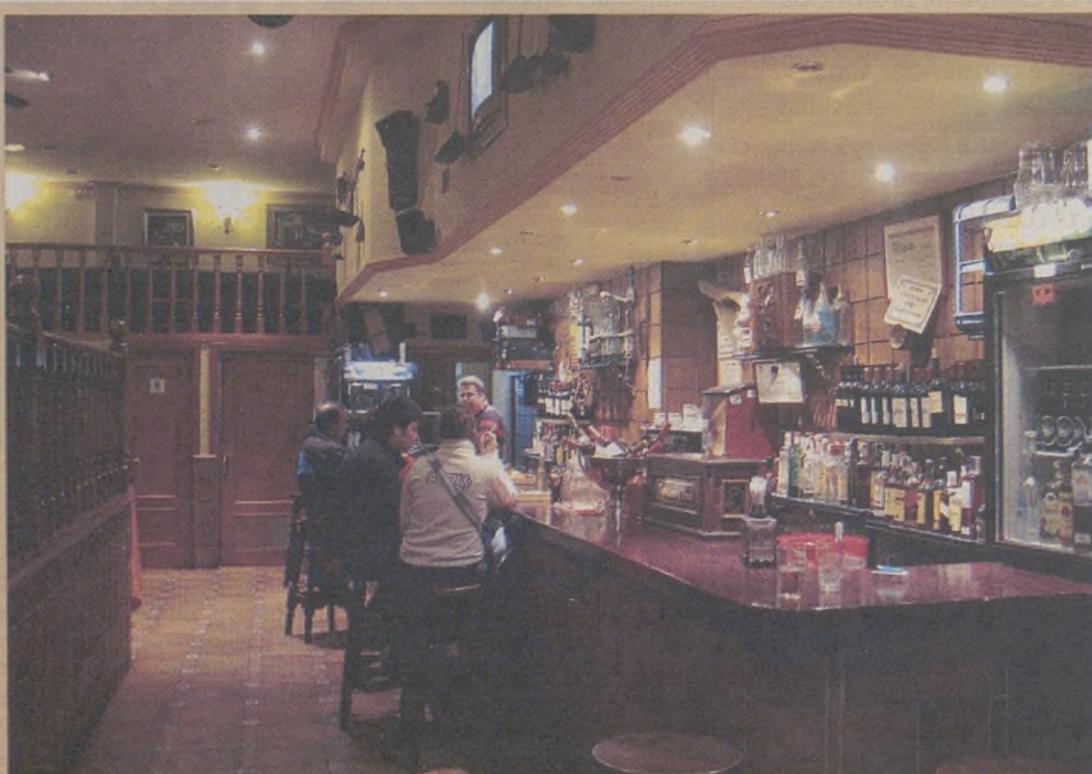
-Temporada de invierno: desde el 7 de enero al 6 de abril.

-Temporada de verano: desde el 1 de julio hasta el 30 de septiembre.

Cada comercio determinará libremente si realiza o no este tipo de promoción. Si lo hace, su duración no podrá ser menor de una semana ni superior a dos meses.



El Tablón, donde el tapeo cobra protagonismo



TOMAR una tapa de calidad acompañada de una cerveza o un buen vino se ha convertido en algo más que una costumbre en Ávila. Y en este campo, El Tablón se erige como un punto de referencia en el tapeo abulense.

La originalidad en la presentación de sus succulentos y generosos pinchos, mostrados sobre tablas de madera, se unen en una combinación muy apetitosa, lo que han convertido a este establecimiento en un local muy frecuentado a cualquier hora del día.

Junto a su numerosa oferta en pinchos se encuentra la posibilidad de degustar las más sabrosas y deliciosas tablas de carnes y frituras a la hora de comer o cenar. El trato amable y cercano de todo el personal hacia el cliente son dos de sus señas de identidad, lo que ayuda a crear un ambiente familiar que hace que la estancia sea muy agradable.

EL TABLÓN
C/ David Herrero ,4 - Tel.:920 25 25 55 - Ávila

FRUTERIA
a su y tere
VERDURAS DE LA HUERTA DE ÁVILA
Virgen de las Angustias, 37 - Ávila

CARNES DE ÁVILA
Fernando Montiel

Carnicerías-Charcuterías Selectas
-Carretera de Burgohondo, s/n
-Calle Segovia, 20
-Paseo de S. Roque, 40
-Ctra. De Madrid, Km. 110
-Doctor. Jesús Galán, 70
Dentro de los supermercados **Dia** %

CLÍNICA VETERINARIA
San Antonio, S.L.
C/ San Pedro Bautista, 23
05005 -Ávila-
Tel.: 920 256 163
(también para URGENCIAS 24 H.)

ELECTRÓNICA VALLEJO
TV-VIDEO-HI-FI
Servicio Técnico Oficial
TELEFUNKEN SANYO
ELBE BEKO
FISHER SABA
DAEWOO THOMSON
C/ Padre Victoriano, 10
Tel.: 920 22 36 70 | Ávila

LA MARINA
TOTA LA TATA EL FOGAL

Confección & Decoración
Confección e instalación de Cortinajes, Visillos Coordinados, Cortinas
PRIMAVERA-VERANO
Virgen de la Vega, 19
Telf. Y Fax: 920 222 316
ÁVILA

PASTELERIA HELADERIA
C/ Santa Cruz de Tenerife, 3
Tel. 920 22 45 19 - ÁVILA

PANORAMA

VIABILIDAD

La UC-Arévalo deberá aportar a la Junta un proyecto sobre los nuevos horarios de trenes

REDACCIÓN / ARÉVALO

La Unión de Consumidores de Arévalo se reunió ayer en Valladolid con el coordinador de Servicios de la Dirección General de Transportes de la Junta de Castilla y León, Santiago Sánchez Palomino, y con el técnico de ésta, Ignacio Burgos, a los que trasladaron la petición de la ampliación de los servicios ferroviarios para Arévalo, lo que supone un nuevo tren que salga de Ávila a las 7 horas y llegue a Valladolid entre las 8.15 y las 8.20 horas. En un principio la reunión estaba prevista con el director General de Transportes, José Antonio Cabrejas, que no pudo acudir por encontrarse enfermo. Sin embargo, los dos representantes de la Junta han trasladado a la Unión de Consumidores la «inquietud y predisposición de la Administración regional de continuar con el diálogo», aun-

que han solicitado un proyecto en el que consten datos concretos y reales sobre la población que se vería beneficiada con estos nuevos servicios.

Por este motivo, la UC-Arévalo deberá realizar un estudio en el que se plasmen todos y cada uno de los argumentos en los que basan su petición. Entre otros, el ahorro familiar que supondría, ya que «el gasto de una familia que tenga algún miembro estudiando o trabajando en Valladolid supone unos 300 euros al mes»; el «control de la despoblación del medio rural», tema tan preocupante en la zona; y según la Unión de Consumidores el beneficio para «las industrias que se instalen aquí y que desean tener todas las facilidades posibles para desplazarse a la capital de la región que a su vez debe tener unión ferroviaria con las provincias».

SOLIDARIDAD

Cáritas inicia la campaña de recogida de alimentos

Cáritas inicia, como cada año, la campaña denominada 'Operación kilo'. Las personas interesadas en participar en esta iniciativa solidaria, que muestra la otra cara de la Navidad, pueden entregar alimentos perecederos en la iglesia de El Salvador, el miércoles 15 de diciembre y jueves 16 de diciembre de 11 a 13 horas y de 16.30 a 18.30 horas. También podrán hacer en-

trega de los productos en los supermercados colaboradores.

NAVIDAD

El Ayuntamiento instala el Belén ■ UnaEl Ayuntamiento de Arévalo instaló ayer el tradicional Belén. Javier Juanés se ha encargado de la realización del Nacimiento que los arevelenses podrán visitar en el patio del Consistorio durante la festividad navideña y en el que no falta ni un detalle. Por otra parte, los antiguos alumnos del colegio Salesianos 'San Juan Bosco' han organizado un concurso de belenes dentro de las actividades previstas para las Navidades y en el que podrán participar todas las personas que lo deseen.



Finalizan las obras del Polideportivo de Arévalo. Las obras del suelo del Polideportivo de Arévalo, que han contado con una subvención de la Junta de Castilla y León de 39.000 euros, finalizaron ayer. Las nuevas pistas disponen de un campo de fútbol-sala y otro de baloncesto. Hoy tendrá lugar su inauguración con el partido del Dosa a las 18 horas. / FOTO: B. C.

Los alumnos del CRA 'Tierra de Arévalo' donan material escolar a la ONG Unicef

Durante dos meses han destinado parte de sus ahorros a la compra de gomas, bolígrafos, cuadernos y sacapuntas

• La campaña, promovida por Naciones Unidas, pretende concienciar a los pequeños de la necesidad de ayudar a los niños más pobres.

A. I. VELÁZQUEZ / FONTIVEROS
Los alumnos y profesores del CRA 'Tierra de Arévalo' han participado en la campaña de recogida de material escolar que ha promovido la ONG de Naciones Unidas, Unicef, con la colaboración de Correos. Durante casi dos meses han estado enfrascados en la realización de esta campaña que ha finalizado en noviembre. Mientras transcurría este tiempo, los chicos y chicas de todas las aulas que componen el CRA (Aldeaseca, Barromán, Villanueva del Aceral, Sinlabajos y Palacios de Goda), han hecho un esfuerzo y han ido ahorrando algunos euros. El objetivo de esta campaña era aglutinar la mayor



Los alumnos del CRA 'Tierra de Arévalo' que han colaborado con Unicef. / M. L.

cantidad posible de material escolar nuevo, pero desde el claustro del colegio agrupado, también se plantearon que ese material fuese adquirido y conseguido con el esfuerzo personal de los chicos y chicas, no el de que alguien les facilitara esta adquisición. Así pues, se

propuso a alumnos y padres que todo lo que trajeran para la campaña fuese material que ellos mismos habían comprado. La campaña ha tenido gran acogida y los chicos han comprado, esencialmente, cuadernos, bolígrafos, lapiceros, sacapuntas y gomas de borrar.

Todos los sábados
Abierto de 11 a 16 horas

De la forma más sana y segura
Tú te lo mereces

SOLARUM
CENTROS DE BRONCEADO Y ESTÉTICA

Consulta ofertas
920 22 10 77

C/ Gabriel y Galán Nº 4 - Junto al Casino

EQUILIBRADA Y DIGESTIVA



Agua Montedoso
Mineral Natural





DIARIO DE ÁVILA SÁBADO 11 DE DICIEMBRE DE 2004

CASTILLA Y LEÓN 19

Junta y agentes sociales trabajan ya para lograr un gran pacto industrial

Se trata de un gran acuerdo que estará listo en 2005 y que contribuirá a incrementar la competitividad de las empresas ante la globalización y la financiación a partir de 2007

• El Ejecutivo autonómico, UGT, CCOO y Cecale constituyen la mesa de diálogo social cuyo principal reto se centrará en el problema de la deslocalización de empresas.

ICAL / VALLADOLID

Junta, Cecale y sindicatos constituyeron ayer la mesa de diálogo social sobre Política Industrial y Asuntos Económicos y Sociales donde se deberá alcanzar, a finales de 2005, un pacto sobre política empresarial en Castilla y León que contribuya a incrementar la competitividad de las empresas ante el reto de la globalización y la nueva financiación europea a partir de 2007.

El vicepresidente segundo y consejero de Economía, Tomás Villanueva, se mostró optimista ante la posibilidad de lograr un nuevo acuerdo con los agentes sociales que, en este caso, serviría para renovar el pacto 1993-1996 sobre desarrollo industrial que contempló, entre otras cosas, la puesta en marcha de la Agencia de Desarrollo Económico (ADE).

Villanueva consideró clave el sector industrial para el crecimiento económico de la región, así como para desarrollar otros sectores. Indicó, igualmente, que la mesa de diálogo social sobre política industrial se nutrirá de las conclusiones que se extraigan del Foro sobre la Competitividad, integrado por 20 mesas, que comenzará la próxima semana.

Uno de los retos de la mesa se centrará en la deslocalización de las empresas, aunque en opinión



El vicepresidente segundo de la Junta, Tomás Villanueva, preside la constitución de la mesa de diálogo social. / L. P. (ICAL)

del consejero esta circunstancia no representa «un problema grave» en la actualidad para Castilla y León. Sí advirtió en este sentido que la Comunidad se va a encontrar

«con dificultades» en el sector textil por la eliminación de aranceles. Los secretarios de Acción Sindical de CCOO y UGT, Vicente Andrés y Mariano Carranza seña-

laron que tratarán de impulsar en la mesa algún acuerdo para evitar la salida de empresas. Apostaron por incrementar la responsabilidad corporativa de las sociedades con su entorno para evitar la deslocalización.

Carranza consideró que la mesa se constituye en el momento «oportuno» puesto que Castilla y León dejará de ser Objetivo 1, lo que reducirá la llegada de fondos. Por su parte, el representante de Cecale resaltó que el nuevo escenario económico plantea una «incertidumbre» que obliga a los agentes sociales y a la administración autonómica a alcanzar «un nuevo acuerdo».

«Hay que actualizar la ADE»

El vicepresidente segundo y consejero de Economía y Empleo, Tomás Villanueva, se mostró ayer de acuerdo con los sindicatos UGT y CCOO en «actualizar» la Agencia de Desarrollo Económico (ADE) de Castilla y León para «adaptarla» al nuevo escenario financiero de la Unión Europea.

Ambos sindicatos trasladaron hoy a la Consejería de Economía, tras la constitución formal de la mesa del diálogo social sobre Política Industrial, su petición ya expresada con anterioridad de revisar este organismo con el objetivo de poder participar en su máximo órgano de dirección puesto que, según han criticado, la Agencia se ha convertido «en un mero gestor de subvenciones».

Fomento concederá ayudas en 2005 para fomentar el uso de internet en los hogares

ICAL / VALLADOLID

La Junta de Castilla y León pondrá en marcha en 2005 ayudas para fomentar el uso de internet en los hogares y alcanzar así el objetivo de que todos los municipios de la Comunidad dispongan de acceso a banda ancha en el próximo ejercicio. Así lo anunció ayer el consejero de Fomento, Antonio Silván, tras el acto de constitución del Ob-

servatorio Regional para la Sociedad de la Información formado por Administración regional, Federación Regional de Municipios y Provincias (FRMP), el Consejo Castellano y Leonés de Consumidores y Usuarios, CCOO, UGT y el Consejo Regional de Cámaras de Comercio, entre otras entidades.

El objetivo de este órgano «consultivo y participativo» es de-

sarrollar las actuaciones recogidas en la Estrategia Regional de la Sociedad de la Información y en el Plan Director de Infraestructuras y Servicios de Telecomunicaciones 2004-2006 cuyo presupuesto asciende a 870 millones de euros. De esta forma, el propósito anunciado por Silván es «llegar a todos los rincones de Castilla y León para que todos puedan acceder a inter-

net y disfrutar de las posibilidades que las nuevas tecnologías ponen a nuestra disposición».

Además, está previsto que en el próximo ejercicio haya en marcha 500 cibercentros «para que todos pierdan el miedo al teclado». Silván recordó que la región es la primera en extensión de banda ancha y la primera en 2003 en incremento de líneas ADSL.



LA COMUNIDAD

Fermoso (f) y Clemente durante la ampliación del convenio.

REGIÓN

Caja Duero y Cultura amplían un año el convenio de publicaciones

La consejera de Cultura y Turismo, Silvia Clemente, y el presidente de Caja Duero, Julio Fermoso, renovaron ayer hasta 2006 el convenio suscrito entre ambas administraciones en materia de publicaciones, lo que permitirá que la entidad financiera colabore con cerca de 600.000 euros «para mantener el nivel exhibido hasta ahora por las publicaciones», destacaron en la presentación. El acuerdo se firmó en 1997 y ha permitido la publicación de las obras incluidas en el catálogo de publicaciones de la Consejería de Cultura y Turismo que reúne las publicaciones con que cuenta anualmente la Junta en materia cultural.

La Fundación del Patrimonio invertirá otros 5 millones

El patronato de la Fundación del Patrimonio Histórico de Castilla y León aprobó ayer el presupuesto del próximo año, que incluye inversiones por más de 5 millones de euros en trabajos de conservación, restauración y difusión del legado cultural castellano y leonés. También dio luz verde a la reforma de sus estatutos, para imprimir mayor dinamismo y agilidad a su actividad de restauración y difusión del legado histórico castellano y leonés.

LEÓN

La Guardia Civil interviene más de 100 kilos de hachís

La Guardia Civil detuvo ayer en León a cinco personas, cuatro españolas y una de nacionalidad búlgara, como presuntos integrantes de una importante organización delictiva dedicada al tráfico de estupefacientes. En el transcurso de la denominada Operación Placa, que todavía está concluida, la Guardia Civil incautó 103 kilos de hachís, cuya valoración es unos 145.000 euros.

Sobresaliente en 'mates'

Un estudio de la OCDE señala que los alumnos de 15 años de la región muestran un rendimiento en matemáticas muy superior al del conjunto de España y al de países como Alemania o Noruega

SPC / VALLADOLID

El rendimiento en matemáticas de los alumnos de Castilla y León es significativamente superior al del resto de España. Así lo señala un estudio de evaluación internacional de los conocimientos de los alumnos de 15 años, realizado bajo la coordinación de la Organización para la Cooperación y Desarrollo Económico (OCDE).

De los datos de la encuesta también se desprende que los estudiantes españoles de esta misma edad años tienen unos conocimientos matemáticos por debajo del promedio de la OCDE, fijado en 500 puntos y que la Comunidad aventaja en ocho puntos al resto del país en esta materia por encima de regiones como el País Vasco y Cataluña.

Estas cifras evidencian el gran esfuerzo que se está llevando a cabo desde la Consejería de Educación de la Junta para que Castilla y León cuente con un sistema educativo de calidad y son una recompensa al trabajo realizado cada día por los miembros de la comunidad educativa en los centros escolares de la región.

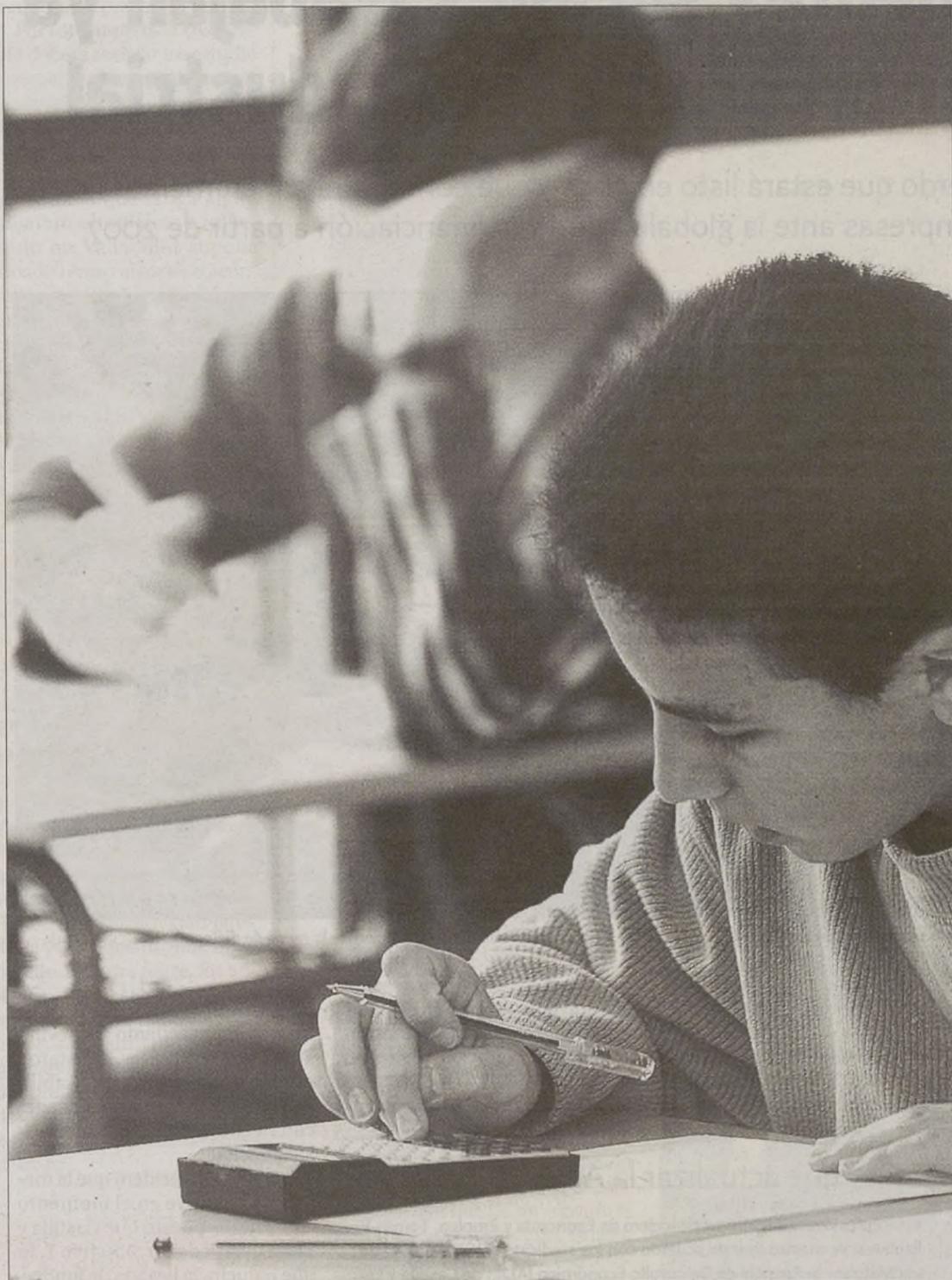
La lista de países la encabeza China, seguida de Finlandia, Corea, Holanda, Liechtenstein, Japón, Canadá y Bélgica. Mientras Castilla y León se sitúa en el puesto 20, España aparece en el 27.

La materia principal del Programa para la Evaluación Internacional de los Alumnos (PISA) han sido las matemáticas, a las que se han dedicado el 55 por ciento del tiempo de evaluación. Las otras materias fijadas para esta encuesta realizada en 2003 y cuyos resultados se acaban de conocer han sido lectura, ciencias y solución de problemas, con un 15% del tiempo de evaluación cada una.

En estas otras áreas los resultados promedio de los alumnos españoles de 15 años muestran un rendimiento en lectura, ciencias y solución de problemas por debajo de la media de la OCDE. Sin embargo los conocimientos de los estudiantes de Castilla y León es significativamente superior al del conjunto de España en lectura y solución de problemas. Asimismo, en ciencias los resultados de los alumnos catalanes son significativamente más altos a los de los alumnos españoles, de Castilla y León y del País Vasco.

41 PAÍSES. En PISA 2003 han participado un total de 41 países, los 30 miembros de la OCDE y 11 no miembros. Han estado presentes todos los países que eran miembros de la Unión Europea en 2003 y se han evaluado un total de 276.165 alumnos provenientes de 10.104 centros escolares.

España ha participado en PISA 2003 como y a lo hizo en PISA 2000 y ha sido el Ministerio de Educación y Ciencia, a través del Institu-



Dos jóvenes realizan un examen de cálculo. / ALBERTO RODRIGO

«Debemos estar satisfechos»



La vicepresidenta de la Junta, María Jesús Ruiz.

La Junta felicitó a la comunidad educativa por los resultados del informe PISA que sitúa a la región por encima de la media nacional en los conceptos analizados: matemáticas, lectura, ciencias y solución de problemas.

La vicepresidenta primera y portavoz del Gobierno regional, María Jesús Ruiz, en la rueda de prensa posterior al Consejo de Gobierno del jueves, dijo que el mérito de los resultados responde al esfuerzo de toda la comunidad educativa y citó expresamente a profesores, padres y alumnos. «Después de analizar el informe, los ciudadanos de Castilla y León deben estar satisfechos», dijo. Ruiz destacó el hecho de que la región se encuentre por delante de países como Alemania «y muy por encima de la media nacional». Los alumnos de secundaria de Castilla y León se colocan en las cuatro materias analizadas por encima de la media de los 30 países más desarrollados.

to Nacional de Evaluación y Calidad del Sistema Educativo (Inecse) y en estrecha colaboración con las Administraciones educativas de las comunidades autónomas, el que ha llevado a cabo las tareas de coordinación e implantación del estudio.

Las regiones de Castilla y León, Cataluña y el País Vasco han intervenido en el proyecto PISA 2003 con una muestra ampliada, lo que ha permitido una mayor precisión en la medida de sus resultados, suficiente para que sea posible una presentación desglosada de los mismos.

RETOS PARA EL FUTURO. PISA es un estudio que mide el conocimiento y las destrezas de los alumnos de 15 años. El objetivo general es conocer cómo están preparados los alumnos de esa

RENDIMIENTO MEDIO MATEMÁTICAS

► Países por encima de la media de la OCDE (calificación superior a los 500 puntos). 1. Hong Kong-China (550 puntos); 2. Finlandia (544 puntos); 3. Corea (542 puntos); 4. Holanda (538 puntos); 5. Liechtenstein (536 puntos); 6. Japón (534 puntos); 7. Canadá (532 puntos); 8. Bélgica (529 puntos); 9. Macao-China (527 puntos); 10. Suiza (527 puntos); 11. Australia (524 puntos); 12. Nueva Zelanda (523 puntos); 13. República Checa (516 puntos); 14. Islandia (515 puntos); 16. Francia (511 puntos); 17. Suecia (509 puntos); 18. Reino Unido (508 puntos); 19. Austria (506 puntos) -Castilla y León (503 puntos)-; 20. Alemania (503 puntos); 21. Irlanda (503 puntos); - País Vasco (502 puntos)-.

► Países por debajo de la media de la OCDE (calificación inferior a los 500 puntos). 22. Eslovaquia (498 puntos); 23. Noruega (495 puntos); -Cataluña (494 puntos)-; 24. Luxemburgo (493 puntos); 25. Polonia (490 puntos); 26. Hungría (490 puntos); 27. España (485 puntos); 28. Letonia (483 puntos); 29. Estados Unidos (483 puntos); 30. Rusia (468 puntos); 31. Portugal (466 puntos); 32. Italia (466 puntos); 33. Grecia (445 puntos); 34. Serbia (437 puntos); 35. Turquía (423 puntos); 36. Uruguay (422 puntos); 37. Tailandia (417 puntos); 38. México (385 puntos); 39. Indonesia (360 puntos); 40. Túnez (359 puntos); 41. Brasil (355 puntos).

edad para afrontar los retos de la vida adulta en un contexto de vida cotidiana.

Por otro lado, cabe destacar que el estudio no es una evaluación curricular en la que se evalúa lo que se ha enseñado a los alumnos en la escuela. Es una evaluación de los conocimientos y destrezas esperables en un alumno próximo a terminar su escolaridad obligatoria y a punto de incorporarse al mercado laboral o de proseguir estudios no obligatorios. Además, el carácter no curricular de PISA facilita que los resultados entre países sean comparables, con independencia de los modos de organizar las enseñanzas en cada país.

Este tipo de estudios se repiten cada tres años y en cada uno de ellos se profundiza especialmente en una de las materias.



Herrera (c) contempla el proyecto junto a Fernández Carriedo y María Jesús Ruiz (a su izquierda). / ICAL

Herrera ve en la Ciudad del Medio Ambiente un elemento de «desarrollo» para Soria

El presidente del Ejecutivo autonómico garantizó el compromiso de la Junta y pidió a la sociedad soriana que se involucre en la iniciativa

• El proyecto, que se presentó oficialmente ayer, cuenta con una dotación de tres millones de euros en los Presupuestos de la Comunidad para 2005.

ICAL / SORIA

El presidente de la Junta, Juan Vicente Herrera, avaló ayer en Soria el proyecto de la Ciudad del Medio Ambiente como una actuación «ilusionante sin parangón en Europa» que constituye «un elemento más, e importante, en el desarrollo y en el progreso de Soria desde el mantenimiento de los objetivos medioambientales».

Herrera garantizó el compromiso institucional de la Junta al «involucrarse» en el proyecto, que aseguró tendrá «relevancia internacional», y pidió a la sociedad soriana «interés» y que «vea una oportunidad de aprovechar en positivo valores y recursos que dan categoría de excelencia medioambiental». Asimismo, abundó en que «la ciudadanía debe ver un proyecto cargado de futuro sobre unos recursos disponibles que tienen la obliga-

ción de preservar y proyectar en clave de futuro».

Juan Vicente Herrera, quien calificó de «precipitadas» ciertas reacciones al proyecto lanzadas desde grupos ecologistas sobre una presunta especulación inmobiliaria, aseguró que «vamos a trabajar por la integración de esfuerzos porque la idea parte de una base de integrar unos recursos naturales y una vocación de Soria por las prácticas medioambientales y de las energías renovables y porque el proyecto compatibiliza la presencia del hombre con el medio ambiente, integrando usos empresariales, institucionales y deportivos».

El presidente del Gobierno regional dijo que la Ciudad del Medio Ambiente, que se desarrollará en los términos de Garray, en las inmediaciones de la ciudad celtibérica de Numancia, y de Soria, es una acción institucional que tiene por objeto impulsar en Soria unas condiciones de desarrollo «sostenible e integrado». Preciso que la Junta se plantea esta acción «como un impulso que sirva de estímulo para la aparición de nuevas actividades económicas en Soria, provincia que dispone del entorno idóneo para la

puesta en marcha de este tipo de iniciativas». Por su parte, el consejero de Medio Ambiente, Carlos Fernández Carriedo, dijo durante la presentación que el proyecto, que cuenta con una dotación económica de 3 millones en los Presupuestos de la Junta para 2005, es «emblemático y pretende mostrar una experiencia práctica de la aplicación de los principales avances en materia de medio ambiente».

El consejero, que heredó un proyecto iniciado coincidiendo con la presencia de la actual vicepresidenta primera en la cartera de Medio Ambiente, explicó que los usos programados en el proyecto *Minerales del Duero* para la Ciudad del Medio Ambiente se estructuran a partir de seis campus.

Fernández Carriedo señaló que el objetivo fundamental de la actuación es exponer y divulgar temas relacionados con el río Duero, el medio ambiente, las investigaciones y la acción histórica y actual del hombre sobre ambos. Francisco Mangado y Félix Arranz son los autores del proyecto titulado *Minerales del Duero* que obtuvo el primer premio del concurso de ideas convocado por la Junta.

A R C O
ESTUDIO COCINAS
 Cocinas para disfrutar
 Te sorprenderás
 Financiación a tu medida

C/ Cronista Gil González Dávila, 1, Esquina Hornos Caleros -Zona Rivilla
 Tel.: 920 254 461 / ÁVILA | arco.avila@vkg.es

DECORACIONES
TIBET NUEVA TIENDA
 TODO PARA TU HOGAR

Avda. Juan Pablo II, nº 2
 Teléfono 920 25 21 37 - ÁVILA

Avda. Principal, 128
 Teléfono 91 897 26 12
 LAS NAVAS DEL MARQUÉS

Visillos
 Colechas
 Cama y Mesa
 Alfombras
 Confección de Cortinas

PARQUES INFANTILES
Multiaventura
 Zona Sur
 Zona de padres con cafetería

Horario: de 17:30 a 21:30
 Sábado, domingo y festivos de 12 a 14 h.
 Ntra. Sra. de Sonsoles, 89
 Tel. 920 03 01 96
 ÁVILA

Juegos, cumpleaños y fiestas infantiles

MADECON, S. A.
 MADERAS Y MATERIALES DE CONSTRUCCIÓN

REVILUIS, S. L.
 AZULEJOS, PAVIMENTOS Y SANEAMIENTOS
 MOBILIARIO DE COCINA Y BAÑO
 MATERIALES DE CONSTRUCCIÓN

Ctra. Sto. Tomé, s/n. | Tels. 920 24 00 22 - 920 24 03 57
 Tel. y fax 920 24 04 33 | E-mail: madecon@navegalla.com
 05350 SAN PEDRO DEL ARROYO (Ávila)

Ctra. de Chaherrero, s/n. | 05300 CRESPOS (Ávila)
 Tel. 920 24 40 89 - Fax 920 24 43 23

Obsequiamos a nuestros compradores con un décimo de Lotería Nacional

Peleterías Navarro
 Descuentos del 20 al 50%
 Señora y Caballero

Recuerda a sus clientes que si desea hacer arreglos a sus pieles no lo demore

C/ Félix Hernández, 12. (05001 Ávila)
 Telf: 920 214 361 - fax: 920 03 00 14
 www.peleterianavarro.com

Lunes a Sábado de 10 a 2 y de 5 a 8,30
 domingos: de 11 a 2

DAMA
 CENTRO DE ESTETICA

EN NAVIDAD, A LOS QUE AMAS,
 REGALA PRODUCTOS Y
 SERVICIOS DE BELLEZA PROFESIONALES

“Ve a lo seguro”

C/. Don Juan José Martín, 5
 Teléfono 920 25 15 50 - Ávila

LA SOLIDARIDAD BIEN VISTA

AHORA TUS GAFAS VALEN MÁS QUE NUNCA

Tréanos tus gafas, destinaremos 1€ a Medicus Mundi y te daremos un cheque regalo de 30€.

medicus mundi
 GENERAL OPTICA

Avda. Portugal, 27
 ÁVILA

Válido para compras superiores a 100€. Acción válida hasta el 15 de enero de 2005.

OTRO GALLO CANTARÍA

IGNACIO FERNÁNDEZ

Villanueva

Más urgente que otras muchas cosas urgentes me parece que de una vez por todas se resuelva el problema de la navegabilidad del aeropuerto de Villanueva, que, como su propio nombre indica, suele tener una niebla del diablo. Una vez más este invierno se están viendo suspendidos numerosos vuelos. Parece que hace falta una inversión de seis millones de euros para resolver el problema, pero también parece que el propietario de la instalación, Aena, no tiene ninguna intención de poner dinero ya. De hecho, según se dice, no hay partida alguna para el año que viene. Y eso que nuestro aeropuerto puede convertirse en el más importante del norte de España en vuelos baratos, porque Ryanair está dispuesta a añadir seis rutas a mayores de las dos que ya explota. Hablamos, probablemente, de ciudadanos nórdicos, italianos, alemanes, y, sobre todo, españoles que vuelen hacia esos destinos y utilicen la ciudad como lanzadera de su salida.

El vicepresidente Villanueva tiene intención de entrevistarse con Aena en breve para instarles a resolver el problema. Le recomiendo que se lleve consigo a Jorge Félix Alonso, el procurador socialista que defendió en mayo una moción de su grupo instando al Gobierno a que resolviera este problema. «Si se quiere impulsar el aeropuerto de Villanueva es imprescindible resolver todas las situaciones que dificultan su desarrollo», dijo por entonces. Pues estamos totalmente de acuerdo. No hace falta, en efecto, insistir en la importancia de un aeropuerto fuerte para una economía moderna, sobre todo si éste dispone de rutas novedosas y baratas, y tampoco hace falta insistir en que cualquier compañía internacional se quedará primero con un aeropuerto navegable todo el año que uno que cierre en invierno y sin avisar. Y lo más curioso es que este año se han instalado sistemas de navegación de éstos en Santiago de Compostela y Asturias, aeropuertos ambos que constituyen una competencia totalmente directa respecto del de Valladolid. A ver si entre todos empezamos a hablar de estas cosas, que son las que realmente importan, y dejamos otros redundantes, recidivantes y pesadísimos asuntos de siempre.

El PSOE pacta con una tráfuga una moción de censura en Santa Marta

Fernández Mañueco espera que Ángel Villalba «rompa relaciones inmediatamente» con el Partido Socialista de Salamanca tras la ruptura del pacto de Gobierno con los 'populares'

• El portavoz del PSCyL, Paco Ramos, sostiene que no hay transfuguismo porque la edil que apoya la iniciativa pertenece a una agrupación de electores y no a un partido.

S.G.G. (ICAL) / SALAMANCA

El portavoz del Grupo municipal Socialista de Santa Marta, Emeterio Álvarez, será el nuevo alcalde de esta localidad salmantina tras presentar en la mañana de ayer una moción de censura contra el actual equipo de Gobierno, dirigido por José Ángel Gracia, del Partido Popular.

La moción está apoyada también por los dos representantes de Unidad Regionalista y la ex concejal de Avesam (Asociación de Vecinos de Santa Marta de Tormes), María Jesús Cabrera. Su agrupación gobernaba en coalición con el PP y aportaba tres concejales al equipo de Gobierno.

El socialista Emeterio Álvarez indicó que con esta moción «hemos firmado un pacto de estabilidad ante un déficit de gestión abrumadora» que mantenía el equipo de Gobierno y puso como ejemplo que la biblioteca municipal está terminada desde hace casi dos años pero no puede abrirse por carecer de libros.

En este mismo sentido se expresó el portavoz de Unidad Regionalista, David Gómez, para quien «Santa Marta está paralizada, vemos una deuda de servicios



Cabrera no pudo contener la emoción en la rueda de prensa. / D.ARRANZ (ICAL)

y gestión». Para Emeterio Álvarez, el que su partido haya recibido el apoyo de la ex concejal de Cultura no supone que haya transfuguismo porque «Avesam es un grupo independiente que decidió apoyar al Partido Popular, pero que siempre ha mantenido su independencia para apoyar diferentes propuestas». «No es un partido ni hubo un pacto con el PP», indicó.

Al respecto, el secretario regional del PP, Alfonso Fernández Ma-

ñueco, mostró ayer su deseo de que el secretario general del PSCyL, Ángel Villalba, «rompa relaciones con el PSOE de Salamanca y de Santa Marta de Tormes» después de que el Partido Socialista haya presentado una moción de censura en este municipio contra el alcalde con el apoyo de un tráfuga. Fernández Mañueco pidió a Villalba que realice «las mismas declaraciones» que efectuó ante la moción de León.

La concejal acusa a sus compañeros de mofarse de ella por ser mujer, díscola y combativa

S.G.G. (ICAL) / SALAMANCA

La concejal de Cultura de Santa Marta de Tormes, María Jesús Cabrera, justificó ayer su apoyo a la moción de censura presentada por el PSOE contra el equipo de Gobierno en el que ella participaba en que sus compañeros de partido -la Asociación de Vecinos de Santa Marta- «la han echado a los pies de los caballos» y se quejó de que desde el PP le han defendido siempre en privado, pero «callaban en público». «He intentado trabajar en función del programa, pero no se me ha dejado. Yo necesito hacer algo, no estar sin hacer nada», indicó la edil, quien recordó los malos tragos que ha pasado «cuando mis compañeros no aprobaban mis proyectos, sin darme ninguna razón, y la oposición encontró que eran buenos». «No me han dicho nada, ni me han dado razones de nada salvo esta tortura», afirmó la concejala. En este sentido, Cabrera explicó que solicitó reuniones periódicas con los integrantes del Equipo de Gobierno para analizar la situación, pero «se obviaron algunas y ahora vienen las críticas y cortapisas de mi propio equipo».

Valdeón dice que la comisión de expertos está a favor de la unidad del Archivo

ICAL / VALLADOLID

El historiador Julio Valdeón aseguró ayer que una mayoría suficiente de la comisión de expertos que asesorará al Gobierno sobre la decisión final acerca de los documentos que reclama la Generalitat y que se encuentran en el Archivo de la Guerra Civil de Salamanca, defiende la unidad del centro. Valdeón, que participó en la Comi-

sión como representante de la Junta, explicó que en la jornada de ayer no se llegó a ningún acuerdo entre los miembros, que vertieron sus opiniones sobre el tema. En este sentido, auguró que en el próximo encuentro, que tendrá lugar el día 23 de diciembre, ya se adoptará una resolución, en la que «se impondrá la cordura», y se defenderá la integridad del centro. «Otra

cosa completamente distinta es la que decidan los políticos», añadió.

Además indicó que una mayoría de expertos consideran que «sería una pena» romper la unidad del Archivo. Al respecto, aclaró que varios expertos apoyan la copia de los documentos para remitirlos a Cataluña. Otros piden trasladar algunos legajos que nada tiene que ver con la Guerra Civil.

En este sentido, el alcalde de Salamanca, Julián Lanzarote, reclamó ayer por carta una reunión al ministro de Trabajo, Jesús Caldera, y al presidente de la Generalitat de Cataluña, Pasqual Maragall, para hablar sobre el futuro del Archivo, cuya integridad «debe estar por encima de meras confrontaciones o planteamientos de partidos».

VENTANAS
Elegantes
Estables
Herméticas
Inalterables

BERMAR
VENTANAS
NI EL TIEMPO PASA POR ELLAS

PLAN RENOVE
BERMAR
UN BUEN PLAN ENTRE MANOS

OFICINA Y EXPOSICIÓN:
Exposición en Madrid
C/ Colombia, 40 - Jardín. 28016 Madrid
Tel y Fax: 91 359 14 09 - Tel.: 91 642 19 92

FÁBRICA:
Pol. Ind. "Las Hervencias"
Fase 3ª. - Parc. 1.5 - Ávila
Tel. 920 229 488 - 920 253 336 - Fax 920 251 976



Imagen del hemiciclo de las Cortes de Castilla y León durante la celebración de un pleno. / RUBÉN CACHO (ICAL)

Las Cortes regionales aprobarán cuatro leyes antes de final de año

El lunes abordará el pleno la Ley de Cajas y la Declaración de Parque Natural de las Hoces del Río Riaza, a lo que se añadirán luego los Presupuestos y la Ley de Acompañamiento

• Los parlamentarios celebrarán en diez días dos sesiones plenarias, una ordinaria el próximo lunes, 13 de diciembre, y otra extraordinaria, los días 20 y 21 de este mes.

SPC / VALLADOLID

Las Cortes regionales aprobarán durante este mes cuatro leyes en sendas sesiones plenarias que agotarán el periodo de sesiones correspondiente al año 2004. La Ley de Cajas y la Declaración de Parque Natural de las Hoces del Río Riaza serán las primeras en recibir luz verde, ya que su aprobación se abordará el próximo lunes en el último pleno ordinario del ejercicio.

Posteriormente, la última semana de diciembre, le llegará el turno a la Ley de Presupuestos Generales de la Comunidad para 2005 y la de Medidas Económicas,

Fiscales y Administrativas en un pleno extraordinario, que se celebrará en el Castillo de Fuensaldaña los días 20 y 21 de diciembre.

Además de numerosas proposiciones de ley y preguntas de actualidad, en un pleno que se prevé muy denso, el próximo lunes se aprobará con amplia mayoría la modificación de la Ley de Cajas para su adaptación a la normativa estatal, ya que la propuesta que se votará ha sido acordada previamente entre la Junta de Castilla y León y los grupos parlamentarios del Partido Popular y del Partido Socialista Obrero Español.

Asimismo, el espacio natural de las Hoces del Río Riaza recibirán la declaración de Parque Natural, tras la aprobación en abril del anteproyecto de ley por parte de la Junta. Este espacio de 5.185 hectáreas se extiende por los términos municipales de Montejo de la Vega de la Serrezuela, Valdevecas de Montejo y Maderuelo, todos ellos en la provincia segovia-

na, y una de sus singularidades es que en él se encuentra la principal colonia de buitres leonados de Europa.

CUATRO LEYES MÁS. Estas cuatro leyes que se aprobarán en los próximos diez días se añadirán a

Esta legislatura, los procuradores habrán dado el visto bueno a once leyes cuando acabe 2004

las cuatro que han visto la luz a lo largo del presente año 2004. Todas ellas han servido para la creación de colegios profesionales, en concreto de los colectivos de Agentes Comerciales, Doctores y Licencia-

dos en Filosofía y Letras y en Ciencias, Agentes de la Propiedad Inmobiliaria, y Secretarios, Interventores y Tesoreros de la Administración Local. Las ocho leyes citadas se completan con otras tres aprobadas en la segunda mitad del año 2003, con los parlamentarios castellanos y leoneses habrán dado el visto bueno a 11 leyes cuando concluya este año.

En el primer medio año de la sexta legislatura se aprobaron la Ley de Fundaciones, la de Presupuestos Generales de la Comunidad para 2004 y la conocida como Ley de Acompañamiento.

En tan sólo año y medio la actividad parlamentaria ha sido intensa en el Castillo de Fuensaldaña y, a falta de más de la mitad de la legislatura, ya han visto la luz once leyes y se encuentran en tramitación varias más, a lo que hay que sumar que prácticamente en todas las sesiones plenarias se toman en consideración varias propuestas de proyectos de ley.

ORDEN DEL DÍA PROPOSICIONES DE LEY

► **Proposición de Ley.** En el pleno del lunes se tomará en consideración la modificación de la Ley sobre la autorización de creación de la empresa pública Sociedad de Promoción del Turismo de Castilla y León (Sotur), presentada por el grupo socialista.

► **Proposición de Ley.** También se tomará en consideración la Proposición de Ley sobre la creación de la empresa pública Parque Tecnológico de Boecillo, presentada por el grupo parlamentario socialista, PROYECTO DE LEY

► **Debate.** De la misma forma, durante ese mismo pleno se debatirá el Proyecto de Ley por el que se establece el programa de actuación en las comarcas mineras durante el periodo 2004-2007.

ACTUALIDAD

► **Unión Europea.** Durante ese mismo día los procuradores de la Cámara autonómica podrán hacer diferentes preguntas de actualidad. Así, el socialista Ángel Villalba preguntará al presidente de la Junta de Castilla y León, Juan Vicente Herrera, la valoración que le merece el acuerdo entre el gobierno de España y las comunidades autónomas para impulsar su participación en los Consejos de Ministros de la UE.

► **Infraestructuras.** Por su parte, el procurador del PP José María López Benito solicitará que se haga una valoración desde el Ejecutivo regional sobre la paralización de los proyectos del Protocolo Viario para Castilla y León desde la llegada al Gobierno nacional del PSOE.

ELABORACIÓN DE LEYES

Las tramitaciones parlamentarias, paso a paso

• **Proposiciones de Ley.** La tramitación de los Proyectos y Proposiciones de Ley, hasta llegar a la aprobación de la Ley por el pleno de las Cortes, es muy similar. La principal diferencia es que las Proposiciones de Ley requieren un trámite previo, llamado toma en consideración. Este paso consiste en que el pleno de las Cortes vote si se admite o no dicha Proposición. Por otra parte, la Proposición debe asimismo ser remitida

a la Junta de Castilla y León, para que ésta exprese su criterio. Si la Proposición de Ley implica un aumento de los créditos o una disminución de los ingresos presupuestarios, el Gobierno regional podrá negarse a que sea tramitada y no se discutiría sobre la Proposición presentada.

• **Trámites legislativos.** A partir de la toma en consideración la Mesa de las Cor-

tes califica el escrito y abre un plazo de presentación de enmiendas. Si las hubiera tendría que celebrarse en debate para resolverlas. Después, una comisión emite un informe y realiza una segunda lectura. Finalmente, tiene lugar el debate en el pleno de las Cortes donde se vuelven a debatir las enmiendas que no han sido aprobadas. Una vez que se da luz verde a una Ley se promulga y se publica en el BOCyL.

► CONSEJO DE MINISTROS



El ministro de Administraciones Públicas, Jordi Sevilla, junto a la vicepresidenta primera del Gobierno, María Teresa Fernández de la Vega, tras el Consejo de Ministros. / EFE

EUROPEA

Artículo 1-2

La Unión se fundamenta en los valores de respeto de la dignidad humana, libertad, democracia, igualdad, Estado de Derecho y respeto de los derechos humanos, incluidos los derechos de las personas pertenecientes a las minorías. Estos valores son comunes a los Estados miembros y constituyen una sociedad caracterizada por el pluralismo, la no discriminación, la tolerancia, la justicia, la solidaridad y la igualdad entre mujeres y hombres.



Los altos cargos deberán ser más austeros y hacer públicos sus bienes

El 'Código para el buen gobierno del Gobierno' prohíbe aceptar regalos y obliga a los titulares de determinados órganos a comparecer en el Parlamento previamente a ser nombrados

• Además de exigir a los máximos responsables de la Administración a tener dedicación exclusiva, el texto aprobado ayer les insta a evitar toda «manifestación ostentosa».

AGENCIAS / MADRID

El Gobierno aprobó ayer en la reunión del Consejo de Ministros el borrador del *Código para el buen gobierno del Gobierno*, elaborado por el ministro de Administraciones Públicas, Jordi Sevilla, como cumplimiento de su compromiso de transparencia, autoridad y regeneración democrática. El texto, que está encaminado a dar más transparencia y austeridad a los miembros del Gobierno y a los altos cargos de la Administración del Estado, establece cinco exigencias fundamentales: el carácter público de los registros de bienes y actividades de los altos cargos, la obligación de dedicación casi exclusiva al servicio público, la supresión de los tratamientos protocolarios y la prohibición de recibir regalos, y la obligación de que los candidatos a determinados cargos comparezcan previamente en el Parlamento.

Aunque los planes iniciales del PSOE eran que el control de las incompatibilidades estuviera en manos de un organismo independiente del Gobierno, finalmente se ha dado «un paso intermedio». La actual subdirección dentro de la Dirección General de Inspección de su Ministerio se convertirá en «un observatorio de Conflicto de Intereses, que tenga un mayor nivel de autonomía y de independencia».

El informe se divide en tres partes. La primera afecta a los miembros del Gobierno y todos los altos cargos de la Administración General del Estado y pretende afectar en el futuro al conjunto de los empleados públicos mediante la aprobación de un Estatuto Básico del Empleado Público.

NI REGALOS NI FAVORES. Según las normas previstas, todos los altos cargos se abstendrán de aceptar puestos directivos en organizaciones que limiten su dedicación al cargo político; tendrán la obligación de proporcionar a los ciudadanos y medios de comunicación información veraz; no podrán aceptar cualquier «regalo, favor, préstamo, servicio u otra prestación económica en condiciones ventajosas» que «puedan condicionar el desempeño de sus fun-

ciones»; y «evitarán toda manifestación externa inapropiada u ostentosa que pueda menoscabar la dignidad con que ha de ejercerse el cargo público».

El segundo punto de este código es la actualización del Régimen de Incompatibilidades. El Gobierno pretende que los altos cargos ejerzan sus funciones con dedicación absoluta y no podrán com-

Telecomunicación

En la reunión de ayer, presidida por la vicepresidenta Fernández de la Vega, al encontrarse el jefe del Ejecutivo de viaje en Rusia, el gabinete dio luz verde al Reglamento sobre mercados de comunicaciones electrónicas, acceso a las redes y numeración, que forma parte del desarrollo de la Ley General de Telecomunicaciones y con el que se completa el nuevo marco regulador de las comunicaciones electrónicas. Además aprobó un compromiso de gasto de 54 millones de euros para becas a personal investigador entre 2005 y 2009 y acordó solicitar a Francia la extradición del presunto etarra, integrante del aparato logístico de la banda, Luis Enrique Gárate Galarza.

patibilizar su actividad con cualquier otro puesto, ya sea de carácter público o privado y por cuenta propia o ajena.

Para evitar conflictos de intereses, el registro de actividades y bienes y derechos patrimoniales de altos cargos tendrá carácter público y aparecerá en el BOE; existirán sanciones especiales con apertura de expediente, publicación también en el BOE y comunicación especial a la empresa contratante; inhabilitación de diez años para quienes infrinjan la normativa y la inclusión de los bienes de altos cargos en valores mobiliarios en un fondo ciego, sin conocimiento de los interesados.

ACUDIR AL PARLAMENTO. El tercer punto del borrador aprobado ayer por el Consejo de Ministros habla de los requisitos previos para el nombramiento de los titulares de determinados órganos constitucionales y de otros entes reguladores. Así, tendrán que comparecer en el Parlamento de forma previa a su nombramientos los miembros del CGPJ, el Fiscal General del Estado, los miembros del Tribunal Constitucional, el Defensor del Pueblo y sus adjuntos, el presidente del Consejo de Estado y los consejeros del Tribunal de Cuentas.

► 'PRESTIGE'

El Constitucional anula el cierre de la comisión de investigación sobre la catástrofe

OTR-PRESS / MADRID

El Tribunal Constitucional ha atendido la demanda de amparo del BNG y PSdG en contra de la decisión del PP de disolver la comisión de investigación sobre la catástrofe del *Prestige* por entender que se sacrificó «la institucionalización del debate político en clave de libertad y pluralidad». A la luz de esta decisión, el PSOE apuesta por abrir una nueva comisión de investigación mientras desde la Xunta y el Grupo Parlamentario del PP, Jaime Pita, aseguran que acatarán la sentencia del Alto Tribunal.

El Grupo Popular decidió anular la comisión al quedarse «sin actividad», después de que socialistas y nacionalistas se retirasen por las discrepancias en la configuración del orden del día, ya que el Gobierno central no permitió que asistiesen sus funcionarios y altos cargos.

«No puede haber mayor lesión a los derechos fundamentales que la alteración de las reglas que definen y delimitan el debate político en el ámbito parlamentario», dice la sentencia.

Ante tal decisión, la secretaria de Medio Ambiente del PSOE, Soraya Rodríguez, consideró oportuno abrir una nueva comisión de investigación. Por parte del Gobierno gallego, el conselleiro de Pesca, Enrique López Veiga, señaló ayer en Vigo que no puede «hacer grandes comentarios» porque no conocía a fondo el fallo, pero dejó claro que «hay que acatar el pronunciamiento».

► POLÍTICA MUNICIPAL

El cese de Pedro Pacheco liquida el pacto entre PP y PSA en Jerez

EFE / JEREZ DE LA FRONTERA

La alcaldesa popular de la localidad gaditana de Jerez de la Frontera, María José García Pelayo, destituyó ayer a Pedro Pacheco como delegado de Urbanismo y primer teniente de alcalde, tras lo que el PSA ha dado por roto el pacto con los populares.

Pese a que García Pelayo dijo que esta decisión «no supone una ruptura con el PSA», al que dio 24 horas para que nombre a un sustituto, el coordinador provincial del PSA en Cádiz, Juan Román, aseguró que el pacto de gobierno que mantenían con el PP «está roto».

▶ ENCUESTA DEL CIS

El 84% de los españoles afirma desconocer la Constitución Europea

EFE / MADRID

El 84% de los españoles admite que desconoce la Constitución Europea, aunque el 55% cree que será buena para España y el 50% que beneficiará a las Comunidades Autónomas, según una encuesta del CIS y el Real Instituto Elcano hecha pública ayer.

Las conclusiones del sondeo reflejan un descenso del apoyo al sí en el referéndum, hasta el 42%, frente a un aumento del 'no' y del número de ciudadanos que no saben aún qué harán el 20 de febrero o no lo desean desvelar, un porcentaje que pasa en cinco meses del 14 al 38%.

Además, la mayor parte de los encuestados elige a Francia (un 51%) y a Alemania (un 42) como mejores aliados europeos de España, seguidos a gran distancia de Portugal (18,1), Italia (17,9) y Reino Unido (4,9).

El presidente del Parlamento Europeo, Josep Borrell, afirmó durante la presentación del estudio que la Carta Magna Europea tiene «todavía demasiadas imperfecciones que no resistirán tanto tiempo antes de corregirse» y advirtió de que no está claro que se pueda garantizar su aprobación en países como Reino Unido, Francia, Polonia e incluso Dinamarca o Irlanda.

▶ ASAMBLEA DE IU

Llamazares hace autocrítica de su gestión pero pide unidad al partido

EFE / MADRID

El coordinador general de IU, Gaspar Llamazares, hizo ayer una fuerte autocrítica ante la VIII Asamblea por «errores sin paliativos» de los que se quiso responsabilizar, como la última caída electoral, pero también llamó a la cohesión y a la unidad de la dirección que espera seguir liderando.

Ayer tarde, en su discurso inaugural ante la Asamblea Federal, que inició con dos horas de retraso, Llamazares puso su cargo a disposición de los 880 asistentes y aseguró que ha sido un honor para él liderar la formación durante los últimos cuatro años.

Llamazares se refirió además a los otros dos candidatos, el ex diputado Felipe Alcaraz y el secretario general de la Comisión Española de Ayuda al Refugiado, Enrique de Santiago, para asegurar que es más lo que les une que lo que les separa, y aceptar su tesis de que IU debe mantener un perfil propio de oposición nítida al PSOE.



Tráfico comienza una gran campaña de controles de alcoholemia. La Dirección General de Tráfico comenzó la medianoche de ayer la campaña especial de intensificación de pruebas de alcoholemia. Hasta el 20 de diciembre, los agentes de la Guardia Civil realizarán 10.000 controles diarios en 800 puntos. Se calcula que podrían llegar a practicarse 110.000 test en los diez días, pero es posible que sean aún más porque Tráfico ha invitado a los Ayuntamientos de ciudades con más de 25.000 habitantes a que se sumen a la campaña. /FOTO: EFE

▶ ATENTADOS DEL 11-M EN MADRID

Interior ordena inspeccionar todas las empresas que usan explosivos

Además promoverá la reforma del Código Penal para aumentar considerablemente las penas de quienes contravengan las normas de seguridad y pongan el peligro a las personas

AGENCIAS / MADRID

El Ministerio de Interior ha ordenado una campaña de inspecciones en minas e industrias que utilizan explosivos para evitar que terroristas puedan acceder a ellos y ha anunciado que impulsará el aumento de penas a quienes contravengan las normas.

El Ministerio ha transmitido una orden a los delegados del Gobierno en la que les comunica que tendrán que informar de todas aquellas explotaciones en las que se detecten deficiencias.

La orden recuerda que es «una preocupación prioritaria de Interior evitar nuevas irregularidades

en el control de explosivos, especialmente teniendo en cuenta situaciones anteriores que permitieron acceder a este material por parte de grupos terroristas».

Junto a las medidas operativas, Interior ha promovido tres frentes legislativos para aumentar el control de explosivos. Así, a corto plazo y en colaboración con Justicia, se promoverá la reforma del Código Penal, con el aumento de las penas a quienes en la fabricación, transporte, tenencia o comercialización de explosivos contravengan las normas de seguridad y pongan en peligro la vida e integridad de las personas.

Otro de los frentes se refiere a la promulgación de una Orden Ministerial que determina el contenido y formato de los libros-registro de movimientos y consumo de explosivos. El tercer frente supondrá la reforma de los reglamentos de Explosivos y de Normas Básicas de Seguridad Minera.

Interior ha procedido a adoptar varias iniciativas tendentes a establecer mayor intervención en el tráfico y control de este material, que se han aplicado con especial intensidad en el Principado de Asturias, dado el importante número de explotaciones mineras asentadas allí.

Así, en el conjunto del Principado, la Guardia Civil ha establecido la obligación de que todo el depósito de consumo o auxiliar y todo taller sean inspeccionados al menos una vez al mes.

DESCONTROL EN ASTURIAS.

Precisamente ayer el presidente de la Asociación Unificada de Guardias Civiles, Fernando Carrillo, reveló que en octubre de 2003 remitió un informe alertando del problema en el control de explosivos en Asturias a la entonces delegada del Gobierno, Mercedes Fernández, que ésta no lo leyó por «tener muy apretada la agenda».

Rajoy sabe con «nombres y apellidos» qué socialistas instigaron las protestas del 13-M

EUROPA PRESS / MADRID

El presidente del PP, Mariano Rajoy, aseguró ayer que los portavoces de su partido en la comisión que investiga el 11-M preguntarán al presidente Rodríguez Zapatero, por las concentraciones ante las sedes populares en la jornada de reflexión. «Tenemos nombres y apellidos», dijo Rajoy, de socialis-

tas que están relacionados con la convocatoria de las protestas. El jefe del Ejecutivo eludió responder a Rajoy y le emplazó a su comparecencia del lunes.

«Todos sabemos que hubo militantes del PSOE, personas que asumían responsabilidades en algunas instituciones, que convocaron a la gente por mensajes de mó-

viles. Tenemos nombres y apellidos», explicó Rajoy. El líder popular explicó que, en la comparecencia de Zapatero en la comisión, se le preguntará por el grado de conocimiento que tenía de las concentraciones. «Le diremos cuáles eran los militantes de su partido que habían mandado mensajes y convocado a la gente», dijo.

Zapatero, en cualquier caso, eludió desde Moscú entrar en una nueva polémica sobre el 11-M con el líder popular. «Por respeto a la comisión, ese será el momento donde informe, responda y sobre todo transmita confianza, construyendo un futuro de más seguridad para nuestro país», explicó el presidente del Gobierno.

Zapatero y Putin expresan su total sintonía en la lucha antiterrorista

El presidente ruso recibió en Moscú a su homólogo español y, en referencia a Chechenia, le expuso su temor a que el terrorismo internacional influya en el desarrollo político de un país

• Ambos mandatarios manifestaron su interés en relanzar las relaciones bilaterales y su deseo de incrementar los intercambios en sectores como el energético o el turismo.

EFE / MOSCÚ

El presidente ruso, Vladimir Putin, y el jefe del Gobierno español, José Luis Rodríguez Zapatero, expresaron ayer su total coincidencia en luchar contra el terrorismo en todos sus frentes y su interés en relanzar las buenas relaciones bilaterales.

Putin recibió a Zapatero en su despacho de trabajo del Kremlin en la que fue la primera reunión entre ambos y durante la que el presidente ruso dijo que eran «confortables» las relaciones con el Ejecutivo de Aznar y, tras la reunión de ayer, está seguro de que también lo van a ser con el actual Gobierno español.

En una conversación de dos horas y media -cuando la previsión inicial era de sólo una-, ambos analizaron las relaciones bilaterales y sus perspectivas, así como un amplio abanico de asuntos internacionales, entre los que destacó la lucha contra el terrorismo.

Zapatero, quien reiteró la solidaridad de España con Rusia por la tragedia de la escuela de Beslán y recordó el apoyo ruso ante los atentados terroristas en España, subrayó que la victoria frente al terrorismo pasa por la concertación internacional.

Una concertación tanto de los servicios de inteligencia, como de las fuerzas policiales y que debe ser impulsada por la ONU, según Zapatero, quien instó también a evitar la radicalización, el fanatismo y la violencia mediante el multilateralismo, las Naciones Unidas, la legalidad internacional y el desarrollo de los pueblos más pobres.

Putin aseguró que coincide plenamente con los planteamientos del jefe del Ejecutivo español en «la lucha común y mancomunada»



Rodríguez Zapatero (l) y el presidente ruso, Vladímir Putin, durante una rueda de prensa conjunta tras su reunión./EFE

nada» contra el terrorismo. Además, dijo que explicó a Zapatero la postura rusa sobre la situación de Chechenia, y expresó su preocupación de que el terrorismo internacional pueda influir con sus atentados en el desarrollo político interno de un país.

SITUACIÓN EN IRAQ. En relación con Iraq, ambos expresaron el apoyo a su reconstrucción y apostaron por un Gobierno elegido democráticamente que garantice su soberanía y la seguridad de los ciudadanos. También se mostró de acuerdo con Zapatero en crear las condiciones para, «cuanto antes sea posible» entregar totalmente

el poder y el control de sus riquezas naturales a los iraquíes.

Putin aprovechó una pregunta sobre sus declaraciones en las que calificó la retirada de las tropas españolas de Iraq como retroceso ante el terrorismo para asegurar que hubo «un malentendido», ya que él nunca se ha opuesto a la decisión de un país soberano.

«La actitud de Rusia hacia la operación militar en Iraq sigue siendo invariable, una actitud negativa», añadió, y por tanto, «no hemos recomendado a nadie enviar tropas ni incitado a retirarlas». El capítulo económico tuvo también especial relevancia en la conversación, en la que Putin expresó

su deseo de un incremento de las relaciones en sectores como el energético y el de la construcción, infraestructuras o turismo.

Zapatero ratificó la voluntad de mantener una intensa y positiva relación con Rusia, que dijo se podrá constatar en la visita de Putin a España el año próximo.

Putin agradeció que Zapatero haya aceptado acudir el próximo mayo a Moscú a los actos conmemorativos del 60 aniversario del fin de la Segunda Guerra Mundial.

Ante ese aniversario, informó de que ha dado instrucciones al Ministerio de Exteriores ruso para cerrar los problemas fronterizos pendientes con los países bálticos.

La Diputación guipuzcoana premia a uno de los imputados por el 'caso Egunkaria'

AGENCIAS / SAN SEBASTIÁN

Periodista, jesuita y uno de los procesados por «asociación ilícita con fines terroristas» en el caso Egunkaria, Txema Auzmendi ha sido galardonado con el I Premio Derechos Humanos de la Diputación foral de Guipuzcoa, por su «compromiso día a día y desde el anonimato con todos los derechos humanos para todas las personas»,

especialmente con las que «sufren exclusión social» como los presos o ex presos.

El jurado que decidió conceder por unanimidad el premio a Auzmendi está integrado por el director de Derechos Humanos del Gobierno vasco, Txema Urquijo; representantes de dos universidades del territorio, la Deusto y la Mondragón Unibertsitatea, Carmen

Etxaniz y José Antonio Mendikute, respectivamente; la diputada foral para los Derechos Humanos, el Empleo y la Inserción Social, Mari Carmen Marín; y el catedrático de Filosofía del Derecho de la UPV, Francisco Javier Caballero.

La portavoz del PP en las Juntas Generales de Guipúzcoa, Regina Otaola, criticó ayer el galardón y opinó que con él, el diputado ge-

neral, Joxe Joan González de Txabarri, «vuelve a dar la espalda a las verdaderas víctimas».

Desde el PSE, su secretario en Guipúzcoa, Miguel Buen, pidió a Auzmendi que «con el mismo ahínco y dedicación con el que ha defendido los derechos de los inmigrantes, le pedimos que se comprometa ahora con las víctimas de ETA».

ASALTO A LA EMBAJADA

La Audiencia Nacional ordena detener a un ministro guatemalteco

■ El juez de la Audiencia Nacional Fernando Grande-Marlaska dictó ayer una orden de detención internacional contra Donaldo Álvarez Ruiz, ministro de la Gobernación en Guatemala con el Gobierno de Lucas García, entre 1978 y 1982, por su presunta implicación en el genocidio del pueblo maya que fue denunciado ante la Audiencia por la Premio Nobel de la Paz Rigoberta Menchú. La persecución de los hechos denunciados por Menchú fue limitada por el Supremo a los casos en los que se produjeron víctimas de nacionalidad española. En concreto, el asalto a la Embajada española en la capital guatemalteca, el 31 de enero de 1980, en el que murieron 36 personas, entre ellos, tres españoles, y el asesinato de cuatro sacerdotes españoles en 1980 y 1981.

TERRORISMO

La AVT se querrela contra Arzalluz por un «acuerdo secreto» con ETA

■ La Asociación de Víctimas del Terrorismo (AVT) presentó ayer en la Audiencia Nacional una querrela por colaboración con banda armada contra Xabier Arzalluz y Carlos Garaikoetxea por la firma de un «acuerdo secreto» con ETA en 1998, siendo ambos presidentes de los partidos gobernantes en Euskadi. La Asociación entiende que se pactó y estuvo en vigor un acuerdo entre los partidos que sustentaban el Gobierno vasco y la banda ETA, y que queda presuntamente acreditado por unos documentos «conocidos, pero no valorados jurídicamente», sino sólo políticamente, y disponibles en la página web del propio PNV.

'CASO FONDOS RESERVADOS'

Colorado tendrá que ir a prisión mientras se tramita su indulto

■ El ex director general de la Policía, José María Rodríguez Colorado, que había solicitado un aplazamiento de su ingreso en prisión mientras se tramitaba su petición de indulto al Gobierno por el caso fondos reservados, vio rechazada ayer su petición por la Audiencia de Madrid, que ha dictado un auto en el que se acuerda que no ha lugar a la suspensión de la ejecución de la condena de seis años. El tribunal cree que «dada la extensión de la pena y las causas por las que ha sido impuesta, las posibilidades de que un indulto total se conceda son prácticamente inexistentes, argumento idéntico al que esgrimió para denegar la suspensión al ex secretario de Estado de Seguridad, Rafael Vera».

PANORAMA

GRANADA

El juez archiva el caso de la joven de cuya muerte King acusó a Robert Graham

EFE / GRANADA

El juez que instruye la desaparición en agosto de 2000 de la joven de Motril (Granada) María Teresa Fernández ordenó el archivo provisional del caso, al restar credibilidad a las declaraciones de Tony Alexander King, que dijo que intuía que su amigo Robert Graham la había matado.

El pasado 8 de octubre King, imputado en las muertes de las jóvenes Rocío Wanninkhof y Sonia Carabantes, declaró como testigo en un juzgado de Motril, ante cuyo titular reconoció ser el autor de una carta en la que decía que «haría pagar» a Graham «por lo que le hizo a Rocío y a la chica de Motril» y dijo intuir que éste había asesinado a María Teresa.

El abogado de la familia de la joven, José Rojas, informó

ayer de que el juez desestimó las diligencias de prueba que había solicitado y dictó un auto en el que establece el sobreseimiento provisional del caso por entender que no hay ningún indicio de verosimilitud en las declaraciones de King y que, por tanto, esa línea de investigación no es correcta.

El letrado, que ya ha interpuesto un recurso de reforma contra el archivo, explicó que había solicitado que se librasen unos oficios a la policía y que acudieran a declarar Graham y personas de su entorno, lo que volverá a pedir una vez se resuelva el recurso, que en caso de ser desestimado llevará a la Audiencia Provincial en apelación. Apuntó que el recurso de reforma tendrá que ser resuelto por un nuevo juez, ya que el actual ha cesado en su cargo.



Tony Alexander King, en el momento de su detención. / EFE

NARCOTRÁFICO

El Supremo cree que excarcelar a 'El Negro' no fue una infracción

El Tribunal Supremo considera que la «errónea decisión» de los tres magistrados de la Audiencia Nacional que excarcelaron al presunto narcotraficante Carlos Ruiz Santamaría 'El Negro', que posteriormente se dio a la fuga, no supuso una infracción por desatención y por tanto no es sancionable. Así lo destacan las sentencias del Pleno de la Sala de lo Contencioso en las que se anulan las sanciones de suspensión impuestas a los tres magistrados de la Sección cuarta -Carlos Cezón, Juan José López Ortega y Carlos Ollero-, quienes «no obraron con el descuido muy grave que ha de concurrir» para un castigo.

LÉRIDA

Detenido por intentar quemar a su padrastro en Zaragoza ■ La Policía

Nacional ha detenido en Lérida a un joven de 23 años acusado de haber rociado con gasolina e intentado prender fuego a su padrastro en la vivienda que ambos compartían en la ciudad de Zaragoza. La detención del joven se produjo ayer en Lérida, donde se había trasladado a casa de unos familiares cercanos. El detenido, que padece esquizofrenia, pasó ayer por la mañana a disposición judicial.

El proceso de regularización del criminal ecuatoriano desata una fuerte polémica

A Gilbert Antonio Chamba Jaramillo, 'el Monstruo de Machala', no se le exigió certificar sus antecedentes penales en el año 2001

• Mientras la familia se plantea exigir responsabilidades a la Administración, el delegado del Gobierno culpa al anterior Ejecutivo del PP.

EFE/ LÉRIDA

La familia de María Isabel Bascuñana reclamará responsabilidades por el hecho de que la regularización del ciudadano ecuatoriano acusado de su asesinato en 2001 se llevase a cabo sin que se le exigiera acreditar que carecía de antecedentes penales, aunque ayer se supo que en 2003 así lo certificaba un certificado de la policía de su país que presentó.

Gilbert Antonio Chamba Jaramillo, conocido en Ecuador como el *Monstruo de Machala* y que fue condenado en su país por el asesinato de ocho mujeres, permanece encarcelado en régimen de aislamiento. El delegado del Gobierno en Cataluña, Joan Rangel, afirmó

ayer que el presunto asesino regularizó su situación en España en 2001 a través de un proceso extraordinario que llevó a cabo el Gobierno del PP y en el que se redujo drásticamente la cantidad de documentos exigida para la legalización.

«Nos podemos encontrar con casos como éste, en el que puede ser que no haya habido el control que debería haber en su momento y, después, esta persona ha acabado cometiendo un hecho delictivo como el que se le imputa», añadió. «Recordemos también cuándo se produjo aquel proceso extraordinario, después de qué presiones», insistió Rangel, y añadió que los que quieren «puertas abiertas» acaban «forzando que se produzcan situaciones tan laxas que no se pide ningún tipo de documentación».

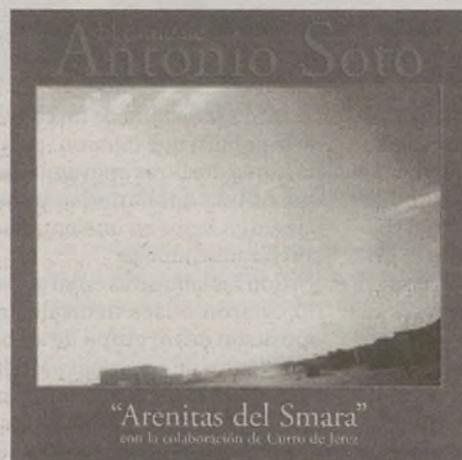
al que el portavoz del PPC acusó a su vez de «utilizar de forma partidista y basándose en una absoluta falsedad» el caso del asesino en serie ecuatoriano. Por su

parte, para el abogado de la familia de la estudiante asesinada, Francisco Sopena Grau, el hecho de que Chamba consiguiera regularizar su situación en España pese a su historial delictivo sólo se explica bien por una falsedad de papeles en Ecuador, y en ese caso «alguien lo ha tenido que pagar y muy bien», o bien por «un soborno» en España o por «negligencia» de la administración.

No obstante, el año pasado el *Monstruo de Machala* consiguió un certificado en el que la Policía de Ecuador acreditaba que carecía de antecedentes penales. Este «certificado» está expedido el 23 de junio de 2003 y tiene una validez de 90 días, es decir, hasta el 29 de septiembre de 2003.

El certificado, con el número 1840724, hace constar en mayúsculas que Gilbert Antonio Chamba 'NO' registra antecedentes y está firmado por el doctor Guillermo Monteros, responsable de la Policía de Ecuador, y avalado por firmas de otros cargos.

El cante de Antonio Soto



Su nuevo disco "Arenitas del Smara" se podrá adquirir exclusivamente en las oficinas de **Diario de Ávila**

Plaza del Ejército, 8 (entrada por C/. Cuesta Antigua) ÁVILA y en C/. Triste Condesa, 5-1º ARENAS DE SAN PEDRO

PRECIO **7€**

Fisio Ávila

Centro de Fisioterapia y Osteopatía

Avda. Patrimonio de la Humanidad, 4 Portal 3, 1º. C - Ávila
Teléfono: 920 21 91 28
Móvil: 667 75 18 03 - 667 75 18 05

Mejoramos tu calidad de vida

Junto a Centro Comercial "El Bulevar"



GRUPO EL PINAR

Residencias de la 3ª edad



Cada día más cerca

Trabajando por la calidad y el confort de los suyos desde 1990

Dos centros en La Higuera



Un centro en Pedro Bernardo (Próxima apertura)

¡Visítenos!

La Higuera (Ávila)

www.grupoelpinar.com
Ctra. Alcorcón-Plasencia (CS01), Km 119. ÁVILA
Telfs. 920 37 27 19 / 920 37 11 53

► CRISIS EN ORIENTE PRÓXIMO



El primer ministro israelí, Ariel Sharon, saluda al líder de los laboristas, Simon Peres, ayer en Jerusalén. /EPA PHOTO

Sharon negocia con Peres la entrada del laborismo en el Gobierno israelí

El primer ministro hebreo busca la coalición con la izquierda para lograr que el Parlamento apruebe todas las fases de su plan para la evacuación de Gaza que prevé iniciar en julio

• Todo apunta a que el líder laborista acepte formar coalición con el Likud. Peres declaró que aprovechará la oportunidad de paz que se abre tras la muerte de Arafat.

EFE / JERUSALÉN

El primer ministro israelí, Ariel Sharon, ha esquivado un nuevo obstáculo en la aplicación de su plan de «desconexión de Gaza», al conseguir que el Likud le autorice a incorporar el Laborismo a su Gobierno.

Sharon convocó ayer al líder del Partido Laborista, Simón Peres, a negociaciones con el Likud, para tratar de alcanzar un pacto de coalición que resuelva la crisis política en Israel.

Por un 62 por ciento de los votos contra 38, el primer ministro convenció ayer al máximo órgano de su partido de la conveniencia de negociar con los laboristas, en una votación en la que participaron el 75 por ciento de los más de 3.000 delegados del Likud.

Sharon, sin coalición parlamentaria desde la semana pasada, había advertido a sus correligionarios de que la otra alternativa sería convocar elecciones anticipadas, con las consecuen-

cias que ello pudiera acarrear. La decisión del Comité Central del Likud ordena también convocar a negociaciones a los partidos ultraortodoxos Shas y Judaísmo Unido de la Biblia, por lo que el primer ministro también se puso en contacto ayer con los líderes de ambos, Eli Yishai y Yaacov Litman.

El objetivo del Comité Central, un órgano más radical que el primer ministro, es frenar con ambos partidos religiosos la influencia pacifista de los laboristas.

Desde las elecciones de enero de 2003 el Comité Central del Likud se oponía a la incorporación del Partido Laborista al Gobierno, y por ello los analistas locales ven su victoria como un paso importante para acometer la retirada de

Gaza. «Es la victoria de un camino, de la política que (Sharon) propone, y que nosotros apoyamos porque es una oportunidad para la paz», dijo Peres en una entrevista con la radio pública.

Con los laboristas en su gobierno, Sharon busca neutralizar la oposición de un grupo de «rebeldes» dentro de su propio partido a su plan de evacuación de Gaza y alcanzar la mayoría parlamentaria que le permita gobernar cómodamente sin el apoyo de los partidos de derecha, sus aliados tradicionales.

En ese sentido analistas locales definen al nuevo ejecutivo como «el gobierno de la desconexión», ya que Sharon conseguirá hacer aprobar con él todas las fases de la

retirada de Gaza, prevista a partir de julio de 2005.

OPORTUNIDAD DE PAZ. La crisis política en Israel se originó la semana pasada cuando el primer ministro cesó a los cinco ministros del partido anticlerical Shinui porque votaron contra los presupuestos generales del Estado, en protesta por una partida presupuestaria de unos 60 millones de euros que concedió a los ortodoxos.

El líder de Shinui, Yosef (Tommy) Lapid, exhortó a Peres a respetar la voluntad del pueblo y formar un gobierno laico: «No por el bien de Shinui, sino por el bien del Estado y sus propias promesas».

Pero Peres confirmó ayer en entrevista con la radio pública, que su objetivo es «aprovechar la oportunidad de paz» que se ha creado tras la muerte de Arafat.

Ese interés se desprende de la intención del Laborismo de no exigir carteras de peso como Exteriores y Defensa, práctica habitual en los gobiernos de unidad nacional, sino las de carácter social y económico.

Según Dalia Itzik, una de las líderes laboristas, su partido demandará en las negociaciones con el Likud los Ministerios de Educación, Infraestructuras Nacionales e Interior.

Israel transferirá parte de Gaza antes

Israel transferirá a la ANP algunas zonas del norte de la franja de Gaza, antes de comenzar la evacuación en julio de 2005, en un intento de sondear la capacidad de los servicios de seguridad palestinos.

Fuentes diplomáticas israelíes dijeron al diario *Yediot Aharonot* que la retirada preliminar de esas zonas forma parte de una serie de gestos que el Gobierno de Ariel Sharon hará al nuevo liderazgo palestino que surja de las elecciones del 9 de enero.

Entre los sectores a ser transferidos están el campo de refugiados de Yabalia, el más poblado de Oriente Medio, y las localidades de Bet Hanun y Bet Lahie.

Israel controla esa zona desde septiembre pasado, cuando la ocupó en la operación *Días de Penitencia* a fin de impedir el lanzamiento de cohetes Kasam contra el territorio israelí.

Maruán Barguti retira su candidatura a la Presidencia de la ANP

AGENCIAS / JERUSALÉN

El dirigente palestino Maruán Barguti, preso en una cárcel israelí donde cumple cinco condenas a cadena perpetua, ha decidido retirar su candidatura a la presidencia de la Autoridad Nacional Palestina (ANP) a cambio de reformas en el movimiento oficialista de Al Fatah, informó ayer la radio israelí.

El anuncio tuvo lugar tras la visita que le hizo ayer a Barguti en la cárcel israelí de Beersheva el diputado árabe de Israel Talib al Sana, quien le transmitió un mensaje de la 'vieja guardia' de Al Fatah para tratar de persuadirle de que retire su candidatura a la presidencia de la ANP en los comicios del próximo 9 de enero.

El diputado árabe-israelí estuvo acompañado por la esposa de Barguti, Fadua, y de otros delegados del sector renovador de Al Fatah, al que pertenece y del que es secretario general en Cisjordania.

Barguti, uno de los políticos palestinos más respetados por la población palestina, provocó una crisis política cuando en el último momento presentó su candidatura a las elecciones presidenciales, lo que suponía un abierto desafío a las aspiraciones del candidato oficial de Al Fatah, el actual líder de



la Organización para la Liberación de Palestina (OLP), Abu Mazen.

El dirigente palestino fue arrestado por el Ejército israelí en abril 2002 como dirigente de las Brigadas de los Mártires de Al-Aqsa, brazo armado de Al Fatah, punta de lanza de la segunda intifada y responsable de una buena parte de los atentados suicidas cometidos en Israel estos últimos cuatro años.

Por otro lado, la UE desplegará más de 260 observadores en las elecciones presidenciales palestinas, que se celebrarán el próximo 9 de enero, trece de los cuales ya llegaron esta semana, según informó la CE.

Otros 40 observadores tienen previsto llegar a la zona en torno al 15 de diciembre y más de 130 a principios de enero.

▶ JUICIO A 'IL CAVALIERE'

Berlusconi es absuelto del soborno a un juez por prescripción del delito

El primer ministro italiano elude así de nuevo una pena por un caso de corrupción por el que ya fueron condenados su hombre de confianza, Previti, y el magistrado Squillante

• Silvio Berlusconi siempre defendió su inocencia y acusó a su principal rival político, Romano Prodi, de ser el promotor de una campaña judicial en contra de sus intereses.

EFE / ROMA

El primer ministro italiano, Silvio Berlusconi, eludió ayer una nueva condena penal por la prescripción del delito que se le imputaba en un caso de soborno a jueces en 1985 para impedir la venta de una sociedad pública a un empresario rival.

La absolución por prescripción ha sido una de las constantes de la tortuosa relación que Berlusconi mantiene con la Justicia desde que hace diez años aterrizará en la vida política italiana con su paracaídas de magnate de la televisión privada.

En el proceso sentenciado ayer, la fiscalía pedía ocho años de prisión para el acusado, sobre el que se cernía la sombra de las condenas impuestas por el mismo caso, en noviembre de 2003, al juez Renato Squillante (ocho años) y a su hombre de confianza Cesare Previti (cinco).

El Tribunal de la Primera Sección Penal de Milán resolvió ayer que, tras reconocer las circunstancias atenuantes, ha prescrito el delito asociado a la entrega al juez Squillante de 434.030 dólares en marzo de 1991 como presunto pago para «ajustar» un dictamen.

Los magistrados Francesco Castellano, Stefania Abbate e Fabiana Mastrominico declaran paralelamente la absolución, con diversas fórmulas, para las otras acusaciones en el litigio por la fallida venta del grupo alimentario SME al empresario Carlo De Benedetti.

En sus conclusiones, la fiscalía sostuvo que existían pruebas que demuestran que Berlusconi pagó a través de su empresa Fininvest, mediante cuentas en el extranjero, a Squillante, a través de Previti, para «arreglar un fallo judicial».

Luego el Parlamento aprobó una polémica ley de inmunidad que dejaba en suspenso todos los procesos contra el primer ministro, pero seis meses más tarde, en enero de este año, el Tribunal Constitucional la declaró ilegal y se pudo reanudar el juicio.

Los abogados de Berlusconi Niccolò Ghedini y Gaetano Peco-rella, que recurrirán la sentencia para tratar de borrar las dudas que introduce la prescripción, reclamaron su absolución con el argumento añadido de que la causa tenía una raíz exclusivamente política.

En ese mismo argumento insistió una y otra vez el propio líder conservador, que se presentó como víctima propiciatoria en un asunto en el que dijo que intervino sólo por razones de Estado.

Silvio Berlusconi compareció ante el Tribunal en dos ocasiones, el 5 de mayo y el 17 de

junio de 2003, para declararse inocente y acusar a la Justicia de montar una persecución contra él.

En esas comparecencias, dijo que intervino en el caso SME a instancias del entonces primer ministro, su amigo el socialista Bettino Craxi, para impedir que la sociedad fuera vendida a precio de saldo, por lo que le debían dar una medalla.

Para defenderse, Berlusconi señaló como presunto instigador de esa «venta por nada» a su principal rival político, el ex presidente de la Comisión Europea Romano Prodi y en 1985 responsable de organismo público (IRI) propietario de la empresa en litigio.

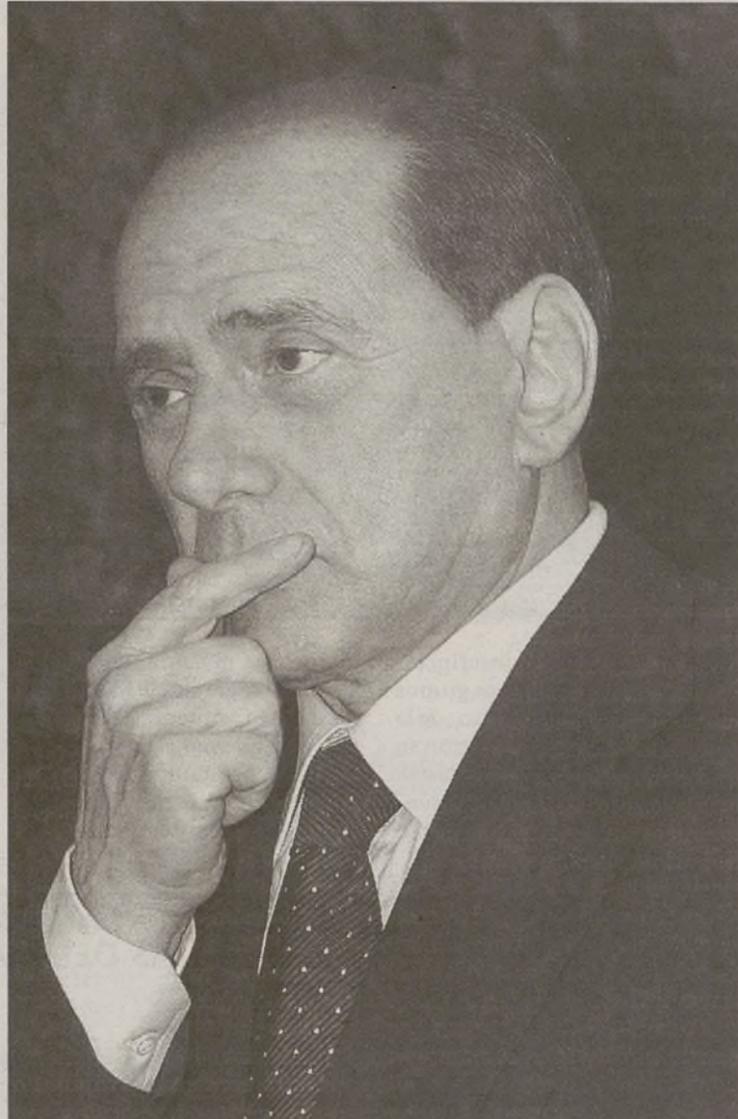


Imagen de archivo del primer ministro italiano, Silvio Berlusconi. /EFE

Diez años de conflictos judiciales

Los problemas con la Justicia de Silvio Berlusconi han sido una constante en sus diez años de vida política, pero siempre los superado con la inestimable ayuda de la prescripción de los delitos. Esas sombras, subrayadas una y otra vez por sus rivales, las ha tratado de convertir *il Cavaliere* en la prueba fehaciente de la persecución judicial que atribuye a sus enemigos políticos de la izquierda. Todas las imputaciones que se le han hecho tienen que ver con su imperio económico, un entramado de negocios televisivos, editoriales y publicitarios, con ramificaciones en el mundo de los seguros o el fútbol, forjado con el espíritu de promotor inmobiliario con el que empezó. Antes de irrumpir en la arena política ya conoció el sabor de las condenas al ser hallado culpable de falso testimonio en el caso de la Loggia masónica P-2, a la que pertenecía, pero la amnistía de 1989 le quitó de encima el peso del delito.

Sampaio convoca elecciones anticipadas en Portugal el próximo 20 de febrero

EFE / LISBOA

Los portugueses deberán acudir a las urnas el próximo 20 de febrero para elegir una nueva mayoría de Gobierno, tras anunciar ayer el presidente de la República, Jorge Sampaio, la disolución del Parlamento y el anticipo electoral, porque «es lo mejor para la nación».

En una declaración radiotelevisada desde el Palacio de Belém,

sede de la Presidencia de la República, Sampaio justificó las razones que le movieron a ejercer sus poderes constitucionales, a la vista de «la sucesión de episodios que ensombrecieron decisivamente la credibilidad del Gobierno y su capacidad de hacer frente a la crisis que vive la nación».

Sampaio aludió a la «insostenible situación a la que se había lle-

gado», durante los cuatro meses del mandato de Pedro Santana Lopes como primer ministro, que causó «su desprestigio».

«Me refiero a los sucesivos incidentes y declaraciones, contradicciones y descoordinaciones que contribuyeron al desprestigio del Gobierno, de sus miembros y de las instituciones en general», dijo el presidente.

Los dos mayores partidos portugueses recibieron de modo distinto la decisión: el Social Demócrata (PSD), del primer ministro, con disgusto, aunque anunció que «ganaremos las elecciones», y el Socialista (PS) con satisfacción. El conservador Partido Popular (CDS-PP), socio del PSD en el Gobierno, también discrepó de la decisión del presidente.



! EN EL MUNDO

1 AUSTRIA
Yúschenko espera en Viena el resultado de unos análisis médicos ■ El candidato opositor a la Presidencia de Ucrania, Víktor Yúschenko, dijo ayer que permanecerá hasta el lunes en la capital austríaca y que espera pronto los resultados sobre su estado y el dictamen de los expertos a los nuevos análisis a los que se ha sometido. «Hemos traído algunos análisis y queremos que los médicos los revisen. Me quedará un par de días y esperaré las conclusiones oficiales», dijo Yúschenko a los periodistas presentes en la clínica Rudolfinerhaus.

2 JAPÓN
Tokio da luz verde a un polémico escudo antimisiles ■ La nueva doctrina de defensa de Japón, que considera a China y Corea del Norte como posibles amenazas, da luz verde a un polémico escudo antimisiles y apuesta por una mayor implicación de Tokio en la solución de las crisis internacionales. El Gobierno tiene una nueva política de seguridad.

3 COLOMBIA
Más de 1.400 paramilitares abandonan las armas ■ Más de 1.400 paramilitares del Bloque Catatumbo (BC), el más importante grupo armado de la extrema derecha en Colombia, dejaron ayer las armas en la más numerosa desmovilización en la historia del conflicto interno. Los combatientes, con trajes de fatiga, botas, sombreros y boinas de verde militar, entregaron sus armas.

4 RUSIA
Diez años de la 'campaña relámpago' en Chechenia ■ Hace diez años las tropas rusas cruzaron las fronteras de Chechenia y comenzaron una guerra concebida como una campaña relámpago para restablecer el 'orden constitucional', y que se prolonga en la actualidad.

5 MARRUECOS
Irán se desmarca del 'Foro del Porvenir' ■ Irán no participará en el Foro del Porvenir que se celebrará hoy en Rabat para debatir un proyecto de reformas democráticas para el mundo árabe-musulmán auspiciado por EEUU y asumido por el G-8, según anunció el portavoz del gobierno marroquí, Nabil Benabdellá. El alto representante de la UE para Política Exterior y de Seguridad Común, Javier Solana, también participa en este foro.

► POSGUERRA IRAQUÍ

Prorrogan la presentación de candidaturas para las elecciones

La Comisión Electoral amplía hasta el miércoles, y por tercera vez, el plazo para que los partidos puedan inscribirse en los comicios en un nuevo intento de propiciar la pluralidad

• Dos soldados norteamericano murieron ayer en Mosul, feudo de la resistencia, al estrellarse, según el mando militar de EEUU, los helicópteros que pilotaban en el aire.



Cientos de iraquíes acudieron ayer a la tradicional oración de los viernes. /EFE

AGENCIAS / BAGDAD

El plazo de inscripción de candidaturas para las elecciones del 30 de enero fue ampliado ayer hasta el próximo miércoles, la tercera ocasión que la Comisión Electoral decide prorrogarlo.

Según precisó el portavoz de la comisión, Farid Ayar, la extensión es «la última» que va conceder esa instancia, y con ella se pretende «dar la oportunidad de que se presenten más listas» en la cita a las urnas.

De acuerdo con observadores locales, la nueva prórroga tiene el mismo objetivo que las dos anteriores; lograr una mayor concurrencia de partidos políticos en las zonas sunitas, donde se registra

un menor número de inscripciones que en las chiitas. Los grupos políticos más representativos de la comunidad sunita anunciaron su boicot electoral, una amenaza que de llevar a cabo restaría representatividad a los comicios, los pri-

meros tras la caída, en abril de 2003, del régimen de Sadam Hussein. El llamamiento al boicot ha sido apoyado por el liderazgo religioso de esa comunidad, cuyo Consejo de Ulemas «considera que el parlamento que salga de las

elecciones va a ser ilegítimo», según precisó su portavoz, Mohamed Faidi. Las áreas de mayoría sunita -principalmente Bagdad, el conocido como el triángulo sunita y la región de Mosul, en el norte de Iraq-, han sido en los últimos meses los escenarios más frecuentes de los ataques de la insurgencia. La beligerancia de los grupos rebeldes sunitas contrasta con la relativa tranquilidad que se registra tras el verano en la región chiíta del sur de Iraq, donde se ha formado una lista que aglutina a varios partidos mayoritarios.

VIOLENCIA. Dos soldados norteamericanos murieron y cuatro resultaron heridos al caer al suelo dos helicópteros estadounidenses en Mosul, en el norte de Iraq, informó ayer el mando de EEUU. En el texto se precisa que los dos aparatos chocaron accidentalmente antes de estrellarse. Mosul es uno de los principales feudos de la resistencia sunita y en su área urbana son frecuentes las operaciones militares norteamericanas.

► FRANCIA

Condenan a diez años de prisión al joven que intentó asesinar a Jacques Chirac

EFE / PARÍS

Maxime Brunerie, el joven que disparó, sin alcanzarlo, contra el presidente francés, Jacques Chirac, durante el desfile de la fiesta nacional del 14 de julio de 2002, fue condenado ayer a diez años de prisión. La sentencia fue dictada por el Tribunal de lo Criminal de París, unas horas después de que, en la vista, Brunerie, de 27 años, lamentara «profunda y sinceramente» su acción y pidiera disculpas «públicamente» a Chirac. La condena rebasa la petición de la Fiscalía, que había solicitado una pena de prisión de entre seis y ocho años para el acusado de intento de asesinato. Al oír la sentencia, el joven se rascó la cabeza, como había hecho a menudo durante el juicio, y sus padres parecían petrificados. El abogado defensor, Pierre Andrieu, no quiso comentar la decisión e indicó que iba a ver con su cliente si recurre. Pero consideró que en el juicio los debates se habían centrado demasiado en las «opiniones políticas» del acusado, en alusión a su militancia en grupos de extrema derecha.

EXCMO. AYUNTAMIENTO DE PIEDRALAVES (Ávila)

ANUNCIO

INFORMACIÓN PÚBLICA DE EXPEDIENTE

De acuerdo a lo previsto en el artículo 307 del Reglamento de Urbanismo de Castilla y León, se abre información pública con los siguientes contenidos:

- a) Expediente: Autorización excepcional de uso del suelo rústico para construcción de complejo hotelero en suelo rústico común ubicado en el paraje Las Condas.
- b) Promotor: Explotaciones Puerto del Rosario S.L.
- c) Duración de la información pública: 20 días hábiles contados desde el siguiente a la publicación del anuncio en el B.O.P.
- d) Exposición del expediente y presentación de alegaciones; Secretaría Municipal, de lunes a viernes de 9 a 14 horas.

Piedralaves a 24 de noviembre de 2004:
LA ALCALDESA. MARÍA VICTORIA MORENO SAUGAR

EXCMO. AYUNTAMIENTO DE MUÑICO (Ávila)

ANUNCIO

Por RURAL SPA & OCIO S.L. se ha solicitado a este Ayuntamiento licencia ambiental y urbanística para la actividad de Hotel Spa Rural en Muñico conforme al proyecto técnico redactado por el arquitecto Don Francisco J. Moya González, visado con fechas 25 de Agosto de 2004. Dicha actividad se pretende emplazar en la finca rústica 631-2 del polígono nº 7 del término municipal de Muñico.

Lo que se hace público en cumplimiento de lo establecido en el art. 27.1 de la Ley 11/2003, de 8 de abril, de Prevención Ambiental de Castilla y León y Art. 25.1.b, para que quienes se consideren afectados de algún modo por la actividad que se pretende establecer, pueden formular por escrito en el Registro General de este Ayuntamiento las alegaciones pertinentes en el plazo de veinte días a contar desde el día siguiente al de la inserción de este anuncio en el Boletín Oficial de la Provincia de Ávila.

En Muñico, a 24 de Noviembre de 2004.
LA ALCALDESA. Ilegible

EXCMO. AYUNTAMIENTO DE LAS NAVAS DEL MARQUÉS (Ávila)

ANUNCIO

ANUNCIO DE EXPROPIACIÓN FORZOSA DE LOS BIENES Y DERECHOS QUE RESULTAN AFECTADOS POR LA EJECUCIÓN DEL PROYECTO DE LA OBRA "VIAL URBANO DE COMUNICACIÓN ENTRE LOS POLÍGONOS INDUSTRIALES DE "EL BRAJERO" Y "LOS LLANOS".

Por resolución de la Junta de Gobierno Local de fecha 29 de septiembre de 2004, se aprobó el Proyecto Técnico redactado por el Ingeniero de Caminos, Canales y Puertos D. Jacinto de la Riva Gómez de la obra incluida en los Presupuestos Municipales del ejercicio de 2004, denominada "Vial Urbano de Comunicación entre los Polígonos Industriales "El Brajero" y "Los Llanos", llevando implícita dicha aprobación la declaración de utilidad pública, de conformidad con lo previsto en los artículos 10 de la Ley de Expropiación Forzosa y 11 de su Reglamento, a los efectos de la iniciación del expediente de expropiación forzosa.

En el Pleno de este Ayuntamiento celebrado el día 26 de Octubre de 2004, se aprobó la necesidad de ocupación de los terrenos afectados, así como la relación individualizada y concreta de bienes y derechos afectados que después se dirá (Anexo), lo que se hace público, en cumplimiento de lo establecido en el artículo 18 de la Ley de Expropiación Forzosa de 16 de diciembre de 1954 (B.O.E. nº 351, de 17 de diciembre) y concordantes de su Reglamento, sometiéndolo a información pública por un plazo de 15 días, la relación concreta e individualizada de los bienes y derechos cuya ocupación, en base al contenido del mencionado proyecto se considera necesaria.

Durante el mencionado plazo, los titulares de los derechos relacionados y los interesados, podrán formular las alegaciones que consideren necesarias para la rectificación de los derechos señalados o inclusión de cualquier otro que pudiera haberse omitido, así como oponerse, por razones de fondo o forma a la ocupación de los mencionados bienes, todo ello conforme determina el artículo 19 de la referida Ley de Expropiación Forzosa.

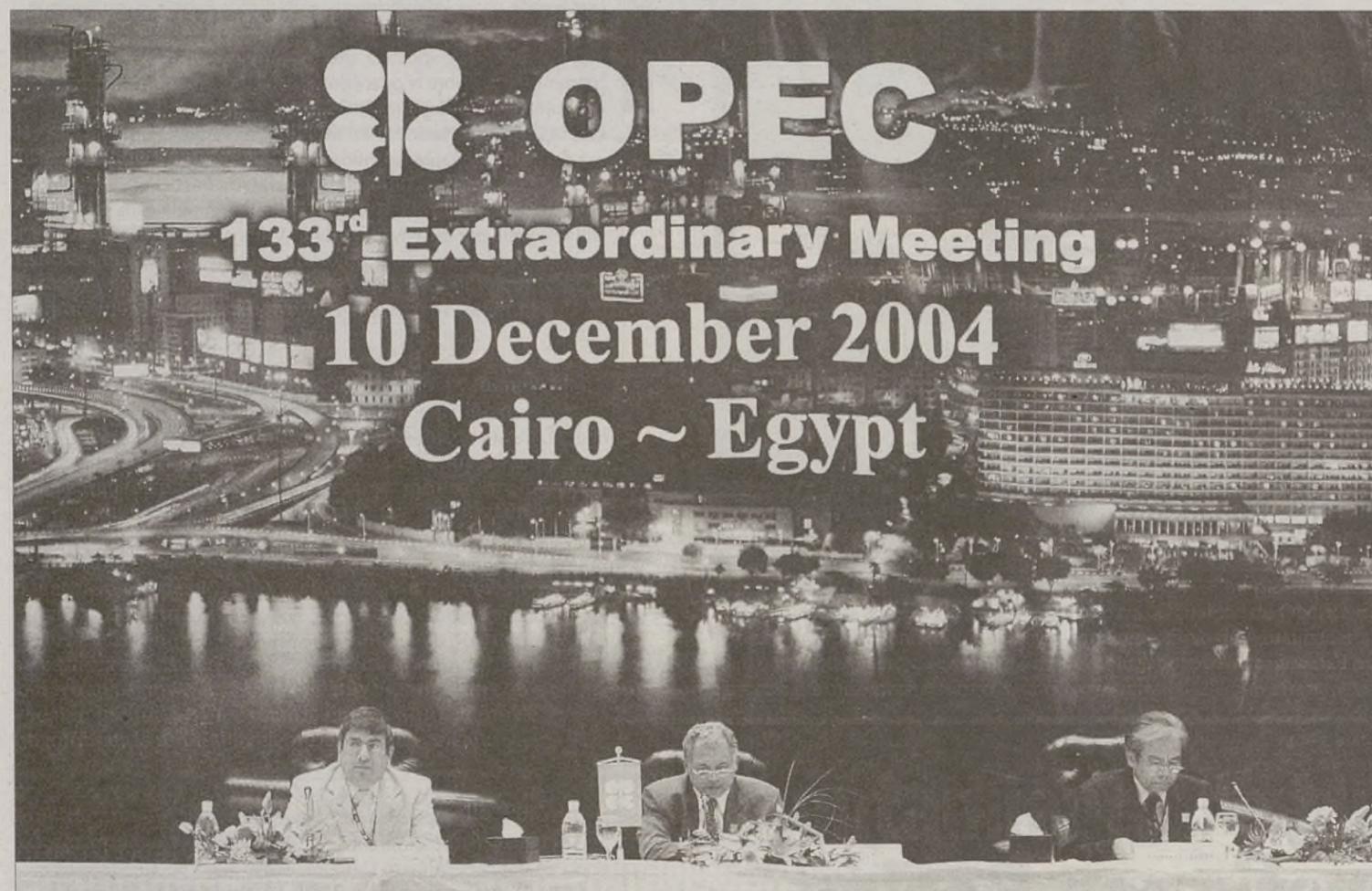
ANEXO

Relación de propietarios y terrenos afectados por la expropiación:

Rf. Catastral	Titularidad	Sup. Finca Sup.Exprop	Valoración
Pol. 3 Parc. 4	Luisa Paula Martín Blázquez	4.646,00 m ² 1.440,81 m ²	6.526,87 euros
Pol. 3 Parc. 24	Simona y Petra Sánchez Moral	1.998,00 m ² 1.305,18 m ²	7.823,25 euros
Pol. 3 Parc. 19	Hros. Marcelino Sastre Moral	9.862,00 m ² 1.655,62 m ²	7.499,95 euros
Pol. 3 Parc. 27	Ignacia Pablo Fernández Hnos.	8.700,00 m ² 248,02 m ²	2.018,88 euros

Las Navas del Marqués a 3 de diciembre de 2004.
EL ALCALDE, Gerardo Pérez García

► PERSPECTIVAS DEL MERCADO DEL PETRÓLEO



El presidente de Indonesia, Purnomo Yusgiantoro (centro) preside la cumbre de la organización exportadora, reunida ayer en la capital egipcia. /EPA

El anuncio de la OPEP de reducir la producción hace subir los precios

La cumbre de la Organización de Países Exportadores del Petróleo acuerda un descenso de un millón de barriles diarios desde el 1 de enero • Una nueva reunión analizará la evolución

• La decisión adoptada en El Cairo se traduce en una reducción de la oferta real del grupo en un 6% y tiene por objetivo mantener al barril de crudo Brent en torno a los 40 dólares.

OTR/PRESS/ EL CAIRO-MADRID. Los precios del petróleo se movieron levemente al alza después de los ministros de la Organización de Países Exportadores de Petróleo (OPEP) alcanzaran un acuerdo para reducir su producción entre un millón o 1,7 millones de barriles diarios a partir del próximo 1 de enero. La organización busca con su decisión recortar la oferta de crudo mundial para impulsar los precios. Se producirá una nueva reunión el día 30 del próximo mes para realizar un seguimiento de la situación de los mercados y tomar nuevas decisiones.

Los ministros de la organización petrolera más importante del mundo han alcanzado un acuerdo para retirar del mercado los barriles que producen por encima de su cuota oficial. Esta decisión se traduce en una reducción de la oferta real del grupo en un 6% y tiene por objetivo mantener al barril de crudo Brent en torno a los 40 dólares. Todos los países se han

comprometido a iniciar a partir de enero la reducción de lo que producen por encima de su cuota nacional, para hacer coincidir la producción real con una cuota oficial de 27 millones de barriles diarios más tarde a principios de febrero.

El acuerdo implica, en términos concretos, la reducción de 1,1 millones de barriles diarios, un recorte de la producción real en un 6%, y es la respuesta al temor de que un exceso de la oferta provoque la caída sin control del crudo.

El recorte solo afecta a la sobreproducción, y por eso no se reparte igual entre los once países miembros del cartel y sólo índice en aquellos que superan su cuota nacional. De este modo no afectaría a Venezuela, Irán e Indonesia.

Este recorte se produce después de que varios ministros expresasen su preocupación por la reciente caída de los precios en el mercado internacional. Además, han venido abogando incluso por fijar ahora incluso un recorte de la cuota oficial que entraría en vigor en una segunda etapa, con el fin de evitar un desplome de precios en el segundo trimestre del año, cuando la demanda suele caer en cerca de 3 millones de barriles diarios.

Desde finales de octubre los precios han caído más de un 25% pero aún se mantienen cerca de un 30% más altos que a principios de año. Hoy el precio del barril de Brent del Mar del Norte, de referencia en Europa, subía 58 centavos

en su cotización en el International Petroleum Exchange y se situaba en 40,25 dólares a las 14,45 horas. En Nueva York el barril de crudo alcanzaba los 43,06 dólares con un aumento de 53 centavos sobre el precio del jueves.

TENDENCIA A LA BAJA. El ministro argelino de Energía, Chakib Jalil aseguró que la tendencia a la baja de los precios del crudo había pesado más sobre la decisión de la OPEP que la caída que se había producido hasta el momento. «La tendencia a la baja nos ha parecido demasiado rápida. Hemos pensado que si no tomábamos este tipo de decisión, los precios no se estabilizarían», aseguró.

Jalil explicó que una medida similar podría conllevar que los precios del crudo no se estabilicen. «Es mucho más difícil llegar a un acuerdo sobre un recorte de la producción importante que sobre pequeñas reducciones», explicó.

En la misma línea el ministro venezolano de Energía, Rafael Ramírez aseguró que esta medida pretende evitar la caída del precio.

La Asociación Internacional de la Energía ha rebajado en su informe mensual sus previsiones de crecimiento de la demanda del crudo, al revisar las cifras del petróleo que necesitará China el próximo año.

Una decisión para equilibrar los precios

La Asociación Española de Productos Petrolíferos (AOP) cree que la decisión del recorte de la OPEP permitirá equilibrar el precio del crudo a sus niveles anteriores entre 35 y 40 dólares por barril. El secretario general de la AOP, Álvaro Mazarrasa, explicó que las decisiones de la OPEP acaban afectando a España aunque siempre el mercado español está más condicionado a la producción del Mediterráneo y del Norte de Europa.

No obstante, destacó la dificultad de prever los efectos en el mercado español, ya que a partir de enero se generará una mayor tensión en los precios por la normativa europea. En este sentido, afirmó que la normativa europea por la que se deberá reducir el azufre hasta 50 pasos por millón en el gasóleo y las gasolinas, frente a los 150 y 350 pasos actuales, respectivamente, provocará una mayor tensión, porque las refinerías de fuera de Europa no están preparadas para el proceso de reducción. E.P.

► FINANZAS

Repsol compra a Shell el negocio de gases licuados del petróleo en Portugal

EUROPA PRESS/ MADRID Repsol YPF cerró un acuerdo con Royal Dutch/Shell para la compra del negocio de gases licuados del petróleo (GLP) en Portugal, constituido por la empresa Shell Gas (LPG) y sus subsidiarias Spelta, en Madeira y Saaga, en Azores, participadas al 100% y al 25%, respectivamente, según la petrolera. Fuentes del sector indicaron que el importe de la operación rondaría los 100 millones de euros.

La operación incluye también la compra de dos plantas embotelladoras, la de Matosinhos, con una capacidad de almacenaje de GLP de 3.900 toneladas y la de Banática, con una capacidad de almacenaje de 2.700 toneladas. Además, se adquieren todos los activos comerciales, que permiten el desarrollo normal de la actividad.

Esta compra responde a la estrategia de reforzar la presencia global de Repsol YPF en el mercado mundial de GLP y al crecimiento en un mercado natural como es el portugués. El acuerdo se hará efectivo una vez obtenidos los correspondientes permisos de las autoridades europeas de la Competencia.

Repsol YPF inició en 1992 sus actividades de GLP en el mercado luso, donde actualmente tiene una cuota del 5%, con ventas de 42.000 toneladas. La operación permite aumentar la participación en el mercado hasta alcanzar un 21% y un volumen de ventas de 194.000 tns., que la convierte en el tercer operador en este país.

► TRIBUNALES

El 10 de enero empieza el juicio contra Botín por las jubilaciones

EFE/ MADRID La Sección Tercera de la Sala de lo Penal de la Audiencia Nacional juzgará, a partir del diez de enero, al actual presidente del SCH, Emilio Botín, al ex presidente José María Amusátegui, y al ex consejero delegado Ángel Corcóstequi por el caso de las jubilaciones millonarias.

El caso de las jubilaciones comenzó cuando se conoció que Amusátegui y Corcóstequi cobraron dos indemnizaciones de 43,7 y 108 millones, respectivamente, al abandonar la entidad a mediados del 2001 el primero y a principios de 2002, el segundo.



El grupo aeronáutico quiere plantar cara al grupo norteamericano Boeing con su futuro modelo A350. / AP PHOTO

Airbus desarrollará un nuevo avión de larga distancia para poder competir con Boeing

El fabricante aeronáutico europeo obtiene la autorización de sus accionistas -EADS y BAE Systems- para crear el modelo A350

• El consorcio pretende construir dos versiones del nuevo aparato, cuya entrada en servicio está prevista para el primer semestre del año 2010.

EFE/ PARÍS

El fabricante aeronáutico europeo Airbus recibió ayer luz verde de sus accionistas -EADS y BAE Systems- para desarrollar un nuevo avión de larga distancia, el A350, en respuesta al futuro 7E7 de su rival estadounidense Boeing, en medio de las fricciones entre EEUU y la UE sobre las ayudas al sector.

El A350, que será una evolución de los A330 con más autonomía, se construirá en dos versiones, una con capacidad para 245 pasajeros en la configuración estándar de

tres clases y un radio de acción de más de 15.900 kilómetros (A350-800), y otra con 285 plazas y más de 13.900 kilómetros de alcance (A350-900), explicó Airbus.

El aparato, cuya entrada en servicio está prevista para el primer semestre de 2010, usará tecnologías, materiales y procedimientos de fabricación que ya emplea Airbus en su futuro avión gigante A380 (555 plazas en su versión estándar) que se presenta el 18 de enero, en presencia de los máximos dirigentes de Francia, Alemania, España y el Reino Unido.

Aunque se prevé que las aerolíneas puedan elegir los motores que equipen los A350, las primeras unidades llevarán dos de General Electric por su ahorro de combustible. Airbus estimó que el mercado de aparatos de 250 a 300 plazas, en el que se integrarán las

dos versiones del A350, es de unas 3.100 unidades en los próximos veinte años, y espera «copar al menos la mitad» de esa cifra.

EADS, que reunió ayer su consejo de administración en Amsterdam para tomar una decisión, destacó que Airbus (de la que tiene el 80%) puede recibir ofertas oficiales de potenciales clientes para participar en el lanzamiento del aparato. La Sociedad Europea Aeroespacial y de Defensa (EADS) aseguró que, aunque en fase preliminar de concepción, el futuro avión ha tenido «una muy buena acogida». «El A350 creará valor en beneficio no sólo de los clientes de Airbus, sino de sus accionistas», dijeron los dos copresidentes, Rainer Hertrich y Philippe Camus. Aunque no hay cifras oficiales sobre el coste, la prensa baraja entre 3.000 ó 4.000 millones de euros.

El proyecto de satélite Galileo estará operativo durante 2008

EFE/ BRUSELAS

Los ministros de Transporte de la UE aprobaron ayer el paso a las fases de despliegue y explotación del proyecto de navegación por satélite Galileo y confirmaron su puesta en marcha para 2008.

En unas conclusiones adoptadas por unanimidad por el Consejo de ministros de Transporte, los Veinticinco consideran que ya se han cumplido los objetivos previstos antes del lanzamiento de las

fases de despliegue y explotación, que deben iniciarse en 2006.

Entre esos requisitos, se constató que hay una oferta final del sector privado para financiar dos tercios del coste total de la fase de despliegue, mientras que la UE asume el resto. Aunque los ministros expresaron su compromiso para financiar un tercio del coste de esta segunda fase, hay un «acuerdo implícito» para que esa inversión no supere los 1.000 mi-

llones, según explicaron fuentes comunitarias. El texto señala que la contribución financiera de la UE se definirá en las perspectivas financieras 2007-2013, en negociación, y precisa que «ningún Estado será obligado a contribuir con fondos nacionales adicionales».

Los ministros confirmaron que el sistema ofrecerá servicios de acceso libre; comerciales; regulados; codificados; de salvamento y un servicio gubernamental.

CLAVES DEL DÍA

► FINANZAS

SACYR-BBVA: El Banco de España no se pronuncia al entender que la inversión no es «significativa». El Banco de España considera que la participación del 3,1% que Sacyr Vallehermoso pretende comprar en BBVA no es significativa, por lo que asegura que «no tiene que pronunciarse» sobre la operación. En una carta remitida ayer por el instituto emisor a Sacyr Vallehermoso, que la constructora comunicó a la Comisión Nacional del Mercado de Valores (CNMV) en forma de hecho relevante, la entidad que dirige Jaime Caruana asegura que «con arreglo a la información facilitada hasta este momento tanto al Banco de España como la información publicada como hecho relevante por la CNMV por Sacyr Vallehermoso, no cabe entender que la participación que pretende adquirir esa entidad en el Banco Bilbao Vizcaya Argentaria pueda calificarse como significativa de acuerdo a lo dispuesto en la legislación».

BANCA: Jaime Botín, primer accionista de Bankinter tras aumentar su participación. Jaime Botín se ha convertido en el primer accionista de Bankinter tras elevar de nuevo su participación por segunda vez en menos de quince días, hasta el 9,2%, por encima del inversor de origen indio Ram Bhavnani, que posee el 9,1% y está decidido a superar el 10%. Según un comunicado enviado a la Comisión Nacional del Mercado de Valores, Botín adquirió un paquete de 195.000 títulos el pasado 7 de diciembre a través de la sociedad Cartival, equivalente al 0,2% del capital social del banco y valorado en unos 7,4 millones de euros. Jaime Botín, que presidió Bankinter hasta su dimisión en marzo de 2002, cuando pasó a ocupar el cargo el actual presidente, Juan Arena, ha elevado su participación desde el 7,7% de agosto al 9,2 actual.

► EMPRESAS

INDUSTRIA: Los empleados de Babcock piden a la SEPI que obligue a ATB a cumplir sus compromisos. El presidente del Comité de Empresa de Babcock, Alfredo Laureiro, acusó al grupo austriaco ATB, propietario de la compañía española, de incumplir los compromisos adquiridos y pidió a la SEPI que le obligue a respetarlos o que busque «otra salida industrial» para la empresa. Medio centenar de trabajadores de Babcock se manifestaron esta tarde ante la sede de la SEPI coincidiendo con la reunión del presidente del grupo público, Enrique Martínez Robles, con responsables de ATB. Laureiro declaró a EFE que ATB «no ha cumplido ninguno de los requisitos» que estableció la Unión Europea (UE) para autorizar la venta de



Reunión de la SEPI con los propietarios de Babcock en Madrid. / EFE

Babcock al grupo austriaco. «Después de un año de la venta, la realidad es que no han cumplido nada, ni carga de trabajo ni capacidad financiera ni traspaso de tecnología», dijo.

► MERCADOS

BOLSA: La sesión termina con una subida del 0,59% y un máximo anual. La Bolsa subió ayer el 0,59% y obtuvo un nuevo máximo anual en 8.827,20 puntos, alentada por el alza de las plazas europeas, que desoyeron la decisión de la OPEP de recortar la producción de crudo. Así, el principal indicador de la Bolsa, el Ibex-35, subió 51,60 puntos, el 0,59%, hasta 8.827,20 puntos, nuevo máximo anual que implica una revalorización desde enero del 14,09%. En la semana ha subido el 0,45%. Por su parte, el índice general de la Bolsa de Madrid concluyó en un máximo en 932,07 puntos con una subida del 0,55%.

IBEX-35: Telecinco podría sustituir al grupo farmacéutico Zeltia en el indicador. El consenso de los analistas apuesta por la entrada de la cadena de televisión Telecinco en el Ibex-35 en sustitución de la biofarmacéutica Zeltia en la revisión semestral que se llevará a cabo el próximo lunes, día 13, movimientos que se harían efectivos en el índice selectivo el 3 de enero de 2005. Las firmas de Bolsa consultadas coinciden en que lo más probable es que sólo se produzca una salida en el principal índice de la Bolsa española, aunque ninguna descarta dos e incluso tres cambios, como ha sucedido en algunas ocasiones.

BOLSA DE MADRID

DIFERENCIAS



MAXIMO
932,07
MINIMO
929,11

DIARIA
5,14
(0,55)

INDICE DE BOLSAS EXTRANJERAS

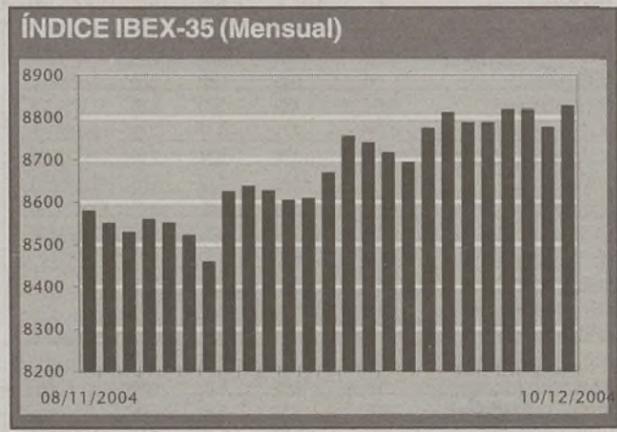
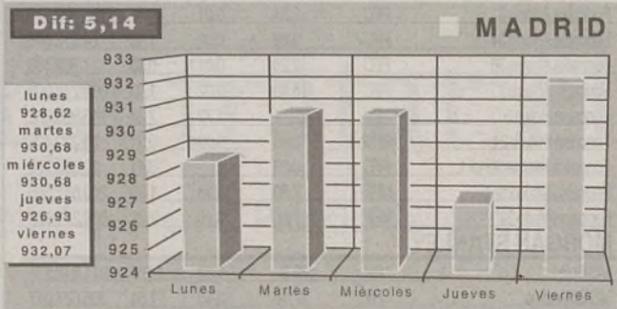
Fuente: Morgan Stanley. Telf. 901 11 64 31

N. YORK Dow Jones	TOKIO NIKKEI	LONDRES FT-100	FRANCFORT DAX	PARIS CAC-40	MILAN MIBTEL
10.552,76	10.756,80	4.694,00	4.174,55	3.768,42	30.555,00
0,00	-0,18	0,12	0,58	0,56	0,61
10-12-04	10-12-04	10-12-04	10-12-04	10-12-04	10-12-04

Títulos	Cierre(Euros)	Dif.%	Vol(Títulos)	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.
Bienes de Consumo							
A. Domínguez	16,9	-	12.297	16,95	16,73	18,55	14,40
Aldeasa	25,7	0,74	34.852	25,77	25,21	26,57	20,00
Altadis	31	2,11	1.450.037	31,00	30,42	31,10	22,24
Barón de Ley	34,01	-	174	34,50	34,01	38,60	31,77
Bodegas Riojanas	9,68	0,31	14.712	9,80	9,26	9,80	7,80
Campofrío	11,69	0,17	9.495	11,69	11,51	12,44	9,72
Cortefiel	10,71	-0,09	81.793	10,80	10,70	10,85	7,30
CVNE	10,45	2,35	16.420	10,45	9,97	11,90	9,30
Dogi Int. Fabrics S.A.	4,48	0,22	35.317	4,50	4,45	5,60	3,62
Ebro Puleva SA	10,4	3,17	999.585	10,40	10,03	10,40	8,99
Faes Farma	13,35	-	75.032	13,35	13,10	14,48	12,07
Inditex	22,1	1,47	1.829.174	22,10	21,85	22,12	15,39
Natra	4,26	0,24	8.490	4,27	4,21	4,60	3,35
Natraceutical S.A.	0,74	-1,33	139.285	0,75	0,74	0,94	0,68
Paternina	6,06	-2,26	1.602	6,06	6,06	7,20	5,65
Pescanova	15,5	-0,26	7.022	15,51	15,43	16,80	12,65
Serv. Point Solut.	0,48	-2,04	582.552	0,49	0,48	0,55	0,38
Puleva Biotech	2,54	-0,39	41.223	2,58	2,54	3,24	2,50
SOS Cuétara	32,8	0,15	26.125	32,82	32,70	32,80	21,60
T. Algodonera	3,03	-0,66	76.257	3,08	3,03	3,48	2,80
Vidrala	15,29	0,2	16.339	15,30	15,20	15,31	10,80
Viscofán	7,25	0,83	131.568	7,33	7,17	8,23	7,05
Zeltia	5,31	-1,3	837.942	5,40	5,30	6,03	5,17

Títulos	Cierre(Euros)	Dif.%	Vol(Títulos)	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.
Bienes de Inversión e Intermedios							
Acerinox	10,81	0,75	1.118.000	10,90	10,71	11,88	2,88
CIE AUTOMOTIVE	11,45	0,88	13.903	11,45	11,40	11,75	9,42
Arcelor S.A.	16,3	1,81	727.321	16,33	16,11	17,17	12,60
Azkoyen	6,55	-1,06	17.068	6,62	6,55	6,91	4,34
C. Portland	43,74	1,25	536.392	43,74	43,15	52,20	42,00
CAF	60,95	0,74	2.915	60,95	60,60	69,65	54,10
Duro Felguera	6,73	-0,88	5.910	6,79	6,66	6,98	5,40
EADS	23,04	0,66	16.839	23,18	22,92	24,84	16,54
Ence	22,75	-0,66	26.147	22,81	22,50	23,98	17,15
Ercros	0,41	-2,38	880.628	0,43	0,41	0,44	0,30
E.del Zinc	1,76	0,57	12.846	1,76	1,75	1,91	1,47
Europac	3,46	0,58	415.949	3,48	3,42	3,91	3,21
Gamesa	9,71	0,94	2.329.886	9,82	9,68	37,75	9,62
Global Steel	2,24	-1,32	14.510	2,25	2,24	2,41	1,65
Iberpapel	15,1	-0,98	15.464	15,43	15,10	16,70	14,75
Lingotes	4,8	-3,42	200	4,80	4,80	5,51	4,61
Mecalux	7,12	-0,42	14.610	7,19	7,12	7,21	3,81
Miquel y Costas	34,39	0,41	7.201	34,79	34,24	50,50	33,50
Nicolás Correa	3,6	0,28	13.530	3,60	3,60	3,64	2,68
Reno de Medici	0,78	-	15.045	0,78	0,76	0,82	0,61
Seda Barna	1,94	0,52	68.269	1,94	1,92	2,17	1,81
Sniaze	0,74	1,37	122.298	0,74	0,73	0,79	0,58
Tafisa	1,44	-2,04	590.614	1,48	1,44	1,52	0,83
Tubacex	1,81	0,56	286.819	1,81	1,79	1,84	1,40
Tubos Reunidos	6,69	-0,15	3.610	6,69	6,61	8,18	5,96
Tudor	6,8	-	3.804	6,80	6,80	7,01	4,50
Uralita	3,57	-0,56	183.297	3,58	3,51	9,33	2,89
Volkswagen	33,75	-0,71	548	34,09	33,69	44,50	44,10
Zardoya Otis	18,95	0,93	227.965	19,03	18,80	19,48	15,04

Títulos	Cierre(Euros)	Dif.%	Vol(Títulos)	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.
Comun. y Serv. Información							
Antena3 TV	53,15	-1,12	105.508	54,35	53,15	55,20	34,05
Amper	4,2	0,72	244.650	4,20	4,14	4,75	3,54
Avanzit	1,53	-1,29	463.216	1,56	1,51	2,42	1,53
Indra	12,28	1,49	1.109.154	12,28	12,06	12,28	9,90
Jazztel	0,8	2,56	18.233.743	0,81	0,78	0,87	0,24
Prisa	15,3	0,26	212.751	15,40	15,26	16,20	11,50
Recoletos	5,9	1,03	536.723	5,93	5,86	7,05	5,42
Sogecable	32,12	0,91	594.882	32,28	31,86	38,99	27,00
Tele 5	14,66	0,41	1.274.694	14,71	14,62	16,44	12,00
Telefónica	13,86	1,39	32.215.251	13,86	13,74	13,86	11,20
Telefónica Móviles	8,93	-0,22	1.814.989	9,08	8,89	9,51	7,89
Terra	2,82	-0,35	255.164	2,83	2,81	5,22	2,77



Fecha	Dif.%	Dif.	Último
10/12/2004	0,59%	51,60	8827,20
09/12/2004			8775,60
08/12/2004			8818,40
07/12/2004			8818,40
06/12/2004			8787,90

Títulos	Cierre(Euros)	Dif.%	Vol(Títulos)	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.
Construcción							
Acciona	59,2	0,34	156.319	59,40	58,70	60,20	48,10
ACS	16,25	-0,31	822.141	16,35	16,01	16,30	4,62
FCC	31,33	0,26	209.643	31,51	31,05	31,50	27,60
Ferrovial	37,16	0,98	2.562.467	37,16	36,71	38,48	22,59
OHL	6,26	-0,63	88.556	6,33	6,24	6,89	5,81

Títulos	Cierre(Euros)	Dif.%	Vol(Títulos)	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.
Energía							
Bayer	24,11	0,17	1.077	24,49	24,11	25,80	19,30
Cepsa	29,48	0,1	8.193	29,80	29,38	30,80	25,62
Enagasa S.A.	10,9	3,91	4.773.683	10,94	10,42	10,90	8,22
Endesa	16,55	0,98	5.344.120	16,55	16,44	16,71	14,01
Gas Natural	22,03	0,5	596.832	22,14	21,90	22,03	18,43
Hullas C.Cortés	9,92	-	7.500	9,99	9,92	11,00	9,76
Iberdrola	18,01	0,33	3.868.740	18,01	17,92	18,01	15,26
Red Eléctrica	15,34	1,99	1.401.009	15,38	14,90	15,34	12,82
Repsol	18,3	0,44	10.836.438	18,40	18,23	18,48	15,46
Unión Fenosa	19,5	-0,26	840.397	19,60	19,44	19,55	14,31

Títulos	Cierre(Euros)	Dif.%	Vol(Títulos)	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.
Servicios de Mercado							
Abengoa	7,3	0,41	74.939	7,33	7,28	7,80	5,77
Abertis	15,68	0,06	826.015	15,75	15,58	15,74	11,99
Agua Barna	14,33	-0,49	164.945	14,54	14,31	14,65	11,83
Amadeus	6,95	-2,34	2.758	6,98	6,90	6,98	4,31
Befesa	17,66	18,52	10.838	17,66	14,62	17,66	11,67
Cintra Inf Transp.	7,68	-2,17	1.873.531	7,84	7,65	7,89	7,45
Inm.Colonial	28,5	-0,35	39.741	28,50	28,11	29,69	19,00

Títulos	Cierre(Euros)	Dif.%	Vol(Títulos)	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.
Servicios Financieros							
Alba	26,46	-0,53	565.361	26,85	26,28	26,75	22,55
Andalucía	69,9	-	228	70,00	69,80	75,90	68,50
Galicia	20,5	-	039	20,50	20,50	20,90	17,30
Popular	47,52	0,44	483.074	47,67	47,36	49,90	43,00
Banc Sabadell	17	0,06	359.418	17,04	16,96	19,02	15,42
Valencia	22,5	3,02	19.172	22,50	21,50	22,50	14,55
Banesto	10,24	0,2	442.197	10,30	10,20	10,52	8,88
Bankinter	38,02	-0,6	89.792	38,19	37,80	38,25	28,70
BBVA	12,51	0,08	204.991	12,60	12,50	12,60	10,22
Castilla	16,9	1,5	210	16,90	16,65	18,10	14,20
C. Occidente	41,15	0,37	7.642	41,15	41,00	41,83	24,44
Corp. Mapfre	10,45	-0,48	2.773.522	10,57	10,40	12,34	8,93
Cto. Balear	19,95	-	200	19,95	19,95	21,89	18,00
Dinamia	14,6	0,07	4.741	14,60	14,50	14,60	12,50
Gral. Inversión	1,48	-2,63	134.995	1,56	1,45	1,52	1,28
Guipuzcoano	24,6	0,86	5.348	24,60	24,30	24,60	19,80
GuipuzcoanoA	25,9	-	000	-	0,00	25,90	19,20
Pastor	24,59	-0,45	15.260	24,67	24,55	26,40	23,85
Santander	8,97	-23,65	4.884	9,01	8,94	9,61	7,76
Tecnocom	5,74	-0,17	27.702	5,75	5,65	7,69	4,71
Unipapel	17,58	-0,11	1.850	17,60	17,51	18,33	13,70
Vasconia	11,89	-	025	11,89	11,89	12,80	9,36

Títulos	Cierre(Euros)	Dif.%	Vol(Títulos)	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.
Latibex							
América Móvil	35,45	0,23</					

FONDOS DE INVERSION

NOMBRE	VO*	V.Liquid.	R.Mes%	R.Año%	Pat.Mill.
AHORRO CORPORACIÓN					
AC Acciones	RV	16.61	1.43	14.72	282.062.951
AC Dinerplus	D	8.11	0.02	2.12	1.259.840.146
AC Divisa		6.90	1.25	-1.10	28.043.881
AC Largo FT	FF	11.44	-0.06	2.42	183.896.811
Ahorro fondo	MRV	42.01	0.72	8.17	412.719.528
Ahorro fondo 20	MF	7.22	0.28	4.40	50.240.457
Caja Segovia Renta	FEC	10.50	0.30	1.22	4.594.392
BANCO ATLANTICO					
Atlantico Divisa	FF	8.98	-0.15	-1.10	9.355.269
Atlantico Euroaccion	RV	4.31	1.95	6.71	16.455.752
Atlantico Plus	GRV	9.52	0.00	1.51	69.545.909
Bolsatlantico	RV	11.47	1.39	14.79	49.069.042
Dineratlantico	D	1475.97	0.01	0.88	87.783.782
Fondatlantico	FEC	17.41	-0.01	0.96	66.536.904
BANCO POPULAR					
Eurovalor Bolsa	RV	202.83	1.44	15.11	353.693.636
Eurovalor Dinero	D	1584.69	0.00	1.06	1.194.516.714
Eurovalor Global Asegurado	GRV	82.71	-0.15	1.44	105.368.869
Eurovalor Interindices	GRV	75.14	0.09	4.99	156.291.840
Eurovalor Mixto 15	MF	74.75	0.21	2.92	61.806.447
Eurovalor mixto 70	MRV	2.72	1.27	4.28	321.608.048
Eurovalor Renta Fija	FF	6.22	-0.05	1.48	297.810.520
Eurovalor RF Corto	FEC	78.25	0.00	2.16	153.499.282
Eurovalor RF Intern.	FEC	95.47	0.00	0.13	56.179.922
Eurovalor Tesoreria	D	813.34	0.01	0.94	513.573.650
BANCO SABADELL					
SBD Garantia Anual 3	GFF	9.80	-0.11	2.48	58.002.013
Solbank Bonos Euro	FF	9.20	-0.01	3.57	12.364.881
Solbank Dinero	D	8.22	0.01	1.05	17.627.931
Solbank Interes Euro	FEC	12.74	-0.01	1.14	44.362.590
BANKINTER					
BK Bolsa Europa	RV	26.84	2.64	3.17	77.681.520
BK Dinero	D	1221.48	0.01	1.07	158.623.565
BK Dinero 97	D	710.55	0.01	1.09	87.725.695
BK Fondo Bonos	FF	872.32	-0.08	2.79	185.633.391
BK Mixto Europa 20	MF	69.24	0.36	2.37	45.902.592
Cuenta Fiscal III	FEC	1008.35	-0.01	-0.39	28.236.840
BBVA					
BBVA Bolsa 2	RV	18.35	1.33	14.60	447.889.751
BBVA Bolsa Europa	RV	64.13	1.78	5.71	561.633.871
BBVA Bolsa Internacional	RV	11.28	1.62	-1.11	182.496.936
BBVA Bono 2004 C	GFF	10.25	0.00	0.59	7.052.657
BBVA Bono 2005	GFF	1463.18	-0.01	1.47	146.910.883
BBVA Bono 2006 A	GFF	840.55	-0.08	3.64	249.347.494
BBVA Bonos Internacional	FF	12.53	-0.06	0.97	114.933.638
BBVA Deuda FT	FF	157.16	-0.08	2.27	215.539.979
BBVA Dinero	D	1910.66	0.01	0.93	7.571.793.977
BBVA Fondobolsa Japon 2	GRV	7.13	0.00	0.52	6.942.796
BBVA Fondobolsa Japon 3	GRV	7.49	0.00	0.55	27.882.927
BBVA Gar. Flexible III	GRV	928.98	0.00	0.95	126.911.580
BBVA RF Corto	FEC	16.29	0.01	0.58	1.304.527.234
BETA MEESPIERSON					
Beta Acciones	RV	124.97	1.57	14.77	21.042.106
Beta Dinero	D	1478.99	0.00	1.09	39.603.133
Beta Euroyme Acciones	RV	5.96	0.00	12.19	1.971.238
Beta Renta	FF	17.49	-0.02	1.78	26.979.849
Global Assets Fund	MRV	6.47	0.69	3.05	4.799.379
BNP PARIBAS					
BNP Ahorro	FF	10.78	0.00	0.15	15.790.133
BNP Bolsa	RV	15.95	0.00	3.70	48.735.741
BNP Global 15-85	MF	9.04	0.22	2.67	89.125.877
BNP Global 50-50	MRV	11.09	-0.09	3.19	146.659.544
CAJA ESPAÑA					
Fondospana 2002	GRV	94.11	0.95	5.03	52.247.949
Fondospana Bolsa	RV	86.46	1.31	15.03	51.594.374
Fondospana FT	FEC	76.04	-0.07	2.47	66.111.626
Fondospana Futuro	FF	81.10	-0.05	2.46	46.788.250
Fondospana Global	MF	75.45	0.35	2.30	96.974.891
Fondospana Int VI	GRV	71.03	-0.05	0.99	37.355.477
CAJA SALAMANCA Y SORIA					
Fondueiro Bolsa	RV	356.03	1.28	7.29	20.409.710
Fondueiro Dinero	D	1019.83	0.01	1.24	230.070.506
Fondueiro Garantizado	GRV	387.39	0.18	3.58	31.296.288
Fondueiro Plus	MRV	459.84	0.98	5.78	20.349.441
Inverbonos	MF	11.51	0.42	3.78	51.649.503
CITIGROUP					
Citicash Fund	D	989.80	0.01	1.49	148.962.747
Citidiner	D	742.75	0.01	1.35	121.435.627
Citifondo Premium	FEC	1079.00	-0.01	0.58	18.507.787
Citifondo RV	RV	27.24	1.33	15.17	56.682.168
Citimoney	D	1232.08	0.01	0.87	69.314.769
DEUTSCHE BANK					
DB Alemania	MRV	8.61	0.00	1.46	11.378.055
DB Bolsa Universal	RV	4.12	0.40	5.61	12.418.056
DB Diner	D	1183.53	0.01	1.08	522.789.212

NOMBRE	VO*	V.Liquid.	R.Mes%	R.Año%	Pat.Mill.
DB Invest	FEC	12.13	0.04	1.50	42.171.235
DB Mixta	MRV	18.48	0.23	7.43	82.349.386
DB Mixta II	MRV	18.38	0.00	7.11	37.143.643
LA CAIXA					
Fonc. 17 Mixto Internacional	MRV	9.53	0.95	3.34	17.727.864
Fonc. 18 RV Mixto Internacional	MRV	8.36	0.95	3.31	7.308.539
Foncaixa 57 RFLargo Euro	FEC	14.92	0.01	0.85	277.472.578
Foncaixa 94 FF Bolsa Europea	GRV	6.41	0.19	1.88	71.162.072
Foncaixa Ahorro 2	FEC	18.81	0.01	0.31	126.469.299
Foncaixa Ahorro 31	FEC	2.34	0.01	0.77	56.942.578
Foncaixa Ahorro 34	FEC	9.68	0.02	1.46	74.812.645
Foncaixa Ahorro 36	FEC	12.24	0.01	0.83	17.367.450
Foncaixa Ahorro 7	FEC	16.56	0.02	1.43	1.694.718.009
Foncaixa Bolsa 5	RV	22.41	1.72	7.34	715.868.262
Foncaixa Futuro 24	GRV	6.56	0.00	0.91	25.223.426
Foncaixa Internacional 1	FEC	0.33	-	-6.41	20.063.762
Foncaixa Mixto 25	MF	7.50	0.18	1.98	263.617.565
Foncaixa Mixto 28	MF	7.50	0.18	2.02	330.244.002
MORGAN STANLEY					
MS Bolsa	RV	23.05	1.10	12.76	211.942.275
MS Bolsaplus	RV	17.16	0.40	7.54	396.627.047
MS Dinerplus	FEC	1412.76	0.02	0.97	106.075.923
MS Divisa	FEC	8.29	-0.38	-1.69	11.152.569
MS Euro Acciones	RV	6.57	0.25	7.34	214.714.699
MS Euro Deuda	FF	8.12	0.68	5.34	17.344.842
MS Euro Global	MRV	7.59	0.30	4.66	275.121.938
MS Euro Seleccion	RV	7.71	-0.17	10.43	35.829.689
MS Eurofondo 1	GRV	9.74	0.14	2.49	28.118.199
MS Fiva	MF	16.94	0.28	2.66	131.985.651
MS Fondo 19	MRV	17.24	0.09	3.40	620.214.193
MS Fondo 25	D	883.64	0.03	1.30	477.678.080
MS Fondos Agresivo	MRV	8.20	0.02	6.01	-
MS Fondos Conservador	MF	9.88	0.08	3.45	-
MS Fondos Moderado	MF	8.91	0.07	4.81	-
MS Latinoamérica	RV	5.04	-0.87	13.37	52.501.963
MS Multigestion Agresivo	RV	15.28	0.29	5.58	-
MS Multigestion Conservador	FF	12.08	0.25	4.14	-
MS Multigestion Moderado	FF	13.10	0.26	5.06	-
MS Multigestion RV	RV	5.69	0.12	3.64	164.317.700
MS Renta Internacional	FF	17.40	-0.31	-0.60	301.421.166
MS Tesoreria Plus	FEC	11.58	0.06	2.13	64.797.715
MSS Asian Equity A	RV	15.61	-2.32	3.93	-
MSS Emerging Mark Eq A	RV	12.97	-2.63	7.81	-
MSS Euro Strategic Bd A	FF	28.11	0.75	6.64	-
MSS Europ. Curr. High Yld A	FF	10.91	0.83	10.99	-
MSS European Value Eq A	RV	24.32	1.16	8.72	-
MSS Global Bond A	FF	21.41	0.05	1.37	-
MSS Global Brands A	RV	30.30	0.56	3.45	-
MSS Global Sm Cap Val A	RV	20.25	-0.25	12.50	-
MSS Global Value Eq A	RV	28.23	0.71	4.17	-
MSS Japanese Value Eq A	RV	6.06	-2.26	1.00	-
SCH					
Banesdeuda FT	FEC	615.23	-0.06	1.83	115.190.980
Banesto Dinero	FEC	15.44	0.00	0.49	833.047.971
Banesto G Bolsa Eur 2003A	GRV	9.19	0.10	3.27	62.048.549
BCH 2004	GFF	92.73	-0.15	1.60	15.277.804
BCH 5 A	GFF	95.53	0.00	0.74	52.110.060
BCH Acciones	RV	11.63	1.29	15.20	260.839.869
BCH Bonos Fondosoro	FF	758.49	-0.06	2.85	121.249.744
BCH Fondimo 1	D	1798.26	0.00	1.03	787.565.736
BCH Fondimo 2	D	1181.51	0.00	1.01	420.064.210
BCH Int. Acciones	RV	91.67	1.28	2.43	64.566.635
BCH Interes Diario	FEC	7.76	0.00	0.18	396.912.780
BCH Internet	RV	29.51	1.43	-9.53	97.325.570
BSN Banif Acc. Esp.	RV	29.98	1.31	15.50	311.993.399
BSN Banif Dinero	D	1825.58	0.00	1.18	569.965.936
BSN Banif Europa RF	FEC	18.90	-0.07	2.85	51.020.006
BSN Banif SIILA	RV	11.69	-0.02	18.99	39.169.158
BSN Banif Tesoreria FT	D	1122.14	0.01	0.85	75.059.247
Dineractivo	D	1449.87	0.00	0.91	595.757.479
Extradinero Banesto	D	847.63	0.01	0.98	2.720.621.319
Fonbanesto II	FF	12.52	-0.07	2.68	351.928.410
Fonventure	RV	16.93	1.28	1.78	38.304.883
Sant. A Bolsa Indices	GRV	1226.51	0.04	5.49	70.656.210
Sant. Acciones	RV	2.24	1.67	6.00	538.624.860
Sant. Ahorro	FEC	15.15	0.00	0.18	83.657.539
Sant. Bolsa Europea A	GRV	1211.31	-0.06	2.48	344.706.017
Sant. Dinero FT.	D	1263.97	0.00	0.84	3.022.215.816
Sant. Eurostoxx Garant.	GRV	908.61	-0.25	-1.32	68.163.022
Sant. Futuro	FF	20.39	-0.07	3.12	843.607.994
Sant. Garantizado Mixto	GRV	1030.30	0.05	-0.52	136.525.688
Sant. Indice	RV	13.06	1.33	16.16	129.394.655
Sant. Siglo XXI 3	GFF	11.68	0.00	0.55	54.707.470
Sant. Tesoreria	D	1582.52	0.01	1.07	5.865.021.678
SCH Acc. Espa clas 1 Plus	RV	15.76	1.29	17.30	245.268.923
SCH Grandes Valores	RV	58.52	1.33	15.57	22.814.702
SCH Mixto Renta Fija 90/10	MF	10.65	0.09	2.12	228.399.167

DIVISAS RESPECTO AL EURO

1 Euro = X Divisas		
Dólar USA	1,3225	Dólar canadiense 1,62
Libra esterlina	0,6909	Dólar australiano 1,7618
Yen japonés	139,43	Dólar neozelandés 1,8745
Franco suizo	1,5376	Slozy polaco 4,212
Corona sue		



VIVIR 47

Aprender a tratar el autismo

La asociación Autismo Ávila celebró ayer en el Palacio de los Serrano su tercera jornada de difusión de esta enfermedad, que ya cuenta con más de 40 casos detectados en la provincia

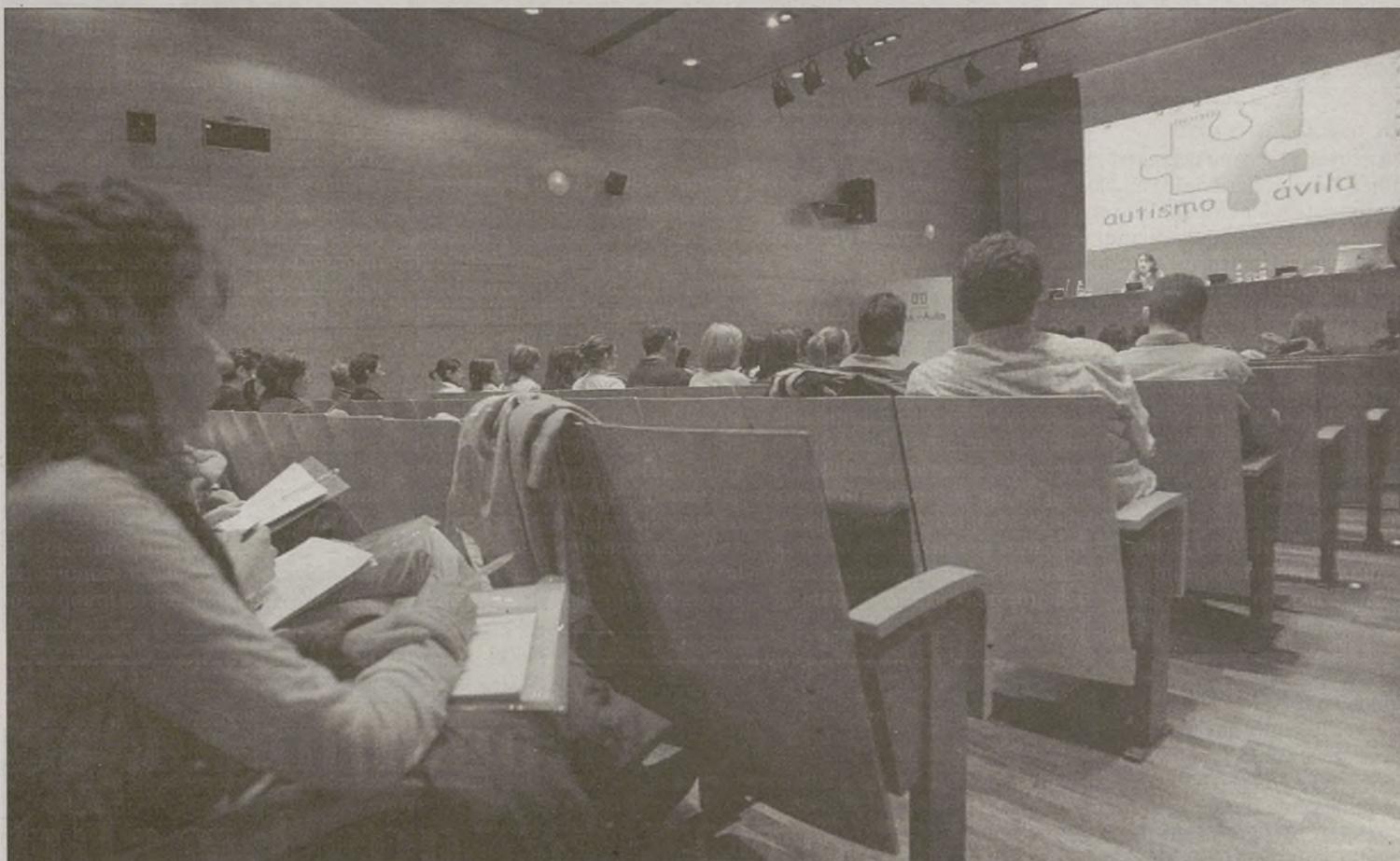
EDUARDO CANTALAPIEDRA / ÁVILA

SON ya más de cuarenta los casos detectados en la provincia de Ávila, si bien, como comenta el presidente de Autismo Ávila, Gerardo Herrera, «en realidad hay muchos más, ya que las estadísticas indican que uno de cada 250 niños nacidos padece esta enfermedad». Por ello, desde esta asociación, constituida por familiares de afectados, trabajan durante todo el año para que «estos casos se diagnostiquen lo antes posible».

Por el momento, los pediatras ya son capaces de detectar esta enfermedad a partir de los 18 meses, pero es necesario continuar con el asesoramiento de los profesionales en el tratamiento de los afectados y coordinación de su labor. Para ello, y por tercer año consecutivo, la asociación Autismo Ávila celebró ayer su jornada de Difusión del Autismo en el Palacio de los Serrano de la Caja de Ahorros de Ávila.

Entre los objetivos de este seminario, dirigido a familiares de afectados y a estudiantes y profesionales del ámbito de la psicología, psicopedagogía, estimulación temprana, logopedia y educación, figuraba la difusión de las características y problemas comunicativos de las personas con autismo, así como el conocimiento de las estrategias más efectivas en la intervención sobre el lenguaje y la proporción a los profesionales y familiares de estrategias para la mejora de la comunicación.

Durante poco más de cinco horas, varios expertos en la materia trataron de arrojar algo de luz sobre la atención de esta enfermedad. El primero en intervenir fue el coordinador del área de lenguaje en el centro Cepri de Madrid, Pedro Gortazar, que habló sobre los perfiles lingüísticos y comunicativos en el autismo, así como sus implicaciones de



Numerosos familiares y profesionales se acercaron ayer al Palacio de los Serrano para asistir a la jornada de difusión del autismo. / DAVID CASTRO

Según el presidente de **Autismo Ávila**, uno de cada **250** nacidos tiene esta enfermedad

para a la intervención. A continuación fue el turno de la psicóloga de la asociación Ariadna de Salamanca, Teresa Sanz, cuya ponencia abordó los sistemas alternativos o aumentativos de comunicación.

Tras un breve descanso, la jornada se reanudó con una conferencia sobre los métodos Teacch

y la estructuración visual y temporal del entorno, ofrecida por la psicóloga de la asociación Autismo Ávila, Elena Labrador, y la conclusión corrió a cargo del presidente de esta asociación abulense y coordinador del grupo de autismo de la Universidad de Valencia, Gerardo Herrera, que explicó a los asistentes las diferentes aplicaciones informáticas para la intervención comunicativa en el autismo.

No obstante, esta jornada, en la que también colaboraron la Federación de Autismo de Castilla y León, la Caja de Ahorros de Ávila y el Ayuntamiento de la capital, no es la única labor que realiza

La jornada tenía como objeto la **difusión** de los problemas **comunicativos** de las personas afectadas

esta asociación en la provincia. Herrera explicaba a este periódico que «durante todo el año trabajamos en el asesoramiento y coordinación de los profesionales en el cuidado de las personas afectadas». «Además -prosiguió- tenemos en marcha un programa de intervención familiar y diagnóstico, que posibilita la detec-

ción, cada vez más temprana, de esta enfermedad».

No obstante, la colaboración de los profesionales de la atención de estas personas todavía no están suficientemente implicados. Como recordaba el presidente de Autismo Ávila, «el año pasado organizamos unas jornadas de atención sociosanitarias en el hospital de Nuestra Señora de Sonsoles, si bien únicamente conseguimos que se implicaran plenamente los pediatras». «Debemos seguir trabajando para que los servicios de Urgencias conozcan mejor la problemática de estos chicos y chicas para mejorar su atención», concluyó.



muebles
Marcos

EXCEDENTES
DE
PRODUCCIÓN

SILLA DE
ORDENADOR
Giratoria,
Elevable a gas,
estructura de
aluminio.

PRECIO HABITUAL:
~~183 €~~
AHORA: 18.302 ptas.
110 €



▶ ENTREGA DE LOS PREMIOS DE LA ACADEMIA SUECA

Maathai, primera mujer de África que recoge un Nobel

La ecologista keniana recibió en Oslo el galardón de la Paz • Gustavo de Suecia ofició en Estocolmo la entrega del resto de premios, con la ausencia de la escritora Elfriede Jelinek

• El presidente de la Fundación Nobel señala que la escasez de mujeres premiadas en la historia de estos galardones refleja la discriminación que existe en el mundo académico.

EFE / OSLO-ESTOCOLMO

La activista keniana Wangari Maathai, Premio Nobel de la Paz 2004 y primera mujer africana que obtiene una de estas distinciones, apeló ayer, al recoger el galardón en Oslo, a defender la paz desde la lucha por preservar el medio ambiente, pues «el desarrollo sostenible, la democracia y la paz son inseparables». Horas más tarde, el rey Carlos Gustavo de Suecia entregó el resto de premios de este año en la tradicional ceremonia en el Konserthuset de Estocolmo, con la ausencia de la galardonada en Literatura, Elfriede Jelinek, que alegó fobia a este tipo de ceremonias para no acudir.

Maathai recogió por la mañana en Oslo el Nobel de la Paz por la lucha que lleva desde el grupo que fundó en 1977, Movimiento Cinturón Verde, contra la deforestación de su país, Kenia. La galardonada recogió el premio en nombre de «la gente de Kenia, de África y del mundo... que trabajan en silencio por el medio ambiente, por la democracia y por los derechos humanos. Haciendo esto, plantan las semillas de la paz».

Ya por la tarde, en la tradicional ceremonia en el Konserthuset de Estocolmo, el rey Carlos Gustavo de Suecia entregó el resto de premios de este año, en un acto marcado por la ausencia de la galardonada en Literatura, Elfriede Jelinek. La escritora austríaca alegó su fobia a este tipo de ceremonias para no acudir a Estocolmo y envió una cinta grabada con su discurso para cumplir con la obligada conferencia de cada Nobel. El presidente de la Fundación Nobel y galardonado con el premio de Medicina en 1982, Bengt Samuelson, abrió la ronda de discursos señalando que si solo el 4 por ciento de los galardonados en la historia (hasta 2003)



Los reyes de Noruega, Sonia y Harald, saludan a Wangari Maathai tras la entrega a la keniana del Nobel de la Paz. / EPA

habían sido mujeres es porque los Nobel constituyen un reflejo de la discriminación histórica de la mujer en el mundo académico, pero resaltó que este año había tres entre los doce premiados, una cifra histórica. Lars Brink, de la Real Academia Sueca de las Ciencias, presentó el premio de Física, que ha recaído en los estadounidenses David J. Gross, David Politzer y Frank Wilczek, mientras que Lars Thelander hizo lo propio con el de Química, otorgado al estadounidense Irwin Rose y los israelíes Aaron Ciechanover y Avram Hershko. Rose, de 78 años, el mayor de los premiados, necesitó la ayuda de Hershko para subir al escenario.

Los también estadounidenses Linda B. Buck y Richard Axel, Nobel de Medicina o Fisiología, fueron anunciados por el profesor Sten Grillner, del Instituto Karolinska, y el de Economía, concedido al noruego Finn E. Kydland y el estadounidense Edgard C. Prescott, lo presentó Edgard C. Prescott.



Irwin Rose (i) recibe de manos de Gustavo de Suecia el Nobel de Química. / EPA

LOS NOBEL DE 2005

MEDICINA

▶ **Richard Axel y Linda B. Buck.** Los estadounidenses han sido premiados por sus investigaciones para desentrañar el misterio del sentido del olfato. Axel es profesor de Patología y Bioquímica y ejerce en la Universidad de Columbia, en Nueva York. Buck es profesora de Microbiología e Inmunología.

FÍSICA

▶ **David J. Gross, H. David Politzer y Frank Wilczek.** Los estadounidenses han logrado el galardón por sus trabajos en física atómica. Gross trabaja desde 1997 en el instituto Kavli de Física Teórica, en la Universidad de California. Wilczek es profesor de Física del Instituto Tecnológico de Massachusetts (MIT), en Estados Unidos. Politzer es profesor en el Departamento de Física del Instituto Tecnológico de California, en Pasadena.

QUÍMICA

▶ **Aaron Ciechanover, Avram Hershko e Irwin Rose.** Los israelíes y el estadounidense han sido premiados por su búsqueda de explicaciones de cómo las células producen proteínas.

ECONOMÍA

▶ **Finn E. Kydland y Edward C. Prescott.** El noruego y el estadounidense han obtenido el galardón por sus estudios relacionados con el comportamiento económico en el tiempo. Kydland es profesor en las universidades de Carnegie Mellon y California y Prescott ejerce como catedrático en la Universidad de Arizona (EEUU).

LITERATURA

▶ **Elfriede Jelinek.** La austríaca ha sido distinguida en reconocimiento al juego de «voces y contravoces» de sus novelas.

PAZ

▶ **Wangari Maathai.** La keniana resultó galardonada por su contribución al desarrollo sostenible, la democracia y la paz.

MUEBLES

Arquetipo

Interiorismo

Feliz Navidad!

Te deseamos todo lo mejor

Avda. de la Constitución, 117
MEDINA DEL CAMPO
(VALLADOLID)

Tfno: 983 802 764

Fax: 983 811 423

e.mail: arquetipo@arquetipointeriorismo.comwww.arquetipointeriorismo.comtambién abrimos los **DOMINGOS** por la mañana

► PROTOCOLO DE KIOTO

Bruselas aprobará el próximo 22 el plan que asigna las emisiones de CO₂ a España

EFE / BRUSELAS

La Comisión Europea (CE) aprobará el próximo 22 de diciembre el Plan Nacional de Asignación de Derechos de Emisión español, que permitirá cumplir los compromisos del Protocolo de Kioto sobre cambio climático.

Según anunció ayer el comisario europeo de Medio Ambiente, Stavros Dimas, el plan español será aprobado junto a los de Lituania, Malta, Chipre y Hungría.

Una vez aprobados por Bruselas esos cinco planes nacionales de asignación de derechos de emisión, sólo estarán pendientes los de Polonia, Italia, Grecia y la República Checa.

Los planes nacionales harán posible la puesta en marcha el próximo 1 de enero de 2005 del sistema de comercio de emisiones de gases contaminantes, que le permitirá a la UE cumplir el Protocolo de Kioto.

El Plan Nacional español de Asignación de Derechos de Emisión fija para los próximos tres años una estabilización en las emisiones de dióxido de carbono, con una reducción del 1,2 por ciento, y deja para una segunda fase los recortes que permitirán a España cumplir los objetivos establecidos por el Protocolo de Kioto para 2012.

► ESPACIO

Los cosmonautas rusos dejarán la ISS si no reciben más alimentos

EFE / MOSCÚ

El Centro ruso de Control de Vuelos Espaciales advirtió ayer de que los dos cosmonautas de la Estación Espacial Internacional (ISS) tendrán que regresar urgentemente a la Tierra si de aquí a fin de año no les llegan provisiones de alimentos.

«Si para finales de año no llega a la ISS la Progress M-51 con una carga vital para la tripulación, Salizhán Sharipov (Rusia) y Leroy Chiao (Estados Unidos) serán evacuados urgentemente a la Tierra», dijo un portavoz del Centro a la agencia Itar-Tass. «Ya se ha establecido que, en tal caso, el 30 de diciembre será la fecha más probable del regreso de los cosmonautas a bordo de la nave Soyuz TMA-5», añadió el portavoz.

Según fuentes rusas, las reservas de comida en la ISS se agotarán a mediados de enero y, si en los próximos días no se reponen, será imposible continuar la misión de los cosmonautas.

Promecal, en expansión

Noticias de la Rioja se presentó el pasado jueves en sociedad ante 800 personas • La plantilla y el Consejo de Administración agradecen la acogida y los buenos deseos recibidos



1. Autoridades regionales y locales, en primera fila junto al presidente del consejo de administración (5i) y el director del periódico (3d). 2. La asistencia de público al evento de presentación fue masiva. 3. El presidente de La Rioja, Pedro Sanz (i), Antonio Méndez Pozo (editor de Promecal y Promecam) y Ruiz Alejos, presidente del Consejo de Administración. /FOTO: INGRID

SPC/ LOGROÑO

Casi 800 personas asistieron la tarde del pasado jueves a la presentación del nuevo periódico Noticias de la Rioja que edita Promotora de Medios Riojanos, S.A. (Promersa) -sociedad en la que Promecal participa con un 10 por ciento de su accionariado-.

Noticias de La Rioja se presentaba en sociedad y lo hacía bajo la atenta y cálida mirada de quienes quisieron demostrarnos con su presencia el apoyo a esta aventura de comunicación empresarial.

El primero en tomar la palabra ante los asistentes fue el director de Noticias de La Rioja, Juan José Saiz, que destacó el compromiso del periódico en la defensa de los intereses de la Comunidad Autónoma.

Además, aseguró que serán «la confianza y complicidad de la sociedad riojana no lo que servirá de acicate a todos los periodistas y gestores de este periódico para con nuestro trabajo diario y con la ayuda de nuestros lectores alcanzar juntos nuevas metas».

Tras él, subió al estrado, José María Ruiz Alejos. Sus palabras fueron de sincero agradecimiento a las instituciones, colectivos y asociaciones por la buena acogida que han brindado a un proyecto «riojano de pura cepa».

Un periódico «es en sí mismo

una buena noticia para La Rioja», dijo el alcalde de Logroño, Julio Revuelta, para quien la pluralidad informativa es sinónimo de «progreso y libertad».

El presidente de La Rioja, Pedro Sanz, cerró el turno de alocuciones destacando la aparición de «una voz nueva que va a contribuir a formar e informar mejor a los riojanos».

Sanz ha manifestado además sobre la puesta en marcha de este nuevo medio que «Noticias de la Rioja viene a enriquecer nuestro panorama mediático y coadyuvará, sin duda, a fortalecer la vertebración informativa de la región y a crear espacios de encuentro y de reflexión».

Media hora después, los asistentes eran los protagonistas en el vino riojano que se ofreció en un salón abarrotado. Entre bocado y bocado, regado con vinos de la tierra, pudimos ver algunas parejas de hecho y circunstancia que mantenían animadas

charlas. Fuera del ruedo político, aunque en su salsa, asistieron el presidente de Parlamento, José Ignacio Ceniceros; el delegado del Gobierno, José Antonio Ulecia; miembros del Ejecutivo regional como Antonino Burgos, Alberto Bretón, Pedro Soto, Emilio del Río, Luis Alegre, Javier Erro, Juan José Muñoz o Sagrario Loza; diputados, senadores, alcaldes de di-

ferentes municipios, concejales y representantes de las principales partidos con presencia regional.

El presidente del Tribunal Superior de Justicia de La Rioja, Ignacio Espinosa; el Jefe Superior de Policía, Manuel Álvarez; el coronel Jefe de la Guardia Civil, Antonio Velilla; los secretarios de la Fer, Emilio Abel de la Cruz; de UGT, Carmelo Cabezón; de CCOO, Carlos Ollero, y USO, Julio Salazar, también quisieron ser testigos del lanzamiento del nuevo diario.

Nombres propios del mundo de la cultura, empresa, finanzas, deporte, comercio, medios de comunicación, agricultura, asociaciones vecinales y profesionales... toda la sociedad riojana estuvo representada y lo seguirá estando a través de nuestras páginas porque ése es precisamente el objetivo de Noticias de La Rioja, llegar a todos los rincones de esta comunidad para trasladar el pulso de los ciudadanos.

La tirada del primer ejemplar alcanzó los 17.000 ejemplares, una cifra que desde la dirección del nuevo medio de información escrito espera alcanzar en un futuro no muy lejano.

► DERECHOS HUMANOS

EEUU donará inicialmente 125 millones de dólares a Acnur el próximo año

EFE / GINEBRA

El Gobierno de EEUU anunció ayer en Ginebra que contribuirá inicialmente con 125 millones de dólares al presupuesto para las actividades del Alto Comisionado de las Naciones Unidas para los Refugiados (Acnur).

La embajadora adjunta de EEUU ante las agencias de la ONU en Ginebra, Lynn Cassel, realizó este anuncio en coincidencia con la celebración del Día Internacional de los Derechos Humanos.

Cassel, que reafirmó el compromiso de Washington con los principios de igualdad y justicia ante la ley recogidos en la Declaración Universal de los Derechos Humanos (1948), anunció que el Gobierno de su país contribuirá, en un principio, con esa suma al presupuesto de Acnur. A esa cifra le seguirán «otras contribuciones adicionales, para darle a Acnur una justa contribución a su presupuesto».

SOLICITUD. La oficina del alto comisionado de la ONU para los Refugiados, que dirige el ex primer ministro holandés Ruud Lubbers, solicitó a la comunidad internacional 1.100 millones de dólares para sus actividades en 2005.

Acnur atiende actualmente a unos 17 millones de personas en varios países, de los que 9,7 son refugiados, más de 1 millón son repatriados, otro son demandantes de asilo y otros 5,3 son desplazados o en situación vulnerable.

El Acnur se financia con las contribuciones voluntarias de gobiernos, ONGs y donaciones privadas, y sólo una pequeña parte de sus recursos proceden del presupuesto de la ONU y se utilizan para cubrir gastos administrativos. En 2004 se beneficiaron de las actividades de este organismo 17,1 millones de personas, un 22 por ciento menos que hace tres años.

En España, casi doscientos escolares de todo el país celebraron ayer en el Congreso de los Diputados el Día Mundial de los Derechos Humanos, en donde el presidente de la Cámara, Manuel Marín, y el filósofo José Antonio Marina les animaron a «pelear» día a día por los derechos fundamentales y a vigilar su cumplimiento.

Por otra parte, el presidente argentino, Néstor Kirchner, afirmó que en su país la justicia «está llegando sin venganza», aunque reconoció que en materia de derechos humanos existen «asignaturas pendientes» como la pobreza y la indigencia.

A partir de la semana próxima, se negará refugio en EEUU a personas que hayan violado los derechos humanos en el exterior.

BREVES

SALUD

La obesidad infantil se triplica en los últimos veinte años

Sanidad presentó ayer una campaña de promoción de hábitos de alimentación sanos y de la práctica de ejercicio físico para evitar el incremento de la obesidad infantil, que ha pasado en España en las dos últimas décadas de un 5% de niños obesos a un 16,1%. La ministra de Sanidad, Elena Salgado, dijo que la campaña, que tienen un presupuesto de 1.210.000 euros y que incluye carteles y anuncios entre otros en televisión, prensa, radios y cines, va dirigida sobre todo a los padres para que no consideren normal que sus hijos sean «gorditos» y crean que ya adelgazarán cuando crezcan.

COMUNICACIÓN

120 periodistas han muerto en el mundo ejerciendo su oficio en lo que va de año

La Federación Internacional de Periodistas (FIP), informó de que en lo que va de año murieron 120 periodistas en todo el mundo, muchos de ellos asesinados. Los países más peligrosos para ejercer la profesión son Irak, Filipinas, Israel, los territorios palestinos, Myanmar, Eritrea, Zimbabue, Colombia y Ucrania. Con ocasión del día internacional de los Derechos Humanos, el secretario general de la FIP, Aidan White, señaló en un comunicado que «con más de 100 muertes, incluyendo asesinatos premeditados, y con una creciente y evidente despreocupación frente a los medios por parte de muchos gobiernos, 2004 se está convirtiendo en un año de brutalidad y abuso».

FAUNA

La UCM edita un libro de ornitología dedicado a su gran promotor en España

La Universidad Complutense de Madrid (UCM) presentó el libro y el DVD *La ornitología hoy*, un homenaje al catedrático emérito de Zoología y presidente de honor de la Sociedad Española de Ornitología, Francisco Bernis Madrazo, que falleció el 9 de noviembre de 2003. La obra ha sido dedicada a Bernis, considerado como el «padre» de la ornitología española, por su «eficacia y esfuerzos» en la instalación de esa ciencia y por la creación a través de SEO de su «base social», destaca en el prólogo del libro José Luis Tellería, catedrático de Biología animal de la UCM y editor del libro. Esta publicación relata como en 1954 Bernis y «otro pequeño grupo de entusiastas» fundaron la SEO ya que consideraban que la Ornitología en España «distaba mucho» de alcanzar los niveles internacionales.

Madrid, Premio a la Convivencia.

El jurado del Premio Convivencia de la Fundación Profesor Manuel Broseta decidió por unanimidad galardonar al pueblo de Madrid, por «su actitud ejemplar tras los actos terroristas del 11 de marzo», y al ex jesuita Vicente Ferrer por su labor humanitaria. Así lo anunció el presidente del Senado, Javier Rojo, que presidió el jurado de la décima tercera edición del premio, del que también formaron parte la vicepresidenta de la Fundación Víctimas del Terrorismo, Ana María Vidal y la decana de Ciencias Jurídicas y Económicas de la Universidad Jaume I de Castellón, Ana María Fuertes, entre otros. El galardón, de 12.000 euros, se entregará el próximo 17 de enero con motivo del aniversario del asesinato por ETA, el 15 de enero de 1992, de Manuel Broseta. / FOTO: EFE



Los obispos lanzan una campaña implícita contra los matrimonios gays

La Conferencia Episcopal ha editado un díptico explicativo con el lema 'Hombre y mujer los creó' que repartirá en todas las diócesis

• El secretario de la CEE, Juan Antonio Martínez dijo que «no todas las relaciones entre las personas pueden ser equiparables ni comparables, ni asimiladas al matrimonio».

EUROPA PRESS / MADRID

La Conferencia Episcopal Española (CEE) ha propuesto a todas las diócesis españolas celebrar el próximo día 26 de diciembre una jornada en defensa del matrimonio entre el hombre y la mujer que condena «implícitamente» las uniones conyugales homosexuales, según admitió ayer el secretario de la CEE, Juan Antonio Martínez Camino, durante la presentación de la campaña.

«No todas las relaciones entre los seres humanos pueden ser equiparables ni comparables, ni asimiladas al matrimonio: el matrimonio es una realidad con un perfil muy concreto, que es el que hace a los seres humanos ser capaces de realizar su vocación plenitud y hace que la sociedad

pueda acoger dignamente a los hijos», añadió.

Dentro de la campaña, la CEE ha editado un díptico explicativo con el lema *Hombre y mujer los creó* que repartirá en las diócesis para «ayudar a los católicos a gozarse en su vocación matrimonial, vivirla en plenitud y saber defen-

derla». En este sentido, insistió en que no se puede emitir un juicio unívoco para toda la variedad de las denominadas formas de familia que, por otro lado, siempre ha habido en cierta manera. «Siempre ha habido parientes que conviven, hermanos, tíos y sobrinos, hermanos, amigos, gente que tiene unos objetivos comunes y que comparte la vida. Eso existe, la Iglesia lo conoce, hay distintas realidades en ese campo, muy distintas entre ellas a su vez, absolutamente distintas y cada una de ellas exigiría una apreciación y un juicio diverso», explicó.

En cualquier caso, subrayó que una cosa «clara» es que *familia* en el sentido estricto de la palabra es la que se basa en el matrimonio, la unión de un hombre y una mujer, en cuya igualdad y complementariedad radica la posibilidad de unas relaciones humanas plenas de filiación, de paternidad y maternidad.

«No va contra nadie. Si hay determinadas agendas legislativas o políticas que tienen que ver con esto es su problema. No queremos ir contra nadie», precisó.

◻ 'Grupo Risa'

En relación a la polémica sobre el Grupo Risa (se ofrecían en internet fotomontajes de las ministras desnudas en una web que lleva ese nombre), Martínez Camino afirmó que la Conferencia Episcopal Española sigue esperando una rectificación por parte del Gobierno de la nación por una imputación involucrando, no simplemente a la Cadena COPE, sino indirectamente y cuasi directamente a la Conferencia Episcopal.

A este respecto, Martínez Camino se mostró muy categórico: «En un asunto grave para el cual no se ha mostrado ningún indicio positivo».

Poesía eterna y universal

Ávila homenajeó ayer a San Juan de la Cruz con un recital en el que participaron ocho poetas, que entablaron un 'diálogo' con los versos de la 'Noche oscura', acompañada su palabra por el lenguaje de la música y la imagen

DAVID CASILLAS / ÁVILA

Hízose ayer noche oscura en el Auditorio Municipal de San Francisco para celebrar un homenaje plural de la ciudad de Ávila a San Juan de la Cruz, insigne místico y poeta de mensaje inagotable de quien el próximo martes se celebrará el aniversario de su muerte. La celebración del gran místico fontiverense se realizó a través de un recital que acercó los versos de la *Noche oscura* a los allí presentes, que llenaban el Auditorio, a través del cauce conjunto de la palabra, la imagen y la música.

El acto, organizado por el Instituto Municipal de la Música y la Cultura en colaboración con la Fundación Camino de la Lengua, tomó la forma de un diálogo entre ocho poetas y San Juan de la Cruz, respondiendo los primeros a los versos de la *Noche Oscura* pero no quedándose en ese coloquio de amor y vida, sino dejándose acompañar por la música, la imagen y por la lectura de los poemas del místico abulense en ocho idiomas diferentes.

Con las luces del Auditorio apagadas, haciendo noche en todo el recinto excepto en el ábside que sirve de escenario, inauguraba el acto la presentación que del mismo hacía el poeta José María Martín, breve intervención que daba paso a la lectura que de un texto sobre la belleza y la hondura de la poesía de San Juan de la Cruz realizó Francisco Javier Sanchó, director del Centro Internacional Teresiano Sanjuanista.

Antes de que se iniciase el diálogo entre la poesía actual y la que nos legó Juan de la Cruz, sonó el primero de los cuatro temas que interpretó el cantaor flamenco Antonio Soto, acompañado a la guitarra por Pepe Rivas.

Los ocho breves capítulos del coloquio siguieron una misma dinámica. Roberto Rodríguez leía cinco versos seleccionados de la *Noche oscura* (comenzó con «En una noche oscura/ con ansias en

amores inflamada/ ¡o dichosa ventura!/ salí son ser notada/ estando ya mi casa sosegada»), para a continuación ser sustituido en el atril por un hermano carmelita de nacionalidad diferente que leía ese mismo poema en su idioma nativo; la siguiente voz era la del poeta de turno, dialogando con Juan de Yepes.

Leyeron sus poemas, siguiendo el orden alfabético, los poetas Carlos Aganzo (*Prisionero de amor*), Ana Agustín (*Amor*), Margarita Arroyo (*En llama viva*), Fernando Díaz San Miguel (*El vértigo, Fractal, El ruido y Siete*), José María Muñoz Quirós (*Noche oscura*), José María Martín (que declamó el poema de Antonio Piedra titulado *Jaiquillas para una canción esquiva*), José Pulido (*Grial*) y Miguel Velayos (*Céseme*). Antes de esas intervenciones, y por el siguiente orden, había sonado la poesía de Juan de la Cruz en los idiomas chichewa de Malawi, filipino de Filipinas, malayalam de la India, igbo de Nigeria, totonaca de México, tamil de la India, lingala del Congo e hindi de la India.

Y mientras se oía la poesía, una proyección de ocho fotografías realizadas por José Luis Rodríguez, escenas de la naturaleza al atardecer que eran fundamentalmente siluetas y luz, iluminaba tenuemente la escena.

Una interpretación flamenca de los versos de Juan de la Cruz a cargo de Antonio Soto, que había regalado su canto hondo en dos ocasiones más, cerró el recital flamenco. Los aplausos, que no habían sonado durante todo el desarrollo del recital, por petición expresa de sus organizadores, estallaron tras el punto y final puesto por el cantaor abulense.

La música quedó para la memoria. Los textos y las imágenes tomaron la forma de un librito, *Diálogos con Juan de la Cruz 2004*, que fue repartido a todos los asistentes al acto.



Antonio Soto y Pepe Rivas pusieron el protagonismo musical al recital. / DAVID CASTRO



Hermano carmelita que leyó a San Juan de la Cruz en lengua malayalam de la India. / DAVID CASTRO



CENTRO MEDICO-PSICOTECNICO
ESTRADA

RECONOCIMIENTOS MEDICOS

RECONOCIMIENTO para obtener o renovar
tu PERMISO DE CONDUCIR ó de ARMAS

Horario:

mañanas: 8,45 a 13,45
tardes: 17 a 18,30 h.
Sábados: 10,30 a 12,30 h.

Telf.: 920 22 72 97



Plaza Claudio Sánchez Albornoz, s/n. Bajo. 05001 | Ávila

> FRENTE A JEFATURA DE TRÁFICO

Ángela Franco reivindica el valor de la escultura gótica de Ávila

La historiadora del Museo Arqueológico Nacional presentó ayer, editado por la Fundación Las Edades del Hombre, un trabajo de investigación sobre ese interesante capítulo del arte abulense

• El libro reparte su información en cuatro apartados: escultura monumental, escultura funeraria, equipo litúrgico e imaginería, a los que añade un brevísimo capítulo sobre los rollos.

DAVID CASILLAS / ÁVILA

Siendo Ávila una ciudad que vivió sus principales momentos de esplendor social y cultural coincidiendo con el desarrollo del románico (San Pedro, San Andrés, San Vicente...) y el renacimiento (sus muchos palacios), no puede obviarse que la huella del gótico es también muy significativa.

Para celebrar, reivindicar y dar a conocer una parte de ese estilo artístico existente en Ávila, la Fundación las Edades del Hombre, en colaboración con Caja de Ávila, Obispado de Ávila, Junta de Castilla y León, Caja España y Ayuntamiento de Ávila, y en paralelo con la celebración de 'Testigos', ha editado un libro que se centra en la escultura gótica que puede admirarse dentro del generoso patrimonio artístico de esta Ciudad Patrimonio.

Ángela Franco, conservadora del Museo Arqueológico Nacional, es la autora de este libro, más generoso en textos que en reproducciones fotográficas, que reparte su contenido en cuatro capítulos: escultura monumental, escultura



Ángela Franco, Antonio Meléndez, José Manuel Espinosa y Aureo Martín, en la presentación del libro. / DAVID CASTRO

funeraria, equipo litúrgico e imaginería.

La primera de las cuatro partes del libro se centra en la catedral de Ávila (su portada de los Apóstoles) y la huella que en esta ciudad dejó el gran escultor Juan Guas, sin olvidar las piezas existentes en otros templos y en otros edificios civiles.

El de la escultura funeraria es un capítulo muy interesante tanto por la información histórica que

aporta, y que ayuda a conocer mejor los escalafones señoriales de la ciudad, como por encontrarse este tipo de trabajos entre los menos conocidos y valorados y rescatarlos así de su relativo olvido.

Cuando habla del 'equipo litúrgico', Ángela Franco divide su discurso entre las sillerías de los coros, los pulpitos, las pilas bautismales y, fundamentalmente, en los retablos, piezas últimas que se reparte muy generosamente por

toda la geografía provincial. Antes de que cierre el libro un brevísimo capítulo dedicado a los rollos, se centra la estudiviosa del arte en la imaginería gótica que se conserva en Ávila, repartiendo su información entre los temas pasionales y las piezas de inspiración mariana.

El libro se ofrece como un interesante trabajo, muy útil para conocer una parte de nuestro legado artístico poco publicitado pero de indudable relevancia.

DESDE MI BUTACA
EMILIO GARCÍA FERNÁNDEZ

Música y sentimientos

Mucho se ha escrito sobre las películas que tienen un gran carga musical. Siempre, en todas ellas, es inevitable trascender la composición musical, el relato acompañado, y situarlo al mismo nivel de las emociones sentidas y compartidas.

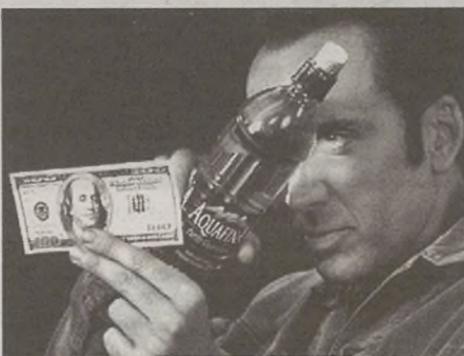
En esta línea se mueve *Los chicos del coro*, del francés Christophe Barratier, una película que gana al espectador desde la contrariedad, desde el momento en que se describe el espacio -Fond de l'etang- y la realidad vital que fluye por cada uno de los lugares y en cada uno de los miembros de un pequeño grupo de niños, para los cuales el curso 1948-49 será algo especial gracias a la llegada al centro de un profesor de música contratado como vigilante.

Más allá de que esté inspirada en un título francés de 1945 (*La cage aux rossignols*, de Jean Dréville) lo importante de la historia se encuentra en un excelente guión, bien equilibrado, remarcado por el tempo visual que da calidad y engrandece la mirada, el gesto que proyecta cada personaje. Todo tiene valor, y la lectura más completa se puede extraer de la fotografía de grupo que se realiza delante de la puerta principal del internado: sonrisas que quieren decir muchas cosas al tiempo que confunden. Además de todo esto, el espectador se sumerge en un entorno sin contrastes, un escenario levantado sobre la austeridad más absoluta que pasa a un segundo término cuando es identificado por primera vez. El espectador debe saber leer la vida a través de las huellas reflejadas en las paredes, en las escaleras, en el aula, en el despacho del director, en la frialdad de la cárcel y, como no, en la pasión descubierta por el profesor de música en la madre de su solista.

El mundo de la infancia es sorprendente y maravilloso al mismo tiempo, pero también paradójico quizás como fruto del vitalismo impulsivo que encierra vivencias desconocidas aunque imaginadas.

Los chicos del coro es una historia universal, sensible a cualquiera que desee sumergirse en un mundo de emociones sin caer en el drama. Barratier ha sabido contener un relato que bien podía decantarse por la lágrima fácil. Y no sólo eso, ha logrado que el espectador piense en algo más y mire hacia su interior buscando su propia respuesta. El resultado, sin duda, una excelente película.

CINE: ESTRENOS DE LA SEMANA



ACCIÓN-AVENTURA LA BÚSQUEDA

Dirección: Jon Turteltaub
Guión: Jim Kouf, Cormac Wibberley y Marianne Wibberley
Intérpretes: Nicolas Cage, Diane Kruger, Justin Bartha, Sean Bean, Jon Voight, Harvey Keitel, Christopher Plummer

■ B.F. Gates es un hombre que ha dedicado su vida a buscar el legendario Tesoro de Los Caballeros Templarios, del que se dice que es el botín más increíble de todos los tiempos y que estaba escondido en algún lugar de América. Durante seis generaciones, los miembros de la familia Gates buscaron las pistas que los Padres Fundadores de América dejaron y recorrieron cada rincón del país en busca del tesoro. Ahora, el inconformista Ben Gates da un gran paso adelante en esta búsqueda. Descubre la pista definitiva que le llevará hasta el tesoro: un mapa oculto en el reverso de la Declaración de Independencia.



INTRIGA EL LOBO

Dirección: Miguel Courtois
Guión: Antonio Onetti.
Intérpretes: Eduardo Noriega, José Coronado, Mélanie Doutey, Silvia Abascal, Santiago Ramos, Patrick Bruel Jorge Sanz.

■ *Lobo* es un largometraje inspirado en la historia de Mikel Lejarza, alias Lobo, el agente de los servicios secretos españoles que consiguió infiltrarse en ETA entre 1973 y 1975 y provocó la caída de una cuarta parte de la militancia etarra de la época, incluyendo a los miembros más destacados de sus comandos especiales y a la cúpula dirigente del momento. Esa infiltración supuso un mazazo a la organización en un momento en el que sus acciones se convertían en la excusa perfecta para que los sectores más involucrados del régimen de Franco se decidieran a tomar el poder.

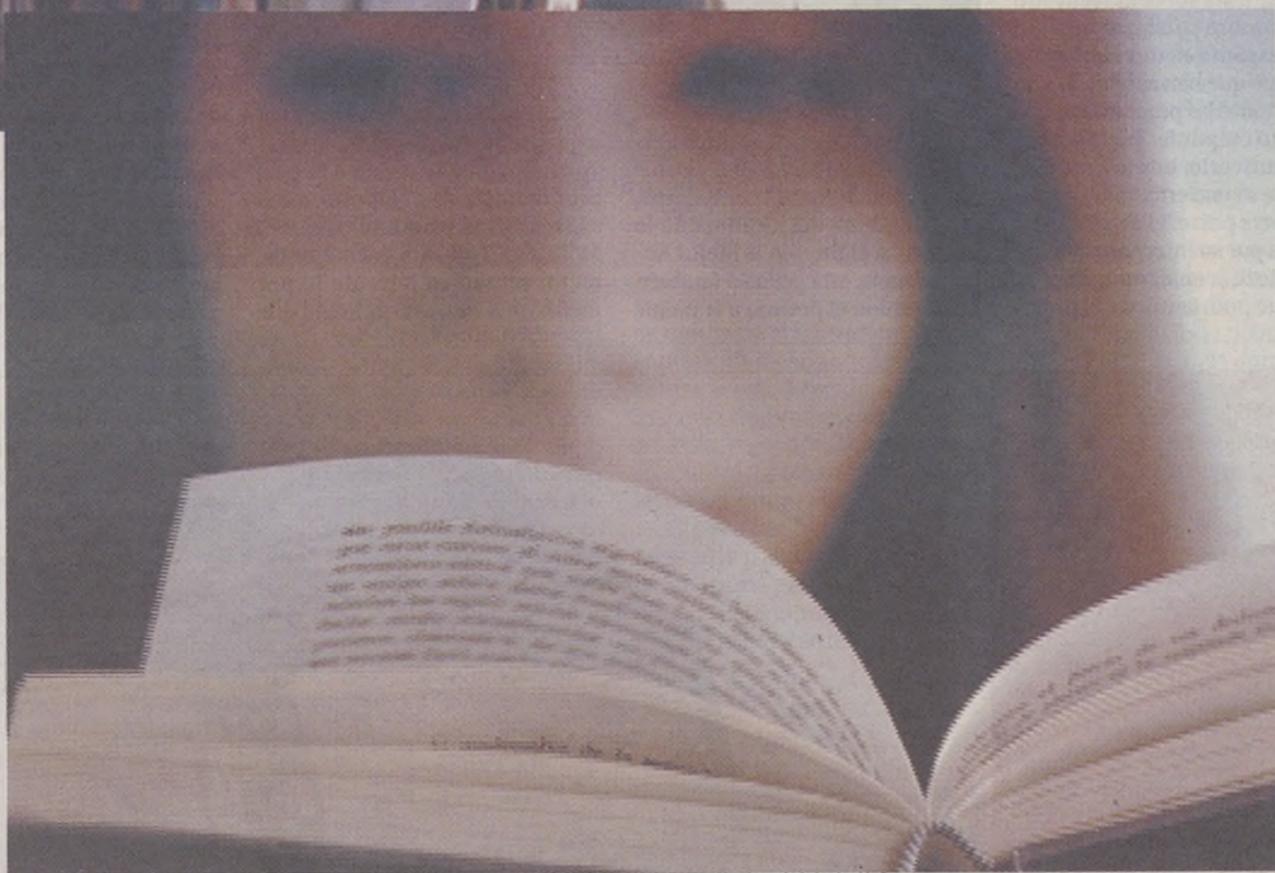


COMEDIA BAD SANTA

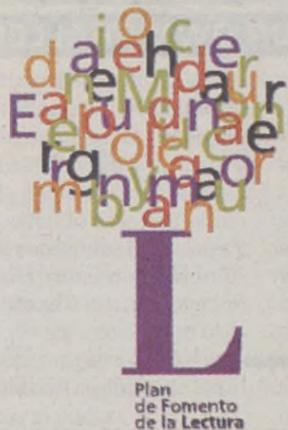
Dirección: Terry Zwigoff
Guión: Glenn Ficarra y John Requa
Intérpretes: Billy Bob Thornton, Tony Cox, Brett Kelly, Lauren Graham, Lauren Tom, Bernie Mac, John Ritter, Tom McGowan

■ Willie y Marcus son dos delincuentes que estas navidades están preparando ganarse un buen botín. Aprovechando las fiestas navideñas se les ocurre la genial idea de disfrazarse, uno de Santa Claus y el otro de uno de sus ayudantes, para poder entrar sin crear sospechas en los grandes almacenes, y una vez infiltrados entre el personal del centro comercial hacerse fácilmente con la recaudación del día. El plan parece perfecto hasta que se encuentran con un jovencito de ocho años que les enseñará el verdadero significado de la Navidad.

Vayas donde vayas,



leer te da más.



www.planlectura.es

EN ESPAÑA



El sol sale a las 8.33 y se pone a las 17.52

La luna sale a las 07.57 y se pone a las 17.02

EN CASTILLA Y LEÓN

HOY

Niebla menos persistente.

Aunque la niebla volverá a aparecer, no será tan densa como en días anteriores, y tenderá a levantar con el transcurso de la jornada, salvo en puntos del valle del Duero, donde aún podrá ser persistente. Así, por la tarde se verá más el sol en la Comunidad.

AYER EN AVILA

TEMPERATURA

máxima **10,7**
16,30 h
mínima **-1,2**
07,30

HUMEDAD: 58%

VIENTO: E

LLUVIA: 0 L/M2

*DESDE LAS 14:00 DE ANTEAYER A LAS 14:00 DE AYER.



EN AVILA

Repite la situación.

Después de una semana de nieblas y con temperaturas muy bajas incluso a mediodía, y a pesar de que aún se verán bancos de niebla a primeras horas, perderán protagonismo. Será una jornada en general soleada con temperaturas muy parecidas a las de ayer.

HOY

Se acerca otra borrasca. Una nueva borrasca se acerca desde el Atlántico y hará llegar nubes altas de momento poco importantes, al extremo suroeste. Mientras que en el Cantábrico las altas presiones y los vientos de levante mantienen el tiempo soleado, en el Mediterráneo arrastrarán humedad y algunas precipitaciones.

MAÑANA

Más nubes desde el sur. El anticiclón en el Atlántico desplaza la borrasca hacia las Canarias, donde dejará lluvias. Esta borrasca es la que hará que lleguen nubes a buena parte del país, y aunque serán más compactas cuanto más al sur, no será hasta la noche cuando empiecen a dejar precipitaciones en el extremo suroeste de la Península.

DOMINGO



Apenas sin niebla. El domingo, la proximidad de una borrasca atlántica hará llegar intervalos de nubes altas a la región y canalizará vientos cálidos del sur que favorecerán la ventilación en toda la zona de manera que la niebla ya no será noticia. Las temperaturas, en ligero ascenso.

LUNES



Sin muchos cambios. La borrasca ya casi deshecha en el suroeste de la Península canalizará vientos de sudeste y de nuevo hará llegar nubes a la región, aunque no sean demasiado importantes, por lo que el tiempo continuará a pesar de todo soleado. Se mantienen las temperaturas.

HOY

11 de diciembre

Faltan 20 días para que finalice el año.

SORTEOS

Cupón Pro Ciegos	
LUNES 29/11/2004	76309
Serie	035
MARTES 7/12/2004	66030
Serie	048
MIÉRCOLES 1/12/2004	90960
Serie	043
JUEVES 9/12/2004	13992
Serie	010
VIERNES 10/12/2004	87299
Reintegro	9
Serie	089
SÁBADO 16/10/2004	91687
Reintegro	7
Serie	007

Supercupón ONCE

DOMINGO 5/12/2004	02116
Reintegro	6
Serie	014

Lotería Primitiva

JUEVES 9/12/2004	9 - 14 - 16 - 18 - 28 - 36
C: 17 R: 4	
SÁBADO 4/12/2004	4 - 24 - 26 - 38 - 44 - 45
C: 3 R: 4	

Bono Loto

LUNES 6/12/2004	10 - 14 - 20 - 30 - 35 - 41
C: 22 R: 6	
MARTES 7/12/2004	7 - 9 - 14 - 17 - 20 - 29
C: 18 R: 4	
MIÉRCOLES 8/12/2004	15 - 18 - 23 - 28 - 36 - 46
C: 8 R: 7	
VIERNES 10/12/2004	4 - 10 - 13 - 28 - 29 - 31
C: 40 R: 5	

Gordo de la Primitiva

DOMINGO 5/12/2004	1 - 19 - 22 - 37 - 41 - 43
C: 11 R: 6	

Lotería Nacional

JUEVES 9 DE DICIEMBRE	
Primer Premio	43983
Segundo Premio	81259
Reintegros	1-3-6
SÁBADO 4 DE DICIEMBRE	
Primer Premio	02880
Segundo Premio	50234
Reintegros	0-3-4



Alta Moraña
SOCIEDAD COOPERATIVA

TIENDA
C/. Juan José Martín, 6 - Ávila
Teléfono 920 25 49 08



AVILA TECNI-PAPEL S.L.
SUMINISTROS DE MATERIAL DE OFICINA E INFORMÁTICA

Tienda: Paseo de San Roque, 32
Tel. 920 21 16 50 - Fax 920 21 17 90
Almacén y Oficina: Políg. Ind. "Las Hervencias",
C/. Río Tera 6 - 9 | ÁVILA
E-mail: info@tecnipapel.es | www.tecnipapel.es

Reparto diario a domicilio sin coste adicional alguno

Recogemos sus toner y cartuchos de impresora vacíos para reciclarlos. Compensación económica según modelos



salads plus
sabor • variedad • vitalidad



Comuneros de Castilla, 12 - Ávila

VILLANUEVA
Grupo Empresarial

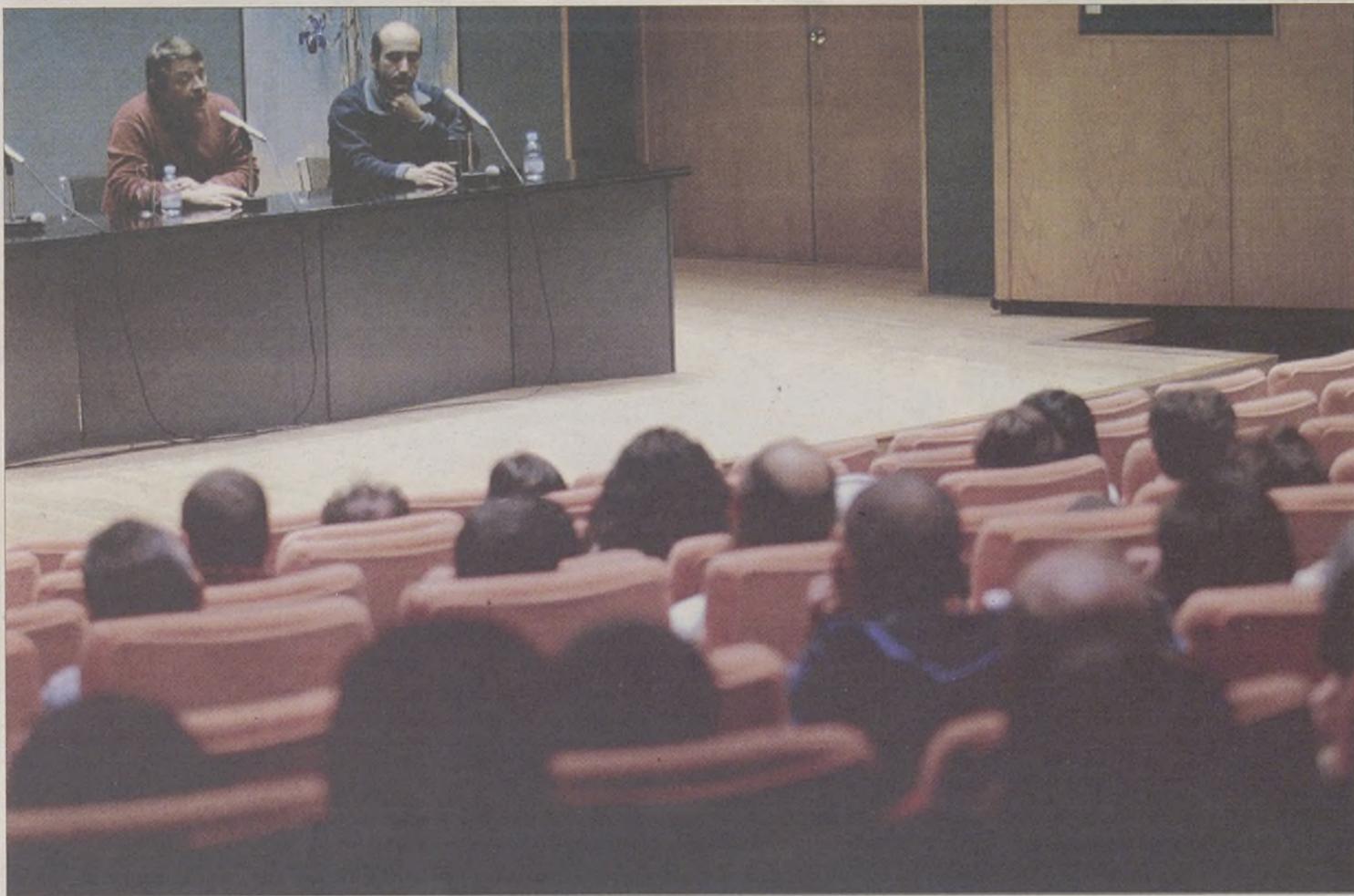


Paseo de Santo Tomás, 8
05003 Ávila. Telf.: 920 35 35 36

**PROMOCIÓN DE
16 CHALETS ADOSADOS
JUNTO A LA ESCUELA DE POLICÍAS**

MONTAÑISMO

XIV CICLO DE CONFERENCIAS VIERNES ECOLÓGICOS



Ramón Portilla (a la izquierda), junto a Miguel Ángel Vidal, durante la conferencia audiovisual de ayer en el auditorio Caja de Ávila. / DAVID CASTRO

Corominas no pudo desplazarse a Ávila

J. J. E. / ÁVILA

Debido a unos problemas personales de última hora que no pudo solucionar, Jordi Corominas no pudo desplazarse a Ávila como estaba previsto para ser el protagonista de la jornada de ayer del XIV Ciclo de Conferencias Viernes Ecológicos de Caja de Ávila, en la que iba a explicar la hazaña realizada el pasado mes de agosto al ascender el K-2 por la 'Magic Line', la ruta más difícil y peligrosa de la montaña, que únicamente se había realizado en el año 1986 por dos polacos y un checo.

Tras excusar su presencia los numerosos asistentes que se habían acercado al auditorio Caja de Ávila, Miguel Ángel Vidal (coordinador del Ciclo Viernes Ecológicos) indicó que espera contar con Corominas para el próximo mes de enero.

Su sustituto, Ramón Portilla, también habló del K-2 (8.611 metros), que definió como «la montaña de las montañas. Lo he intentado cuatro veces sin éxito. La primera vez fue en 1983, en una expedición donde no hubo unión y llegamos hasta los 8.000 metros. Cuatro años después, en una expedición mucho mejor, nos tuvimos que dar la vuelta en 'el cuello de botella'. En 1989, el mal tiempo nos impidió pasar de los 7.000 metros. Por último, en 1994, llegué en malas condiciones físicas. Había mucho hielo y se me hizo muy dura, por lo que me di la vuelta. Además, en el descenso falleció un compañero que venía con nosotros y fue muy duro para mí».

Del Himalaya, Portilla destaca el valle de Baltoro, donde está la mayor concentración de bellas montañas, como los G-3, G-4 y el Chogolisa, menos conocidas».

«Historias de bellas montañas»

El alpinista Ramón Portilla habló de otras cimas «menos conocidas pero igual de atractivas»

J. J. E. / ÁVILA

Ramón Portilla fue el encargado de sustituir al ausente Jordi Corominas, ofreciendo una interesante conferencia que denominó 'Historias de bellas montañas', un recorrido por otras cimas «menos conocidas, pero igual de atractivas que las que superan los 8.000 metros», afirmó el alpinista.

Portilla inició su repaso por los Alpes, «donde nace el alpinismo, de ahí su nombre. Hace dos siglos que se escalan. Todo estaba por descubrir, ya que los lugareños huían de las montañas y eran los aristócratas los que lo intentaban. En 1860 se habían subido todas, excepto el Cervino, que se subió

por primera vez en 1865 por un inglés, siendo la hazaña más grande hasta esa época, donde no había piolets ni crampones, utilizándose escobas. A partir del año 1900 la aristocracia va perdiendo fuerza ante la aparición de un nuevo tipo de montañero, más joven y fuerte que busca otras formas, una vez acabada la Primera Guerra Mundial».

Para Portilla, los Andes «son la espina dorsal de América del Sur» y destacó la Cordillera Blanca en Perú y «la Patagonia, con el Fitz Roy y el Cerro Torre. Unas montañas muy difíciles de escalar porque es muy difícil que haga buen tiempo y siempre hay mucho vien-

to, lo que lo hace muy inhóspito. En el Fitz Roy hace tanto viento que entra por el oeste del Pacífico que no se pueden montar tiendas y en el descenso eleva las cuerdas, lo que lo hace muy peligroso. El Cerro Torre estuvo considerada como la montaña más difícil del mundo. De hecho el italiano Maestri fue el primero en escalarla y en el descenso se le encontró inconsciente y a su compañero muerto. Se puso en duda que alcanzara la cima y lo intentó veinte años después, con la ayuda de un compresor, pero fracasó. Yo tampoco lo conseguí la primera vez, aunque posteriormente sí. Es una montaña muy bella».

En el Himalaya, Ramón Portilla se queda con 'La Montaña del Lago', en la India, que «tuvimos que subir quince días sin porteadores porque nos abandonaron. Además, por el tema de los permisos, lo hicimos en la época del Monzón, con muy mal tiempo. No podíamos subir ni bajar y tuvimos que ir abandonando el equipo hasta que encontramos la tienda, que estaba rota, pero que nos salvó la vida, tras dos días sin poder beber ni comer».

Tras pasar por 'Los Intocables' de Canadá, cerró su conferencia en el Naranjo de Bulnes, «donde nació el alpinismo de dificultad hace cien años».

REGALO PUBLICITARIO

920 35 20 94

Paseo Estación, 34 - Ávila
www.tullcolor.com

Tull

Color

Artes Gráficas Multimedia

ROTULACIÓN, IMPRESIÓN DIGITAL, DISEÑO GRÁFICO/WEB, PUBLICIDAD/MAKETING, VESTUARIO LABORAL

El Caja de Ávila cierra la primera vuelta ante el potente Hotel Cantur

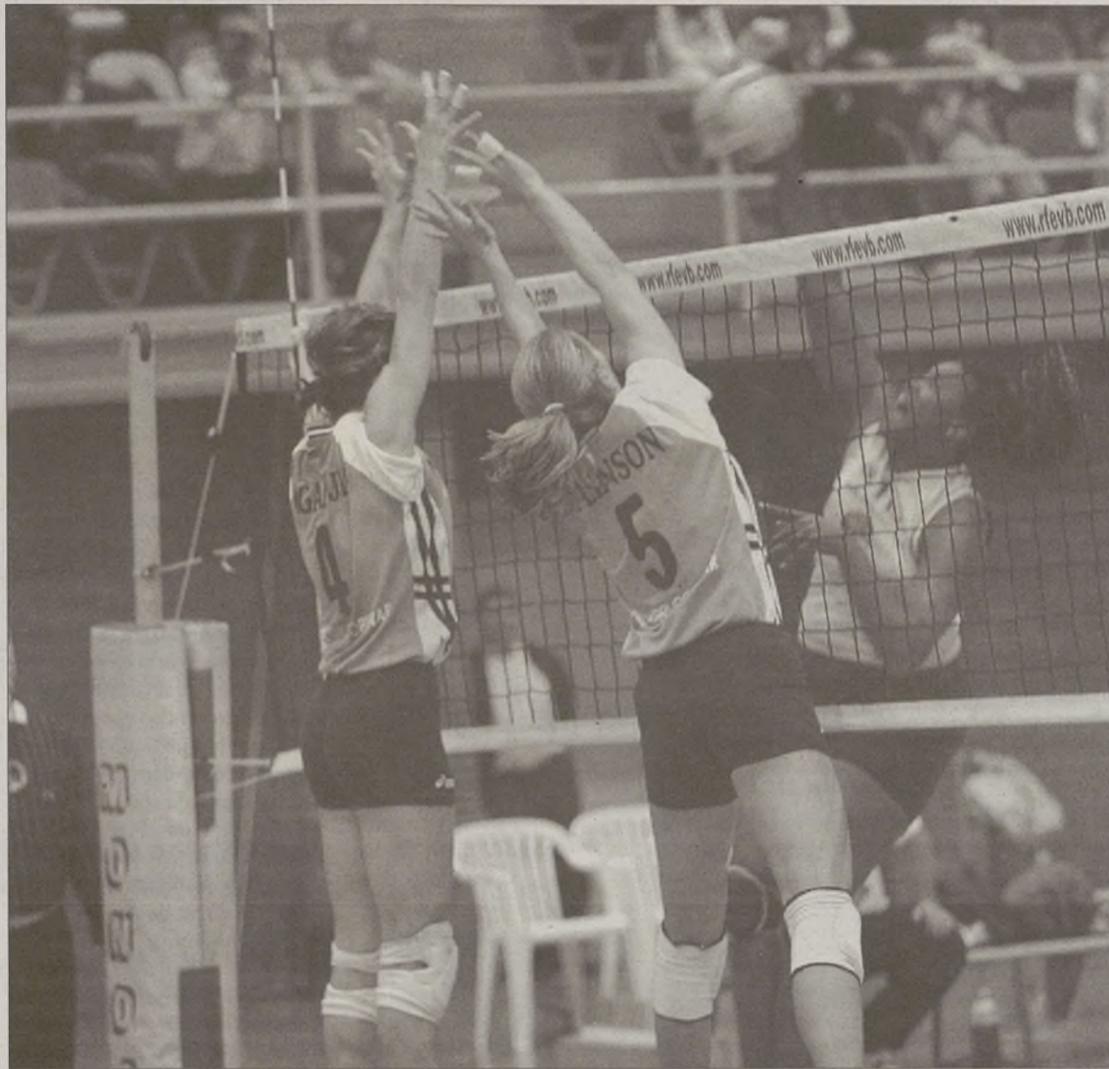
El cuadro abulense se juega la clasificación para la fase final de la Copa de la Reina, dependiendo de lo que haga el Universidad de Granada ante el UCAM Murcia

• Tanto el equipo de Daniel Gallardo, como el de Sergio Miguel Camarero, vienen de sufrir dos duras derrotas en sus respectivas competiciones europeas.

J. J. E. / ÁVILA
La primera vuelta de la Superliga Femenina de voleibol concluye en la tarde de hoy, dato que no tendría mayor trascendencia si no fuera porque tras esta jornada quedarán decididos los equipos y los enfrentamientos de la fase final de la Copa de la Reina que se disputará a mediados del mes de febrero en Las Palmas de Gran Canaria, al ser el Hotel Cantur el organizador de la misma, precisamente el rival de hoy en San Antonio.

Con siete equipos ya clasificados, queda por solventar quien será el último cuadro que les acompañe, lucha en la que está implicado de lleno el Caja de Ávila y el Universidad de Granada. Ambos equipos llegan igualados a puntos, con el abulense por delante por un mejor coeficiente de sets a favor y en contra (26:27=0,96 del Caja por 24:27=0,88 de Granada). Una victoria del conjunto de Daniel Gallardo le daría la clasificación, mientras que con una derrota habría que esperar al resultado del choque entre el Universidad de Granada y el UCAM Murcia. Una victoria andaluza le dejaría fuera. A igualdad de resultados habría que recurrir de nuevo al coeficiente de sets.

Así las cosas, complicado lo va a tener el Caja de Ávila para alcanzar el objetivo, sobre todo teniendo en cuenta el rendimiento de los últimos encuentros, sobre todo la concluyente derrota por 3-0 en Turquía ante el Turk Telekom Ankara, que le ha dejado más fuera que dentro en los octavos de final de la Copa CEV. En este aspecto tampoco le van mucho mejor las cosas al Hotel Cantur, que en el encuentro de esta semana de la Liga de Campeones cayó derrotado por 3-2 ante el cuadro ruso del Uralochka Ekaterimburgo, que conseguía así su primera victoria en la competición.



Bojana Doganjic y Mónica Bahnsón, en una acción defensiva. / ANTONIO BARTOLOMÉ

LAS DECLARACIONES

► DANIEL GALLARDO / ENTRENADOR DEL CAJA DE ÁVILA

«Espero que Murcia nos pueda echar una mano ganando en Granada»

Tras su derrota europea, el Caja de Ávila llegó a la capital abulense superadas las 2,30 de la madrugada del viernes, tras un largo viaje que se inició a las 8,00 horas en Ankara. El equipo abulense afronta el encuentro de hoy con el cansancio acumulado y la moral baja por la contundente derrota. Su entrenador, Daniel Gallardo, ve «muy complicada la situación, ya que nos vamos a encontrar a un Hotel Cantur que tiene un gran equipo, muy superior a nuestros últimos rivales, por lo que tendremos que arriesgar con todo lo que tenemos y esperar que las cosas nos salgan bien, pero insisto en que Cantur tiene jugadoras de mucho nivel, algunas vienen de Italia y saben estar en los momentos decisivos. Es un equipo que seguro le puede complicar la Superliga a Tenerife. También espero que Murcia nos pueda echar una mano ganando a Granada». Además, para complicar más las cosas, Bojana Doganjic es duda con un golpe muy fuerte en un dedo de una mano que se produjo en un bloqueo en el último set del encuentro de Turquía.

Victoria del Albacete en la Copa CEV

En el encuentro de ida de octavos de final de la Copa Confederación Europea (CEV) que restaba, el CV Albacete se impuso por un contundente 3-0 al equipo rumano del Dinamo Aedificia de Bucarest, con parciales muy claros de 25-14, 25-17 y 25-19, con lo que el cuadro manchego lo tiene todo a su favor para seguir adelante. En cuanto a la Liga de Campeones, el CV Tenerife Marichal derrotó por otro 3-0 (25-12, 25-22 y 25-23) al Crvena Zvezda de Belgrado (Serbia y Montenegro) y mantiene sus opciones de clasificación.

Partidos de la jornada 13

Los partidos, horarios, canchas y árbitros de la decimotercera jornada de la Superliga Femenina de voleibol (que es la última de la primera vuelta), que se disputa íntegramente en la jornada de hoy sábado, son los siguientes:

- Playas de Benidorm - Cajasur Córdoba Voley, a las 18,30 horas, en el Pabellón Municipal de Foietes, con José Fernández Nevado (Sevilla) y Felipe Bazán (Granada).
- AD A Pinguela - Acesol Voley, a las 18,30 horas, en el Pabellón Municipal de Monforte de Lemos (Lugo), con Rubén Martín (Valladolid) y Julio Robles (Palencia).
- CAJA DE ÁVILA CASA SOCIAL CATÓLICA - Hotel Cantur Las Palmas, a las 18,00 horas, en el Polideportivo Municipal de San Antonio, con Luis Morales (Gijón) y Francisco Javier Aller (Gijón).
- Alvemaca Excentric Tenerife - CV Tenerife Marichal, a las 19,00 horas, en el Pabellón Juan Ríos Tejera, con Mariola Rodríguez (Tenerife) y José María Padrón (Tenerife).
- Ciudad de Las Palmas - Universidad de Burgos, a las 17,00 horas, en el Pabellón Municipal Carlos García San Román, con Juan Carlos Conejero (Madrid) y María Luisa Díaz (Madrid).
- CV Albacete - CV Sant Cugat, a las 19,00 horas, en el Polideportivo El Parque, con José Luis Arrarte (Alicante) y Mario Bernaola (Valencia).
- Universidad de Granada - UCAM Murcia, a las 18,00 horas, en el Pabellón Universitario Fuentenueva, con Víctor Viña (Gijón) y Juan Carlos Fernández Losada (Gijón).

Clasificación

La clasificación de la Superliga Femenina de voleibol, antes de la disputa de la decimotercera jornada, es la siguiente:

1. CV Tenerife	24 puntos.
2. Hotel Cantur	22 puntos.
3. CV Albacete	21 puntos.
4. Playas Benidorm	20 puntos.
5. Alvemaca	19 puntos.
6. Univ. Burgos	19 puntos.
7. UCAM Murcia	19 puntos.
8. CAJA DE ÁVILA	17 puntos.
9. Univ. Granada	17 puntos.
10. A Pinguela	16 puntos.
11. C. Las Palmas	16 puntos.
12. Cajasur	15 puntos.
13. CV Sant Cugat	14 puntos.
14. Acesol Voley	13 puntos.

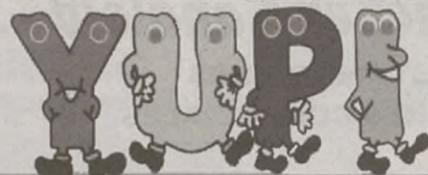
BAR - RESTAURANTE

PALOMAR

Menús diarios
Cenas y comidas de empresa
Reuniones de amigos
Actos sociales

C/. Vara de Rey, 5 - ÁVILA
Tels: 920 256 792 y 920 211 436
Fax: 920 211 436

patrocina a la mejor jugadora del Caja de Ávila



patrocina a la máxima anotadora del Caja de Ávila

ÁVILA
Dr. Fleming, 24 (Multitienda) - 920 22 09 45
Políg. Ind. Las Hervencias - 920 25 17 01
Ctra. Ntra. Sra. Sonsoles - 920 22 90 35
Doctor Jesús Galán, 58 - 920 25 75 89

SEGOVIA
José Zorrilla, 80 - 921 42 94 56

BALONCESTO LIGA EBA

El Carrefour El Bulevar tiene una dura prueba ante el Inelga Cefrico

Después de la semana de descanso en la competición, el equipo abulense ha podido recuperar al base Carlos Mosquera, una vez superado el esguince de tobillo

• Por el contrario, ante el cuadro gallego son bajas seguras los aleros Iván Arranz (fractura del tabique nasal) y David Mangas, con un nuevo esguince de tobillo.

J. J. E. / ÁVILA
Después de la semana de parón liguero, el Carrefour El Bulevar vuelve a la competición enfrentándose a un duro rival como es el Inelga Cefrico. El cuadro gallego no es el mismo que arrasó en este grupo la temporada anterior, pero tras un dubitativo comienzo ha vuelto a demostrar su potencial encarándose a la cuarta posición, con una victoria más que los abulenses.

El periodo de descanso ha venido muy bien al equipo de Gustavo Nieto, que ha podido recuperar a algunos de sus lesionados, como es el caso del base Carlos Mosquera, que ha superado el esguince de tobillo, y las mejorías de los pivots Jerónimo Allas y Javi Blázquez, que arrastraban diversas molestias. Por el contrario, sigue siendo baja Iván Arranz, que además de tener fracturado el tabique nasal contrajo matrimonio el pasado sábado. A él se ha unido otro alero, David Mangas, que recién recuperado de un esguince de tobillo, ahora a sufrido uno nuevo en el otro pie.



Fran Ruiz, pivót del Carrefour El Bulevar. / DAVID CASTRO

LAS DECLARACIONES

►GUSTAVO NIETO
«Si jugamos con inteligencia, tendremos opciones»

Gustavo Nieto (entrenador del Carrefour El Bulevar) destaca el gran potencial del Inelga Cefrico, asegurando que «empezó la temporada mal porque tuvo a varios jugadores lesionados y sobre todo porque ha cambiado la programación teniendo en cuenta lo que le sucedió la temporada anterior para llegar en esta en mejores condiciones al final. No ha variado mucho con respecto a ella, por lo que tiene un gran equipo como demostró en la pasada jornada ante el Ciudad de Palencia, donde en los dos últimos cuartos remontó 13 puntos y acabó ganando por 17, es decir 30 de diferencia». A pesar de estas referencias, el técnico abulense declara que «tenemos ciertas posibilidades de ganar y tendremos que explotarlas. Si nosotros aguantamos bien físicamente y jugamos con inteligencia tendremos nuestras opciones, ya que el equipo está mejor que hace quince días en el juego colectivo».

BREVES

FÚTBOL/NACIONAL JUVENIL
El Colegio Diocesano vuelve a la actividad mañana en el campo del Arces

■ Tras la semana de descanso por el Campeonato de Castilla y León de selecciones provinciales sub-18 y sub-16, este fin de semana se reanudan las competiciones juveniles. En la Liga Nacional, el Colegio Diocesano viaja mañana a Valladolid para enfrentarse al Arces, segundo clasificado, a partir de las 12,00 horas.

FÚTBOL/REGIONAL JUVENIL
La Zona Norte recibe al Quintanar y el Bosco viaja a Burgos

■ En la Regional Juvenil, la Zona Norte Caja Duero recibe esta tarde al Quintanar Palacio, encuentro que se jugará a las 15,45 horas en el campo de El Seminario. A la misma hora el Bosco de Arévalo visita el campo del líder, Burgos UD, mientras que el Real Ávila también tendrá que viajar a Burgos, para enfrentarse al Promesas, a las 16,00 horas.

BALONCESTO/LIGA REGIONAL
El Arévalo Dosa juega en casa frente al CPMB y El Tiemblo lo hace fuera

■ En baloncesto, también se reanuda la Primera División Autonómica, con la 7ª jornada, en la que el Arévalo Dosa recibe al CPMB, en el polideportivo municipal de Arévalo, a las 18,00 horas. El CB El Tiemblo viaja a la localidad palentina de Dueñas para enfrentarse al Eldana CB, a las 19,00 horas.

FÚTBOL SALA/LIGA DE MADRID
Los Tártaros se enfrentan hoy al Ciringanillos

■ Los Tártaros del Hoyo de Pinares reciben esta tarde al Ciringanillos, dentro de la décima jornada del grupo I de la Liga Preferente de Madrid. El encuentro se juega en el polideportivo El Elisadero, a las 17,00 horas.

TENIS DE MESA
El Club Ábula se enfrenta mañana al Getafe en Madrid

■ El Club Ábula TM se desplaza mañana a Madrid para enfrentarse (12,00 horas) al Club Polideportivo Getafe, dentro de la 8ª jornada del grupo VIII de Segunda División.

Clasificación

	L.	G.	P.	Ptos.
1. Adoz Atlético UPV	11	10	1	21
2. Ciudad de Palencia	11	9	2	20
3. CB Santurtzi	11	9	2	20
4. Inelga Cefrico	11	8	3	19
5. Alvecón Maristas	11	8	3	19
6. CB Chantada Río Calcio	11	7	4	18
7. CARREFOUR EL BULEVAR	11	7	4	18
8. CB Sarriá Cremosita	11	6	5	17
9. Universidad de León	11	6	5	17
10. Estudiantes de Lugo	11	4	7	15
11. Universidad de Valladolid	11	3	8	14
12. CB Galicia Ferrol	11	3	8	14
13. UFC Zamora	11	3	8	14
14. Leche Altamira Piélagos	11	2	9	13
15. Frigoríficos Florindo	11	2	9	13
16. Domo Residencial Oviedo	11	1	10	12

Duodécima jornada

• SE JUEGAN HOY:

- CB Santurtzi - Frigoríficos Florindo COB, a las 18,30 horas, en el Polideportivo Municipal de Santurtzi.
- Domo Residencial Oviedo - UFC Zamora, a las 19,45 horas, en el Polideportivo Municipal de Pumarín.
- CB Galicia Ferrol - Universidad Baloncesto León, a las 20,30 horas, en el Pabellón de La Malata.
- CB Sarriá Cremosita - Adoz Atlético UPV San Sebastián, a las 17,00 horas, en el Pabellón Municipal del Chanto.
- Hormigones Saldaña Ciudad de Palencia - CB Chantada Río Calcio, a las 18,00 horas, en el Pabellón Municipal Marta Domínguez.
- CARREFOUR EL BULEVAR - Inelga Cefrico, a las 20,00 horas, en el Polideportivo Municipal de San Antonio.

• SE JUEGAN MAÑANA:

- Estudiantes de Lugo - Universidad de Valladolid, a las 16,30 horas, en el Pazo Provincial.
- Alvecón Maristas - Leche Altamira Piélagos, a las 19,00 horas.

Divino Sánchez Canalejo

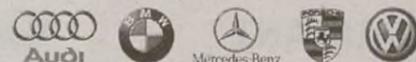
ALMACÉN DISTRIBUCIONES
REPRESENTACIONES COMERCIALES

ALMACÉN
C/ Río Orbigo, 23 - 05004 Ávila
Teléfono 920 35 10 03

OFICINA Y EXPOSICIÓN
Ctra. Villacastín-Vigo, 25
Tel. 920 35 39 97 - Fax 920 35 30 45

e-mail: correo@divinosanch.com

patrocina al máximo anotador del Carrefour - El Bulevar de Baloncesto



NUEVEONCE CARS
ÁVILA

Teléfono 629 038 815 - 630 874 162 - 629 089 181 - Ávila

patrocina al mejor jugador del Carrefour - El Bulevar de Baloncesto

KARATE

CAMPEONATO DE CASTILLA Y LEÓN CADETE Y JÚNIOR

Dieciocho abulenses lucharán por las medallas

El Regional de kumité y kata se celebra esta tarde en Valladolid

J. J. E. / ÁVILA

Dieciocho karatekas abulenses participan esta tarde en el Campeonato de Castilla y León cadete y júnior de kumité y kata individual y por equipos, que se celebra en el polideportivo Canterac de Valladolid.

- **Kata júnior:** Luis Ángel Pose, Carlos Pablo, Alberto Pablo, Luis García, Sara Jiménez y Sara Herráez (Shotokan Tora); Guillermo Domínguez, Javier Martín (Club de El Barco de Ávila); Belén Martín (Sound Body).

- **Kata cadete:** Alberto Martín (Ángel); Ainoha García, Vanesa Herre-

ra (Shotokan Tora); Sara Gutiérrez (Sound Body).

- **Kata equipos:** Shotokan Tora (masculino y femenino) y Sound Body femenino.

- **Kumité júnior:** Carlos Pablo, Alberto Pablo, Luis Ángel Pose, Luis García, Sara Jiménez, Sara Herráez (Shotokan Tora); Elena Sainz, Rebeca García (Ángel); Guillermo Domínguez, Javier Martín (El Barco de Ávila); Belén Martín (Sound Body),

- **Kumité cadete:** Rubén Martín, Sara Gutiérrez (Sound Body); Alberto Martín, Aitor Paniagua (Ángel).



Sara Gutiérrez.

FÚTBOL

REGIONAL DE AFICIONADOS

Las Navas visita esta tarde el campo del Burgos

Los dos equipos están separados por un punto

J. J. E. / ÁVILA

Las Navas viaja hoy al campo del Burgos B con la intención de prolongar la racha de dos victorias que lleva en las dos últimas jornadas del grupo A de la Primera División Regional de Aficionados.

El encuentro se presenta muy igualado, ya que ambos equipos están separados en la clasificación

por un punto. El Burgos B es noveno con 21 y el equipo de José María Cornejo es octavo con 22, por lo que tendrá que confirmar la mejoría experimentada en los anteriores compromisos.

- **Partido:** Burgos CF B - AD Las Navas.

- **Hora:** 16,00.

- **Árbitro:** Berrojo Valencia (Soria).

Complicado partido para el Sotillo en El Espinar

J. J. E. / ÁVILA

El que lo va a tener muy complicado en esta jornada va a ser el Sotillo, que se desplaza a tierras segovianas para enfrentarse a El Espinar - San Rafael, equipo que ocupa la segunda plaza, con 26 puntos, mientras que los sotillanos se mantienen últimos con tan sólo dos puntos.

- **Partido:** El Espinar San Rafael - CD Sotillo.

- **Hora:** 16,00.

- **Árbitro:** Acebes Rodríguez (Valladolid).

Guía deportiva del fin de semana

SÁBADO DÍA 11 DE DICIEMBRE

VOLEIBOL

Superliga Femenina

- Jornada 13:

- Caja de Ávila Casa Social Católica - Hotel Cantur Las Palmas, a las 18,00 horas, en el polideportivo municipal de San Antonio.

Segunda División Femenina

- Jornada 7:

- Caja de Ávila Casa Social Católica - CV Palencia, a las 15,30 horas, en el polideportivo municipal de San Antonio.

BALONCESTO

Liga EBA

- Grupo A (jornada 12):

- Carrefour El Bulevar - Inelga Cefrico, a las 20,00 horas, en el polideportivo municipal de San Antonio.

Liga Autonómica

- Jornada 7:

- Arévalo Dosa - CPMB, a las 18,00 horas, en el poli-

deportivo municipal de Arévalo.

FÚTBOL

Regional Juvenil

- Grupo A (jornada 11):

- AD Zona Norte Caja Duero - CD Quintanar Palacio, a las 15,45 horas, en el campo de El Seminario.

Regional de Edad

- Jornada 7:

- En distintos campos de la capital y provincia, en jornadas de mañana y tarde.

FÚTBOL SALA

Liga Preferente de Madrid

- Grupo I (jornada 10):

- Los Tártaros de El Hoyo de Pinares - Ciringanillos, a las 17,00 horas, en el polideportivo El Elisadero de Robledo de Chavela (Madrid).

JUEGOS ESCOLARES

Sexta jornada local

- En jornada de mañana, en las distintas pistas polideportivas de la capital abulense.

DOMINGO DÍA 12 DE DICIEMBRE

FÚTBOL

Tercera División

- Grupo VIII (jornada 16):

- Real Ávila CF SAD - CD Numancia B, a las 17,00 horas, en el estadio municipal Adolfo Suárez.

Regional de Aficionados

- Grupo A (jornada 14):

- Cultural Deportiva Cebrereña - CD Burgos Promesas 2000, a las 16,00 horas, en el campo municipal de El Mancho de Cebreros.

Provincial de Aficionados

- Jornada 10:

- CD Atlético Candeleda - CP Piedralaves, a las 16,00 horas, en Candeleda.

- CD Mijares - CD Bosco de Arévalo, a las 16,00 horas, en Mijares.

- Deportivo Arenas CF - FC Navalunga, a las 16,00 horas, en Arenas de San Pedro.

- El Raso CF - AP Burgohondo, a las 11,30 horas, en Candeleda.

- FC Hoyo de Pinares - Sporting Lanzahita, a las 16,00 horas, en Hoyo de Pinares.

- Pedro Bernardo CF - Casavieja CF, a las 16,00 horas, en Pedro Bernardo.

Trofeo Pedro Pascual

- Rasil - Panadería Flores y Jiménez/Aldea, a las 12,00 horas, en el Adolfo Suárez 1.

- Casino Abulense/Caja Duero - Deportes Alfonso/Bar Cinco Villas, a las 11,00 horas, en el campo de Flor de Rosa.

- Jamones Leyfarr/La Colilla - Villa/Electrofar, a las 11,00 horas, en El Fresno.

- Chapa Felipe/Bar 124 - P. Casa Social Católica, a las 12,00 horas, en el Adolfo Suárez 2.

- AV Arturo Duperier - Atlético Ebe/Pista Espor, a las 10,00 horas, en el Adolfo Suárez 2.

- San Antonio/Deportes En Forma - CF El Fresno, a las 11,00 horas, en El Seminario.

- Deportes Sánchez/ICM - Coabu Cepsa Toledana, a las 10,00 horas, en el Adolfo Suárez 1.

FRONTENIS

Campeonatos Autonómicos

- JÚNIOR (A-2, jornada 1):

- Escuela Municipal de Ávila/Iberpistas - Informática Castillo, a las 12,30 horas, en el polideportivo municipal de San Antonio.

- CADETE (A-2, jornada 1):

- Escuela Municipal de Ávila/Iberpistas - Hotel Rey Sancho, a las 12,30 horas, en el pabellón de la Ciudad Deportiva Municipal.

- INFANTIL FEMENINO (jornada 7):

- Escuela Municipal de Ávila/Iberpistas - Aros, a las 18,30 horas, en el pabellón de la Ciudad Deportiva Municipal.

AUTOMOVILISMO

RALLY DE MADRID

Dos tramos de la prueba se realizan hoy en la provincia abulense

J. J. E. / ÁVILA

El Rally de Madrid se disputa hoy por las carreteras de las provincias de Ávila y Madrid. La prueba se compone de cuatro tramos cronometrados que se harán en tres ocasiones, siendo los horarios de los

dos abulenses los siguientes:

- Navalunga (por el embalse del Burguillo, de 8,2 kilómetros): 10,43, 14,13 y 17,38 horas.

- Mijares (20,8 kilómetros): 11,17 horas, 14,47 y 18,12 horas.

Los otros dos tramos son los de

Cenicientos y Pelayos. En el rally habrá un equipo abulense, el formado por Alberto San Segundo y Eva Navas (Renault Clío Sport, con el nº 7), que lucharán por subirse al podio, en una prueba en la que hay inscritos 50 pilotos.

J. J. E. / ÁVILA

La Casa Social Católica tiene esta tarde un partido muy importante en el campo del Zamora Fútbol Femenino, dentro de la última jornada del grupo II de la Primera División Femenina.

El cuadro abulense se enfrenta al equipo que le precede en la clasificación y que le aventaja en cuatro puntos, por lo que una derrota le alejaría demasiado de la permanencia. El encuentro se jugará a las 17,00 horas.

aunque sea liberar from the Director of 'POWDER'

RITES
of
PASSAGE



HOY a las
23:00 horas

en

4
CANAL

DRAMA

Un padre y sus dos hijos se encuentran juntos de nuevo en la cabaña familiar para pasar unas vacaciones y poder superar sus diferencias y reconciliarse. Pero antes de que ninguno pueda descubrir sus sentimientos, dos hombres irrumpen en la casa. Se trata de dos peligrosos presidiarios que han escapado y que están dispuestos a matar para proteger su nueva libertad.

Antiviolenencia pide a la RFEF que abra expediente a Luis Aragonés

Rafael Blanco, presidente de la Comisión, afirma que este tipo de conductas son graves

EFE / MADRID

La Comisión Antiviolenencia instó ayer «de manera urgente» a la Real Federación Española de Fútbol (RFEF) a abrir un expediente disciplinario al seleccionador español de fútbol, Luis Aragonés, por sus comentarios previos al encuentro amistoso entre las selecciones de España e Inglaterra, que fueron interpretados como 'racistas'.

Después de escuchar las opiniones del presidente de la RFEF, Ángel María Villar, quien aportó su decisión de no actuar contra el seleccionador por sus comentarios racistas, la Comisión Antiviolenencia decidió «instar de manera urgente a la Federación Española a abrir expediente disciplinario a Luis Aragonés», según explicó el presidente de la Comisión y director general del Consejo Superior de Deportes, Rafael Blanco.

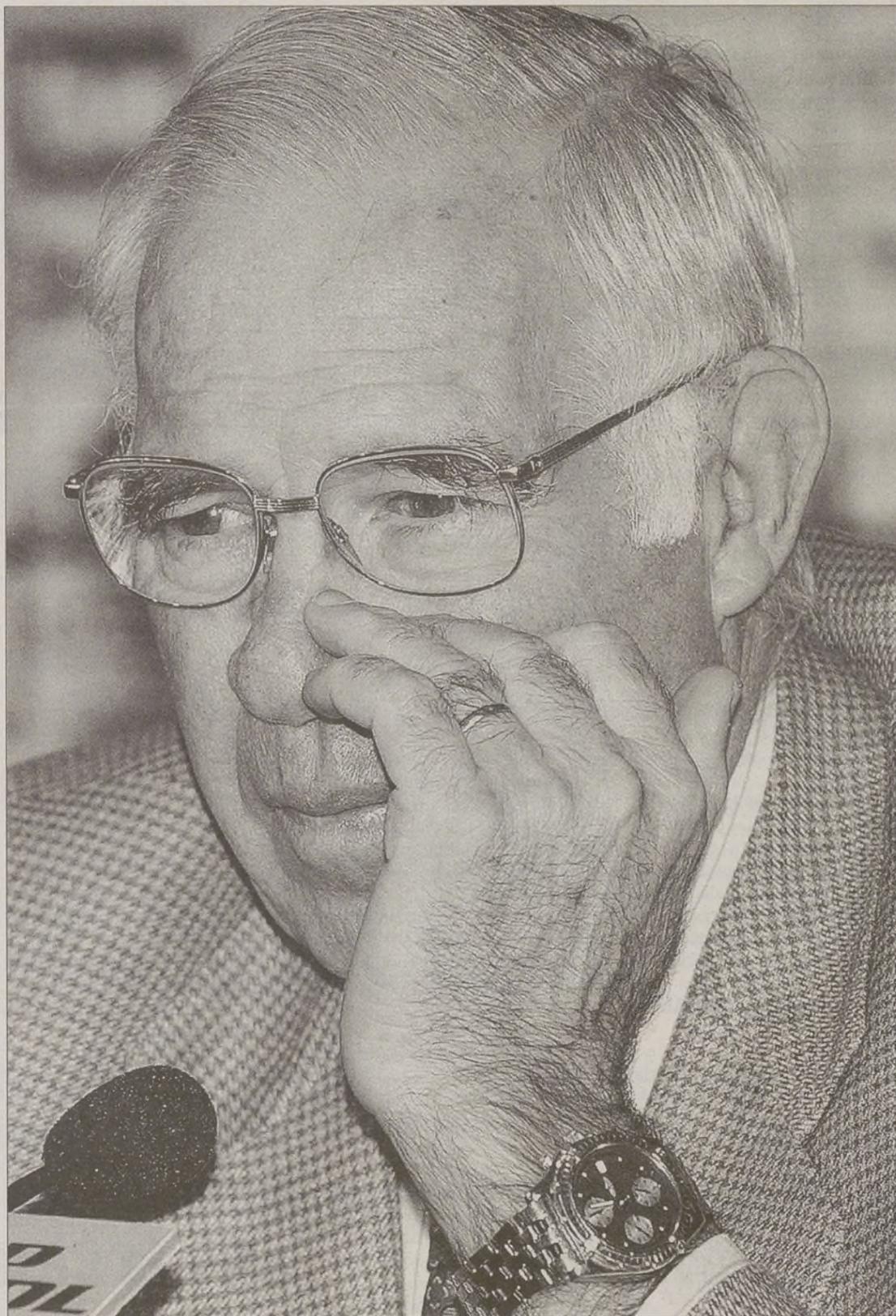
«La Comisión dice que la ley es igual para todos y en este caso es necesario abrir un expediente, aunque nosotros no decimos cómo tiene que terminar», dijo Rafael Blanco, quien explicó que, según el artículo 76 de la ley disciplinaria, «estas conductas pueden ser consideradas graves o muy graves y pueden llevar a castigos como la inhabilitación o sanciones económicas fuertes».

DISCULPAS PÚBLICAS. Según Blanco, la justificación del presidente de la Federación, Ángel María Villar, para no abrir expediente a Luis Aragonés fue «la no intencionalidad del seleccionador de abrir el conflicto suscitado y sus disculpas públicas posteriores». No obstante, el presidente de la Comisión aseguró que dicho organismo «estará vigilante para que se cumpla la ley y que la Federación cumpla las decisiones tomadas».

Rafael Blanco anunció que el plan de prevención del racismo en el deporte será coordinado entre el CSD, la Comisión Antiviolenencia, la RFEF y la Liga de Fútbol Profesional (LFP). La Comisión también decidió tratar el racismo como un aspecto del fútbol con la colaboración de expertos en sociología, integración y otros.

«La Comisión Antiviolenencia tiene claro que los comportamientos xenófobos no nacen en el encuentro amistoso España-Inglaterra disputado en el estadio Santiago Bernabéu, sino que ya existían con anterioridad en el fútbol español. El problema de fondo no son las declaraciones del seleccionador español, Luis Aragonés, sino el comportamiento social de algunos grupos racistas y xenófobos», dijo Rafael Blanco, quien pidió la ayuda y el compromiso de la Liga de Fútbol Profesional y de los clubes para terminar con el problema.

Blanco matizó que «el racismo va ligado a fenómenos ultras, que se trata de un fenómeno mundial y no de España en particular y que



Luis Aragonés será expedientado por los comentarios que le hizo a Reyes. / EFE

Rafael Blanco calificó positivamente el arrepentimiento público y el interés por colaborar para erradicar el problema de Luis Aragonés

su repercusión ha sido enorme en los medios de comunicación».

ERRADICAR EL PROBLEMA. El presidente de la Comisión Antiviolenencia calificó de «positivo» que Luis Aragonés haya pedido perdón públicamente y que haya mostrado su afán de colaborar para erradicar este problema y aclara-

ró que el expediente que se solicita atiende al «caso Reyes» y a los anteriores al encuentro frente a Inglaterra.

«Lo que hacen al respecto en algunos países europeos es todo un ejemplo a seguir. Si hace falta un cambio reglamentario lo haremos para ser más contundentes y precisos en este asunto, y por eso queremos aprender y miramos lo que se hace en los países de nuestro entorno», concluyó Rafael Blanco.

Por su parte, Ángel María Villar, se limitó a indicar que su intervención en la sede del Consejo Superior de Deportes se limitó a contestar «lo que me han preguntado» y a exponer su informe y sus opiniones por espacio de 20 minutos.

Getafe-Barça, caso abierto

La Comisión Antiviolenencia comunicó ayer que el informe elaborado por uno de sus observadores en el partido Getafe-Barcelona, sobre los incidentes de carácter racista que se produjeron en el estadio Alfonso Pérez, se suma a la investigación sobre los comportamientos xenófobos en los espectáculos deportivos. Además, Antiviolenencia multó al Sevilla con 3.001 euros por «deficiencias en las medidas de control de acceso» al estadio «ya que no se impidió la introducción y explosión de un petardo durante el partido Sevilla-Athletic», el pasado 5 de diciembre.

La UEFA multa al Madrid con 9.789 euros por cánticos racistas

EFE / NYON (SUIZA)

El Real Madrid fue sancionado ayer por la UEFA con una multa de 9.789 euros por la conducta racista de algunos espectadores, durante el partido de la Liga de Campeones que jugó ante el Bayer Leverkusen alemán, el pasado 23 de noviembre, en el estadio Santiago Bernabéu.

La UEFA había abierto una investigación por los incidentes ocurridos en el estadio madrildista, donde un sector del público entonó cánticos racistas contra determinados jugadores del Bayer Leverkusen. Algunos aficionados incluso, según la UEFA, exhibieron saludos nazis en la grada hacia los jugadores alemanes.

El Real Madrid se libra así de una sanción mayor, puesto que según la UEFA «ésta es la primera vez que se producen incidentes de este tipo en su estadio».

RECURRIRÁ LA MULTA. El Real Madrid anunció que recurrirá la multa de 9.789 euros que le impuso ayer la UEFA por conducta racista de algunos espectadores durante el partido ante el Bayer Leverkusen el pasado 23 de noviembre.

El Real Madrid, según fuentes del club, «entiende que el sector minoritario que provocó esos incidentes no son aficionados habituales de un estadio, donde nunca se han producido hechos de esas características».

Joaquín pide respeto para Ruiz de Lopera

EFE / SEVILLA

El centrocampista del Betis Joaquín Sánchez expresó su apoyo al presidente de su club, Manuel Ruiz de Lopera, cuyo procesamiento por presunto delito fiscal confirmó la Audiencia de Sevilla, y manifestó: «Que dejen tranquilo ya a nuestro presidente».

El jugador subrayó su deseo para el mandatario de su club «por bien de todo el beticismo» y añadió que espera que «todo se solucione lo antes posible».

La Audiencia de Sevilla confirmó el procesamiento de Ruiz de Lopera, por un presunto delito fiscal de unos diez millones de euros en la gestión del club deportivo.

En el aspecto deportivo Joaquín eludió comentar el derbi con el «Sevilla del 19 de diciembre» y manifestó que «que los aficionados piensen en el derbi es lógico, pero antes hay un partido frente al Racing y tenemos que ganarlo; no será fácil, porque el Racing es un equipo peligroso, que nos pondrá las cosas difíciles».

Barcelona y Albacete se enfrentan en un encuentro repleto de bajas

Ambas plantillas están bajo mínimos por lesiones y sanciones de sus respectivos jugadores

EFE / ALBACETE

El Albacete afronta la visita hoy del líder, el Barcelona, plagado de bajas, incluyendo la de última hora del centrocampista Laurent Viaud, quien con una posible rotura de abductor deberá permanecer de baja cerca de mes y medio.

El Barcelona, entretanto, llega con Andrés Iniesta, que vuelve a su casa y con la duda de su portero titular. No está clara la presencia de Valdés, con amigdalitis.

La baja del medio galo obligará al técnico, José González, a tener que realizar variaciones tácticas en el centro del campo, porque no dispone de jugadores específicos para esa posición, al tener también lesionado a Jaime y sancionado a Álvaro.

González retirará al cordobés Gaspar del lateral derecho para situarlo junto a David Sánchez en el doble pivote, un dúo totalmente inédito, pues será la primera vez que el jugador sevillano juegue como titular, igual que lo será Gaspar en esa posición.

Con el cambio de puesto de Gaspar al lateral derecho volverá el capitán Montiel, mientras la baja, también por sanción, de Buades la cubrirá el argentino Siviero, manteniéndose en el interior zurdo el chileno Marc González.

DEMASIADAS AUSENCIAS. Precisamente, sobre tanta ausencia, y forzadas las de Álvaro y Buades, el técnico afirmó que «son cosas que pueden ocurrir, pero vuelvo a hacer hincapié que cuando tenemos jugadores que están en disposición no puedes pensar en que se te van a caer. Lo que ha ocurrido hoy, podría haber ocurrido otra semana muy diferente».

«Evidentemente te puede ocurrir, pero Viaud me acaba de decir que es la segunda rotura que tiene, y es dilatada. Creo que alguien



Rijkaard ha tenido que echar mano de los jugadores del filial ante las bajas de la primera plantilla. / EFE

por ahí nos está deseando lo peor, y lo está consiguiendo», concretó.

En el último desplazamiento del año, el Barcelona intentará asegurarse en Albacete la victoria que, al menos, le permitiría mantener su sustancial ventaja al frente del campeonato, en un encuentro presidido por la posible baja del meta Víctor Valdés, aquejado de una amigdalitis.

Valdés se entrenó por última vez el pasado miércoles, por eso Rijkaard ha convocado a tres porteros (Valdés, Rubén y Urko Pardo), estos dos últimos del filial.

Además, tampoco estarán pre-

sentes en Albacete ni Belletti ni Giuly. El brasileño sufrió un esguince de ligamentos del tobillo ante el Shakhtar Donetsk, mientras que Giuly tiene problemas en los isquiotibiales desde el pasado 30 de noviembre.

La convocatoria de hasta siete jugadores del filial abre un abanico de posibilidades para ocupar las dos plazas que quedan vacantes en el once titular: el lateral y el extremo derecho.

El objetivo de los catalanes es sumar los nueve puntos posibles en los tres partidos que restan antes de las fechas navideñas. El de

hoy es el último del año como visitante, los dos siguientes: Valencia y Levante, los deberá afrontar el Barcelona como local.

ALINEACIONES PROBABLES

Albacete: Gaspercic; Oscar, Rubén, Siviero, Peña; Gaspar, David Sánchez; Redondo, Pacheco, Marc González y Mikel.

Barcelona: Valdés o Rubén; Damiá, Puyol, Oleguer, Van Bronckhorst, Márquez, Xavi, Deco, Iniesta, Ronaldinho y Eto'o.

Árbitro, estadio y hora: Pérez Burull (C. cántabro). Carlos Belmonte. 20.00 horas (PPV).

LAS DECLARACIONES

►FRANK RIJKAARD

«Las lesiones nos dan una motivación extra»

El entrenador del Barcelona, Frank Rijkaard, considera que los problemas físicos por los que atraviesan los jugadores barcelonistas, el último Víctor Valdés, que no se ha entrenado a causa de una fuerte amigdalitis, supone «una motivación añadida» para salir adelante. Rijkaard se toma con resignación la racha que persigue a sus jugadores. Explicó que como Valdés tiene fiebre ha decidido «por precaución» convocar a tres porteros (Victor, Rubén Martínez y Urko Pardo) para la cita de hoy en Albacete. «Hay que aceptar la realidad y tenemos que luchar contra todo lo que nos está sucediendo y eso es una motivación extra. Es la vida, es la vida, es una lástima lo que le ha pasado a Víctor, pero no es tan grave, porque tenemos otros porteros que están trabajando», argumentó. El holandés no considera que pueda pasar factura a la plantilla el hecho de que utilice a pocos jugadores a causa de las lesiones y reveló que los estudios médicos realizados determinan que el plantel está «muy bien» tanto físicamente como en los parámetros de fuerza y resistencia. El otro asunto estrella de la comparecencia de Rijkaard con los periodistas fue la posibilidad de reforzar el equipo en el mercado invernal. Al respecto, el entrenador barcelonista explicó que necesita dos pivotes defensivos y un delantero, pero que con dos fichajes estaría satisfecho, porque la posición en el mediocentro la podrían compatibilizar otros jugadores. Rijkaard comentó que sería «interesante» poder contar con jugadores polivalentes y admitió que le resulta indiferente si los refuerzos llegarán cedidos o fichados.

EFE / BILBAO

El Athletic, que sólo ha perdido un choque como local, y el Atlético, que ha ganado un único partido como visitante, enfrentarán hoy sus rachas en San Mamés, donde el equipo vasco y el madrileño están pendientes de la recuperación de Orbaiz y el colombiano Perea, respectivamente.

El conjunto bilbaíno presenta unos números excelentes en su estadio en el arranque liguero, una vez que no pierde en San Mamés desde el pasado 19 de septiembre, cuando lo hizo ante el Deportivo. Desde entonces, ha sumado trece de los últimos quince puntos disputados como local.

El Athletic acude a la cita con la intención de prorrogar esa racha, en un duelo en el que contará con la ausencia de Karanka, que no se ha recuperado del golpe en el muslo derecho que sufrió en el entrenamiento del miércoles.

Pablo Orbaiz sí ha sido incluido en la convocatoria por Ernesto

Valverde pero su presencia en el once titular es dudosa, debido a una contusión en la rodilla izquierda que se produjo en la última sesión previa al choque en Lezama.

NOVEDADES EN EL EQUIPO. En previsión de que el centrocampista navarro no pueda restablecerse a tiempo, Valverde ha decidido concentrar a diecinueve jugadores entre los que son novedades César Fernández, Jonan García y Julen Guerrero, que vuelve después de cuatro partidos sin ser convocado.

La racha del Atlético como visitante contrasta con la del Athletic como local, ya que el conjunto madrileño, instalado en la sexta posición, sólo ha vencido un encuentro lejos del Calderón, en la segunda jornada ante el Albacete.

Consciente de que sus aspiraciones europeas pasan por mejorar sus estadísticas fuera de casa, el equipo rojiblanco visita San Mamés con casi todos sus lesionados de la última semana en perfectas condiciones.

El centrocampista Ariel Ibagaza, el medio centro francés Peter

Luccin, el defensa Pablo Ibáñez y el interior diestro Carlos Aguilera han superado sus respectivas lesiones y estarán disponibles para el técnico César Ferrando.

Los cuatro han entrado en una convocatoria compuesta por diecinueve futbolistas, una vez que Perea aún es duda por un golpe agudo en la cresta ilíaca derecha, aunque ayer se ejercitó al mismo ritmo que sus compañeros.

En la lista se estrena Raúl Medina, medio centro del filial, mientras que Simeone se ha vuelto a quedar fuera de la convocatoria

para un partido en el que el uruguayo Sosa, sancionado, es la única baja en las filas rojiblanco.

ALINEACIONES PROBABLES

Athletic de Bilbao: Aranzubia; Iraola, Prieto, Murillo, Del Horno; Orbaiz o Tiko, Gurpegui; Etxeberria, Yeste, Ezquerro y Urzaiz.

Atlético de Madrid: Leo Franco; Velasco, Perea o García Calvo, Pablo, Sergi; Aguilera, Luccin, Colsa, Antonio López; Fernando Torres y Salva.

Árbitro, estadio y hora: Turienzo Alvarez (C. castellano-leonés). San Mamés. 22.00 horas (La 2 de TVE).

Athletic Club y Atlético de Madrid miden sus rachas en San Mamés

Los vascos tienen buenos registros como locales y los madrileños no cuajan como visitantes

BALONCESTO

La Liga ACB da el banderazo a la carrera por la Copa del Rey

EFE / MADRID

El Palau Blaugrana da esta jornada (mañana; 18.00 horas; La 2) el banderazo a la carrera por alcanzar la Copa del Rey con un partido de altos vuelos entre el titular del terreno, el Barcelona, y el Real Madrid del serbio Bozidar Maljkovic, ex entrenador azulgrana, con ambos equipos empatados en la tabla y una nómina de equipos ilustres aún pendientes de lograr el pase para el torneo copero.

Barcelonistas y madridistas, con el billete para Zaragoza prácticamente asegurado, protagonizan el mejor inicio de temporada en muchos años y, además, vuelven a verse las caras después de la final de la Supercopa disputada el pasado septiembre en Málaga.

Ocupan la segunda y la tercera posiciones, con diez triunfos y dos derrotas, y, después de ocho victorias barcelonesas de tacada, coinciden en un plano de equilibrio desconocido hace tiempo.

El Etosa Alicante, mientras tanto, también ha dejado el pase para la Copa virtualmente resuelto, ocupa el liderato y dispone de una gran oportunidad para distanciar un poco más a uno de los dos 'grandes' con la visita del Tenerife, un conjunto en pleno proceso de reacción, tras ocupar el último puesto de la clasificación durante muchas jornadas.

CINCO PLAZAS. A falta de cinco jornadas para el final de la primera vuelta, con esos tres equipos a las puertas de Zaragoza, quedan cinco plazas por las que van a luchar conjuntos como Tau Cerámica, Estudiantes, Gran Canaria, Pamesa Valencia y bastantes más ya que, entre el sexto y el decimocuarto clasificado, la diferencia es de una sola victoria.

Incluso el recién ascendido Lagún Aro Bilbao, que recibe al Ricoh Manresa, cuenta con opciones de jugar la Copa. Parten con ventaja por su situación en la tabla, el Tau Cerámica, que viaja a Granada; el Adecco Estudiantes, que ha firmado cinco triunfos consecutivos y acude a la cancha del Breogán Lugo; y el Gran Canaria, que también se mide como visitante al Plus Pujol Lleida.

Pero la toma de posiciones para la Copa implica también al Unicaja y al DKV Joventut, citados en la pista del cuadro malagueño; al Pamesa Valencia, un peligroso huésped para el Casademont Girona; y también al Caja San Fernando y al Fórum, que se enfrentan en Sevilla después del triunfo andaluz en pista del Real Madrid.

BALONMANO

El Portland se la juega ante el Barcelona

El Pabellón Universitario de Navarra registrará hoy un lleno absoluto para acoger el partido de vuelta de los octavos de final de la Liga de Campeones, donde el Portland San Antonio está obligado a remontar ante el Barcelona los seis goles de desventaja del partido de ida si quiere seguir vivo en Europa. Más fácil lo tiene el Ciudad Real, que recibe al Gudme danés sin confianzas pese a tener encarrilada la eliminatoria, tras su victoria en la ida por 45-29.

España se mide ante Noruega

España, que el jueves cumplió en su debut en el Europeo femenino al derrotar a la República Checa, afronta su próximo compromiso hoy frente a Noruega con la tranquilidad de acariciar su pase a la segunda ronda. El objetivo español de meterse en la segunda fase está prácticamente resuelto. Cuando se materialice, España disfrutará de cinco partidos más, ideales para fogear a las nuevas internacionales en un Europeo que reparte tres plazas para el Mundial de 2005.

NATACIÓN

Erika Villaécija, bronce en los 800 metros libres

La española Erika Villaécija consiguió ayer el bronce en los 800 metros libres en el Campeonato de Europa en piscina corta, al marcar un crono de 8:26.38, en una final en la que se impuso la suiza Flavia Rigamont. Villaécija logró la segunda medalla para la natación española, tras el bronce alcanzado ayer por Eduard Lorente en 50 metros libres, mientras que las otras dos españolas en la prueba, Melissa Caballero y Arantxa Ramos, acabaron en la quinta y la octava posición.

ATLETISMO

De la Ossa, baza española para el Europeo de cross

La selección española de cross partió ayer con destino a la ciudad alemana de Herringdorf con esperanzas de conseguir varias medallas en los campeonatos de Europa de campo a través, que se disputan este fin de semana. La expedición partió con 24 atletas, seis por categoría. Las mejores opciones de medalla individual para España residen en Juan Carlos de la Ossa, actual subcampeón, y Marta Romo, júnior, y por equipos en las dos categorías masculinas.

MOTOCICLISMO



Los campeones en las tres cilindradas del Mundial, fotografiados en el Circuito Ricardo Tormo de Cheste. / EFE

Cheste acogerá la prueba del Mundial hasta 2011

Dorna y la Generalitat valenciana firmaron la ampliación del contrato

EFE / VALENCIA

El presidente de la Generalitat, Francisco Camps, firmó ayer con el director general de Dorna, Carmelo Espeleta, el nuevo contrato que prolongará hasta 2011 la disputa del Gran Premio de la Comunidad Valenciana del Campeonato del Mundo de Motociclismo en el Circuito Ricardo Tormo de Cheste.

De este modo, el trazado valenciano acogerá hasta 2011 una prueba del Campeonato del Mun-

do de velocidad tras la segunda renovación del contrato original, desde que en 1999 se disputase la primera en ese circuito.

'MEJOR GRAN PREMIO'. Desde entonces, el circuito valenciano se convirtió, en cuatro de sus seis ediciones, en la prueba del mundial que más afluencia registró, y además, en 2002 y 2003 fue elegido como 'Mejor Gran Premio' de la temporada.

El presidente de la Generalitat agradeció a Dorna, empresa organizadora del Mundial, su confianza en el circuito para albergar la prueba y destacó la repercusión que supone un acontecimiento de esta magnitud.

El director general de Dorna, Carmelo Espeleta, explicó que es «un orgullo» poder firmar la ampliación del contrato y felicitó a los organizadores del Gran Premio por los éxitos logrados.

HOCKEY HIERBA

TROFEO DE CAMPEONES



España jugará la final. La selección española de hockey sobre hierba se clasificó por vez primera para la final del Trofeo de Campeones al vencer hoy por 3-0 a Pakistán y disputará el título al equipo de Holanda. España, con cuatro victorias en cinco partidos, terminó la fase de grupo con 12 puntos, los mismos que Holanda, defensora del título y a la que se enfrentará mañana en la final del torneo. / FOTO: EFE

HORARIOS DE TRENES. Estación de Ávila

Válido desde 14-09-2004

Clase	Horario	Procedencia	Destino (hora de llegada)	Observaciones
Tren Hotel	0:03	Madrid-Chamartín	Coruña-Vigo-Pontevedra	Diario
Estrella	0:20	Madrid-Chamartín	Hendaya-Bilbao-Santander-Gijón	Diario (Domingo solo va a Hendaya)
Estrella	1:35	Bilbao	Málaga (11:15)	Sábado
Estrella	5:15	Málaga	Bilbao (10:35)	Lunes
Regional	5:30	Ávila	Madrid-Chamartín (7:23)	Lunes a viernes
Estrella	5:42	Irún-Bilbao-Sant-Gijón	Madrid-Chamartín (7:35)	Diario (Domingos viene solo de Irún)
Tren Hotel	5:57	Coruña/Vigo/Pontevedra	Madrid-Chamartín (7:45)	Diario
Estrella	6:18	Ferrol	Madrid-Chamartín (8:00)	Diario (Excepto domingos)
Regional	6:35	Ávila	Madrid-Chamartín (8:24)	Lunes a viernes
TRD	7:05	Salamanca	Madrid-Chamartín (8:27)	Diario
Regional	7:10	Ávila	Salamanca-Alamedilla (8:45)	Diario
Regional Expres	8:20	Palencia	Madrid-Chamartín (9:45)	Diario (Excepto domingos)
Regional	8:24	Madrid-Atocha	Ávila	Lunes a viernes
TRD	8:50	Salamanca	Madrid-Chamartín (10:08)	Diario
Regional	9:15	Ávila	Madrid-Chamartín (11:06)	Diario
Talgo	9:22	Madrid-Chamartín	Gijón (14:15)	Diario
Regional Expres	9:53	Madrid-Chamartín	Vitoria (14:02)	Diario
Regional Expres	9:55	León	Madrid-Chamartín (11:28)	Diario
TRD	10:02	Madrid-Chamartín	Salamanca-Alamedilla (11:14)	Diario
Talgo	10:20	Madrid-Chamartín	Santander (14:35)	Diario
Regional	10:46	Madrid-Chamartín	Ávila	Diario
Regional Expres	11:15	Vitoria	Madrid-Chamartín (12:55)	Diario (Excepto domingos)
Intercity	11:21	Madrid-Chamartín	Hendaya (16:56)	Diario
Talgo	12:17	Santander	Madrid-Alicante	Diario
TRD	12:23	Madrid-Chamartín	Salamanca-Alamedilla (13:31)	Diario
Regional Expres	13:03	Madrid-Chamartín	León (15:58)	Diario
Intercity	13:38	Irún	Madrid Chamartín (15:12)	Diario (excepto sábados)
TRD	13:50	Salamanca	Madrid-Chamartín (15:15)	Diario
Talgo	14:10	Gijón	Madrid-Alicante	Diario (sábados destino Madrid)
Regional Expres	14:58	Madrid-Chamartín	Vitoria (18:52)	Diario
Regional	15:03	Ávila	Madrid-Chamartín	Diario (sáb y domig. sale a las 15:15)
TRD	15:05	Madrid-Chamartín	Salamanca-Alamedilla (16:17)	Diario
Talgo	15:21	Madrid-Chamartín	Coruña-Vigo-Pontevedra	Diario (domingos procede de Alicante)
Regional Expres	15:53	Madrid-Chamartín	León (18:45)	Diario
Regional	16:02	Salamanca-Alamedilla	Ávila	Diario
Regional Expres	16:15	León	Madrid-Chamartín (17:45)	Diario
Talgo	16:20	Coruña-Vigo-Pontevedra	Madrid-Alicante	Sábados
Talgo	16:21	Alicante-Madrid	Gijón (21:25)	Diario (domingo procede de Madrid)
TRD	16:55	Salamanca	Madrid-Chamartín (18:15)	Diario
Regional	16:56	Madrid-Chamartín	Ávila	Diario (sáb y Doming. llega a las 16,41)
TRD	17:02	Madrid-Chamartín	Salamanca-Alamedilla (18:14)	Diario
Regional Expres	17:30	Vitoria	Madrid-Chamartín (19:12)	Diario
Regional	17:31	Madrid-Atocha	Ponferrada-Santander	Viernes
Talgo	17:52	Alicante-Madrid	Santander (22:00)	Diario
Regional	18:37	Valladolid	Madrid-Atocha (20:42)	Domingos
Regional Expres	19:03	Madrid-Chamartín	Vitoria (23:05)	Diario excepto sábados
TRD	19:20	Salamanca	Madrid-Chamartín (20:45)	Diario
Regional Expres	19:35	León	Madrid-Chamartín (21:10)	Diario
Talgo	19:50	Santander	Madrid-Chamartín (21:20)	Diario
Regional Expres	20:00	Madrid-Chamartín	León (22:52)	Diario
Talgo	20:03	Coruña/Vigo/Pontevedra	Madrid-Chamartín (21:30)	Diario (excepto sábados)
Regional	20:15	Ávila	Madrid-Chamartín (22:06)	Diario
Regional	20:37	León	Madrid-Atocha (22:23)	Domingos
Talgo	20:40	Gijón	Madrid-Chamartín (22:12)	Diario
TRD	20:58	Salamanca	Madrid-Chamartín (22:20)	Diario
TRD	21:04	Madrid-Chamartín	Salamanca-Alamedilla (22:10)	Diario
Regional	21:25	Madrid-Chamartín	Ávila	Diario (Viernes continúa a Valladolid)
Intercity	21:40	Irún	Madrid-Chamartín (23:15)	Sábados
Regional Expres	21:50	Vitoria	Madrid Chamartín (23:20)	Diario
Regional Expres	21:53	Madrid Chamartín	Palencia (23:42)	Diario (excepto sábados)
Regional	22:13	Ponferrada-Santander	Madrid-Atocha (23:58)	Domingos
Regional	22:37	Madrid-Chamartín	Ávila	Diario
TRD	22:49	Madrid-Chamartín	Salamanca-Alamedilla (23:55)	Diario
Estrella	23:36	Madrid-Chamartín	Ferrol (8:54)	Diario (excepto sábados)



HORARIOS DE AUTOBUSES

Teléfono Información Horarios: 920 22.01.54

ÁVILA

PEDRO BERNARDO/EL TIEMPO	A las 13:30 y 17:30 h. de lunes a viernes. (Laborables)
MADRID	A las 6:05, 9:30, 10:30, 12:15, 15:18 y 20 (L a V), 9:11, 30, 13, 16, 18, 20, 30 Sábado
SAN PEDRO/MADRIGAL	10:12, 30, 16, 18, 20, 22, 15 Domingos y festivos
NARRILLOS DEL ÁLAMO	A las 13:00 y 17:15 horas de lunes a viernes. (Lab.)
HOYOCASERO	A las 15:00 horas de lunes a jueves y a las 17:00 horas los viernes. (Lab.)
SERRANILLOS	A las 18:00 horas de lunes a viernes laborable.
NAVALUENGA	A las 13:15 y 18:00 horas de lunes a viernes laborable.
S. BARTOLOMÉ DE PINARES	A las 15:45 h. lunes, martes y viernes.
MADRIGAL/ALDEASECA	A las 13:00 y 17:30 h. de lunes a viernes (Lab.)
ARÉVALO/MINGORRÍA	A las 17:13 y 17:30 h. de lunes a viernes (Lab.)
MAGAZOS/MÑOSILLOS	A las 13 y 18 h. de lunes a viernes (Lab.)
ARENAS / CANDELEDA	A las 15 h. de lunes a viernes Lab. A las 17:30 h., viernes del curso escolar
BARCO/CEPEDA DE LA MORA	A las 17:00 horas de lunes a sábados. Lab.
ALDEANUEVA DEL CAMINO	A las 09:45 y 17:15 de lunes a sábados. Festivos a las 09:45 h.
BÉJAR	A las 10 y 17,15 horas de lunes a sábados; Domig. a las 09:45 y 21,50 h.
BARCO ÁVILA/PIEDRAHITA	A las 09:45, 13:00 y 17,15 h. de lunes a viernes. Sábados a las 09:45 y 17,15 y festivos a las 09:45 h.
LINARES DE RIOFRÍO/GUJUUELO	A las 17,15 h. de lunes a sábados laborables.
SEGOVIA	A las 6:00, 8:00, 15:12, 45, 15, 00, 19, 00 de L a V. laborables.
SALAMANCA	10, 15, 19, 15, sábados y festivos
PEDRO RODRÍGUEZ	A las 15 h. de lunes a viernes laborables
VALLADOLID/BENAVENTE	De lunes a sábados laborables a las 7:00 h.
LEÓN	De lunes a viernes a las 7:30 h. Laborables; 13,00 h. sábados y festivos
OPORTO-LISBOA	A las 11,15 diario.
VALLE DEL TIÉTAR	
ARENAS-ÁVILA	A las 7:20 h. de lunes a viernes. (Laborables)
ARENAS-MADRID	A las 9:10, 45, 13 / 16:30, 18 diario.
	A las 20 horas domingos y festivos.
ARENAS-TALAVERA DE LA REINA	A las 8:30 horas de lunes a viernes (Laborables)
CANDELEDA-ÁVILA	A las 6:45 horas lunes a viernes (Laborables)
CANDELEDA-MADRID (Sepulvedana)	A las 8:50 horas laborables y 17:50 horas diario.
	A las 20:50 horas domingos y festivos.
CANDELEDA-MADRID (Doaldi)	A las 10 h., diario, excepto los sábados laborables.
	A las 16 h., sábados laborables, domingos y festivos.
CANDELEDA-TALAVERA DE LA REINA	A las 8:50 h., laborables y a las 17:50 h., diario.
	A las 20:50 h., domingos y festivos.
CASAVIEJA-MADRID	A las 6:35 h., de L a V laborables y a las 19:20 h., de lunes a sábados lab.
	A las 6:50 h. S lab. A las 9:20, 13:20, 18:20 h. diario. A las 20:20 h. D y festivos.
PEDRO BERNARDO-ÁVILA	A las 6:15 h., de lunes a viernes laborables.
PIEDRALAVES-MADRID	A las 6:45 horas de lunes a viernes laborables. A las 7 h., sábados laborables
	A las 9:35, 11:20, 13:35, 17:05 y 18:35 h. diario. A las 20:35 D y festivos.
SOTILLO DE LA ADRADA-MADRID	A las 7 h. de lunes a viernes laborables. A las 7 h. sábados laborables.
	A las 9:45, 11:30, 13:45, 17:15 y 18:45 h. diario. A las 20:45 h. D y festivos.
MADRID-ARENAS	A las 10 h. de lunes a viernes lab. y 5 lab. A las 17:18 y 20:30 h. V lab.
	A las 8:30, 13:16 y 19:30 h. diario. A las 18 h. lab. A las 22 h. D y festivos
MADRID-CANDELEDA (Sepulvedana)	
MADRID-CANDELEDA (Doaldi)	
TALAVERA DE LA REINA-ARENAS	

CARTELERA, BINGO Y JUEGO

Cines Estrella

Información: 920 219 060
Reservas: 902 22 16 22

- "Los increíbles" 17:00, 19:30 y 22:15
- "La búsqueda" 17:15, 20:00 y 22:45
- "El lobo" 17:15, 20:00 y 22:45
- "Los chicos del coro" 17:00, 19:00, 21:00 y 23:00
- "Polar express" 17:30 y 19:45
- "Dos hermanos" 17:15, 19:45 y 22:30
- "¿Bailamos?" (Shall we dance) 22:00

Cine T.L. de Victoria

Información: 920 211 021
Reservas: 920 250 623

- "El asombroso mundo de Borjamari y Pocholo" 18:00, 20:00 y 22:30
- "Bridget Jones" 21:00
- "Bad Santa" 17:45, 19:15 y 23:00

Cine de Arenas

- "Di que sí": V: 21; S: 19 y 23; D: 20:30; L: 22:30; M: 20:30 y X: 20 y 22:30.
- "Anacondas": V: 19 y 1; S: 1; D: 18:30.
- "Brizzard, el reno mágico": S: 17; D: 17; M: 17:30 y X: 18:30
- "El exorcista, el comienzo": V: 23; S: 21; D: 22:30; L: 20:30 y M: 22:30.

Bingo Abulense

Horario Domingo a miércoles de 18 h. a 4 madrugada. Jueves, viernes, sábados y vísperas de festivos de 18 h. a 5 madrugada.

Salón de Juego Las Vegas

Máquinas Tipo B
C/ Valladolid, 15
Horario: de 10 de la mañana a 11 de la noche



TELÉFONOS

- Radio taxi: 920 35 35 45
- Renfe: 902 24 02 02
- Estación autobuses: 920 22 01 54

SE NECESITAN JEFES DE OBRA Y ENCARGADOS PARA CONSTRUCTORA EN ÁVILA
APTDO. DE CORREOS 129 -05080 ÁVILA-

FARMACIAS DE GUARDIA

Ávila

- Sábado 11**
D.ª Julia Tercedo Valls. C/ Capitán Peñas, 17
- Domingo 12**
D. Luis Ángel Guerras Fernández. Avda. de Portugal, 1 (De 9:30 a 9:30 - 24 h.)
D.ª M.ª Teresa Aparicio Alonso. Paseo de la Estación, 18 (De 9:30 a 22:00 h.)

Arévalo

Hdros. de Felipe Rogero. Plaza del Arrabal, 1

Valle del Tiétar

- Sábado 11**
Arenas de San Pedro (Hdros. Sánchez Monge Carabias. C/ Triste Condesa, 23)
Candeleda (Juan Julián Gómez Olmedo. C/ Domingo Labajo, 2)
Sotillo de la Adrada (Juan Manuel Gómez-Lobo. C/ Cervantes, s/n)
- Domingo 12**
Arenas de San Pedro (Hdros. Sánchez Monge Carabias. C/ Triste Condesa, 23)
Candeleda (Juan Julián Gómez Olmedo. C/ Domingo Labajo, 2)
Piedralaves (M. Magalí Chico Segovia. C/ Castor Robledo, 34)

MISAS

ÁVILA

	Domingos y festivos	Laborables
Catedral	9:30 y 11	9:15; 9:45 y 18:30 (V)
PARROQUIAS		
San Pedro Apóstol	11:30; 12:30 y 20	12 y 20
Ntra. Sra. de Las Vacas	11	
S. Vicente, Sabina y Cristeta	10:30; 12; 13 y 19	19:30
San Juan de la Cruz	18	
San Juan Bautista	12 y 18:30	10 y 19:30 (V)
San Esteban	10:30	
Santiago Apóstol (de martes a sábado)	11 y 13	19:30
San Nicolás (*) Lunes: 7:30 tarde	10 y 12	18:30
Inmaculado C. de María	8:00; 9:30; 11:30 y 18:30	8,00, 9:00, y 19:30
Santa María de Jesús	10:30 y 12:30	19:30 (V)
Santo Tomás (PP. Dominicos)	10; 11; 12; 13 y 19:30	13 y 19:30
Sagrada Familia	9:30; 11:30; 12:30 y 18:30	9 y 20
San José Obrero	11; 12:30 y 19	19:30
S. Antonio (PP. Franciscanos)	11; 12; 13 y 20	12 y 20
La Milagrosa (PP. Paúles)	11,30 13 y 19	19
San Pedro Bautista	11:30 y 13	19
CONVENTOS: PP Carmelitas (La Santa)	9; 11:30; 12:30; 19:30; 20:30	9; 13 y 20
MM. Carmelitas (Encarnación)	8:45 y 11	8
MM. Carmelitas (Las Madres)	8:30	8:30
MM. Adoratrices	8:30	8
MM. Concepcionistas (Magdalena)	11	12
MM. Agustinas (Gracia)	12	8:30
MM. Clarisas (Gordillas)	8:45	8:30
Siervas de María	9	8
Institución "Charitas"	8:30	18
MM. Cistercienses	8:30 y 12	8
SANTUARIOS Y CAPILLAS		
Hospital Provincial	11:00	18:00
Clínica de Santa Teresa		7:30
Ntra. Sra. de Sonsoles (S. Social)	10 y 19	19
Santuario de Sonsoles	10; 12 y 18,00	18,00
Ermita del Humilladero	13:30	

LEYENDA: (V): Vísperas festivo; (X): Sólo miércoles y jueves; (J): Sólo jueves; (S): Sólo sábados

VALLE DEL TIÉTAR

	Domingos y festivos	Laborables
ADRADA, LA: Parroquia	12 y 20	20
ARENAL, EL: Parroquia	13	20
ARENAS DE SAN PEDRO: Parroquia	9; 11; 12:30 y 20:30	20:30
La Plazuela		10 (X)
Residencia de Ancianos	11	12
Lourdes	10	19:30 (S)
Carmelitas	8:30	8:30
Santuario	12	20
CANDELEDA: Parroquia	12	20:30
Convento HH. CC. Franciscanas	10	9
Sagrada Familia	20	
Santuario de Chilla (1.º domingo de mes)	18	
CASAVIEJA: Parroquia		20
CASILLAS: Parroquia	11	11 y 19 (S)
CUEVAS DEL VALLE: Parroquia	13	
FRESNEDILLA: Parroquia	10:30	
GAVILANES: Parroquia		20 (S)
GUISANDO: Parroquia	11	18
HIGUERA DE LAS DUEÑAS: Parroquia	11:30	
HONTANARES: Parroquia	11:30	
HORNILLO, EL: Parroquia	12	19
LANZAHITA: Parroquia		19
MIJARES: Parroquia		21(S)
MOMBELTRÁN: Parroquia	11:30	
NAVAHONDILLA: Parroquia	13	
PARRA, LA: Parroquia	12:30	19 (J)
PEDRO BERNARDO: Parroquia		19:30
PIEDRALAVES: Parroquia		19:30 y 20:30 (S)
POYALES DEL HOYO: Parroquia		19:30
RAMACASTAÑAS: Parroquia	13	
RASO, EL: Parroquia		19:30
SAN ESTEBAN DEL VALLE: Parroquia		20
SANTA CRUZ DEL VALLE: Parroquia	12:30	
SANTA MARÍA DEL TIÉTAR: Parroquia	12:30	10:30 y 20:30 (S)
SOTILLO DE LA ADRADA: Parroquia	11:30 y 19	20 y 20:30 (S)
VILLAREJO DEL VALLE: Parroquia		10:30 y 19:30 (S)

Horario de recogida de anuncios en nuestras oficinas de: Plaza del Ejército, 8 (entrada por la calle Cuesta Antigua, s/n.).
Horario: Mañanas: de 9,00 a 2,00. Tardes: de 4,00 a 7,00
De Lunes a viernes

Los anuncios recogidos a partir de las 2,00 de la tarde, se publicarán tres fechas después.

TARIFAS: Hasta 10 palabras (Mínimo) 4,20 Euros
Cada palabra de más 0,42 Euros
+ 16% IVA



alquileres

ALQUILO APARTAMENTO, dos dormitorios, excelentes calidades, céntrico, calefacción, plaza de garaje. Teléfono 920 22 13 61.

ALQUILO local comercial (160 m2) a estrenar, acondicionado, en Trav. Cinco Villas -Avda. Juan Pablo II-. Teléfono 920 22 88 42.

ALQUILO APARTAMENTO amueblado, calefacción, dos habitaciones. C/ Alemania, 10. Teléfonos 920 21 15 92 y 639 20 51 97.

ALQUILO apartamento, totalmente amueblado, céntrico. Teléfono 608 92 58 16.

ALQUILER de vivienda, amueblada y garaje, 3 habitaciones, dos cuartos de baño, salón comedor, cocina y tendadero. C/ Los Plátanos, 2. 05200 Arévalo. Precio 420 Euros. Teléfono 615 56 30 28.

SE ALQUILA taller mecánico, equipado, 160 m2, en Ávila. Teléfono 630 026 270.

venta pisos

SE VENDEN pisos de 1 y 2 dormitorios. Paseo de San Roque, 26. Teléfono 920 22 08 51. Llamar de 9 a 10 noche.

VENDER
COMPRAR
ALQUILAR

CONSTRUIR
REFORMAR

NUEVA CONSTRUCCIÓN DE CHALET DE 150 M², CON PARCELA EN TORNADIZOS, A 5 MINUTOS DE NATURÁVILA
CONSÚLTENOS SIN COMPROMISO

C/ Arévalo
Centro Comercial Ávila 2 - local 4 -ÁVILA
Horario: de 9,30 a 7 de la tarde ininterrumpidamente

Tel.: 920 25 62 13
móvil 665 76 89 39

GESTIÓN INMOBILIARIA

- **PROMOCIÓN EN EL BARRIO DE LA UNIVERSIDAD DE PISOS Y APARTAMENTOS EXCLUSIVOS DE 1 Y 2 DORMITORIOS.**
- **PROMOCIÓN DE 24 CHALETS EN LAS HERVENCIAS.**
- **PROMOCIÓN DE 10 CHALETS EN EL BARCO DE ÁVILA. ENTREGA INMEDIATA.**

C/ ESTRADA Nº 1 - 2º - 3
TELÉFONO: 920 25 20 95

FINCAS NAVARRO
Teléfono 670 747 880

- Impresionante ÁTICO de 3 dormitorios, 2 plazas de garaje y 2 terrazas 167 m2. Zona Hervencias. Nuevo.
- ÁTICO de 1 dormitorio, cocina amueblada, 2 terrazas, garaje y trastero. Zona Hervencias. Nuevo.
- Piso de 3 dormitorios, 2 baños amueblados, cocina amueblada, garaje y trastero. Zona Carrefour. 4 meses.
- CÉNTRICO piso de 4 dormitorios en Avenida de Portugal. 265.000 €
- Chalet de 4 dormitorios, 300 m2 de parcela en Las Hervencias.
- Universidad, 3 dormitorios, 2 baños, garaje y trastero, 5ª planta Sur. 160.000 €
- Oportunidad, piso de 3 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada y local de 100 m2 en calle Inmaculada 162.300 €
- Piso de 4 dormitorios, cocina amueblada, 2 baños, 110 m2 garaje y trastero. Zona Seguridad Social.
- Naves industriales de 300 m2 en Polígono de Vicolozano. En construcción, entrega 2005.
- ALQUILER DE VIVIENDAS

Clínica y Laboratorio Dental H & G
ESTÉTICA DENTAL - IMPLANTES - PRÓTESIS

C/ Patrimonio de la Humanidad, 4 - Por. 3 - Bajo A
☎ 920 21 98 09 • ÁVILA

C. DENTAL

H & G Clínica dental asociada a Adeslas
Arreglo de prótesis en el día

EL OASIS
DISTRIBUIDOR OFICIAL PARA CASTILLA Y LEÓN DE:

SOLATUBE
Ilumina tu hogar, oficina, negocio, con luz natural. DIEZ AÑOS DE GARANTÍA

LUZ POR UN TUBO
UNA IDEA CON LUZ PROPIA

C/ Reyes Católicos, 14 (Pasaje)
Tel. y fax: 920 21 18 22
Móvil: 609 45 24 36

SI QUIERE COMPRAR, VENDER, ALQUILAR O REFORMAR SU PISO, CONSÚLTENOS

VENTA DE PISOS EN MADRID

DISTINTAS ZONAS

PROCEDENTES DE SUBASTAS

AHORRO HASTA UN 40%

INFORMACIÓN PERSONALIZADA

GESTIONES INMOBILIARIAS

Santa Teresa

FINANCIACIÓN 100% + ESCRITURAS

C/ ESTEBAN DOMINGO Nº 9.

TEL. Y FAX. 920 250 566 - 665976663 609692470

PISO ZONA NORTE 87.000 €	SE ALQUILA PISO, AVDA. PORTUGAL, 1 DORM. 360 €	CHALET ZONA ENCARNACIÓN SEMINUEVO. PATIO 20 M ²	CHALET EL FRESNO 183.000 €
PARCELAS PUEBLOS ALREDEDORES	PISO ZONA NORTE 75M ² REFORMADO	SE VENDE LOCAL 350M ² ZONA SUR 850 €/M ² NEGOCIABLES	PISOS NUEVOS ZONA CARREFOUR 1,2,3,4 DORM.
PISO C/ BILBAO 3 DORM. 95 M ² 108.000 €	PISO MUY CÉNTRICO. 4 DORM. REFORMADO TOTALMENTE 195.000 €	APARTAMENTO C/ ESTRADA. 2 DORM. 114.000 €	PISOS NUEVOS ZONA UNIVERSIDAD

-VENDE PISO 5 dormitorios, salón, 3 baños, cocina con puerta de servicio, servicios centrales. Ascensor. Servicio de portería. Garaje y trastero. Muy buen estado. Jardín de El Recreo. INFORMACIÓN ÚNICAMENTE EN OFICINAS.

-VENDE excelente local céntrico y acondicionado para oficinas junto a la plaza de Santa Teresa. Superficie útil de 258 m².

-CHALET 1 planta de 4 dormitorios, con parcela de 3.000 m² más un merendero completamente amueblado. Garaje independiente más sótano. Encinas y arizónicas. Dehesa de Pancorbo (Velayos).

Multiservicio Inmobiliario

920 21 12 76

C/ Don Ferreol, 2- 05001 -ÁVILA

-PISO 3 dormitorios en perfecto estado, 2 baños, cocina amueblada. Con piscina y garaje. C/ Casimiro Hernández. Su oportunidad de comprar algo exclusivo.

-ALQUILA PISO exterior 4 dormitorios, cocina amueblada + terraza, 2 baños, calefacción individual, salón con terraza. Ascensor. Garaje opcional. Pº. de la Estación.

-LOCAL COMERCIAL de 80m² acondicionado. Exterior a dos calles, Alfonso de Montalvo y Hornos Caleros.

PACOPESCA

DISTRIBUIDOR DE PESCADOS Y CONGELADOS

PRODUCTOS DE CALIDAD AL MEJOR PRECIO

PESCADO FRESCO, PESCADO CONGELADO, PRECOCINADOS, MARISCOS, VERDURAS, AHUMADOS, FOIE MAGRET DE PATO

Pescados y mariscos recibidos diariamente de los mejores puertos de España

TIENDA / ALMAGÉN: Avenida Juan Pablo II, 22 - Teléfono 920 254 464 - Fax 920 227 098 - ÁVILA

REPARTO DIARIO ÁVILA Y PROVINCIA

VENDO piso económico, muy soleado y reformado, zona sur. Teléfono 652 48 84 36. 920 22 47 42.

SE VENDE piso en Arévalo, 100 m2. Totalmente reformado, calefacción. Teléfono 920 30 36 49.

demandas de trabajo

SE OFRECE COCINERO con experiencia en carta y menús. 606 37 97 21.

ofertas de trabajo

SE NECESITA camarero profesional. Teléfono 608 00 06 44.

EMPRESA DE LIMPIEZA necesita señoras, contratación urgente. Teléfono 653 76 52 08.

SE NECESITA camarera/ camarero, restaurante San Millán (antiguo Copacabana). Teléfono 920 21 11 10.

SE NECESITA chica ó señora para acompañar por las tardes a señora. Teléfono 920 36 00 47.

SE NECESITA conductor repartidor. Ávila Madrid. Teléfono 649 44 02 59.

SE NECESITA camarera para cafés La Colonial. Teléfonos 629 666 931 y 620 64 57 46.

Centro Canino DE LA HORCA

Adiestramiento - Residencia - Criadero

Pedro Coello González



Golden - Labrador
Bulldog Francés - Bulldog Inglés
Pastor Alemán - Yorkshire Terrier
Pincher - Chihuahua - etc, etc

CONSULTAR PARA CUALQUIER RAZA

Con garantía sanitaria, se entregan vacunados, desparasitados y con Pedigree. Servicio de Sementales

Teléfonos. 920 32 80 83 - 629 07 60 07 | 05200 ARÉVALO (Ávila)

PRIMERA MARCA de automóvil necesita mecánico electricista. Imprescindible con práctica, remuneración según valía. Absoluta reserva a colocados. Enviar c.v. a C/ Gamazo, 4 - entreplanta 47004 Valladolid.

motor

VEHÍCULOS DE OCASIÓN. Disponemos vehículos seminuevos. Todas las marcas y modelos. Totalmente revisados y garantizados. Visítenos sin compromiso. Teléfono 920 22 09 58. C/ Rufino Martín, 2. Taller Mecánico. Ávila.

PARTICULAR vende Monovolumen Fiat Ulysse 2.0 JTB. Año 2003. Teléfono 629 13 77 31.

anuncios por palabras...
Diario de Ávila

contactos

GANAR dinero relacionándose con señoras adineradas. Máxima discreción. 902 36 55 80.

MADURAS muy golfas buscamos sexo, lo hacemos por vicio. 645 370 675.

MULATA, cariñosa, te brinda placer, 110 de pecho. Llámame. 690 26 26 91.

AHORA LIBÉRATE del stress con masaje sensitivo, testicular, discreción. 616 71 20 25.

ATENCIÓN: Los pechos grandes de Ávila. Todos los servicios. 920 25 15 83.

CUATRO IMPRESIONANTES chicas latinas, todos los servicios. Ven a pasártelo bien. Máxima discreción. Teléfono 654 63 83 37.

INMOBILIARIAS ELVIRA

¿COMPRAS, VENDES ó ALQUILAS?

ENTRADA ÚNICA 600 € SIN AVALISTAS

FINANCIACIÓN 100 %

VENDE ZONA SUR	VENDE ZONA NORTE	VENDE ZONA ESTACIÓN
3 dormitorios 90.151 € Ref. 1020	3 dormitorios Baño completo Reformado Salón de 19 m ² 129.217 € Ref. 1027	3 dormitorios Cocina americana Suelo de tarima Ventanas Climallit Totalmente reformado 105.177 € Ref. 1034

C/ DOCTOR FLEMING, 24 -MULTITIENDA-
Teléfono: 920 25 75 90
-05005 ÁVILA-

CADA SEGUNDO MUERE UNA PERSONA DE HAMBRE EN EL MUNDO

Manos Unidas
ONG CATÓLICA DE VOLUNTARIOS
EL FUTURO DEL MUNDO ES COMPROMISO DE TODOS
manosunidas.org | 902 40 07 07

GMS INMOBILIARIA

PISOS EN ALQUILER

ZONA: BULEVAR Dormitorios: 2 Baños: 2 Garaje y trastero Amueblado Piscina y pista de paddle.	ZONA: BULEVAR Dormitorios: 3 Baños: 2 Garaje y trastero Piscina y pista de paddle. Amueblado	Garaje Bodega: 100m ² Excelentes vistas a la muralla.
ZONA: SANTA TERESA 2 dormitorios, 1 baño Calidades de lujo Cocina amueblada.	ZONA: PUENTE ADAJA Chalet 3 dormitorios Baños: 3	ZONA: SAN JUANIEGO Chalet: 4 Dormitorios Baños: 3 Garaje 2 coches Bodega: 22 m ² Piscina. Sin amueblar

PISOS EN VENTA

PROMOCIÓN DE 150 VIVIENDAS.
Obra terminada.
Últimas 20 viviendas.
Urbanización privada.
Zona: Bulevar
Piscina y pista de paddle.
Calidades de lujo.

ZONA: CENTRO
Dormitorios: 3
Baños: 2
Garaje y trastero
Piscina
Calidades de lujo
Dentro de la muralla

ZONA: SAN ROQUE
Dormitorios: 3
Baños: 2
Garaje individual: 60m²
Para reformar.

ZONA: SANTA ANA
Dormitorios: 4
Baños: 3
Garaje y trastero
Vistas al jardín del Recreo.
Metros: 177

PRÓXIMA PROMOCIÓN: RIVERA AMBLÉS
50 Viviendas de 1 a 4 dormitorios.
Bajos con jardín. Urbanización privada.
Zonas ajardinadas
Excelentes comunicaciones.

ÁTICO ZONA BULEVAR
Dormitorios: 2 Baños: 1
Cocina amueblada
Terraza: 8 m² Piscina y pista de paddle
A estrenar

ZONA: SUR
Dormitorios: 3, Baños: 2
Garaje y trastero
Piscina y zonas verdes.
Excelentes calidades
Vistas excepcionales

ZONA: UNIVERSIDAD
Dormitorios: 3
Baños: 2
Muy buenas calidades
Excelentes vistas
Precio interesante

ZONA: BULEVAR
Dormitorios: 2
Cocina americana Garaje
Piscina y pista de paddle.
A estrenar

Oficina Ávila: Tel.: 920 35 29 79 Plaza de Santa Ana, 4 Oficina Segovia: Tel.: 921 41 32 32 Oficina Alcorcón Tel.: 91 644 04 52

Residencial
Ribera Amblés

50 VIVIENDAS DE 1 A 4 DORMITORIOS | BAJOS CON JARDÍN
URBANIZACIÓN PRIVADA | ZONAS AJARDINADAS
TODOS LOS SERVICIOS | LA MEJOR SITUACIÓN Y ORIENTACIÓN

PISOS EN VENTA

Amplia oferta de pisos de 2ª mano	Disponemos de apartamentos céntricos en varias zonas	Encuentra tu piso en el barrio de la universidad con nosotros
Parcelas rústicas y urbanas, infórmate	Gran oferta de casas en diversos pueblos de la provincia	Ofrecemos servicio post-venta gratuito

Propietario, si vendes tu piso, confiamos su venta VENDEMOS EN 30 DÍAS, nuestra experiencia nos avala, SIN EXCLUSIVIDAD

Grupo Leonsa INMOBILIARIA

FINANCIACIÓN 100% + GASTOS "TRABAJAMOS PARA TÍ"
Compromiso, seriedad y eficacia

Encontramos tu piso en la ciudad, AHORA CONSTRUIMOS el chalet de tus sueños en el campo

105 chalets en San Pedro del Arroyo. Urbanización "El Real de los Leones" con zonas comunes y piscinas

C/ Fivasa, 10 - bajo - ÁVILA | Teléfono y Fax 920 253 209 - Teléfono 920 22 01 76 | www.grupoleonsa.info



Grupo Inmobiliario

TRAMITACIÓN Y GESTIÓN INTEGRAL

BARRIO UNIVERSIDAD
3 dormitorios
2 baños
garaje
trastero
93 m2
D-354-04

ZONA SUR
3 dormitorios
1 baño
salón 24 m2
16.000.000
S-353-04

ZONA NORTE
2 dormitorios
1 baño
EXTERIOR
13.500.000
N-337-04

Plaza Teniente Arévalo, 4 - 05001 Ávila - Tel. 920 21 11 22 - Móvil 685 84 03 04



TRADINSA
TRANSACCIONES INMOBILIARIAS

Avda. Portugal, 20 - 05001 Ávila
Teléfono y fax **920 212 760**
Móvil 686 484 770
e-mail: tradinsa@yahoo.es

VENTA



Piso junto a Mercado Grande
3 Habitaciones, cocina amueblada
2 Baños, plaza de garaje y trastero



Excelente piso en Pasaje Císter
5 dormitorios, salón, 3 baños
Excelente Situación.
Plaza de garaje y trastero



Piso 140 m²
3 Dormitorios, amplio salón, 2 baños
Plaza de garaje y trastero
C/ Alfonso de Montalvo



locales

SE VENDE local en Paseo de San Roque, 26. Teléfono 920 22 08 51. Llamar de 9 a 10 noche.



maquinaria agrícola

DESHIDRATADORA-FEROES. Alfalfa forrajes, máxima calidad en fibra larga. 669 93 30 68.



varios

COMPRO derechos de viñedo, pago bien. Interesados llamar al 636 08 92 51.

Módulos

Anuncios por palabras

la respuesta a su necesidad la encontrará en

Diario de Ávila
Teléfono **920 35 18 52**

RESIDENCIA CANINA

Ntra. Sra de Sonsoles

ESTANCIAS DE LUJO
ALIMENTACIÓN ADAPTADA A SU PERRO
PASEOS Y RECREO DIARIOS
ATENCIÓN VETERINARIA
VIGILANCIA Y SEGURIDAD 24 H.

Alquiler de perreras
627 95 57 49

Reservas residencia
619 08 07 71

Declarada núcleo zoológico

20% DESCUENTO
Durante los meses de julio y agosto presentando este cupón

Carrtera de Sonsoles s/n (frente al El Rancho) a 1 min. de Ávila

Emergencia en Haití

Cáritas está ayudando en Haití y en la República Dominicana a miles de personas que lo han perdido todo tras el paso por la isla de la tormenta tropical "Jeanne". Necesitamos tu colaboración para seguir proporcionándoles alimento, abrigo y asistencia médica de urgencia.

Teléfono de donaciones: 902.33.99.99
Cuenta «Cáritas con República Dominicana y Haití»: BSCH 0049-0001-50-2610010014
O a través de tu Cáritas Diocesana





Plaza Santa Ana, nº2 Bajo
tel. / fax: **920 228 696**
05001 · Ávila

MUÑANA

- Parcela urbana de 1.500 m² 63.106 €
- Parcela rústica de 30.000 m² 42.000 €
- Casa para reformar 24.000 €
- Económicas

ZONA CENTRO

- Zona centro: 2 dormitorios 1 baño
- Reciente construcción
- 4 Terrazas, orientación este-oeste
- Garaje y trastero
- 133.714 €

ZONA PRADOSANCHO

- Dormitorios: 4 - Baños: 2
- Adosado con jardín
- Chimenea
- Garaje para 2 coches
- 219.370 €

ZONA CENTRO

- Dormitorios: 2 - Baños: 1
- Apartamento céntrico
- Armarios empotrados
- 124.385 €

ZONA UNIVERSIDAD

- Dormitorios: 2 - Baños: 2
- Reciente construcción
- Cocina Amueblada
- Garaje y Trastero
- 143.043 €

ZONA CENTRO

- Dormitorios 4 - baños 2
- Orientación sur,
- Completamente reformado
- 186.264 €

Mira detenidamente este número

902 402 404

¿Sientes algo especial?

Pues miles de niños del tercer mundo cambian su vida gracias a él.
Llama y apadrina un niño. Son sólo 18 euros al mes.

www.ayudaenaccion.org

SI, DESEO RECIBIR MAS INFORMACION SIN COMPROMISO.

NOMBRE _____

DIRECCIÓN _____

LOCALIDAD _____ C.P. _____

PROVINCIA _____ TELÉFONO _____

C/ INFANTAS, 38, 28004 MADRID • C/ BALMES, 32, 3º, 08007 BARCELONA • C/ MAESTRO CLAVÉ, 10 - PUERTA 2, 46001 VALENCIA
C/ JAVIER LASSO DE LA VEGA, 3, ENTREPLANTA - 41002 SEVILLA • AVDA. GRAL. SANJURJO, 64, BAJO IZQ. - 15006 LA CORUÑA

Los datos facilitados serán incorporados a la base de datos de la Fundación Ayuda en Acción para poder informarle sobre la Organización. Puede acceder, modificar, cancelar u oponerse a los mismos dirigiéndose por escrito a Ayuda en Acción, c/Infantas, 38, 28004 - Madrid



Diario de Ávila

BOLETÍN DE SUSCRIPCIÓN

Diario de Ávila

Sí, quiero darme de alta en EL DIARIO DE ÁVILA a partir del día mes año

PERIODO DE PAGO ⁽¹⁾ Trimestral Semestral Anual

FORMA DE PAGO Recibo domiciliado⁽²⁾ Transferencia, cheque Giro Postal

(1) PONGA UNA "X" EN EL PERIODO ELEGIDO. (2) BANCO OFICINA CUENTA

ESTA SUSCRIPCIÓN SERÁ PRORROGADA HASTA NUEVO AVISO. LAS BAJAS TENDRÁN QUE SER COMUNICADAS CON 15 DÍAS DE ANTELACIÓN AL VENCIMIENTO DEL PERIODO.

TARIFAS (4 % IVA INCLUIDO) TRIMESTRAL: 92 Euros SEMESTRAL: 165 Euros ANUAL: 325 Euros

Nombre Apellidos D.N.I. Calle

e-mail Localidad Provincia C.P.

Firma: _____

Re llene este cupón y envíelo a:

EL DIARIO DE ÁVILA, Plaza del Ejército, 8 (sótano), entrada C/ Cuesta Antigua s/n. - 05001 Ávila. | Tel. 920 35 18 52 - Fax 920 35 22 96

MCD 2022-15



MORGAR DECORACIÓN, S.L.

EXPOSICIÓN Y VENTA: Ctra. Ávila-Plasencia, Km. 3 - 05192 LA COLILLA (Ávila)
Teléfonos: 920 26 87 39 y 920 26 87 40 - Fax: 920 26 87 41
e-mail: morgardec@airtel.net




SAINT-GOBAIN SEKURIT

CONCESIONARIO OFICIAL



Cristalauto

Cristalería del automóvil
Reparación de impactos
Tintado de lunas



920 25 73 93

Taller y Centro de Atención:
Avda. de Madrid, 3 - 05001 Ávila
Montaje de Vehículos Industriales:
Pol. Ind. Vicolozano, Parc. 58. Nave 5
05194 Ávila

Tel. 920 25 73 93
Fax 920 25 00 72
Móvil 639 115 326
avila@cristalauto.net

URGENTE

Se necesitan
donantes
de sangre
Por favor
no olvides
esta cita

Ctra. de Madrid,
Km. 109

Teléfonos
920 35 80 36
920 25 54 23

ÁVILA

FERIA DE OTOÑO

NUEVOS TAPIZADOS, SALONES Y DORMITORIOS

Comience a pagar
en Marzo de... 2005 **Hasta 50% dto.**



¡¡Desde 12€ al mes!!

merKmueble

MERKAMUEBLE
EN ÁVILA

Carretera de
Ávila a Plasencia Km. 272
(a 15 Km. de Ávila)

Tel.: 920 265 522
Fax: 920 351 600



cine teatro música

deportes el tiempo farmacias

Todo lo que te interesa
de tu provincia
lo encontrarás en

Diario de Ávila

La Mayor red inmobiliaria del País




Ceigrup abrirá próximamente su nueva oficina en Ávila.

Paseo San Roque, 4 - Bajo

SI TE DUELE QUE CADA MINUTO MUERAN DOS NIÑOS DE MALARIA, LLAMA AL MÉDICO

Llama al 902 250 902
o entra en msf.es y hazte socio.



CARBONES Y LEÑAS "LAS BERCEAS"

TFNOS: 920 27 30 07 - 627 02 62 65

LA CAÑADA (ÁVILA)
Antiguo ARGIMIRO MANGAS

► Servimos a los mejores restaurantes de Ávila
► Servicio a domicilio (cualquier cantidad)



GRUPO
Idea
PUBLICIDAD

www.ideapublicidad.com

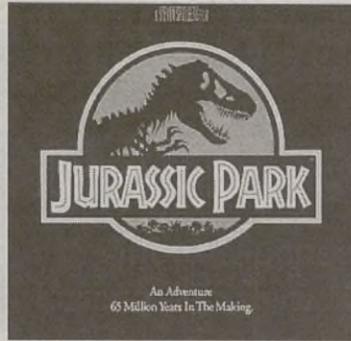
FOTOCOPIAS COLOR desde 0,70 €/UD.
CARTELERÍA GRAN FORMATO

CAMISETAS - MECHEROS
BOLIGRAFOS

Avda. Inmaculada, 32 - 920 35 10 92
C/ Bajada D. Alonso, 15 - 920 22 47 49

Vuelve 'La espada de la hechicera' a TVE

La primera cadena de TVE comienza a emitir, a partir de las 11,30 horas, los dos primeros episodios de la segunda temporada de la serie *La espada de la hechicera*. Desde tiempos inmemoriales esta arma ha ayudado al mundo a erradicar el mal. Pero un malvado multimillonario la quiere.



La película arrasó en las taquillas.

Antena 3 proyecta 'Parque Jurásico'

Antena 3 ofrece a las 22,00 horas una de esas películas con audiencia asegurada aunque se haya visto varias veces, como es el caso de *Parque Jurásico*, realizada por Steven Spielberg en 1993, basada en una novela de Michael Crichton, también autor del guión. Sam Neill encabeza el reparto.

Últimos capítulos de 'Sexo en Nueva York'

Los seguidores de la serie *Sexo en Nueva York*, cuya sexta y última temporada está emitiendo Canal +, podrán conocer el final de esta serie (a partir de las 23,15 horas) que en EEUU fue seguida por millones de espectadores. Muchas incógnitas van a ser resueltas. Pero la sorpresa la dejamos para hoy.

'El payaso' despide a Chuck Norris

Walker Texas Ranger, la serie protagonizada por Chuck Norris, deja paso hoy, a las 13,30 horas, a *El payaso*, que capitanea Sven Martinek, el cual da vida al intrépido Max Zander que, oculto tras una máscara y con la inestimable ayuda de sus compañeros, lucha contra el crimen en Alemania.

TELEVISIÓN 69

La Liga de Campeones de balonmano, en Canal 4

En riguroso directo, la televisión castellano y leonesa retransmite el encuentro que enfrenta al Portland San Antonio contra el FC Barcelona en el Pabellón Universitario de Navarra

• El equipo navarro del Portland San Antonio busca una remontada histórica para eliminar al FC Barcelona y acceder a los cuartos de final de la Copa de Europa.

SPC

La liga de campeones de balonmano está llegando a su momento de máxima tensión. Canal 4 está ofreciendo en exclusiva para Castilla y León los partidos de esta competición con el mejor balonmano del mundo, y que esta tarde presenta un enfrentamiento emocionante a partir de las 17,50 horas.

Con las espadas en alto y el convencimiento de que van a tener sus posibilidades de remontar los seis goles en contra que obtuvieron en el partido de ida (28-22), Portland San Antonio afronta el choque de vuelta de los octavos de final de la Liga de Campeones ante el FC Barcelona. Un partido que hoy sábado acogerá el pabellón Universitario de Navarra a partir de las seis de la tarde.

El conjunto navarro es consciente de que la empresa que tienen por delante es más que complicada. El Barça se está mostrando como el equipo más fuerte de la Asobal en el tramo final de esta primera parte del campeonato. En la última semana, ha vencido a los



En la imagen, Demetrio Lozano, uno de los fichajes estrella del equipo pamplonés. / EFE

sus máximos rivales españoles (Ciudad Real y Ademar en liga y Portland en Copa de Europa). Y ante los tres ha desplegado un juego más que efectivo que le ha llevado a vencer los tres partidos por seis goles. A la su faceta ofensiva se une la gran aportación que vienen realizando bajo los tres palos sus porteros Barrufet y Peric.

Un Portland invicto y líder de la Asobal desplegó el pasado sábado en el Palau blaugrana el juego más pobre de lo que lleva de temporada. El fuerte varapalo sufrido por la plantilla antoniana tras el repentino fallecimiento, hace dos semanas, de su portero Vladimir Rivero, pudo afectar a la moral del equipo ante tan complicado envi-

te. Los antonianos desaprovecharon muchos de sus ataques y no supieron detener la ofensiva blaugrana. El conjunto que dirige Zupo Equísoain, sin apenas lanzamiento exterior, y con muchos fallos desde los seis metros, llegaron a tener mediada la segunda mitad una renta desfavorable de hasta once goles.

► CANAL +

Joey lo pasa mal en su trabajo como actor de teatro en la serie 'Friends'

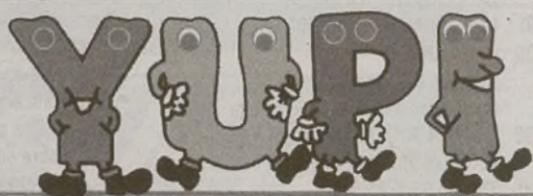
EFE / MADRID

El Canal + emite a las 22,30 horas, dos nuevos capítulos de la serie interpretada por Courtney Cox, Jennifer Aniston, Lisa Kudrow, David Schwimmer, Matthew Perry y Matt Leblanc, *Friends*. En el episodio titulado *El sueño de Rachel*, Joey lo está pasando un poco mal porque en su nuevo papel en el teatro tiene que actuar como si estuviera profundamente enamorado de una mujer. Rachel logra ver un vídeo con la escena en cuestión, lo que le lleva a tener esa misma noche un sueño sorprendente en el que aparece Joey.

En la segunda entrega, *La fiesta de la telenovela*, Ross se queda de piedra cuando logra conocer personalmente a la profesora de paleontología Charlie Wheeler, una auténtica belleza. Ross decide llevarla a la fiesta que ha organizado Joey con sus colegas de la obra de teatro, pero allí ella le empieza a dejar frío cuando le relata su impresionante lista de ex novios.

Esta serie ha roto récords de audiencia en EEUU y la noticia de que ya no se iban a producir más episodios causó una auténtica conmoción a sus legiones de enfervorizados fans. Fue, sin lugar a dudas, un golpe muy duro.

Las altas exigencias de la mayoría de los actores y, sobre todo, las ganas de éstos de hacer cine precipitaron los acontecimientos.



ÁVILA

Paseo de la Estación, 2 - 920 25 30 60 | Dr. Fleming, 24 (Multitienda) - 920 22 09 45
Políg. Ind. Las Hervencias - 920 25 17 01 | Ctra. Ntra. Sra. Sonsoles - 920 22 90 35
Doctor Jesús Galán, 58 - 920 25 75 89

SEGOVIA José Zorrilla, 80 - 921 42 94 56

Ya puedes recoger tu catálogo de Reyes ¡Fíjate qué precios!

LA CASITA DE MINI NENUCO

+ 3 MELLIZAS Y AMIGOS

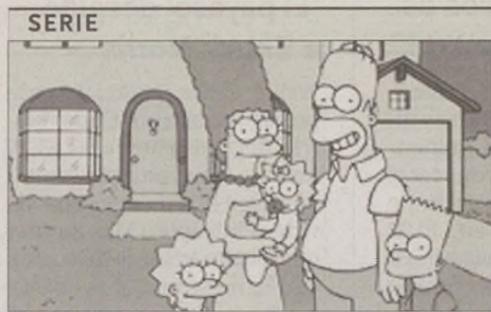
14,95€



LA CASITA DE MINI NENUCO + 3 MELLIZAS Y AMIGOS 14,95€

8,95€

24,95€



Duelo fratricida en Los Simpson

Los Simpson afrontan hoy dos episodios que describen las siempre controvertidas relaciones entre los hermanos. En el primer episodio, Bob, el actor secundario, sale rehabilitado de la cárcel gracias al trabajo ofrecido por su hermano menor, Cecil, que le contrata como ayudante en su proyecto de la construcción de una presa en Springfield.

ANTENA 3. 14,00 HORAS



Amor a la italiana

En los capítulos de esta noche de Las hermanas McLeod, el amor confunde a Jodi con un buen joven italiano y a Tess por la falta de romanticismo de Alex con ella.

CANAL 4. 21,30 HORAS

PROGRAMACIÓN DE TELEVISIÓN

TVE 1	LA 2	ANTENA 3	CANAL 4 ÁVILA	TELES
06:00 CANAL 24 HORAS Espacio informativo que resume las noticias más destacadas de la jornada	06:00 EURONEWS Espacio informativo	06:00 REPETICIÓN DE PROGRAMAS	07:00 MTV	06:30 CARIÑO HE ENCOGIDO A LOS NIÑOS <i>Cariño, adivina la canción</i>
08:00 LA HORA WARNER Espacio infantil que incluye nuevos episodios de las siguientes series: -Baby Looney Tunes -Tom y Jerry -Los pequeños Picapiedra	08:00 MÚSICA CULTA 09:00 U.N.E.D. 09:30 AGROSFERA Programa divulgativo de corte informativo dedicado a la actualidad de los sectores de la agricultura, pesca y ganadería.	06:30 MI GORDA BELLA Telenovela Capítulo 131	08:00 DIBUJOS ANIMADOS: CLUB SUPER Ñ 11:30 TELEVENTA EHS@ 12:00 A TU SALUD Con motivo del día mundial de la lucha contra el sida, celebrado el pasado día 1 de diciembre, Mercedes Rodríguez charla junto al doctor Juan Francisco Lorenzo sobre esta epidemia.	07:20 EL MUNDO MÁGICO DE BRUNESKY Infantil 07:35 BIRLOKUS KLUB Espacio infantil que incluye las series de animación: -Winx Club -Tortugas Ninja Además: -MATINAL DE CINE <i>Barbie en el Cascanueces</i> . EEUU. 2001. 73 minutos. Dirección: Owen Hurley. Largometraje de animación.
09:10 ZON@ DISNEY Espacio infantil. Incluye: -House of mouse -Kim Possible -Lilo & Stitch -La banda del patio	10:30 EN OTRAS PALABRAS Un resumen de las noticias de la semana en España y el mundo, así como un serie de reportajes de interés social y cultural. La peculiaridad de este programa es que va subtítulo y en lenguaje de señas.	07:15 MEGATRIX Espacio infantil con Natalia, Andrés Caparrós y Enric Escudé. Incluye: -Power Galaxy Capítulo 18 -Zipi y Zape -Duel Masters -Supernenas Capítulo 16 -Código KND -Sabrina -Malcolm -Superespías	12:30 TIEMPO DE VIAJAR: Conoce a través de INTUR lo mejor de las islas Canarias, el Mediterráneo, Valladolid y algunas cadenas hosteleras españolas. Presenta Esperanza Domínguez	10:30 KOMBAI & CO. 11:30 CAZATESOROS 12:30 VISTO Y NO VISTO JUNIOR
11:30 LA ESPADA DE LA HECHICERA 12:30 MÚSICAUNO	11:00 PARLAMENTO 12:00 EL CONCIERTAZO	12:30 LA BATIDORA	13:30 LO MEJOR DE LA SEMANA	

GRANDES DESCUENTOS **GRANDES DESCUENTOS** **COLCHONES**
SOMIERES
NÓRDICOS, etc... **TIENDAS BED'S ÁVILA:**
Eduardo Marquina, 10
Tel. y Fax: 920 22 88 82

13:30 CARTELERA Espacio dedicado al cine presentado por Jose Toledo	13:30 EL PRÍNCIPE DE BEL AIR Serie norteamericana protagonizada por Will Smith	14:00 AULA 4 Conoce los resultados de las elecciones al Consejo Escolar en Castilla y León y todo sobre la campaña de la meningitis.	13:30 EL PAYASO Serie <i>Vacaciones</i>
14:30 CORAZÓN, CORAZÓN Crónica del corazón	14:00 LOS SIMPSON Serie de animación creada por Matt Groening.	14:25 CANAL 4 CASTILLA Y LEÓN FIN DE SEMANA I	14:30 INFORMATIVOS TELECINCO SÁBADO Espacio informativo con la actualidad más relevante ocurrida a lo largo de la jornada. Presentado por Fernando Olmeda y Carme Chaparro. Incluye información deportiva y la previsión meteorológica.
15:00 TELEDIARIO 1 Espacio informativo con las noticias más relevantes ocurridas a lo largo del día en el panorama nacional e internacional	15:00 ANTENA 3 NOTICIAS 1 Espacio informativo con la actualidad más relevante de la jornada en el panorama nacional e internacional. Incluye la información deportiva.	15:00 VIVIR DE CINE 15:45 PIÉRDETE @ 16:15 CASTILLA Y LEÓN DIRECTO: CAMINO DE LA ESPERANZA Álvaro Elúa te trae la historia de agricultores y vecinos de la Ribera del Arlanza afectados por la rebaja en la cuota del embalse de Castrovido	15:30 CINE FIESTA <i>Powder (Pura energía)</i> . EEUU. 1995. 106 minutos. Dirección: Victor Salva. Intérpretes: Sean Patrick Flanery, Mary Steenburgen.
15:55 EL TIEMPO Previsión meteorológica	16:00 MULTICINE 16:00 <i>El llanto de un niño</i> . EEUU. 1996. 92 minutos. Dirección: Robert Michael Lewis. Intérpretes: Mariel Hemingway, Finola Hughes y George del Hoyo.	16:45 SOL Y SOMBRA Programa taurino presentado por Carlos Martín Santoyo, con la colaboración del crítico taurino Manuel Illana. Contará con la presencia de Fernando Cruz.	17:45 CINE FIESTA II <i>El error de Bailey</i> . EEUU. 2001. 77 minutos. Dirección: Michael M. Robin. Intérpretes: Linda Hamilton, Kyle Secor, Jesse James.
16:00 SESIÓN DE TARDE <i>Beethoven 2: La familia crece</i> . EEUU. 1993. 85 minutos. Dirección: Rod Daniel. Intérpretes: Charles Grodin, Bonnie Hunt, Nicholle Tom.	18:00 <i>Escala en la locura</i> . EEUU. 93 minutos. Dirección: Alan MacElroy. Intérpretes: David Hasselhoff, Yvonne Scio.	17:50 BALONMANO LIGA DE CAMPEONES: PORTLAND SAN ANTONIO-BARCELONA En directo desde Navarra, octavos de final de la Liga de Campeones.	19:30 VISTO Y NO VISTO Espacio de zapping en el que se ofrece una selección de los mejores momentos emitidos en televisión
18:00 CINE DE BARRIO Espacio presentado por Carmen Sevilla y Juan Carlos Cerezo. Incluye: - <i>Préstame 15 días</i> . España. 1971. 99 minutos. Dirección: Fernando Merino. Intérpretes: Concha Velasco, Alfredo Landa, José Luis López Vázquez.	20:00 AHORA		20:30 INFORMATIVOS TELECINCO SÁBADO
21:00 TELEDIARIO 2			

G REDA **AZULEJOS Y PAVIMENTOS CERÁMICOS** **G REDA** Carretera de Valladolid - ÁVILA
Teléfono 920 250 881 E-mail: greda@ceramicasgreda.es

21:00 DOCUMENTAL 21:30 GRADA CERO 22:00 FÚTBOL Athletic de Bilbao-Athlético de Madrid	21:00 ANTENA 3 NOTICIAS 2 21:30 LOS SIMPSON Serie de animación	20:00 AL SALIR DE CLASE 20:25 CANAL 4 CASTILLA Y LEÓN FIN DE SEMANA II C Y L 7 DÍAS Las noticias más destacadas de la semana acontecidas en Castilla y León. Política, sucesos y todos los temas más relevantes.	21:00 CINE FIESTA III <i>El error de Bailey</i> . EEUU. 2001. 77 minutos. Dirección: Michael M. Robin. Intérpretes: Linda Hamilton, Kyle Secor, Jesse James.
00:00 LA NOCHE TEMÁTICA <i>España con el Cine Europeo. Homenaje a Carlos Saura</i> . Incluye: -Gala Premios del Cine Europeo 2004 02:15 <i>Retrato de Carlos Saura</i> (Documental)	22:00 CINEMA-TRIX <i>Parque Jurásico</i> . EEUU. 1993. 121 minutos. Dirección: Steven Spielberg. Intérpretes: Sam Neill, Laura Dern.	21:30 LAS HERMANAS MC LEOD 23:00 CINE CANAL 4: <i>Rituales del pasado</i> Una madre joven es enviada a la CANAL 4 NOTICIAS CASTILLA Y LEÓN FIN DE SEMANA III	21:30 SALSA ROSA Espacio de sociedad con invitados de la crónica rosa y periodistas del corazón que preguntan a los invitados sobre sus relaciones amorosas, proyectos de futuro...
03:30 CINE CLUB <i>Dispara</i> . España/Italia. 1993. 103 minutos. Dirección: Carlos Saura. Intérpretes: Antonio Banderas, Coque Malla, Francesca Neri.	00:30 NOCHE DE IMPACTO Con Vanessa Romero y Liborio García	00:30 TIEMPO DE TERTULIA <i>Ayer y hoy de la transición democrática</i> . Debate.	02:20 EN CONCIERTO 02:50 INFOCOMERCIALES 04:50 MADRUGADA DE CINE <i>La mejor actriz</i> . EEUU. 2000. 87 minutos. Dirección: Harvey Frost. Intérpretes: Thomas Calabro, Jaime Pressly, Rachel Hunter.
05:15 CINE <i>Punto de partida</i> . España. 1998. 90 minutos. Dirección: Dennis Quaid. Intérpretes: Dennis Quaid, Mare Winningham, Hrave Presnell.	01:45 CINE <i>El silencio de los corderos</i> . EEUU. 1991. 114 minutos. Dirección: Jonathan Demme. Intérpretes: Anthony Hopkins, Jodie Foster y Scott Levine.	02:00 TELEVENTA 02:30 MTV 03:00 TELEVENTA 6:00 MTV	
23:00 REDIFUSIÓN 01:00 NIVEL 9 Serie	03:45 CINEMAGAZINE 04:15 LINDE Y RIBERA 04:40 TELEVENTA Espacio promocional		
03:00 CANAL 24 HORAS Espacio informativo con las noticias más relevantes de la actualidad nacional e internacional.			

FÚTBOL



Athletic de Bilbao y Atlético de Madrid se miden en San Mamés

LSan Mamés es el escenario de uno de los partidos de fútbol más interesantes que la Liga Nacional de Fútbol puede ofrecer: Athletic de Bilbao contra Atlético de Madrid. Los bilbaínos afrontan este choque tras su derrota en Sevilla, mientras que los madrileños llegan a Bilbao tras su última victoria liguera ante el Osasuna

LA 2. 22,00 HORAS

SERIE



Sidney se mete a monja

La más guapa de todas las arqueólogas se detiene en un convento de monjas de Nueva Escocia al regreso de una expedición. Allí las hermanas le piden que investigue el caso de Sor Evangelina.

TELE 5. 11,30 HORAS

CANAL +

- 07:05 CINE
Fuego sobre Bagdad. EEUU. 2002. Dirección: Mick Jackson. Intérpretes: Michael Keaton, Helena Bonham Carter, Lili Taylor.
- 08:38 CINE
Deuda de sangre. EEUU. 2002. Dirección: Clint Eastwood. Intérpretes: Clint Eastwood, Jeff Daniels, Anjelica Huston, Tina Lifford.
- 10:30 TRANSWORLD SPORT
- 11:30 MÚSICA: PASTORA EN CONCIERTO
Concierto celebrado en el Auditorio de la Casa de América (Madrid) en el que el grupo 'Pastora' repasó, prácticamente, todos los temas de su disco.
- 12:30 DEL 40 AL 1

TELEMADRID

- 07:30 JACQUES COUSTEAU:
LEYENDAS DEL OCEANO
Las raíces del mar
El ciclo de la vida de la anguila
- 08:15 LOS HOOPS
- 08:40 CYBERCLUB
Los espectadores más jóvenes tienen su club en este espacio presentado por Cybercelia, su compañero Rockó Alicates, su mascota Trasto y el capitán Lapa. Incluye las siguientes series de dibujos animados:
-*Los consejos chiñados*
-*Sonrisa de acero*
-*Doraemon*
-*Rocket Power*
- 11:05 EN ACCIÓN
- 12:00 EN PLENO MADRID

LAS PELÍCULAS DE HOY

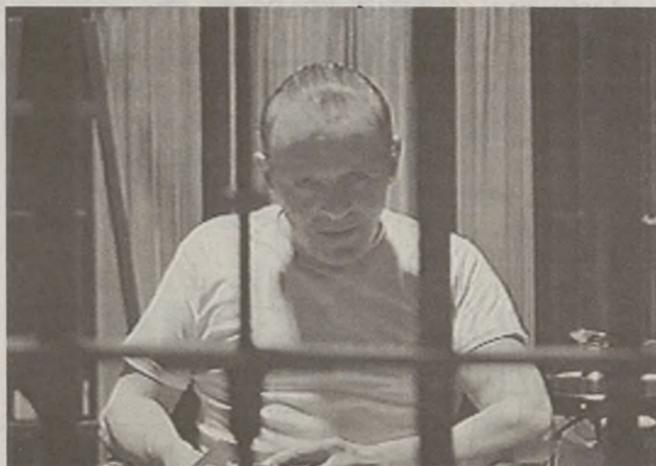
La mejor del día

Antena 3 01:45

EL SILENCIO DE LOS CORDEROS

★★★

Título original: "The Silence of the Lambs". EEUU. 1990. Dirección: Jonathan Demme. Intérpretes: Anthony Hopkins, Jodie Foster, Scott Glenn. 115 m. Geraldine Page, Elizabeth Hartman. 103 m.



Anthony Hopkins encarna magistralmente al mítico Hannibal Lecter.

Cuando balan los corderos

Clarice Sterling, una mujer ambiciosa, graduada en psicología y cadete del FBI, es requerida por la oficina del fiscal para entrevistar al doctor Hannibal Lecter, un psicópata con instintos caníbales que podría ayudar a capturar a un asesino sistemático que está actuando en el país: Búfalo Bill. Thriller psicológico y espeluznante que logró alzarse con cinco Oscar de la Academia (Mejor Película, Actor, Actriz, Director y Guión Adaptado). Aunque, para muchos es una película muy sobrevalorada.

Tele 5 15:30

POWDER (PURA ENERGÍA)

★

Título original: "Powder". EEUU. 1995. Dirección: Víctor Salva. Intérpretes: Mary Steenburgen, Sean Patrick Flanery, Jeff Goldblum. 107 m.

Un joven misterioso, que ha permanecido oculto desde su nacimiento en un oscuro sótano de la granja de sus abuelos, es descubierto un día por el sheriff del distrito. A partir de este momento, el chaval tiene que enfrentarse a los prejuicios de una comunidad que le rechaza por su aspecto. Pero debajo de su piel fantasmal, el chico esconde una inteligencia prodigiosa. Melodrama fantástico, en el que destacan los efectos especiales y los sentimientos más puros enchufados a la red.

TVE 1 16:00

BEETHOVEN 2: LA FAMILIA CRECE

★

Título original: "Beethoven Second". EEUU. 1993. Dirección: Rod Daniel. Intérpretes: Charles Grodin, Bonnie Hunt, Debie Mazar. 85 m.

Secuela de las aventuras del perro San Bernardo que sólo sabe meterse en problemas. Ahora encuentra una compañera: una perrita de su misma raza, con quien tendrá cuatro cachorros. Los desahogados se multiplican por seis. Una producción infantil con aires de telefilme.

Canal + 17:08

9 DÍAS

★

Título original: "Bad Company". EEUU. 2002. Dirección: Joel Schumacher. Intérpretes: Anthony Hopkins, Chris Rock, Peter Stormare, Gabriel Macht. 111 m.

Gayord Oakes es un experimentado agente de alto nivel de la CIA que lleva años trabajando con su compañero, Kevin Pope, por conseguir recuperar una maleta con un arma nuclear que ha caído en las manos equivocadas. Oakes queda destrozado ante la repentina muerte de Pope, tan sólo nueve días antes de que se celebre la venta del arma

nuclear. A pesar de todo, deberá recurrir a la única opción posible para que la operación no se vaya al traste, reclutar a Jake, el hermano gemelo de Kevin, para que sea entrenado y pueda hacerse pasar por él.

Antena 3 18:00

ESCALA EN LA LOCURA

★

Título original: "Layover". EEUU. Dirección: Alan McElroy. Intérpretes: David Hasselhoff, Yvonne Scio, Greg Henry. 93 m.

Dan Morrison es un hombre corriente, casado y con una buena carrera. Todos los meses viaja por negocios haciendo escala en San Francisco. En uno de estos viajes, conoce a Roy Dennis, con el que entabla una gran amistad. Tras haber aterrizado en San Francisco, Dan conoce a una atractiva mujer, Vicki, y ambos mantienen un apasionado encuentro en el cuarto de los equipajes. Otro día, en el aeropuerto, Dan invita a Roy a cenar con él y con su mujer y Vicki le dice que si Roy averigua que mantuvieron relaciones sexuales les matará a los dos.

Antena 3 22:00

PARQUE JURÁSICO

★★

Título original: "Jurassic Park". EEUU. 1993. Dirección: Steven Spielberg. Intérpretes: Sam Neill, Laura Dern, Jeff Goldblum. 121 m.

En una isla deshabitada, un científico ha conseguido una de las utopías más grandes de la historia: hacer reaparecer a los dinosaurios mediante un complejo sistema de ingeniería genética. El filme no sólo aumentó la cuenta corriente de Steven Spielberg, sino que es una de las películas más taquilleras de todos los tiempos. Dotada de unos extraordinarios efectos especiales, su rodaje contó, nada más y nada menos, con unos 8.000 millones de las antiguas pesetas de presupuesto.

Canal + 00:35

TE DOY MIS OJOS

★★★

España. 2003. Dirección: Iciar Bollain. Intérpretes: Laia Marull, Luis Tosar, Candela Peña, Rosa María Sardá, Kiti Manver. 108 m.

Una noche de invierno, Pilar sale huyendo de su casa con apenas cuatro cosas y su hijo Juan de la mano. Antonio, su marido, no tarda en ir a buscarla. Juntos han escrito una historia familiar común donde los términos se confunden. El amor se cambia por dolor, el hogar por el infierno y quien promete protección ofrece sólo terror. Tras nueve años de matrimonio, Pilar ya no puede más y busca refugio en casa de su hermana, a la que confiesa las palizas sufridas de manos de Antonio.

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★ Muy Buena

Limabu Limpieza de fachadas
920 21 27 35

- 13:30 + TE VALE XXL
- 14:25 NOTICIAS CNN+
- 14:30 LO + DE LO + PLUS
- 15:30 CINE
Amor con preaviso. EEUU. 2002. Dirección: Marc Lawrence. Intérpretes: Sandra Bullock, Hugh Grant.
- 17:08 CINE
9 días. EEUU. 2002. Dirección: Joel Schumacher. Intérpretes: Anthony Hopkins, Chris Rock.
- 19:02 CUADERNOS DE RODAJE
- 19:30 TELESERIE
Frasier
Capítulos 7 y 8
- 20:30 NOTICIAS CNN+
- 21:00 EL DÍA ANTES
- Espacio deportivo
- 22:00 LA SEMANA DEL GUIÑOL
- 22:30 NOCHE DE SERIES EN C +
Friends
- 23:16 NOCHE DE SERIES
Sexo en Nueva York
- 00:35 CINE
Te doy mis ojos
- 02:18 CINE

- Presenta: Marisa de la Cruz
- 13:00 DOCUMENTAL
Fabricando al hombre perfecto: clonación
- 14:00 TELENOTICIAS
Espacio informativo con las noticias de ámbito nacional e internacional más destacadas del día, así como lo acontecido en la Comunidad. Presentan: Javier Díez y Beatriz Pino.
- 15:00 DEPORTES
- 15:15 MR. BEAN
- 15:30 CINE DE TARDE
Gente con clase
- 17:20 CINE: UNA DEL OESTE
Tierras lejanas
- 19:15 EL Y ELLA
Serie
- 19:30 MADRID SIETE DÍAS
Programa de reportajes presentado por José Antonio Ovies.
- 20:30 TELENOTICIAS
- 21:00 FÚTBOL ES FÚTBOL
- 22:00 EL PARTIDO DE PRIMERA
Ath. Bilbao - At. Madrid
- 00:00 CINE DE PRIMERA

TAHER S.A.T. SERVICIO DE ASISTENCIA TÉCNICA
C/ Sargento Provisional, 3 05003 - Ávila
FERROLI - TESOLIN - DOMUSA - THERMITAL Telf.: 920 25 18 96
AGENCIA COMERCIAL CEPESA DE ÁVILA CARLOS TAPIA Fax: 920 22 43 93

- Gangs of New York*. EEUU. 2002. Dirección: Martin Scorsese. Intérpretes: Leonardo DiCaprio, Daniel Day-Lewis.
- 04:58 CINE
Ciudad de Dios

- Depredador 2*. Dirección: Stephen Hopkins. Intérpretes: Danny Glover, Gary Busey, Ruben Blades.
- 01:55 PLANETA DOC
- 02:50 CINE: SALA DE MADRUGADA
Armados de poder

NAVAS
C/ Juan José Martín, 3 y 4 · ÁVILA
Tel. 920 22 18 92 · Fax: 920 35 23 02
www.navascenter.com

GARMIN

NAVEGADOR PARA COCHE
STREET PILOT 2610

- Admite cartuchos Compact Flash.
- Incluye tarjeta C.F. 256 MB.
- Waterproof (impermeable) admite instalación en exteriores (motos, quads, etc.).
- Conexión USB, CD-ROM toda Europa, soporte salpicadero, alimentador a mechero 12V con altavoz.

P.V.P. 999 euros

GPS DE MANO
GEKO 2001

- 500 Waypoints con nombre y símbolo.
- Traza el camino de vuelta a casa.
- Hasta 20 rutas reversibles.
- Duración de las pilas 12 horas.
- Tamaño compacto 10x4, 8x2, 4 cm.
- Peso: 80 gramos con pilas.

P.V.P. 169 euros

OFERTA VÁLIDA HASTA EL 16 DE DICIEMBRE DE 2004

Edita: Diario de Ávila S.A. • DEPÓSITO LEGAL: AV-5-1959 • **Redacción, Publicidad y Administración:** Plaza del Ejército, 8 (sótano) • Teléfono: 920 35 18 52 Fax Redacción: 920 35 18 53 • E-mail: redaccion@diariodeavila.es • Fax Administración y Publicidad: 920 35 22 96 • E-mail: publicidad@diariodeavila.es • Teléfono del suscriptor: 902 140 150. **Delegaciones:** Valle del Tiétar: C/Triste Condesa, 5 - 1º. 05400 ARENAS DE SAN PEDRO • E-mail: ediciontiatar@diariodeavila.es • Teléfono: 920376078 • Fax: 920371661 **Moraña:** Plaza del Salvador 12. 05200 AREVALO E-mail: arevalo@diariodeavila.es • Teléfono: 920326228 • Fax: 920326229 **Valladolid:** ICAL C/ Los Astros s/n Edif. Promecal. Tel. 983 32 50 00. Fax: 983 32 50 50 IMPRIME: Imcodávila S.A. Controlado por OJD

BALONCESTO



El Carrefour El Bulevar se enfrenta esta tarde al equipo gallego del Inelga Cefrico, cuarto clasificado del grupo A de la Liga EBA. El conjunto que dirige Gustavo Nieto, que ocupa la séptima posición, tiene una buena oportunidad de seguir aspirando a los puestos de cabeza si logra la victoria.

LUGAR: POLIDEPORTIVO DE SAN ANTONIO; HORA: 20,00

MAÑANA DOMINGO

Los rituales de los druidas en Las Cogotas

El estudioso de los vetones Mariano Serna cataloga varias pilas rituales en los castros vetones de Las Cogotas y Chamartín.

La Revista



Ayudando a nacer a un millar de niños

'La Revista' retrata la actividad del Área de Partos del Hospital Nuestra Señora de Sonsoles, donde han nacido este año 1.100 niños.

«La juventud es ilusión por cambiar el mundo»

Entrevista a Marcos Martín, presidente del Consejo Local de la Juventud de Ávila, que en 2005 cumplirá 15 años de funcionamiento.

La Revista

Extra de Navidad

La mesa, la moda, la decoración... y más de 200 ideas para regalar durante estas navidades.

El Semanal



PPt NOTICIAS SIN CONFIRMAR



LA ÚLTIMA



LUIS DEL VAL

De la utopía a la quimera

SERÍA hermoso que se cumplieran los sueños de nuestro presidente, y que la Tierra alcanzara una gran alianza entre civilizaciones. Y no está mal que los políticos alberguen algo de utopía, porque sólo se puede realizar lo que antes se sueña, siempre y cuando no se baje la guardia y decrezca el Producto Interior Bruto, que puede que no sea la felicidad, pero permite pagar la luz y el teléfono móvil. De todas formas, lo que vemos en Europa es inquietante. La población musulmana en Francia no se ha integrado en la sociedad francesa; los alemanes se sobresaltan ante la palabra turco, y hasta comentan con ironía que no es necesario que Turquía entre en la Unión Europea, porque ya vive en Alemania; en Gran Bretaña los ghettos orientales -indios y chinos- comparten con los británicos el clima y las aceras, pero tampoco ha existido el menor interés en que la alianza fuera más allá de los intereses comunes. En esto que llamamos España, y que parece que ya sólo le gusta a Bono, compartiendo la misma religión o la misma laicidad, la misma historia, las mismas fiestas y la misma mesa, sin que un forastero lograra establecer diferencias que no fueran más allá de los matices, resulta que nos comenzamos a observar de manera torva, y salen unos diciendo que hay que impedir que una ciudad pueda ser designada sede olímpica, y otros se cabrean por una insignia en la solapa, y aquéllos hablan de boicotear comercialmente a los de aquí, y los de aquí dicen que les chupan la sangre los de allá. Vamos, que San Francisco Zapatero predica a los lobos y a los corderos para que se lleven bien, pero en el convento los frailes comienzan a disgustarse unos con otros, a sentirse agraviados, y no faltan los que están hasta la capucha de la cantinela del agravio. Es difícil predicar la castidad cuando la casa propia lleva camino de convertirse en una casa de putas, y el hermano Zapatero, antes de intentar que musulmanes y cristianos se amen, deberá lograr que extremeños y catalanes, vascos y castellanos, al menos, se soporten.

PINTURA

CONCURSO DE PINTURA INFANTIL DE CAJA DUERO

El Auditorio de Caja Duero de Ávila reunió ayer a los ganadores de la decimosexta edición del Concurso de Pintura Infantil que anualmente organiza la Obra Social y Cultural de Caja Duero. Niños y niñas llegados de todos los puntos de la provincia, compartiendo todos ellos una vocación pictórica, recibieron el reconocimiento a sus trabajos y, al mismo tiempo, disfrutaron de una divertida fiesta en vísperas de las vacaciones navideñas.

La fiesta de la pintura

Alrededor de 7.400 trabajos se presentaron en la XVI edición del Concurso de Pintura Infantil de Caja Duero, cuyos premios se entregaron ayer en una fiesta

JOSÉ MANUEL MAÍZ / ÁVILA

LA Obra Social y Cultural de Caja Duero organizó ayer en su auditorio de la capital avilense una fiesta, a la que asistieron decenas de niños y niñas llegados de toda la provincia de Ávila, en la que se entregaron los premios a los ganadores de su XVI Concurso de Pintura Infantil. En esta oportunidad fueron 7.400 los trabajos presentados por niños y jóvenes avilenses, pertenecientes a 49 colegios, en las cuatro categorías establecidas: Primera (para niños y niñas de hasta cinco años), Segunda (de seis a ocho años), Tercera (de nueve a once años) y Cuarta (de doce a catorce años).

El tema para participar en el concurso era de libre elección y ello permitió que estos jóvenes aprendices de pintores dejaran volar la imaginación creando auténticas obras de arte. Con los trabajos presentados se realizó una selección de cincuenta por cada una de las categorías, los cuales permanecerán expuestos hasta el próximo 17 de diciembre en la Sala de Exposiciones de Caja Duero. Posteriormente, se expondrán también en las aulas culturales de Caja Duero en Arévalo, del 10 al 14 de enero de 2005, y de Arenas de San Pedro, del 19 al 26 del mismo mes.

En cada una de las categorías se dieron tres premios, así como dos menciones de honor y los premios



Dibujos expuestos en la Sala de Exposiciones de Caja Duero. / DAVID CASTRO

para los ganadores consistieron en bicicletas, juegos educativos, minicadenas musicales, material de pintura, ordenadores infantiles... Además, se sortearon tres viajes culturales entre los 49 centros educativos que participaron con sus alumnos en el concurso, los cuales fueron a parar al Colegio Pablo VI, de Ávila, al Colegio Mo-

reno Espinosa, de Cebreros, y al Colegio Juan Luis Vives, de Sotillo de la Adrada.

Así mismo, el jurado, compuesto por profesores, pintores avilenses, un ama de casa y representantes de Caja Duero, acordó conceder una mención especial al Centro de Educación Especial Santa Teresa, de la localidad

de Martiherrero, por su participación en el certamen, un hecho que fue valorado por los organizadores y que, sin duda, favorece la integración de sus alumnos.

Junto a la entrega de premios, los galardonados, acompañados en la mayor parte de los casos de sus padres, también pudieron disfrutar con una animada fiesta.